

La Vita dal Diario di

NICOLA  
SABATINO

5.6.1912      7.8.1982

Emigrante da Solo

Volume 2 - Parte 1

ora appena finito il nostro piccolo colloquio anno preso un TAX spostandoci e andare alla stazione ferroviario di FREMANTLE per prendere il treno arrivando a PERTH alle ore 16 poi andiamo al bar nel locale di GEM strett e WIGLIAM stret per farci qualche bicchiere di birra e dopo mi portano al ristorante la TOSCA per mangiare una ricca pastasciutta con bistecca e anche l/insalata che in quei tempi costava un 10 SCCELLINE che oggi sarebbe un DOLLARO mangiando e bevendo anche un buon vino a piu non posso,, finito di mangiare mi portano anche al cinematografo che avuto termine alle ore 23/30 uscito dal cinema ANTONIO daleo va per suo conto nelle ferie e noi due prendiamo il treno a mezza notte per recarci a WARRONA ove faceva residenza la famiglia BARONE CON tutte i suoi sorelle che ormai la conosciamo al completo come lo ricordiamo alla nostra storia, ed ecco che arriviamo alla casa di PIETRO alle ore 4 del giorno 10 gennaio, ora alle ore 4 il mese di gennaio sappiamo che in europa e ancora profonda notte mentre qui ci troviamo poco prima di uscire il sole quindi possiamo dire che gia ci troviamo in una grande differenza , come vediamo ancora che in europa il 10 gennaio ci troviamo al colmo dell/inverno mentre qui ci troviamo gia con 40 gradi di caloria come oggi lo riconosciamo tutti i vecchi emigrati,, percio non vorrei ancora perlungarmi tanto che ci troviamo contre una grande differenze di atmosfera e forse anche la differenza del popolo,, soltanto che voi mi potete dire che il popolo siamo uguale in qualsiasi parte del mondo,, naturalmente sara cosi ma per il lavoro esista molto differenza di volonta,, percio ne parleremà piu in avvenire,=====

---

naturalmente arrivando alla sua casa PIETRO subito fa la sveglia a tutti i famigliari e la prima che incontri fu ANNINA come quando che mi avesse dinuovo incontrato co mia sorella per la forte consolazione lei piangeva e io lostesso poi si alzano tutti i lori figli e anche loro mi baciavano come avrebbe stato loro padre ,, e dopo aver scanpiato pochi parole mi fa un ricco latte e caffè con i biscotti che non mangiavo da quando lo avevo rubato in quel vagone in GERMANIA che il lettore ricordera, ancora parlando poche con tutti LA ANNA mi indica il mio letto dicendomi che aveva bisognia di riposarmi per un paio di ore alla quietitudine assoluto ,, mentre alle ore 11 veniamo svegliati per il pranzo fatta di pastasciutta con vari qualita di carne e anche di vino cosi mentre si mangiava si raccontava anche le nostre sofferenze e anche la lora avvenuta in AUSTRALIA cosi appena finito di mangiare mi viene la prima visita che fu ANTONETTA SPALLINA con la sua figlia MARIA che dopo va in matrimonia con MARIO CINQUINI per dirvi che anche lei mi era come una sorella come abitavamo vicino a VASTO,, poi viene suo marito e li figlio francesco che era un ragazzotto che poi si sposa con un inglese facendo residenza ad ARVEI per dirvi che ci ritroviamo con tanti paesani vecchi amici ma poi quante fu la tarda sera la cugina LUCIA con tutti i suoi famigliari, la ZIA MICHELINA con tutta la famiglia di ANTANIO BARONE, che la sua moglie ancora non aveva mai conosciuta percio anche questa nuova conoscenta mi da la inpressione che avrebbe ritrovato una seconda sorella,, poi e venuta la cugina CONSIGLIA con i suoi 2 figlie mentre il marito aveva andato in feria in piu e venuto anche GIOVANNO JUSTINO che eravamo amici a vastò mentre qui mi senpra che son circondato da tanti fratelli e sorelle con tanti nipotini che mai ci abbiamo visti allora con tutta quiet/armonia realmente senpra di non aver uscito dalla mia casa,, certo che non potrebbe essere senpre cosi, pero ripeto che lo trovo un locale molto affabile e anche famigliarmente chiudendo la giornata alle ore 24 del giorno 10,, 11 gennaio 1952 IL giorno 11 riposo assoluto alla casa di PIETRO che ormai aveva diventato momentaneamente anche la mia casa primo che trovassimo il lavoro mentre que giorno e venuto anche NICOLA SUTORE con tutta la sua famiglia a farmi visita,, poi vicino a PIETRO abitava anche la famiglia zinni che erano conposti di 4 uomini che aspettavano le loro moglie ed ecco che

1982 4/81

anche con loro diventa una fratellanza completa,, ma oggi appunto domando ai miei cugini presente riguardo il lavoro se era procurato mentre mi rispondano che avevo tanti lavori da fare a vasto l/o lasciato per occuparti del lavoro AUSTRALIANO,, no pensare piu tosto pensa alla tua salute che in questi giorni ai tanto bisogno di riposarti soltanto e poi ~~quada~~ quando ritorno ANTONIO DALEO allora ti procuriamo il lavoro allora chiudiamo anche la giornata dell/undici ~~dice~~ gennaio con il solito trattenimento e festa=====

IL giorno 12 era propio desiderosa di farmi una camminata visitanto la campagna che che il PIETRO aveva a AMORLI cosi con 10 mimuti con le biciclette andiamo a visitare questa campagna che lui seminava fagioli ,patate, panpichin, e anche una porsione di piselli e poi nel ritornare a casa mi incontra con la moglie di GIUSEPPE DIROSSO che era la figlia del mio padrino e anche lei ci offre la sua ospitalita incasa domandandomi dei suoi genitori e la situazione economiche di vasto,, cosa poteva rispondergli a riguardo la miseria che esisteva in ITALIA/???me come per dirvi che le giornate volavano come il vento senpre alla compagnia di tutti con allegria e festeggiamenti tutti giorni=====

LA sera del 18 andiamo a far visita a NICOLA DIROSSO <sup>De Rosa</sup> che era il suocero di ANTONIO BARONE <sup>Landing Permit</sup> e a suavolta lui mi vece il garanto per ottenere LANPERMITT, certo anche lui era nativo di vasto ma io non mai aveva conosciuto quest/uomo eppure ne vedermi moglie e marito lostesso che anno visto un loro fratello per la troppa bonta che mi anno offerta e anche qui ci tratteniamo fino alle ore 2 del mattino successiva e si trovava anche antonio barone oi la sua moglie e da farvi presente che in questi tenpi si cammina con i piedi oppure con le biciclette che le macchine ancora non si sono sviluppati che in tutta WARHONA le macchine attualmente NICOLA DIROSSO E GIALI SPUTORE fra tutti i vastesi che fanno residenze in questo paese agricola con soltanto una piccola fattoria di latte oosi per concludere anche questa notte posso salutarvi dicendovi che la mia salute si trova in buoni condizio<sub>ni</sub>

LA sera de giorno 18 andiamo a salutare SPALLINI e famiglia che mi accolsero come avrebbe stato un suo fratello dandoci da mangiare e bere per tutta la serata,, e non che quando si andava da una parte eravamo soltanto noi??? no,, la intervenivano anche altri amici formando un/unica famiglia scherzando e mangiando fino che passava la mezzanotte,e arriveder<sub>ci</sub>

482

LA sera del giorno 20 ci tratteniamo alla casa di LUCIA sebbene che abitava proprio di fronte alla sorella ANNA che eravamo sempre uniti ma a voluto questa preferenza di passare anche una serata a casa sua e non posso descrivervi l'accoglienza che ci fu offerta da questa cugina e in quei tempi lei aveva 3 figli maschi e aveva tanto di invidia verso di me che aveva 3 figlie femmine e mi diceva sempre beate te cugino mio che sei sempre coperte di femmine, mentre io la desidero con tutto il cuore qualche creatura femmina non son capace di ottenerlo, ma provero ancora di riuscirci alla mia idea invece nel mese di aprile lo stesso anno arriva ancora un altro maschietto dandoci il nome CARLO ora ritornando a casa quella notte ci dico ai miei cugini che io aveva bisogno di lavorare altrimenti poteva diventare troppo fannullone cosi il giorno 21 andiamo in campagna con le nostre biciclette io e PIETRO a fare qualche piccolo lavoro da arare la campagna per la piantazione delle patate ma nel mezzo giorno eravamo di ritorno a casa che poi si mangiava e si andava al bar ove si incontrava ancora sempre nuovi amici//// ma dal 21 e fino al giorno 29 sono andato tutti giorni in campagna per fare dei lavori e anche per ricompensare i loro disturbi che anno avuti per me , mentre la sera del giorno 22 e ritornato ANTONIO DALEO e facciamo festa a casa sua che in quei tempi aveva un piccolo negozietto di FISCINCIPPS ulng il BUNBURI ROAD al centro di WAROONA e altro non faceva che pranzetti tutti giorni, pero per me medesimo accettava tutta la loro offerta ma senza nessun profitto perche cercai in tutto moda da ricontraccanpiarli sempre che possiamo vederli anche in avvenire concludendo anche la giornata di oggi 22,,i ,,1951,,,,,,  
IL giorno 23 andiamo a cercare lavoro al P,,D,,P,,W,,D,, di ARVEL con la presenza di antonio DALEO altrimenti tanto io come PIETRO eravamo capaci soltanto di lavorare come somari ma non di disbrigarci una parola in lingua inglese, di fatti quanto ci presentiamo all/ufficio mi disse che poteva incominciare a lavorare il prossimo MERCOLEDI che era il giorno 30 gennaio con questa novita ritorniamo da waroona e appena anno saputo che era prossimo il mio lavoro anno rimasto tutti contenti dalla zia perfino tutti i loro famigliari perche anche in quei tempi il lavoro fu scarso da per tutto il continente ma io non per dire forse avrei stati uno dei fortunati come mi dicevo anche la zia////////=====

483

IL giorno 29 come il solito io mi alzo ben presto al mattina perche mi divertivo a innaf-  
fiare intorno alla casa primo che si alzavano loropoi si faceva colazione e dopo noi  
due cioe io e PIETRO prendevamo le biciclette e andavamo alla canpagnia per fare i lavori  
necessario cosi anche questa mattina facciamo la medesima cosa che poi nel mezzogiorno  
ritorniamo a casa per il pranzo e dopo sie canpiato anche annina e andiamo al negozio  
del WESTERFARM che ci lavorara la SIGLIA BARONE per farmi la spesa per me che mi conpera=  
rono parecchi arnesi per la cucina una porsione di pasta,, riso e tanti altri cosetti ~~...~~  
come lardo burro tripins, e anche una branda portabile che spesero la somma di £IRE 13  
con la valutazione di oggi 26 DOLLARI che io volevo pagarlo appena era possibile mentre  
i miei cugini anno detto che pagavano loro per ricompensarmi il lavoro di 10 giornati  
percio anno riconosciuto il mio sacrificio, e nello stesso tempo in tutta la mia viaa  
questi cugini lo senpre rispettato non come cuginò ma come fratelli e sorelle che anno  
avuti tanta compassione per me,, ove posso dire che indistintamente tutti si son prestati  
di aiutarmi e perfino la mattina del giorno 30 fui accompagnato con RENATO e antonio  
DALEO E PIETRO sul lavoro mentre nel salutarci la ANNA RIMANE a casa che piange come una  
creature lostesso che io doveva partire nel fronte di guerra,, ma anche loro dovevano  
immaginarsi che la mia venuta in australia non era per scopo di turisto ma era soltanto  
lo scopo di miglioramento se era possibile percio da un momento all'/altro doveva scompa==  
gnarmi per affrontare una nuova vita, come vedete andiamo a questo ufficio a ARVEI ove  
mi presentano a un BOSS per prendermi i connotati e poi loro fanno ritorno alle lore case  
mentre io rimane aspettare finche viene un camion portantomi sul lavoro con tutta la mia  
roba necessario perche la maggioranza lo lasciai alla casa di PRACIGLIO,, arrivai sul  
posto di lavoro faccio nonoscenza con nuovi amici mai conosciuti ma senpre di nazionalita  
ITALIANI e incomincia a lavorare che si faceva una bonifica che poi sapeva che si chiama=  
va irrigazione,, solo posso dire e confermava che in quell/epoca non si lavorava forte  
perche i bossi stessi dicevano di fare piano almodo possibile per allungare la durata del  
tempo,, ma datosi che la emigrazione di quei tempi era delle persone che avevamo bisogno  
assolutamente di moneta percio si lavorava con la nostra fiducia completa per accuistare  
del bene,,,,

484

ORA sarà mio compito di soffermarmi e a dirvi che sul lavoro la prima giornata mi sembrò forse un mese per osservare la posizione ove si doveva dormire e fare residenza ma già mi vedo molto complicato per le troppe mosche infilandosi negli/occhi ma pur troppo il tempo passa lo stesso senonché quando si lascia il lavoro viene il camion portandoci all'accampamento che era quasi uso militare composta di tele da tende vale a dire una persona per tenda che doveva servirti per camera da letto e anche per sala da pranzo e se voleva potevi cucinarti di fronte alla tenda su 4 quattro pietre// forse mi sbaglio a dire tante cose eppure dovete credermi che per questa sera altro non faccio che a piangere e vi dico francamente che se avrei avuto la moneta a portata di mano da questa stessa sera avrei ripreso la nave facendo ritorno al mio paese natio,, ma siccome queste nostre classi siamo nati esclusivamente per le sofferenze perciò topo di tanto piantò dovetti convincermi da solo affrontando questa nuova vita di tribolazione per il sopporto familiare,, ma quando un= que mi confortai da me medesimo durante la serata non riuscii di mangiare niente, altro non faceva che sospirava che intera la nottata non riuscii a prendere sonno,,,,,, LA mattina del giorno 31 mi alzai al solito presto orario che ancora incominciavano a circolare nessuno e vedei che la distensione delle tende forse eravamo circa 80 persone tutti emigrante italiani venuti dalla Calabria certo anche loro erano come me me con dato del tempo anno dovuto adattarsi al nuovo sistema così dovrei adattarmi anch/io come loro così mi accende il fuoco facendomi un tantino di caffè che in ~~quasi~~ questi tempi esista soltanto il CICORIO in più mi faccio una piccola frittata per la colazione e anche portan= toli sul lavoro per la giornata,, mentre si alzano tutti e facendo ancora più conoscenti viene acquistata la simpatia del prossimo parlando e scherzando con tutti che poi alle ore 8 arrivano i camii caricando ogniuna la sua squadra andando sul posto del lavoro e ritrovai una grande soddisfazione quando vide questi camii a partire con tutta questi allegri persone ciondando e scherzando come tanti fratelli che anno ritrovato la loro risorsa dopo di tante sofferenze, e allora pensai forse a un giorno anchio potrei cantare e scherzare se avrei la possibilità di affrontare questi primi giorni tristi,, e via tutti sui nostri posti di lavoro come tanti fratelli solo così il tempo incominciava a diventare facile e anche

485

meno noioso, così pian piano prende l'abitudine della vita AUSTRALIANO, ma per i primi giorni vi giuro che se aveva la moneta a portata di mano avrebbe ritornato indietro sull'istante e pensavo sempre ma perché il popolo ITALIANO deve essere sempre uno schiavo?? per guadagnarsi un pezzo di pane?? e per vivere onestamente??? FEBBRAIO

LA mattina del giorno 1 ugualmente alla stessa orario viene i nostri cammii portandoci ognuno sul proprio lavoro così pian piano acquistai ancora più amicizi e affratellamento con tutti; mentre durante la giornata vengo a sapere che per 3 non si lavorava cioè SABATO DOMENICA E LUNEDI come sappiamo che viene celebrate la festa nazionale così appena dopo il lavoro al posto di fermarmi al campo mi do una canpiata e di nuovo riesco alla BUNBURJ ROAD e prendo un mezzo di fortuna per far ritorno a waroona sembrando di ritornare alla mia casa,, ora bisogna di tener presente che in questi giorni esista molto rispetto in queste strade perché appena si vede una persona in viaggio la prima macchina che si trova di passaggio fa la sua fermata e ti domanda e al piacere di montare in macchina tanto di automezzi ne esistano pochissimi perciò conservano questo sistema, e faccio la mia prima prima viaggiata a waroona per passarvi questi 3 giorni di conversazione con i miei cugini e anche con la zia,, certo che quando ritornavo io la stessa che rivedevano un loro fratello erano tutti contenti e senza dirlo la festa era per la 4 famiglie completi come abitavano in una sola zona facendo la riunione in una sola casa e volevano che io gli raccontava sempre delle barzellette per far ridere tutti,, il meglio trattenimento era quello di aver molta comunicazione con tutti,, tanto altri divertimenti non esisteva come sapete la televisione ancora non era inventata così si inventava soltanto barzellette e mangiare e bere a più non posso,,,,,

IL giorno 2 PIETRO mi manda una giornata a raccogliere le patate a ZINNI dandomi 15 SCELLINA che al giorno di oggi sarebbe £ 1 e 50 ma in quei tempi con questa moneta da me medesima ci viveva intera la settimana il perché come dico quando vengo a waroona loro mi fanno riportare qualche po di verdura, patate,, pomodoro,, peperoni, e tante altre cosette di campagna perciò questa moneta viene spesa soltanto per fumare e per scrivere ai miei famigliari che un bollo per l'Italia costa 2 scellinie un pacchetto di tabacco

2/6====

486

IL giorno 2 son lavorato con PIETRO alla campagna che poi nel mezzo giorno si ritorno in casa per mangiare facendo anche un bel pisolino per la temperatura dell'aria e senpre intorno ai 18o di caloria e poi verse la ore 17 si ritorna ancora alla campagna per fare altri lavori che ritorniamo la sera a casa quando e buio cosi mi passa tutte le fine settimane senpre con la lora compagnia,, soltanto facendo in questo sistema non mo senbra tanto fastidioso ma ricordiamoci che deve lavorare 7 gioni la settimana per realizzare la mia sistemazione e anche poter alimentare la mia famiglia che si trova in ITALIA,,,,, LA mattina del giorno 5 di nuovo mi alzo ben presto per ritornare al mio campo cosi la ANNINA mi prepara la colazione e anche il mangiare della giornata, in piu anche una piccola valigetta con i panni di ricambio che lei lo lava durante la fina settimana e vado alla strada per riprendere ancora un mezzo di fortuna e alle ore 7 mi ripresento al posto dell'accampamento che poi alle ore 8 viene i camii portadoci sul posto di lavoro===== LA mattina del giorno 7 cioe soltanto voglio citarvi questo giorno perche sapete che mi sveglia normalmente senpre presto , in questo orario mi trova alle 7/45 che scrissi gia 2 lettere una per i suoceri e l'altra per la CONSIGLIA in piu ho fatto la mia colazione mangiando paste e patate di ieri sera e ora son prondo per andare a lavorare, come dico che faccio la colazione con pasta e patate perche questo e l/unico cibo che costa puoco cosi quando faccio la minestra la faccio che mi sia sufficiente per 2 volte senza prendermi altri preoccupazione dunque il mio pasto generalmente e senpre questo 2,, 2,, 52 saluti==== LA sera del giorno 8 faccio ritorno a WAROONA e nel mentre che si stava mangiando e venuto ANTONIO BARONE a invitarci tutti per andare alla sua casa perche aveva certi visite che avevano venuti da PERTH cosi si trattava di passare la intera nottata a divertimento, difatti appena noi tutti pronti anche con le creature lori andiamo da questo BARONE e troviamo tutta la famiglia di MICHELE CELENZA, MARIO GINGUINA, NICOLA SPATORE e famiglia, CESARIO CARAMANICO, RENATO, ANTONIO DALEO con la famiglia, LUCIA con tutta la familia e ancora altre persone che non ricorda cosi complessivamente eravamo oltre 30 persone soltanto gli adulti senza contare la gioventu, altro non sie fatto che a giocare e mangiare bere fino alle ore 2 del mattino successivo per svuotare il barile della birra che anno portato

484

da PERTH perciò voglio dire che se non si trova tanta moneta possiamo essere contenti che esista molta familiarità fra tutti gli emigranti, voglio dire anche queste persone che anno venuto da PERTH anno portata tutta bene di dio che esista ma anche loro quando fanno ritono la zia e tutte le cugine vanno senpre carichi di materiale cantracandiandosi le loro idee, mantenento la relazione e la condendenza con tutti=====

I giorni 9 e 10 sono stato ad aiutare PIETRO raccogliendo le patate ma nel pomeriggio del 10 andiamo ancora dalla zia che la sie trovati GIOVANNI justini e siamo giocato il tresette soltanto noi 4 ritornando alla casa di PIETRO alle ore 19 per la cena,=====

LA mattina del giorno 11 faccio ritorno al campo per fare l'altra settimana di lavoro con la speranza che il prossimo lunedì ci dovrebbe essere la paga che viene fatto ogni 2 settimane con 3 giorni rimanendo dentro perciò io fin da oggi ancora non so quado prende la settimana, soltanto che questi miei compagni dicono che sia una buona paga=====

LA mattina del giorno 12 ancora dopo fatto la mia colazione con paste e patate sia il rivanzo di ieri sera e poi rarroppai anche un canottiere perche il sudore della giornata lavorativa tratta di lacerare tutti i panni perciò non basta che la lava e la rattoppa ANNINA ogni fine di settimana ma deve lavare anch'io e rattoppare durante la settimana, e ora approfitta anche questi 10 minuti scrivendo queste 4 chiacchieri per poterci ricordare a un giorno, se dovrei ritornare in ITALIA perche ripeto senpre che questa vita mie molto difficile e dura, se no dovrebbe canpiare la mia idea, e in questo intervallo faccio anche il caffè così se a un giorno vi dovrebbe leggere queste parole con la mia bocca preferisce la stessa tazza di caffè altro non vi dico arrivederci=====MA poi succede che questa sera fece anche una grante tenpesta di vento e tuoni ma senza pioggia soltanto che in tutto il campo nessuno sie stati capace di accendere il fuoco per fare da mangiare e allora mio dovuto alimentare ancora una volta con l'uso militare viveri a secchi composto di pane e mezza scatoletta che l'altra meta lo usa domani sera per fare il sugo alla lasta e patate che dovrei cucinare=====

IL 14 ancora ritorniamo ool nostro argomento come vedete ancora ci troviamo in primo orario 7 che ben sapete la mia volonta e di passarmi qualche 5 minuti a scrivere tanto la sera non

488

faccio inteno perche deve cucinarmi e poi fa troppo caldo e anche perche siamo tutti riuniti per passarci un po di tempo piu tranquilla rilasciande le nostre faccende che la disbrighiamo con la solitudine,percio la mattina co la metalita fresca posso ottenere quello da me desiderata fra tanta si sta friggento anche un/uova con un pai di patate ~~esa~~ che dovrebbe essere il pranzo di oggi,, ora certo che quando qualche lettore forse nel leggere questi righe potra dire, cosa a fatto quest'uomo per mangiare pasta e patate nella maggior parte della sua vita???non sta a me di fare una risposta ma potete bene immaginarvi come poteva essere la vita di ieri confrontandolo co quello di oggi????

IL giorno 15 mi anno pagato le prime 2 settimane lavorativo con la somma di STERLINE 19/16 che facendo il colcolo uso DOLLARI viene 39/60 vi pare una bella paga per 2 settimane lavorative in AUSTRALIA??? eppure dovevamo accontentarci perche la maggior parte delle classe lavoratrice erano esnsa lavoro percio noi potevamo chiamarci dei fortunati,, poi la sera ritorno a waroona , e appena arrivato subito annina mi domando i mi dice cora NICOLA oggi ai preso la prima paga,, come ti senbra? quando ai preso? quasi che non voleva rispondergli ma dopo prese la busta e gli dice , to se vuoi condale te e vedi quando ho preso difatti lei la contai e mi disse senti cugino all/epoca di oggi quessa quandita di moneta e una bella somma ,ma per non allungare piu discorsi neanche li fece risposto perche mi senbrava un paga misera, in tutto modo viene lora della cena e in tanta contentezza mangiamo tutti uniti poi mentre lei lavava i piatti io asciugai cosicche quanda abbiamo finito mi disse di prepararmi che si andava tutti alla casa di BARONE,, appena arrivato li lei subito dice alla sua mamma che io avevo preso la paga quel giorno ,cosi anche la zia mi domando quando aveva presa e lei stesso ci fa risposta, mentre la mia zia mi disse cara nipote ai guadanbiato una bellissima paga,, ma io che sapeva gli affari miei subito gli faccio risposta dicendogli che in italia avevo lasciato una famiglia da sostenere in piu 35= 345000 LIRE di debito e con questo passo quanti anni dovrei come un somare almeno per levarmi il debito???? e lei mi disse pensalo come la vuoi pensare ma ricordati che chi viene in AUSTRALIA primo di 10 anni non puc parlare???se ricordate bene queste parole la trovate scritte anche nelle prime pagine perche lo zio e defunto BARONE con 10 anni di lavoro in

489

quei tempi non a potuto levarsi 2000 £IRE di debito che aveva lasciato in intalia che si parlava il volore di 2 STERLINE australiano ,, voleva dire che noi eravamo dei fortunati,, ma menomale che mentre si ragionava famigliarmente e arrivato MICHELE CELENZA da PERTH lui con tutta la famiglia che poi ci mettiamo a giocare fino a mezza notte altrimenti con quei nostri discorsi famigliari si poteva discutere per mesi interi senza poterci comprendere uno con/altro coc lo posizione attuale=====

IL giorno 16 disse PIETRO e ANNINA che non avevano tanto legniamе da fuoco percio se volevo aiutarli si doveva andare alla masseria di MARINELLO uno di CASALBORDINO a fare questa legnia di fatti non ero lontano da waroona che si impiegava 30 minuti di cammino e stiamo intera la giornata a tagliare legnia con la caloria che dicono loro a 110 figuratevi come si dovette lavorare per una mangiata,, epoi dicevano che noi eravamo dei fortunati,, in un certo senso avevano ragione perche era troppa scarsita di li lavoro,, ma anche la persona che lavorava e doveva conperarsi tutto, in piu doveva pagare la pigione di casa ecco che alla fina della quindicina pochi spldi aveva rimasto per il tuo risparmio,, ma come vedete per oggi non possiamo permetterci di pretendere quello che noi vogliamo percio ne riparleremo ancora in avvenire soltanto che nel dopo mezzo giorno ritorniamo a casa ma la legnia che oggi sie tagliato domani si viene a caricare mentre dopo cena e venuto NICOLA ZINNI a portarci un bel coniglio ma datosi che era troppo tardi cosi la ANNINA neanche la cucinato con la probalita di mangiarli domani=====

IL giorno 17 appena alzati andiamo ancora a questo MARINELLO per caricare il legniamе fatto da noi medesimi il giorno precedente cosi per trasportare tutto sie dovuto fare 2 viaggi con un carretto disbrigandoci a mezzogiorno mentre ci facciamo il bagno rimesserci un tantino a posto viene ora di pranzo con la pastasciutta che la mia razione e senpre di 3 piatti colmi in piu la carne con l/insalata che in quel periodo di tempo che fui in italia non mai potei mangiare con tanta abbondanza,, appena finiti di mangiare andiamo a trattenerci al nuovo fabbricato che facevano ANGELO ZINNI con il cogniato MICHELE FIORE proprio al confin della casa di pietro mentre ANNINA cucina questo coniglio che sie mangiato la sera stessa==  
IL giorno 18 faccio ritorno all/accanpamento e meno male che questi viaggi lo faccio senpre

---

490

di gratis altrimenti se dovresti pagare tutto la mia paga andrebbe esclusivamente per la spesa settimanale,, e= il debito con la famiglia in italia sicuro che dovrei dimenticare ora che sta scrivendo sarebbe la mattina del 19 orario 7/30 e se volete favorire il mio caffè e pronto dopo avermi mangiato un scudella di pasta con patate che fra non molto dovessimi essere pronti per andare a lavorare arrivederci a tutti=====

LA sera del 22 faccio ritorno a WAROONA cho poi il giorno 23 siamo caricati un camion di patate e questi sacchi sie dovuto prenderlo tutti a mano ea trasportantoli sulle spalle fino al camio cosi quanto la sers eravamo piu morti che vivi ma purtroppo il lavoro è cosi che quando vengo qui faccio conto che ritornasse a casa mia in piu mi faccio anche rifor=nimento di quello che mi serva ma questa volta conperai soltante il pane e altre cose non accuista per non canpiare 5 STERLINE perche siamo sicuro che quando una moneta viene scanbiato senpra difficile a rimetterlo apposto/////////=====

IL giorno 24 lo stessa in campagna per arare il terreno con la semina di fagioli e SUIZZ ritornando a casa che viene gia ora tardi,naturalmente che quando capitava io lui senpre aveva dei lavori da fare tante fine di settimana capitava leggiero ma tante volte capitava ache pesante che non si poteva rinunciare perche con loro non sono mai rifosto=====

IL giorno 25 con la mia valigetta pieno di patate e pane faccio ritorno al posto di lavoro che intera questa settimana mi tocca di mangiare senpre pasta e patate condito soltante col sale perche come vi dicevo di non aver conperato niente per non canpiare la 5 STERLINA soltante che sabato prossimo dovrei mandare la prima moneta australiana in ITALIA ormai si avvicina a 3 mesi di tempo che manca da casa e mio dovere di mandargli il mio soccorso per dirvi che dei sacrifici si deve fare in qualsiasi parte del mondo se vmoi calcolarti un padre di famiglia precisandovi che la settimana di carnevale deve mangiare soltante col contimento di sale e accua abbondanza,, mentro sto compilando queste parole mi viene in menta che il 25 febbraio=~~1942~~= 1941 cioe 11 anni fa mi trovai nel fronte ALBANESE che infuori di tanti sacrifici neanche si aveva un pezzo di pane per mangiare mentre oggi posso dire sensaltro che mi trova con la mia liberta facendo i sacrifici soltante per la mia famigliapercio ripensandoci posso chiamarmi fortinato difronte a tanti altri mie compagni che anno perso la vita sui canpi di battagli e nei concentrament

491

IL giorno 26 come vi dicevo sarebbe il giorno di carnevale ma datosi che qui non altro si rispetta che il lavoro e la moneta percia siamo qui come tante elemosinandi che cerchiamo la grazia e la benediziobe da DIO, ma purtroppo deve passare anche questa crisa di tempo come fa il sole quando fa la sua clissa che dopo l/oscurita assolutamente deve ritornare la luce cosi potra succedere anche alla persona che viene emigrato~~p~~ per necessita famigliare ora non vorrei tanto dimoralizzare,, perche la mia minestra di paste e patate col sale soltanto son cucinate e in questo frattenpo che ho scritto si sono anche raffred=~~dati~~ e credo che saranno pronto anche per mangiare altrimenti ci deva fare la colla percio smetto dondovi un buon carnevale a tutti,,,,,

IL giorno 28 prese la seconda paga dondomi STERLINE 21/4/8 come si vede e si riscontra con quella di 2 settimane fa siamo avuto un bellissimo aumento cosi domani sera quando ritoeno dalle miei cugine saranno anche loro piu contenti e assolutamente deva mandare la prima ~~mem~~ moneta in italia ma a nche questa sera la paste con patate son pronto da mangiare cosi non mi perlunga come ierisera che la mia cucina si aveva raffreddato al completo=====

LA sera del 29 deve ritornare a waroona percio appena sono sulla strada nazionale passa l/autopulman che fa servezio PERTH e BANBURY cosi al posto di apettare mezzi di fortuna presi quella corriera e con 20 minuti di tempo arriva alla casa dei cugini pagando/4/8,,,,, poi dopo cena tutte le mie cugine mi apportavano tanto perche aveva preso la seconda paga anche con aumento cosi poteva incominciarmi a levare il debito in ITALIA e mentre si syava ragionandi e arrivato LUIGI SPALLINI CON la sua famiglia e anche NOCOLA ZINNI che stiamo fino alla mezza notte a giocare a carte mangiando e bevendo chiudente il mese di FEBBRAIO come vedete qust/anno bisestile come vedete con un mese di lavoro hopreso€IRE 41//e 8 penni che poi il giorno 3 antonio DALEO fece la spedizione per l/italia di 35 STERLINI fra la quale la mia famiglia lo anno ricevuto il giorno 20 marzo 46320 €IRE italiani ora senso che ci delunghiamo tanto vogliamo vedere la spesa complessiva fatto da me con un mese e vediamo che fu di 6 STERLINE e 8 pennima mangiando fumando e scrivendo a tutti fra famigliari e tanti altri amice anche percio il penno si deve guardare bene altrimenti non si puo realizzare nientee e per questo che tutte le settimane son costretto da ritornare a WAROONA,,,

492

MARZO IL giorno 2,,3 siamo raccolte le patate a PIETRO perche doveva fare il carico ma tante volte mi viene anche da pensare che quasi tutti la lunghe settimane che io mi trovo a waroona lui cia da fare dei lavori pesanti???e poi ripenso che tanti altri persone che si trovano qui soltanto per avere l/atto di richiamo anno dovuto sborlare 150000 £IRE??? io invece non pagai neanche un millesimo ,, percio anche questa benevolenza lo deve riconoscere, percio cerchiamo di accompagniare senpre la barca,, deve ricordare pure che quando sono con loro lo stesso che mi trovasse con i miei famigliari,, altrimenti se non avrebbe questa divagazione potrebbe andare pazzo, specie in questi giorni che fa tanto caldo insopportabile e con tante mosche che cercano di tirarti l/occhio fuori di giorno, e di notte fa tanto vento che in certi momenti vorrebbe buttarti la tenta per terra cosi due giorni di divagazione famigliare mi da molto conforto e anche lmoto aiuto finanziario , ma la mia idea e quello di ritornare di nuovo in ITALIA appena avrebbe sistemati discretamente almeno levato il debito e rivarmi il viaggio ,altrimenti la vita di lavorare 7 giorni la settimana sarebbe impossibile,, meno male che trova il tempo per divagarmi soltanto con questa scrittura che quano saremo di nuovo tutti uniti potete ascoltare la mia vita,, OGGI giorno 5 durante la intera nottata siono mi avrei fatto qualche ora di sonno perche il vento forte a rovesciato parecchi tente ma ringrazio il signiore la mia non fu molestata ma quand/unque questo non fui capace di dormire cosi mi alzai ancora piu preste delle altre mattine tanto vero che ora sarebbe le 7 preciso fatto colazione come solito pasta e patate ma in piu fece anche il caffe preparandomo il mangiare per oggi con 4 pomodore e un mezzo chilo di pane ed ora son prondo per andare a lavora ma datosi che ancora non arrivo il tempo preciso approfitta l/occasione di passarmi il mio tempo preferito con queste 4 chiacchiere avendo il mio ricordo =====

LA sera del giorno 7 ancora con corriera faccio ritorno a WAROONA e mi capita ancora 2 a raccogliere patate che vi dico francamente la sera mi sentiva piu morto che vivo per la troppa stanchezza ma purtroppo non poteva rifiutarmi,, soltanto il giorno 8 siamo stati invitati da LUCIA per fari gli auguri alla nuova casa e anche per fare il compleanno di uno dei figli e farse dovrebbe essere anche un compleanno anche di uno dei

493

figli DALEO perche questa festa fu fatto uniti le due solette, ma poi a intervenuto  
BARONE e famiglia PRACILIO e famiglia, NICOLA SPATORE e famiglia GIOVANNI YUSTINI,, RENATO  
e ancora altre 2 famiglie inglesi lori vicini di casa trattenendoci fino alle ore 24/30  
mangiando tutto ben di DIO con tutti qualita di vino e birra figurateve come siamo ridotti  
come una massa di ubriachè, mentre io beveva senpre ma moderatamente cosi quando loro  
bevevano 4 bicchie perme era sufficiente un solo , ma per il mangiare non lascio e non  
rinunciavo niente tanto vero che i polli 1/anno divisi meta ciascuno che forse tante meta  
non fu toccato ma da parte mia mi mangiai 3 meta che restarono tutti meravigliati,, ora  
figuriamoci con una nottata di questo disordine a cavare le patate il giorno dopo??? ma  
la mia personalita non mai si perde di coraggio tanto per affrontare il bene e anche  
per sopportare il male cosi anche questa ~~la~~ fine settimana lo passato discretamente bene  
prendendo un mezzo di trasporta la mattina del giorno 10 rientrai alla mia tenta////===  
LA mattina del 14 ancora mi alzo ben presto per lavare un po di biancheria e anche per  
lasciare la tenta ben sistematoa altrimenti questa sera deve andare di nuovo a WAROONA  
come solito anzi faccio presente che ieri prese l'altra paga di STERLINE 22/11/10 senbran==  
domi che la manad/opera va senpre in aumento, ma anche altri oggetti autematically va  
senpre in aumento solo che noi da poco tempo arrivati ancora non si compra niente pero  
lo sente dalle miei cugine che loro conperano tutti giorni can aumento quindi domano lo  
vediamo anche noi questa differenze ma momentaneamente posso dire che mi senta bene, ora  
la colazione e prondo e anche il mangiare per mezzo giorno lo sistemato altro non mi resto  
da fare che a salutarvi con un bacio del vostro affezionatissimo N.S.,,=====  
I GIORNI 15 e 16 lo passa ancora discreto a varoona ma senza raccogliere patate perche  
ormai a finito percio siamo fatti altri lavori di poca inportanza soltanto che in ozio a  
quella casa non mai si puo essere eccezione quando anno altre visite altrimenti ce senpre  
da lavorare anzi la sera del giorno 14 sie trovato anche SPALLINO con la intera famiglia  
passandoci una serata contenti e tranquilla formando un/unica fratellanza in piu ,,,  
la sera del giorno 16 e ritornato la zia MICHELINA da PERTH che fu invitato da NICOLA  
MORETTA per l/arrivo di sua moglie cosi a noi riporta soltanto un pollo cotto perche ci

494

dice la zia che anno fatto una grandissima festa ammazzando 54 polli e altre qualita di carne,, ora sendenti questi novita io la ammira molto ma soltanto mi fa pensare che questo mio cugino abita in PERTH allora perche nel mio arrivo non sie fatto trovare ??? tanto vero che gli portai anche una lettera consegniatomi da sua moglie,, che poi ANNINA la dovette spedire a lui ??percio a sentire tante ingratidunone si resta anche male , ma purtroppo la vita e cosi altro non possiamo fare che questo cugino forse lo rivedro quanto riprende la nave per ritornare in ITALIA,, cosi la mia zia mia portatato anche un biglietto scritto da lui chiedendosi scusa dicendomb che nel mio arrivo non a potuto venire al porto perche 2 orni prima avevo stato allosbarco di VINCENZI DEL BORRELLO che aveva arrivato co la nave SIDNYI come vi dicevo poc/anzi che ci oltrepassarono a COLONBA vuoldire che il VINGENZ ZO fu rispettato piu di me perche a dovuto pagarlo per ottenere l/atto di richiamo mentre la mia presenta che non a pagato nessuno non fu inportanta il mio sbarco per taluni persone e anche questo possiamo senpre ricordarcelo=====

IL giorno 17 normalmente prende un mezzo di trasporto e puntualmento mi ripresente al campo per la nuova settimana che poi la sera del giorno 19 siamo incominciato la scuola inglese ,, ora come ricordo 30 fa andava alla scuola ITALIANA che inparai quasi niente, 8 anni fa fece la scuola TEDESCA che fu di grande aiuto per noi,, e adesso all,eta di 40 facciamo anche la scuola inglese soltanto 2 sere la settimana per inparare qualche parole mentre domani potrebbe esserci utile cosi vi dico che la sera del 19 viene un/insegnante INGLESE s la sera del 20 viene in/insegnante figlio di ITALIANO che sarebbe il cugino di ANTANIO DALEO per dire anche il popolo australiano come si vede anno la piena volonta in inpararci il loro sistema e anche la lora lingua,, ma per noi gia con l/eta di 40 anni senpra molto difficile ,pero cerchero di adattarmi perche non possiamo sapere l/indomani cosa potra succedere , e anche non succedente niente di novita e senpre buono a sapere qualche parola in un/altra lingue, tanto non ci costa ne di tasca e neanche di sacrificio posso dire che per me e propio un vero e gustoso passatenpo=====

LA sera del 21 ritorna ancora a waroona perche in questa fine di settimana abbiamo di nuovo 3 giorni di festa che lunedì sarebbe festa nazionale pagato dal governo per riconpens

495

IL giorno 22 siamo finito di scavare le patate cosi per un periodo di denpo spero che non si davrebbe lavorare come bestie perche questi sacchi pieni fa scanenare le spalle mentre il 23 e il 24 siamo incavallate le fagioli che e senpre un mestiero piu leggero ma in questo momento che scrivo sarebbe le ore 18 del giorno 26 e per dirvi pure che questa sera cucinai patate e riso quinde adesso lascia di scrivere per riprenderlo dopo che ritorna dalla scuola soltanto vado a mangiare altrimenti diventa freddo se volete favorize senza cerimonia perche la minestra sarebbe sufficiente per 4 persone come sapete e sufficiente anche per domani mattina alla colazione,,,dopo finito la scuola come vi dicevi mi passa ancora pochi minuti a scrivere perche mi trovo indietrato con la comunicazione in italia ma ormai ho finito tutto e vado a dormire perche sono arrivato alle ore 22/30 e l/occhio non vuol sapere piu di essere aperti primo di tutto che scrivo lool lume della lanterna in piu sapete che tutte le mattine mi alzo generalmente verso le 3 invece potrebbe stare al letto fino alle 7 , certo che su queste brante neanche si riposa bene come i materazzi son composto assolutamente di paglia che al posto di darti il riposo ti da stanchezza di piu percio la sera mi disidero di andarmi a sdraiare al piu presto possibile ma neanche vorrebbe trascurare i miei affari buona notte 25, 3,52////////=

IL giorno 27 sarebbe giorno di paga e difatti nella mia busta trovai STERLINE 22/0/5 come si vede questa settimana cioe questa quindicina sie preso 10 scellini di meno a cofronte la paga precedente che noi non possiamo sapere il motivo quindi non serva che mi perlungo a ripetervi i soliti chiacchiere percio mi rilascio alla mia solitudine dandovi la buona notta e buon riposo per tutti=====

IL giorno 28 a piovuto intera la giornata ma alla sera son tornato di nuovo a waroona che era bagnato come un pesce avendo la bellezza di 10 ore l/accua addosso menomale che qui mio canpiato tutto e vicina la stufia mi riscaldo abbastanza mentre se non ritornati piu doveva mettermi al letto sotto la tendo sciugandomi dame stesso cioe doveva mettere i panni bagnati sotto ie materazzo che io formavo da riscaldamente elettrico mentre ora sto contento e sodisfatto che mi trovo con loro come se fosse a casa mia con la mamma e fratelli e sorella come si trova pure la zia con i suoi figli///

496

LA mattina del 29 poive ancora che non permetteva di andare in campagna cosi datosi che deveva fare qualche piccola spesa sono andato anche nel western farm ove lavorava SIGLIA BARONE comperandomi un infermeabile che riparava accua abbastanza pagandola STERLIN: 2/1,,6 con losconto come ci lavorava la cugina, conperai ancora riso e pasta, fiammiferà tabacco e porsione di bolli e ritornai alla casa che PIETRO con tutta la pioggia gia si trovava in campagna cosi appena mangiai fu costretto anchio di andare per sarchiare fagioli e SUIZZ facendo il rimanendo di sabato e intera la giornata di domenica senza cessare la pioggia, ecco cosa significa la emigrazione era tanto necessario che proprio con tutta l'accua si doveva fare quèi lavori ??ma sapete ogniuno si aveva compassione del prossimo in un certo senso ma quando vediamo all/altro senso ogniuno cerca di sfruttare il prossimo , pero non posso rifiutarmi e neanche potrei dire di essere costretta di fare questa vita soltanto che deve acconsentire per economizzare al massimo possibile per riuscire al mio scopo=====

IL 31 marzo in prima mattina con un mezzo di fortuna mi ripresente sull/accanpamento per la nuova settimana lavorativa e vediamo che hoggi fu una bellissima giornata sola che ci avviciniamo all/autunno ma pur troppo la natura dell/aria non fa differenza come in europa si avvicina la primavera mentre noi oltre l/equatore lo sappiamo che andiamo contre le stagione certo che a dormire sotto le tente sara assurdo ma si vede che anche negl/ian- ni precedente avrebbe stato uguale cosi come fu facile per le persone prima di noi sarebbe facile anche = per noi la prima autunno australiano=====chiudendo il mese di marzo APRILE giorno 1 anche oggi fu una bellissima giornata che e una soddisfazione a lavorare quando sia aria buona, ma ricordo che la strabagniato che prese nella fina settimana lo risente per tutta la vita cosi questa sera vado in branda presto per ristorarmi e anche per godermi la solitudine altrimenti con questi calabresi si deve parlare senpre a loro piacere ,, anche questa sera mangiai patate i riso e mi dispiace di non avervi invitati ma se volete posso offrirvi il rimanento conservato per domani buona notte=====

GIORNO 6 come vedete oggi sarebbe la domenica delle PALME datosi che mi trovo in anticipo al campo vorrei spiegarvi il motivo e anche il perche, come sapete tutte le settimane

492

volontariamente vado a WAROONA come anche il giorno 4 sono andato e in verità il giorno 5 siamo sarchiati piselli e cappucci poi la sera è venuto NICOLA DICEMBRE che ancora non ci siamo mai ritrovati poi è venuto anche la FAMIGLIA SPALLINA così terminiamo la nostra conversazione a mezzanotte preciso così anche ~~il-giorno~~ questa mattina andiamo in campagna per sarchiare cappucci ~~il~~ e a mezzo giorno andiamo a mangiare a casa troviamo la novità che ANGELO SPATORE fu ricoverato all'ospedale di YALDOP per avvelenamento di sangue come a fatto una mangiata di sarde così mentre noi eravamo sul lavoro ANNINA fece l'appuntamento con SPALLINE di portarci all'ospedale con la macchina che soltanto lui poteva farci questo piacere allora facendo questa visita mi racconciarono fino al mio campo che visitarono anche loro tanto spallina con la moglie e anche PIETRO E ANNINA perciò io mi trovo da solo passandomi il mio preferito tempo scrivendo questi pochi parole ora devo prepararmi da mangiare per questa sera e anche domani tanto le patate non mancano mai e anche il riso lo conperai ancora ~~il~~ ieri mattina altro non vi disturbi che a salutarvi===== anzi prima di concludere vorrei aggiungere loro mi hanno portata fino alla mia tenda per curiosare come io ero ridotto invece hanno rimasti molto soddisfatti di vedere la interna della tenda con massima pulizia e anche con il quadro attaccato nella parete per farci la divotissima preghiera serale,, così annina e la ma antonetta SPALLINI MI hanno salutati dandomi un bacio di ringraziamento,, dicendomi che soltanto NICOLA SABATINO poteva affrontare una simile posizione,, e quando mi ricordo che ieri 7 anni fa avrebbe potuto lasciare la pelle sotto il rifugio al centro dello smistamento di NORINBERGA ,perciò vorrei ripetere che la esperienza e l'età da molto aiuto,, ma il ricordarsi del passato troviamo che sarà ancora doppio aiuto per l'avvenire=====

IL giorno 10 sarebbe GIOVEDÌ SANTO che è partito da questa mattina così appena mezzo=~~mezzo~~ giorno ci hanno pagato dandomi STERLINE ~~21/19,02~~ 21/19,0 e alle ore 14 hanno arrivati i camion ritornando al campo e ora sto mettendomi apposto che deve andare a waroona e fra tanto deve rassettare anche la tenda che non mi dovrebbe succedere come la scorsa settimana a ritornare ancora le visite alla mia tenda perciò si deve essere sempre con precauzione di essere sorprese specie dalle donne per la loro curiosità e con questa occasione approfittata di darvi anche la SANTA PASQUA=====

498

ora datosi che sono con andicipo ritorno a ripetervi che in questa PASQUA facciamo 4 giorni di festa fra la quale 2 giornate vengobo pagate dal governo ed ora assettato tutto prende la corriera che alle ore 16 mi trovo alla casa di PIETRO ma datosi che lui si trova in campagna cosi vado a visitare la zia dandoci gli auguri di PASQUA e anche per parlare come mamme e viglio che mi voleva tanta bene forse di piu del suo figlio ma passando un periodo di tempo faccio ritorno alla casa PRACILIO che era gia pronto la minestra e appena finiti di mangiare ci facciamo una camminata in paese per visitare la chiesa e anche per visitare ANTONIO DALEO mentre andiamo in chiesa troviamo soltanto il SS con poche candele certo facciamo la nostra orazione noi 3 e poi andiamo a var visita a CONSIGLIA DALEO per passare 10 minuti di tempo ma alle ore 21/20 eravamo di ritorno a casa che senbravamo 2 fratelli con una sorella certo che tutte le volte che si rientrava a casa ANNINA doveva fare il caffè cosi anche questa sera prendiamo il nostro preferito e ci diamo la buona notte====

IL giorno 11 venerdi SANTO siamo fatti una giornata in canpagnia a sarchiare piselli e anche questa sera a visitare la chiesa ma lostesso non troviamo nessuno che soltanto poche candele col SS disposto e ora posso costatare che tutti questi emigranti ITALIANI vanno dimenticanto la fede religione e accuistano soltanto la fede della moneta e del lavoro che non guardano piu niente per la lora trascuratezza ma io cerchero di conservare senpre quello che mi fu insegnati dai miei antinati,, perche si deve dimenticare il passato ?? le nostre vecchie tradizioni ?? che i nostri antenati anno lottato per migliaia di anni ?? per inparere e il nostro egoisto ci deve permettere che a pochi anni di distanzo dobbiamo trascurarlo ???queste cose sarebbe la piu grande offesa che il popolo di oggi fa di fronte alla divina natura che noi non saremo ~~de~~ neanche degno di nominarlo// ,, invece cerchiamo di distruggerl ?? allora fatti questi congetti ritorniamo di nuovo alla nostra abitazione che cosi dovrebbe chiamarlo anch/io mentre le lore figlie stavano studiandi tutti e 3 e poi viene la famiglia spallina e anche la famiglia DALEO in piu anche il yustini che alle ore 23 volevano cucinare le galline per fare un pranzetto ma poi tutte le donne mi fecero cenno di sconsigliare questo pranzetto perche era venerdi SANTO edera appunto serate di preghiere ma non di festeggiamento allora con la mia capacita discioglie il loro

499)

progetto ma lo SPALLINI me rimasto molto male dicendomi che lui si trovava in AUSTRALIA poteva fare quello che desiderava,, mentre io insisteva che lui era padrone dei suoi desideri soltanto in casa sua ma non difronte a un pubblico ,certo che a dovuto convincersi ma non soddisfatto// mentre io gli insistev, nel dirgli che domani quante galline aveva da consumare potendo ottenere un grande aiuto anche da noi tutti per mangiare le galline ma per questa sera , mi chiedo scusa ai padroni di casa per la mia opposizione purché tu non riesci al tuo scopo e lui fu costretto di accettare la mia richiesta allora tutte le cugine e anche la ANTONETTA si congratulano con me dandoci la buona notte con tanta armonia=====

IL giorno 12 sabato SANTO il mattino io con PIETRO siamo andati in campagna ma a mezzo giorno eravamo di ritorno per mangiare di fatti appena finiti ci mettiamo in vestito di festa e andiamo al BAR per distruggere un po di tempo incontrando tanti amici nuovi parlando e bevendo che poi a un certo orario prendiamo sei bottiglie di birra e andiamo alla casa di CONSIGLIA DALEO che troviamo il YUSTINO con antonio daleo e ci mettiamo a giocare fino alle ore 18 che quando ritorniamo a casa nostra troviamo ANNINA già con 4 palmi di muso dicendoci che non potevamo mai stare in casa ,perche aveva passato il cugino MORETTI senza trovare la nostra presenta, ma non che il moretta aveva venuto a waroona per visitare noi no lui e stato al paese per visitare il fratello e la sorella della moglie che facevano residenza li ma non per la sua zia e neanche per le sue cugine si avrebbero permesso di fare un lungo cammino così ANNINA raccontava tutta e noi si faceva orecchi di mercanti ( come si uso dire a vasto quanto non si vuole ascoltare un discorso) intanta la minestra e se prondo per mangiare mentre appena finiamo arriva ZINNI PADRE e figlio in piu FIORE col suo nipote che immediatamente incominciamo a giocare all/asino e siamo stati fino alle ore 2 la mattina di PASQUA fra la quale ANNINA lo invita per il giorno successiva facendo la PASQUA con noi perche anche loro erano 4 uomini e senza donne perciò quando si risente la compassione di tutti formiamo un unica famiglia sotto un solo comando che sarebbe la divina provvidenza infinita=====

IL giono 13 PASQUA quando mi rammenta che anche nel 1939 lo stesso giorno fu PASQUA ove per complimento il governo ITALIANO mi manda il telegramma di presentarmi urgente al

500

comando del 14mo reggimento fanteria per affrontare una guerra lo accettai così posso accettarlo anche oggi soltanto che mi trovo lontano da tutti i miei, ma nello stesso tempo posso essere contento che son circondato da tanti cugini e la zia che anche loro mi vogliono bene come se fosse loro fratello e figlio perché non deve essere contento della posizione attuale allora che dovranno dire i miei compagni spersi nei campi di combattimenti e nei campi di concentramenti che anno perso la vita per la difesa della patria ?? ed eccè che appena preso il nostro caffè facendoci l'augurio PASQUALE ambedue le parte arriva questi ~~mi~~ invitati di ZINNI completo portando un agnellone grande bello e pulito in più anche un paio di conigli e ANNINA aveva ammazzato 4 galline che erano già cucinati dalla sera precedente ma la carne chea portato ZINNI era tutto crudo e subito io con la ANNA ci mettiamo apparecchiare questa carne mentre loro incominciano a giocare a carte fino alle ore 10 che poi andiamo tutti alla SANTA messa per la celebrazione PASQUALE e vedo che la chiesa era affollatissimi specie delle famiglie completi di ITALIANI che in questi tempi la popolazione di WAROONA sarà oltre metà di abruzzesi e calabresi,, finito la messa tutti in gruppi ritorniamo a casa facendo una sbicchierata per la nostra e anche nostre famiglie lontano in brindis alla salute di tutte fra tanto arriva anche l'orario da metterci a tavola che era coperta di una ricca pastasciutta con tutte le qualità di carne così quello che desiderava poteva prenderti senza nessuna gelosia e neanche con la paura se dovrebbe mancare altrimenti il tavolo era tutta carne che forse gli è stato sufficiente per la intera giornata,, finiamo dimangiare ancora prendiamo il solito mestiere con le carte, fra tanto anno ogni mezzoretta veniva con un piatto di carne e due bottiglie di birra appena altra mezzora ancora carne con 2 bottiglie di vino che seguiamo fino alle ore 18 e ancora la tavola pronte per mangiare pieno di carne// allora gli chiede a ANNINA ma se vuoi che mi diventi un mallone di carne preparami un bel piatto di insalate che son capace di svuotarti parecchi piatti di carne certo che l'unico elementi in questi giorni e in queste parte l'insalata e molto scarso ma non saprei spiegarmi come fece la mia cugina per togliermi la mia soddisfazione cosicché questa insalata fu messo in tavola proprio per mia richiesta //====

ora lascio immaginare quanto carne ho potuto mangiarmi quella sera che la cugina riempi il mio piatto per 2 volte e alla fine disse se tutte le persone in tavola avrebbero mangiato la carne come SABATINO sicuramente si doveva andare di al macello pero possiamo dire che anche non era necessario lavare i piatti perche restarono puliti al completo,, finito di mangiare viene la zia con tutta la famiglia BARONE e anche la LUCIA e famiglia mancando soltanto la famiglia DALEO perche avevano il negozio di patate fritte con pescie percio macarono all'appello, e immediatamente si ripriñcio lo gioco lasciando a mezzanotte e anche all/intervallo del gioco era sempre vino birra con carne sul tavolo a nostra disposizione e allora posso assicurarmi che le feste in australia stante in famiglia si gode di piu difronte alle feste in ITALIA che ce piu casualita di conperare in sufficiente alimentazione familiare, mentre in italia in quei tempi la piu grande festa che si faceva familiarmente e anche con tradizione erano il 15 AGOSTO la NATALE con la PASQUA ma la carne si vedeva nei tavoli soltanto al pranzo altrimenti non si poteva permettere un padre di famiglia a lascia mangiare carne per la intera giornata al gruppo familiare con questo chiude la prima PASQUA australiano dandovi la buona notte con delle benedizione da DIO e tutti i santi del PARADISO a voi e anche ai nostri defunti=====

IL giorno 14 mezzi ubriachi e mezzi me insonnacchiati andiamo in campagna ma appena dopo pranzo ritorniamo a casa perche eravamo proprio stanchi edecco che viene SPALLINA in famiglia soltanto per divagarsi con dei discorsi familiari ma senza giocare perche non abbiamo voluto ma poi alle ore 22 eravamo indistintamente tutti a dormire=====

IL giorno 15 che PIETRO non aveva nessuna volonta di andare in campagna percio appena mangiati mi prende la mia valigetta e prendo un mezzo di fortuna rientrando al campo alle ore 16 passandomi un tantino di tempo a dormire e anche scrivendo qualche lettera ai familiari cosi se dio vuole domani riprendiamo il nostro quotidiano lavoro=====

LE sere 16, e 17 dueserate di scuola e adesso dopo ritornato da scuola deve scrivere a casa perche dopo della SANTA PASQUA ancora non do piu notizie sperando che anche loro anno fatto una felice e contenta PASQUA ,, loro non dovrebbero pensare alla mia assenta perche devono assicurarsi che io mi trovo in buoni condizione fra la zia e i miei cugini

502

LA sera del 18 ci troviamo di nuovo a farmi il viaggetto a WAROOna per la fina settimana e poi il sabato in mattinata<sup>19</sup> vado alla banca per fare la spedizione della moneta mandado STERLINE 62/15 ,6,, che poi la CONSIGLIA deve ritirare 85500 £IRE con la possibilita di incominciare a saltare qualche piccolo debito di fatti il giorno 30 ,, 4,, 52 riconsegna 20000 a CA MILLO diloreto e con questo vorei dire che se avrebbe restato senpre in ITALIA forse il debito non doveva farlo per il momento pero se mi era necessario di farrlo forse mi era molto difficile a lavarlo per manganza di possibilita, ma in tutto modo mi incominci a sollevafe un tantino ,, non senpre perche quando pensa che deve vivere senpre lontano dai miei famigliari mi viene da piangere come una creatura, purtroppo pazienza con la conti===nuazione del nostro discorso facendovi presento che anche questa sera facciamo festa alla casa di DALEO che eravamo la famiglia PRACILIO, BARONE, ANGELO SPATORE e famiglia,, YUSTIN<sup>2</sup>, e ancora altre persone che non fecio intempo neanche a conoscerli ,cosi intuito co mangia==6 galline con altre qualita di carne che poi sie pagato SCELLINI 8, e4@=penni soltanto gli uomini adulti ma come donne e ragazzi tutto gratis figuriamoci quande bottiglie di birra sie svotato, e SPATORE diceva senpre svotiamo le bottiglie che servira per la salza mentre bevendo e mangiando anche questa notte si termina alle ore 2 la mattina di domenica IL giorno 20 andiamo in campagna per raccogliere i PANPKIN che chiamavano lo ma certo come si poteva lavorare la domenica senza dormire?? e anche mezzi ubriachi,, ma il necessario era che si andava sul posto e quando si era li in due persone come minimo si faceva il lavoro di 20 lavorativo ma in questi tenpi mi piace anche a me di andare in campagna perche esiste dei piselli fagiuoli zucchini comemeri per dire ce tutto bene di dio cosi la mia valigetta ritona senpre pieno e altro non ponpera che pasta e riso con lardo ho TRIPINS nenche la conserva conpera che la sostituisce con delle pomodore freschi allora anche oggi alle ore 15 siamo di ritorno a casa che appena dopo cena viene FIORE A trattenersi come dice che fra non molto gli deve arrivare la sua famiglia ma per il momento ancora non stabiliscie la partenza per scarsita di moneta, ed ora anche questa sera alle ore 23 diamoci la buona notte e buon riposo =====

LA mattina del 21 con mezzo di fortuna ritorniamo di nuovo al posto di lavoro che sara il

503

vantaggio per la futura avvenira,, mentre che sto scrivendo sarebbe il giorno 22 che dopo aver cucinato patate con riso sie dovuto andare a scuola che sarebbe un bel passatempo e anche molto utile per impararci almeno delle parole piu nedessario cosi dopo scuola con la mia lanterna mi passo un paio d'ora di tempo scarafoggiando in lingua ~~F~~ ITALIANA E anche in lingua INGLESE cmentre quando mi viene if forte sonno vado a dormire che poi la mattina successivo sono senpre il primo a essere ingiro per il campo lava ndomi la biancheria o rattoppando qualche pantalone,, anzi nei primi tempi la riporta da ANNINA che lei lo lavava e rattoppava ma visto e considerato oge se nella piccola valigetta ci mette la biancheria non posso occuparlo con roba per mangiare cosi ho deciso che deve farmi la pulizia da me medesimo procurandomi il materiale da mangiare senza spendere moneta,, facendo cosi questi miei amici del campo mi dicono senpre caro SABATINO perche sei senpre il primo di alzarti?? allora risponde loro per accuistare aria pure del matti==no sarebbe la salute dell/umanita igenica,, vorrei perlungarmi ancora ma il sonno mi sta tormentanto perche siamo all/ora 23 buona notte GIORNO 24 paga STERLINA "22/6,,o

LA sera del 24 ritorno a waroona perche il venerdi giorno 25 sarebbe L=ANZECK DAI che A== Z==C,, che perloro rappresenta come il 24 maggio in italia per fanno festa nazionale e facciamo 3 giorni di festa cioe venerdi sabato e domenica percio mi trovo con andicipo dal cugino e posso dire che oggi siamo fatto festa assoluta senza lavoro e senza cose di novita perche sie stato senpre in casa passandoci il tempo soltanto fra noi con le creature ae anche la zia e venuto a farmi visita ma da solo inmodo che questa giornata in australia viene dedicato come giorno di lutto per la popolazione completa e in tutti i paesi viene fatto la sfilata con autorita civile, militari, e anche ecclesiastico,per fino anche gli otelli ,restano chiusi per la intera giornata, in piu tutti i servizi pubbliche e governative restano indistintamente chiuso, come ripeto e proprio una giornata di lutto cosi la popolazione stanno rinchiusi ogniuno nelle lore case giocando con delle creature oppure a sfogliare giornali e riviste senza dessun disturbo altrui, e cosi questa tradizione locale cerca di conservarle anche il nuovo arrivato australiano come si dice (paese che vai usanza che trovi) altro non aggiunge che a domani arriverederci

504

LA mattina del 26 cioè sabato deve arrivare in paese per conperare almeno i stivali come vediamo che i lavoratori adoperano nel tempo invernale per salvaguardare l/umidità e lo pagai STERLINE 2/2,0 che a valore ITALIANO sarebbe 2880 LIRE mente nella nostra nazione costava 1500 LIRE perciò possiamo costatare che i generi tanto alimentare e come generi di festiario costano quasi il doppio soltanto che riferendosi alla stipendio sia triplicato perciò non possiamo tanti legnarci , e anche in questo pomeriggio ci facciamo una camminata con FIORE andato a MARINELLO con le bicicletto conperanto 4 DOZZINE di uova lo paghiamo 4 SCCELLINE vale a dire i scellino la dozzina che rappresenta 15 minuti lavoro= rativo mentre in ITALIA occorre lavorare 2 ore per conperare 12 uova e soltanto questo sarebbe il privilegio che possiamo ottenere in AUSTRALIA avendo sempre il lavoro===== IL giorno 27 DOMENICA siamo andato in campagna a sarchiare ancora piselli e SUIZZ e possiamo dire che fece un bellissima giornata chiamandola primavera ma la sera ci tratteniamo soltanto noi famigliari senza visita che soltanto andai a fare vista alla zia che era sempre mio dovere che tutte le volte doveva visitarla=====

LA mattina del 28 ancora dopo prese il mio caffè mi mette sulla nazionale prendento un mezzo di trasporto ritornando al posto di lavoro e ora che sto scrivendo queste 4 parole mi viende da dormire che sarebbe orario 21 lasciandovi la buona notte 28 ,,4,, 1952=== MAGGIOle giornate 3,,4 sarebbe sabato e domenica che dovrebbe ritornare a WAROONA ma tanti miei amici di lavoro vogliono cge vado con loro a scavare patate al SUAM di BENG che si trova a 10 chilometri lontano dal nostro campo così proviamo anche questo nuovo lavoro facendo a meno di ritornare dai cugini perdirvi che intera la giornata con questa forche di ferro a scavare patate ho potuto recuperare 12 sacchi mentre quello del mestiere anno fatto 20 sacchi ma la mia in/esperienza non a permesso di fare piu di tanto che poi alle pre 13 arriva il padrone della campagna e conta tutti i sacchi dandomi la mia quota di STERLINE 2/2,,0 che ormai era per una giornata lavorativa sul nostro posto invece sie lavorato solo che 5 ore inpiu la @= 20 kilogramma di patate lo riportai anche sotto la tenta, e ancora l/indomani si doveva ritornare ma siccome intera la nottata a piovuto sempre così la domenica la passo al campo facendo pulizia e riposo

in piu deve accomodare anche la tenta perche in questa stagione si preveda molti cattivi tempi con pioggia e accuapercio alle nostra salute ci dobbiamo pèbsari prima del tempo percio una gionata in tenta mi fa senpre comodo e anche utile per l'avvenire senso che vi invita la minestra di pasta con patate e prndo per il panzo senza cerimonia potete favorire altrimenti da me medesimo ci deve mangiare anche questa sera e domani ciao////

IL giorno 8 prendiamo la paga di STERLINA 22/6,,1 mentre la sera per cambiare pasto cucinai riso e patate e poi certamente prendo il mio preferito mestiere di scrivere per il ricordo da SAN NICHE cioè mio protettore che mi illumina per tutta la vita così scrivei anche nei famigliari in ITALIA che forse anche loro avranno il pensiero per me ma io non posso approvarlo per la troppa lontananza. eppure credo che come sarà il pensiero per me dovrebbe essere il pensiero anche per loro =====

I GIORNI 10 e 11 ancora 2 giornate di riposo cioè sabato e domenica che neanche questa fine di settimana faccio ritorno a WAROONA come i miei ~~amici~~ amici mi vogliono portare a scavare ancora patate a YARLOOP perche c/e l/amico CATALANO sarebbe un cogniato di un nostro paesano LUIGI PRACILIO anno seminate la patate uniti a questo YALOOOP e ora sarà il tempo della raccolta percio vogliono che andiamo tutti così con un paio giornati lavorativo si levano questo pensiero// == ora in prima mattina del giorno 10 viene questo LUIGI PRACILIO e carica sopra questo camioncina tutti noi poi durante la strada fa una rottura che lo riparano al modo possibile con pezzi di legname e filo di ferro altro non si poteva ottenere purchè si andava avanti e alle ore 8 eravamo-gia già sul posto di lavoro lavorando come bestie poi la sera ci porte a mangiare e dormire a una stalla in paese che intera la nottata non cessa mai di piove e soltanto che il giorno successivo si doveva ritornare di nuovo su questo lavoro ma l'aria non cessa mai di piove così in mattinata ritorniamo ancora per finire che terminiamo con tutta la pioggia alle ore 14 sott/accua facendo con 2 mezze gionate 17 sacchi di patate dandomi STERLINA ~~3~~ 3/4,,0 che arriviamo la sera al nostro campo alle ore 18 stanche come cani, e bagnati come uccelli ma facciamo senpre rifornimenti di patate a piu non posso perche anche quel povero sventurato fu sfortunato che le patate sono state molto piccoli a sforzo pagandoci le proprie spese=====

506

ma eppure lungo la strada di trova 2 HOTELLI fermandoci a tutte 2 ma sempre il LUIGI  
pracilio paga a bere per tutta la comunita che era tanto contento di aver fatto il lavoro  
con solo 2 giorni cosi restiamo contenti tanto lui come noi, ed ora essendo domenica mi  
voluto passare il tempo raccontandovi della vita australiana con tutti i suoi sacrifici  
che forse vi restera incredibile lo immagino pero questofu il mio destino in quitenpi=  
LA sera del giorno 13 aveva proprio la \* volonta di farmi una camminata a WAROONA perche  
tutta la posta cioe la mia comunicazione dall/italia era destinato alla casa di PIETRO  
ora siccome era gia 3 settimana che non andava percio considerava che doveva esserci la  
posta e cosi chiede una giornata di permesso che il mio BOSSO mi acconsentisce alla  
richiesta fattogli e subito prende un mezzo di fortuna e alle ore 19 mi trovai alla  
casa pracilio che realmente trovai una lettera di casa dicendomi che il mio fratello si  
trovava in ospedale ove a subito un/operazione alla PIETICIDE ma era rimasto in buoni  
condizioni e dopo e arrivato la famiglia SPALLINI e anche la LUCIA CON famiglia per  
passare un po di tempo famigliarmente con molta tranquillita=====

Il giorno successivo 14 vada in banga per la spedizione di STERLINA 62/16==6// che prendon  
in ITALIA LIRE 85500CHE fu saldato meta debito a CAPUZZI di 75000 LIRE ora sitemato  
tante altre cosette facendo la spesa in serata stessa prende l/autopulman e alle ore  
21/30 mi ritrovo alla mia tenta per prinipiare di nuovo la settimana=====

Questa sera giorno mangio pasta fagioli freschi e cappucci che riportai da WAROONA e  
ora mi passo il tempo a scrivere scrivendo anche al mio fratello GINO che anche lui si  
trova in tribulazioni di salute,, pur troppo la vita umana in tanti casi viene duro per  
tutti anzi lui che adesso poteva stare tranquilla abitando alla sua masseria con un  
maschietto e anche con la sua moglie gravida ,invece si trova con i suoi fastidi della  
salute personale percio io in tanti casi mi posso trovare contento al riguardo la mia e  
la loro salute di tutti i miei famigliari solo che mi trovo lontano ma con questo non  
posso neanche demoralizzarmi altrimenti se avrebbe pensato a tale cose neanche mi avrei  
permesso ancora unavolta da distaccarmi dai miei, percio altro non mi occorre che  
rassegniazione con molta fiducia a DIO e tutti santi del PARADISO buona notte ore 21=====

502

I GIORNI 17 e 18 due giorni alle patate a bencer facendo il primo giorno 20 a mia porzione poi il secondo giorno si doveva caricare queste patate ma il padrone preferì che soltanto io potessi aiutarli al carico passandomi ancora altri 20 sacchi come il giorno precedente senza lavorare con la forca ma si è dovuto lavorare ancora più volte per spilevare tutte quei sacchi facendo 2 viaggi alla stazione che venivano caricati sul vagone ferroviario contemporaneamente quando mia pagato la sera mi diede 10 STERLINA che a valore ITALIANA avrebbe stato 10400 che era bellissima moneta in quei tempi però posso dire che per la troppa stanchezza non/ò potuto neanche cucinare la domenica sera ed era la festa di SAN NICOLA come facevano i signori di vasto ma in australia si sudava non acqua ma sangue per guadagnare la moneta, però era soddisfazione che il tuo lavoro veniva ricompensato sul momento per aggiunto quante patate desiderava di riportarti con te potevi riportarti che nessuno ti controllava tanto vero che dopo finito riempire i sacchi restavano quasi la quarta parte sparsi per il terreno ho che erano piccoli di misura ho che erano anche con un piccolo taglio fatto con la forca ma buonissimi per la cucina casalinga, perciò ognuno di noi si riportava un mezzo sacco di patate alla sera facendo il deposito nelle tende perché fra un giorno o l'altra è tutto finito di scavare queste benedette patate== IL giorno 19 si incomincia la nuova settimana col nostro lavoro per dire ma su questo punto si lavora pochissimo perché i BOSSI stessi ci dicono di fare piano perciò quanto la sera si ritorno al campo ci sentiamo ancora più freschi della mattina sopra che non avessimo lavorato così maggiormente si cerca di approfittare del tempo libero scrivendo qualche piccola frasetta oppure di leggere qualche rivista locale per poter imparare anche qualche parola perché è troppo utile ed io come vedete dopo aver mangiato patate e riso prendo il mio lavoro per avere un ricordo a un domani, nel mentre scrivendo e leggendo con la mia lanterna sono arrivato alle ore 23 vi lascio la buona notte per riposarmi== ORA dovrei dirvi come siamo sistemati e che lavoro facciamo qui==certo che tutti i lavori nelle altre nazioni usanzamente vengono fatti diverso da quello locale così noi facciamo dei canali lunghe le campagne e nel medesimo tempo questi canali viene ricoperti con cemento armato poi quanto è completato ci girano l'acqua per l'innaffiamento rurale

per dirvi che dall'inizio di questo lavoro adoperai sempre la pala e il piccone cioè zap-  
pando e impalando terra, mentre oggi appunto cambia il mestiere che sarebbe come un muratore

IL giorno 22 come vedete il bosso mi cambia il lavoro mettendomi a lavorare da MURATORE  
PAGA STERLINA 21/19,==0

a scoglio e difatti con questa squadra mi incontro con un amico di ANGELO SPATORE

volendomi bene come un fratello che lui era da parecchi anni che faceva quel mestiere  
dicendomi che si prendeva anche qualche STERLINA in più la settimana e realmente anche  
per me mia molto simpatico questo mestiere perché di lavori a pietra ne fece molto anche  
sul MONTENEGRO durante la guerra perciò non mi fu difficile e anche il nuovo BOSSO resta  
molto soddisfatto della mia pratica a vedermi che io mi persta molto del lavoro mettendoci  
tutta la mia volontà anche con la speranza di poter durare moltotempo questo posto che mi

fa tanto piacere e anche che mi trova sempre a portata di mano con i miei cugini=====

I GIORNI 24 e 25 son fatte 2 giornate piene a scavare patate al suam di BENCE facendo  
47 sacchi che mi guadagnai a valore ITALIANO 10700 LIRE che sarebbe una bella somma  
però quando rientro nel campo mi accontenta di mangiare pane con cipolle perché non la  
faccio di cucinare per la troppa stanchezza in generale se un mestiere si fa tutti giorni  
allora si conosce un tantino di pratica e diventa molto leggero ma facendoli un volta la  
settimana è troppo pesante a trascinare sempre il sacco finché non sia pieno perciò  
quante viene l'orario di lasciare non/ai più volontà da non fare altro che metterti a  
dormire ma datosi che bisogna a prepararti qualche cosa di mangiare così me arrancio solita-  
nto con le cipolle e 4 bevute di acqua fresca altrimenti la nostra economia non vale  
nientetora lascio a voi immaginare la situazione attuale che si deve affrontare la vita  
emigratoria per il mondo intero e con questo vi lascio la buona notte=====

ORA datosi che aveva cambiato squadra su lavoro i giorni 29 e 30 la mia squadra andiamo  
a fare un lavoro proprio nel suam di BENCE e per dire tutto si è dovuto lavorare sempre  
con i stivali oggi l'acqua arrivava sul ginocchio ed ora son sicuro che miei dolori  
reumatici aumentano ancora ma purtroppo la nostra vita deve sempre sopportare in qualsiasi  
parte del mondo che noi ci trasferiamo, tante volte si pensa di godere facendo l'emigra-  
zione mentre il lavoratore specie della terra ovunque si trasferisce trova sempre il  
peggio posto degli/altri come anche per noi qui bisogna fare dei lavori che non mai

anno 2v

uto la minima idea di farlo prima mentre adesso con l'afflusso dell'emigrazione

vengono sviluppati tanti nuovi lavori ma non per le città noi possiamo adattarci soltanto nei boschi lontano da tutte le persone civile altrimenti se volessimo abitare nella città e sicuramente che sarà molto difficile di trovare un lavoro e poi se per caso che si dovrebbe trovare siamo sicuri che non copra neanche le spese quando si deve conperare tutto mentre qui no si conpera quasi niente eppure si vive a strappi calcolandoci che la maggior parte delle settimane si lavoro 7 giorni figuriamoci se si dovrebbe lavorare in città 5 giorni la settimana e conperando tutto il necessario come si dovrebbe vivere ma in ogni modo come dicevo che queste due giorni lo passa su questo SUAMI molto duro per l'umidità ma spero che non mi dovrebbe dare tanto fastidio in avvenire,, certo che anche questa sera giorno 30 avrei voluto ritornare da WAROOMA ma datosi che oggi tanti miei compagni di lavoro mi anno chiesto ancora di andare a scavare le patate per quest/altra fine settimana così ne faccio a meno di ritornare a WAROOMA metre mi prepara la cucina facendo pasta e patate che dovrà essere sufficiente anche per la colazione domani mattina e arrivederci,,, IL giorno 31 andiamo a scavare le patate a ~~kucka-nupp~~ kuckunupp ma talmente che sono stato copite dai reumatismi che non poteva proprio resistere ma dove potevi andare che ci trovevamo molto lontano dalla strada nazionale così dovette resistere fino all/orario di lasciare che con tutti i dolori mi fece 13 sacchi mentre quelli in buona salute si fecero 25 sacchi ma per mia condizione fu molto impossibile di farmi ancora perché mentre loro lavoravano sempre io passai la metà tempo seduto che non poteva piegarmi eppure ritornando al campo dovette cucinare patate e riso facendone abbondanza pure che se dio vuole anche domani vado a farmi un'altra decina di sacchi sempre vedendo la mia posizione in mattinata dopo che faccio la mia colazione di riso e pasta ed ora chiudiamo il mese di maggio cioè==== GIUGNIO giorno uno come vi dicevo ieri sera a secondo il mio fisico personale non mi dovrei sentire tanto male oggi così di nuovo vado a lavoro tanto i miei compagni si prestano di aiutarmi e di raccogliermi anche la mia quota perciò vado con tutta la volontà e difatti appena incominciai sentivami di non sentirmi tanto male infecce appena dopo mezzogiorno non posso più piegarmi per i troppi dolori ma fui costretto di aspettare fino all/orario di lasciare che pure mi fece 11 sacchi e 13 feci il giorno precedente così ne faccio 24

che a valore ITALIANO mio guadagnato 6000 LIRE in piu con 2 sere mi riportai come minimo 20 kilogrammi in tenta per mangiare intera la settimana e anche questa sera deve cicinare patate e pasta <sup>tr</sup>trascurandi i miei dolori altrimenti se si pensa che non potrei fare niente allora si che la malattia mi viene piu forte=====

IL giorno 2 festa nazionale ma datosi che oggi sarebbe una bellissima giornata faccio pulizia generale lavando tutta la biancheria e rattopparla pure perche di questi tempi le giornate fanno sempre piovicola percio bisogna di approfittare dell'occasione e proprio anche per questo non ~~g~~ fece ritorno neanche a MARCONA altrimenti se voleva potevo andare anche questa mattina ma datosi che devo lavare anche i lenzuoli percio o deciso di rimanerci in campo a mia soddisfazione necessita cosche primo mezzo giorno riuscii di lavare tutto comprese anche lenzuoli e poi fatto la cucina patate e pasta e appena finite di mangiare raccoglie la biancheria e adesso deve rattoppare due camice e mutante in piu anche qualche paio di calze cosi terminiamo la festa nazionale lavorando piu dei altri giorni,, ora ci vorrebbe anche qualche piccola divagazione anche andando su qualche hotel per bere qualche bicchiere di vino o pure di birra ma cose si puo andare se il paese piu vicino si trova a 6 miglia chiamato ARVIE e l'altro si trova alla distanza di 8 miglie chiamato BRONSWICK con nessun mezzo di trasporto almeno se potessi comperarmi qualche bicicletta potrei farmi queste piccole passeggiate ma se non mi levo una buona porzione di debiti in italia non posso permettermi di spendere moneta per mia comodita cosi ne faccio ancora di meno di fare altre spese e anche di bevermi qualche bicchiere di roba che mi farebbe tante utile per la mia salute e allora cerchiamo di tirare avanti con riso pasta e patate e acqua fresca a piu non posso altro non aggiuncche che a salutarvi con la mia lontananza==

IL giorno 3 di nuovo siamo nel lunedì ma la nostra squadra lavoriamo vicino al campo così il mezzogiorno lo faccio alla mia tenta come ci troviamo solo che 100 metri di lontananza ma per la troppa pioggia che stiamo parando mi tocca da cambiarmi anche i pantaloni e meno male che mi trova i stivali e anche l'impermeabile altrimenti sarei bagnato da per tutta la vita mi pare che si prevede una forte invernate e figuriamoci come si puo riposare sotto la tenta dopo una giornata di pioggia eppure si deve resistere e ora dobbiamo

rincominciare di nuovo il lavoro perche ci troviamo alle ore 13 mentre in italia sarebbe le ore 5/30 che la massa dei contadini vanno tutti in campagna mentre noi stiamo sotto accua per la intera giornata e anche nel dopo mezzo giorno mai a cessato di piovere cosi la sera deve mangiare ancora pane con cipolle perche il fuoco fuori dalle tende non si puo fare che sarebbe tutto bagnato ma con tutto questo la mia divagazione la trova sempre da scrivere e leggendo e anche mi passa la maggioranza di tempo in queste sere facendo orazione al sacro cuore di gesu che mi desse tanta salute e coraggio per affrontare questi miei sacrifici a vantaggio di tutti i miei cari da sopportate====

ora dopo mangiato siamo stati a scuola come vi dicevo che il martedi e il giovedi si fa 2 ore di scuola che generalmente la fa un cugino di DALEO ma per questa sera e vetuta una SIGNORINA AUSTRALIANO che al posto da insegnarci lei siamo viceversi che noi insegniamo a lei la lingua italiana e anche vuole impararsi anche le canzoncine nostrane che ci fece cantare MAMMA SON TANTO FELICE,, CAMPAGNIOLA BELLA,, e anche MONTESINA BELLA,, come vedete per noi la scuola questa sera e stato un grandivertimento a incontrarci con questa brava ragazza che altro non siamo fatto che tutto un/interrogatorio a vicenta imodo da imparare la vera lingua con poco sforzo e speriamo che ritornasse ancora dandoci molta soddisfazione

IL giorno 4 anche questa sera ritorno a scrivere come dicevo ieri sera che fece tanta di pioggia forse oggi a piovuto ancora di piu ma detosi che tutte le squadre eravamo vicino i capi squadri ci anno mantenuti sempre sotto le tende ma a una certa orario sie dovuto uscire perche qualcosa si doveva fare tanto vero che stiamo fabbricante un ponticello al centro di un campagna tutta a pietra cosi per una mezzoretta di lavoro siamo diventati come tanti pesci che sotto i nostri stivali scorreva comi minimo 40 centimetri di accua cosi detosi per la troppa tempestata di accua ritorniamo all/accampamento anche con 30 minuti di vantaggio che anno voluto i nostri capisquadri altrimenti ci doveva resistere ancora sotto la pioggia e dopo aver ritornato anche con tutta la pioggia ho fatto la mia cucina facendo pasta e patate per questa sera e anche per la colazione domani mattina se IDDIO vuole e ora faccio la mia orazione al sacro cuore che mi dia tutta la volonta di sacrificio altrimenti senza il suo sopporto non possiamo ottenere niente=

572

IL giorno 5 come sapete il mio compleanno ma in questi condiscini non esistano niente di particolarita per ricorrenza che noi altri non desideriamo che la salute e tempi buoni per no farci bagniare invece oggi feco un giorno piu triste di ieri sempre pioggia che per 1/intero tempo lavorativa sia stato sotto la tenta come ieri soltanto che ci anno pagata la quindicina dandomi STERLINE 23/ 1,,11,, in piu questa sera mi fu pagato anche le patate che scavai il 31 maggio e il primo giugno altre STERLINE 8/5,,9// cosi questa sera mi trova il valore e somma di STERLINE 31/7,,8 mi senta di essere ricco ma non perche per riconsegnarlo al prossimo in tutto modo vengo a dirvi che la giornata di oggi appena andata sopra il lavoro i nostri capisquadri si son messe nelle tente raccontando esclusivamente barzellette per la intera giornata tanto vero che avrei da precisare anche qualche giochetto che faccemo sotto a questi tente,, FACENDO questo giochetto sono in 3 persone che vanno a un ristorante e dopo avermangiati pagano complessivamente 30 LIRE cioè 10 LIRE ciascuna ma il padrone della trattoria si prende soltanto 25LIRE dando 2 LIRE di mancia alla ragazza e e 3 LIRE PER conto suo cosi pagano 9 LIRE testa ora facciamo i conti  $3 \times 9 = 27 + 2$  alla cameriere dove si trova 1/altra LIRE????????ALTRA gioco di 24 oggetti risultando 4 file di 3, poi levandoci 4 lostesso risulta 4 file 9 ,solo che si 4 angoli 4 per parte e ai 4 fili di centro vengono collocate uno per parte==== altro giochetto ,, LIRE 100 da comperare 100 pezzi di roba da 5LIRE,, da 1LIRE e da 1 centesimo=allora come facciamo ??  
SOLDI  
comperamo 80 oggetti di un centesimo= spendiamo 4 LIRE un pezzo di una LIRE che fa 4+1= 5,, e 19 pezzi di 5 LIRE CHE faranno 95 LIRE cosi abbiamo speso la 100 LIRE accuistando 100 pezzi di materiale e facendo questi giochetti abbiamo distrutto la giornata sotto la tenta e in piu la sera andiamo a scuola ma non viona la signiorina ma ritorno ancora il JIMMI DALEO per chiudere la giornata mangiando riso e patate se volete favorire senza cerimonia,, ora come dicevo che questa moneta dovrei fare un'altra spedizione ma primo devo riconsegnare 30 STERLINE a MICHELE PLORE che mi prestai alla prima spedizione e poi assolutamente deve fare anche ai mie cari un spedizione percio in questa fine di settimana deve capitare a WAROONA perche dovrebbe andare anche a FREMANTLE come arrivera mio cognia=  
to PAOLO e sara mio dovere di andarlo a prenderlo ma non posso aiutarlo per il lavoro pe-ri

5/3

perche lui deve frequentare il suo lavoro come muratore quindi per me non sara nessun fastidio all/infuori di andarlo a prendere al porto e anche per rifarci qualche parlata insieme. LA sera del giorno <sup>6</sup> dopo di tanto faccio una scappata a WAROONA ma la ANNA aveva andato in PERTH naturalmente per affare suoi ma mentre che noi si era in tavola per la cena ritorna anche ANNA con una bellissima permanenta senprandomi una cosa estranea invece per loro non era una novita perche era la moda e su quel punto mi disse direttamente a me caro cugino se domani dovrebbe arrivare la tua moglie anche ~~ella~~ lei deve avere la permanente altrimenti ci farebbe una mala figura,, la mia risposta fu cosi secca che lei ci resta non tanto bene quando gli disse che in questo momento non avrei la intenzione di far venire la famiglia in australia ma la mia intenzione era quello di levarmi il debito e di fare ritorno al mio paese natio, ma in questo frattempo arriva la zia michelina e lasciamo questa discussione prendendo altri argomenti a riguardo la mia sorella che anche lei poteva venire con CONSIGLIA,, allora si che cambiamo~~o~~ argomenti vale a dire che la loro intenzione era quello di affrontare ancora debiti per trasportare 2 famiglie in AUSTRALIA,, sentendo questo gli dico a tutti io ritorna assolutamente a waroona soltanto per avere un tantino di soddisfazione,, ma ora che voi mi volete caricare ancora di altri pensieri e meglio di discutere piu su questi argomenti altrimenti dovrei diventare pazzo,, cosi lasciamo il mondo in pace e prendiamo altri rami di ragionamenti tanto vero che la zia mia portava anche una porzione di pepe in polvere per fare la minestra piu saporita,, parlando ancora poi lei fa ritorno alla sua casa e io vado a restituire le 30 STERLINGS a FIORE perche lui mi fece il grande piacere alla mia prima spedizione,, poi nell/ora tardi andiamo alla casa di DALEO ove troviamo anche la LUCIA con tutta la sua famiglia, trattendoci fino alle ore 24 soltanto familiarmente, e ancora le miei 3 cugine riprendono il solito discorso dicendomi di trasportarmi le due famiglie che avrebbe stato una buona idea,, certo la mia opinione fu sempre quello che doveva ritornare in ITALIA a qualsiasi costo perche la vita australiana mi sembrava troppo duro e anche sacrificato, in piu gia si parlava che doveva venire ancora la crisi dei lavori, allora io piu mi concentrava coi pensieri pensando ora che ci son parecchi lavori mi trova tanto lontano figuriamoci domani con la crisi.

573 574 574

quando dovrei allontanarmi ancora?? allora con la mia risoluzione ci dico voi altri pensate per i vostri affari e io penso per i miei affari, perche sono talmente stufato di fare questa vita sempre lontano dalla mia famiglia e anche della mia nazione,, facciamo ancora pochi discorsi dandoci la buona notte a tutti che poi la ANNA con i figli sono andati nella macchina di LUCIA e io con Pietro siamo camminati a piedi tanto eravamo a 10 minuti di cammino e nello stesso tempo riprendiamo ancora lo stesso discorso che poi Pietro mi disse ,caro cugino le tue cugine lo conoscono meglio di me perciò non accettare le loro proposte ma fai come tu credi che ti troverai sempre bene=====

I GIORNI 7 e 8 facciamo 2 giornate a cogliere fagioli e SUIZZ con l/aia sempre pioviccolo come la sera dell'otto aveva deciso di ritornare al campo da darsi che il Pietro aveva sempre quell'abitudine di sfruttarti fino all'ultimo momento così si fece ora tardi che appena fatto buio nessuna persona che si trova con una macchina si permette di fermarsi e di prendere una persona in mezzo a una strada così dopo aver mi fermato per un ora di punto non fui capace di prendere un mezzo di fortuna, ma nel mentre a passato SPALLINO che andavo alla casa di Precilio e anch'io faccio ritorno mettendoci a discutere fino alle ore 24 che non era più tempo di ritornare al campo=====

LA mattina del giorno 9 per non perdere ancora qualche mezzo di fortuna mi alzo in primo orario mettendo in strada così appena 5 minuti dopo passa una macchina e mi prende arrivando fino a HARVIY che li prende l'autobuss arrivando al campo proprio in tempo che i miei compagni andavano al lavoro e per fare una cosa di infrette e in furia prende soltanto un pezzo di pane con una cipolla che serviva per mangiare intera la giornata, così dopo 7 giorni di duro lavoro si riprendo la nuova settimana mangiando pane con cipolle,, lo potete credere?? eppure la vita nei primi tempi di emigrazione era così,, ma questa sera fece un grande minestrone di pasta patate con cappucci e anche pizzicante di pepe che mi diede la zia , ora finito di mangiare mi passa pochi minuti alla mia scrivania dicendovi la pura e sincera verità dandovi la buona notte a tutti===== perche mi sento molto stanco ore 21==  
LA sera del giorno 10 mi prendo 2 giornate di permesso per ritornare di nuovo a WARONA come doveva arrivare mio cogniato e anche il figlio di MICHELE PRACILIO, così il mio BOSS

5/15

appena sente la mia richiesta mi da questo permesso così alle ore 18/30 già mi trovai alla casa di miei cugini preche anche Pietro doveva venire a FREMANTLE per ritirare il figlio di PRACILIO datosi che lui gli fece l'atto di richiamo così anche questa sera si riprende i nostri discorsi ma infiducant gli disse quanto si spese per i miei documenti che voglio rinforsare le tue spese?? allora mi disse senti cugino setu parli così mi offende la mia presenta solo che se io fece dei passi parte son bene ricompensato dal tuo lavoro e dal tuo sacrificio che stai affrontante tutte le settimane nel venirmi a lavorare la mia campagna perciò non pensare che devi pagarme le mie spese,, mentre io aspettavo che mi averbbe chiesto qualche ricompensa per il suo fastidio che allora mi avrebbe fatto pagare il mio lavoro che fece per lui del 12 e al 28 gennaio mentre restiamo in piena soddisfazione tanto loro e anche io lasciando tutti discorsi andando a dormire alle ore 24=====

LA mattina dell'undice prendiamo il treno alla stazione di MAROOBA alle ore 3/30 noi 2 e anche il figlio TONINO che era un ragazzetto arriviamo in PERTH alle ore 8 ma lui prende subito informazione dell'arrivo la NAVE CIRENEA siccome questo arrivo avviene l'indomani mi porta alla MARCHETTA per ascoltare i prezzi della roba e mi disse che i generi che lui mandava era troppo in basso prezzo in modo che si trattiene 3 girando tutta la marchetta poi rientramo in PERTH mettendosi a camminare tutti i negozi ma senza conperare neanche una caramella non dico per ma ma per il suo figlio che era ragazzo avrebbe conperate qualcosa invece niente , senonche gli dico io ormai siamo arrivati a mezzo giorno vogliamo deciderci di mangiare un boccone che ormai non mi reggo piu impiedi??? sentendo questo andiamo in HAI strett conperando 2 conigli cotto pagandolo 5 scellini con 2 filoni di pane e anche 2 bottiglie di aranciate che dopo andiamo a mangiare QUINS PARK ora abbiamo visto che sie conperato tutto a doppio così a parte mia mi mangio una coniglia un fillone di pane bevendomi una bottiglia di orangiato e il rimanente sono mangiato pare e figlio,, mentre che si mangiava mi disse di andare piano perche gli inglesi vanno piano nel mangiare non aprendo neanche la bocca mentre io facevo svelto aprendo la bocca completa,, e ancora gli disse se i signiori inglesi avrebbero la fame che sentè io anche loro mangiasero a bocca aperta comeme ma datosi che loro sono abituato con la cappa di te perciò

575 5/6

percio mangiamo a buca a bocca chiusa, finito il nostro pranzo andiamo a procurarci per  
dormi durante la nottata cosi padre e figlio vanno a dormire da un amico che abitava in  
jien strett ~~mi~~ per me ~~mi~~ mi deve raccogliere un letto alla BRITAI HOTEL che costa 7/6  
ora siamo liberi per la intera serata girando tanti negozi come per la prima volta entrai  
nel BOAIS restanto meravigliato nel vedere quel negozio di 6 piani con tutti servizi di  
ascensore facendo servizio da un piano e l'altro che io comperai soltanto il sapone da  
barba con una LIBBRA di cioccolatina che costava 2 scellini ma il PIETRO non compera  
pagandolo 1/4 pagandola 3/8  
niente cosi le cioccolatine la mangiamo soltanto io con TONINO che mi ama come suo padre  
insomma girando e rigirando andiamo a finire in un cinema che si pagava 2/6 alla plaz poi  
finito quello andiamo al SAVOIA lo stesso si pagava 2/6 vedendo il quo DAVIS ove i spette==  
coli cinematografi finiscono alle ore 23/30 e andiamo direttamente a dormire=====  
LA mattina del giorno 12 era il CORPUSDOMINE che avrei potuto dormire fino a ora tardi  
ma siccome la mia abitudine fu sempre quello che quando pernotta in nuovi posti non prende  
mai sonno cosi alle ore sei mi alzo facendomi un bel bagnio in questo albergo vado dove  
dormivano padre e figlio trovandola ancora in letto certo nella mia presente sono alati  
anche loro che a sua volta la padrone di casa ci offre un bel caffè che dopo aver bevuto  
ci mettiamo incammino andando alla stazione che il treno parte alle ore 8/30 arrivando  
a fremantle alle ore 9 che la nave proprio in quell/istante si trovava per entrare al porto  
ma con tutto questo mi porta ancora in giro per i negozi senza comperare niente perche  
qui la roba costa piu di PIETRA allora io compera ancora caramelle che soltanto con quella  
roba potevi sfamami ,poi ritorniamo al porto che stavano incominciando lo sbarco e trovi==  
amo tanti VASTRESI che fra la quale mi incontrai anche col mio cugino MORETTI dicendomi  
quanto mi vieni a farai visite?? io gli risposi che quando faceva ritorno in italia  
inmancabilmente lo avrei visitato ma per il momento non aveva tempo disponibile per fare  
delle visite, ed ecco che si incomincia lo sbarco che alle ore 15 sono sbarcati anche PAOLO  
con GINO PRACILIO che aspettavo PIETRO cosi abbiamo la possibilita di parlare soltanto  
poche parole che poi PAOLO va con LIBERATORE COLACICCO da una parte e io certamente deve  
preseguire il mio cugino che ormai mi sento stanco e non vedo l'ora di rientrare al campo

576 572

mentre siamo aspettante lo sbarco non troviamo altri che VASTESI e realmente sembrava che  
cravamo alla piazza CASTELLO <sup>u</sup> i VASTO come dicevano che erano in 50 giovanotti che sbarcaro  
rano a Fremante fra la quale e arrivato anche CESARIO SPATORE Che rimane per sempre il  
quella citta contemporaneamente mi lascia anche i suoi indirizzi che qualche giorno possia-  
mo ribcontrarci ma tutto e che noi riprendiamo il nostro treno per rientrare di nuovo in  
PERTH ma appena scesi alla stazione ci incontrino con un figlio di SARACIENI che fanno  
l'appuntamento per incontrarsi ancora in serata ma soltanto loro 2 in modo che io con  
TONINO restavamo liberi e subito si mette in giro ancora per comperare dei sacchi che a  
un giorno all'altro gli serviva per raccogliere i FAIPIKIN girando tutti i negozi che si  
trovava in JYEM STRIPT riuscì di contrattare che era le ore 18/30 che dopo andiamo diretto  
a mangiare alla TOSCA pagando 3/6 ciascuno così dopo ci dividiamo con l'appuntamento di  
ritrovarci al cinema PLAZA mentre PIETRO con GINO PRACILIO VANNO <sup>A</sup> questo SARACIENO noi  
noi andiamo per nostro conto perché TONINO e GINO domani devono ritornare ancora a  
Fremante per ritirare le valigie che restarono alla dogana per la disinfezione andando  
a questo cinema troviamo un film intitolato (WE WANT CHILDREN) cioè noi vogliamo un figlio)  
escluso per minorenni che noi assolutamente non siamo potuti entrare ma l'appuntamento era  
li perciò siamo stati costretti di rimanere sempre fuori finché il film finisce per essere  
sicuro che il PIETRO e IL GIOIO fossero tanto invece quanto escono tutti loro due non  
c'erano e noi con la santa pazienza aspettiamo ancora finché non uscivano più nessuno visto  
questo ci mettiamo incammino verso la stazione con pensiero da incontrarlo così lungo  
l'arcate facciamo l'incontro e Pietro incomincia a gridare che noi non siamo aspettato  
all'appuntamento allora lui si arrabbia e io più arrabbiato di lui che per poco non  
veniamo alle mani allora senza perdere più tempo andiamo alla stazione che TONINO va con  
GINO e io con PIETRO prendiamo il treno alle ore 24 che lui nel passare a MARCONA si ferma  
mentre io faccio la fermata a WOCALUPP che era già le ore 5/30 che poi dovette fare  
ancora 45 minuti di cammino a piedi per arrivare al campo che fece in tempo a prendere una  
tazza di caffè e andando a lavoro dopo aver perso quasi 4 nottate di sonno e anche 2 STERLI-  
ne come mi poteva sentire quel giorno?? eppure si doveva lavorare per prendere la moneta

~~515~~ 518

La giornata del 14 sabato mi faccio una bella giornata, in tenta di ripose e anche a scri-  
vere ma senza andare in nessuna parte perche tante volte mi devo anche arrabbiare contro  
i miei cugini per il troppo bene che mi vogliono ma io non calcola nessuno percio quello  
che mi viene intesta deve fare e lascio che loro parlano bene verso l/ambiente AUSTRALIANO  
ma meno male che in questo momento viene un mio amico dicendomi se voglio farci compagnia  
di andare in queste colline per prendere qualche coniglio con delle trappole , e vado con  
molta contentezza per la fantasia di mangiare carne di conigli altrimenti nella macelleria  
non possiamo andare perche se tutto quello che desideriamo vogliamo mangiare allora si che  
vi deve dimenticare delle famiglie lontano,, ora che siamo ritornato con questo mio amico  
all/intervallo di 2 ore a preso 4 conigli facendo 2 ciascuno ora questa sera cucinai pasta  
e patate con mezza coniglia sapete come son rimasto sazio??ed ora incomincio a trovare la  
sodisfazione a rimanere nel campo perche ce piu possibilita di riposo e di economizzare  
anche qualche scellino che servera nella famiglia lontano =====

OGGI DOMENICA 15 uguale il mestiere di ieri soltanto che non vado per conigli perche una  
meta mangiai ieri sera e l/altra meta lo mangia oggi ma uno completo lo cucina questa  
sera mangiandoci anche la giornata di domani cosi per mezzo giorno cucinai riso e patate  
con mezza coniglio e per questa sera faccio soltanto il coniglio col rimanente della mince  
tra di mezzo giorno col vantaggio che mi trovo il sugo anche per domanisera, ove mi prendo  
il tempo a mia volonta di scrivere anche in ITALIA mi faccio tutta la mia pulizia e riesce  
di farmi anche qualche pisoleto perche la mia vita richiede anche qualche ora di riposo  
giornaliere e nello stesso tempo faccio a meno di prendermi anche qualche rabbia con i  
cugini perche tante volte vogliono ragionare sempre a modo loro che non riescono a concen-  
trare la mia opinione,, forse mi sbagliero anch/io non lo metto in dubbio che ognuno di  
noi e il suo difetto ,percio ci dovrebbe essere piu comprensione anbedue le parti ma che  
il torto deve essere sempre il mio questo non mi faranno convinti, mentre sto scrivendo  
il coniglio si sta cucinando fra tanto mi propo i panni per domani riprendendo la nuova  
settimana lavoratrice che col nome di dio nella fine di settimana di nuovo devo andare a  
Waroona per mandare un po di moneta in ITALIA il mangiare e pronto dandovi la buona notte

L\$ 15 , 6,,52,,:::

573 579 519

IL giorno 19 prende la paga ma datosi che in questa quindicina mancano 2 giorni perciò prendo STERLINA 18/10,,9 si calcola che in 2 o per 5 STERLINA sulla paga in più altre 8 di consumo così possiamo dire che per fare una camminata a Fremantle si perde una quindicina di lavoro,, mi posso permettere un'altra volta di andare in giro?? no , allora il meglio risparmio è quello di stare in tenda e di andare a conigli, ma pur troppo quando sia sforzato di fare un sacrificio non si può rinunciare=====

LA mattina del giorno 21 sabato mi alzo con la mia comodità al campo fra tanto mi faccio la barba con la colazione poi prendo l'autopulman alle 8/30 arrivando a WAREONA mi cambio ancora alla casa di PRACILIO e vedo in paese che spedisce in ITALIA il valore di 51 STERLINA che presero la somma e moneta italiana 63680 che saltava anche il debito che aveva con mio cogniato NAPOLIONE quanto faccio i miei affari nella banca mi faccio la provvista della spesa e poi ritorno ancora alla casa di PRACILIO per mangiare e anche per fare qualche piccolo lavoretto in campagna più di tutto per procurarmi ancora materiale per mangiare durante la prossima settimana e che dopo fatto la cena alle ore 23/30 riprendo di nuovo la corriera rientrando al campo alle ore 24/30 senza dare fastidio a nessuno e anzi quel giorno ritirai anche la roba che mi portarono dall'Italia come PAOLO e anche il figlio di PRACILIO e per precisarvi tutto il pracilio anche lui viene a far vita a WAREONA che appena arrivata subito gli hanno procurato il lavoro invece io son dovuto aspettare per 20 giorni il ritorno di DALEO vuol dire che se non era si avrebbe stato DALEO forse che mi avrebbe trovato ancora senza lavoro ma intutto modo ora non vorrei ruminare tutto il passato possiamo soltanto nell'avvenire darvi la buona notte=====

CELEO che loro preferivano di fermarmi anche il giorno dopo sarebbe stato la domenica ma ormai era proprio stufo di lavorare 7 giorni settimanale perché in tutto il tempo che lavorai mai si son permesso di darmi qualche 5 STERLINA oppure quanto ne trovavi pezzi di fortuna mi veniva a costare 10 scellini per l'autobus senza essere riconosciuto niente

IL giorno 22 altro non faccio che a starmene in tenda alzandomi alle ore 8 e facendo la bella colazione di pane con cipolle poi mi mise di lavare tutto la biancheria perché in questa terra all'estate diventa sporco per la polvere , e all'inverno si diventa sporco per

527 520

la situazione, son certo di concludere niente perche se i miei cugini e cugine avevano piu interesse mi potevano trovare anche il lavoro verso la parte loro come anno fatto col figlio di pracio che si trova a lavorare dentro lo stesso paese, e anche STANPONE che e venuto con me lavora in una latteria dentro weroona, come anche NICOLA DICEMBRE lavora a YALCOOP che si trova poco lontano della casa di suo cognata soltanto io mi trovo piu lontani di tutti e forse pe preoccuparmi un nuovo lavoro dovrei ancora allontanarmi, percio la mia decisione sara quello da prendere un loro consiglio come dovrei fare altrimenti mi risulta una mala posizione, solo che con questa notizia non mi dovrei demoralizzare tanto altrimenti andrebbe a mio danno percio lascio di scrivere e cerchero di mangiarmi anche questa sera un coniglio che mi trovo ancora dentro il bidone== =====

SABATO giorno 19 prende la corriera e vado a MAROGNA con l/indenzione di fare ritorno la sera ma purtroppo anche il pomeriggio siamo andati in campagna per raccogliere i PANPIN che TONINO dirigevi i cavalli col carretto e io, PIETRO con GINO pracio si raccoglieva queste panpin che lo si metteva nei sacchi e poi sulla carretta dopo riempito si trasportava nella baracca e per la durata di 4 ore non mai e lasciato di piove figuratevi in che condizioni potevano essere, ma con tutta questa quando fece buio allora andiamo a casa che realmente la MARIKA ricorava sempre pietro che con tutta la pioggia ci fece lavorare e strabagnare tutta la vita, cosi con la sua pazienza prepara la cena, sapete dopo cena si fa la chiacchierata vicino alla stufa per ristorarci con delle bottiglie di vino cosi l/orario vole come il vento, ma quando vado alla fermata dell'autobus trovo che quella sera e partito con 30 minuti di anticipo per causa della pioggia cosi dovette pernottare li== che era la condendenza di PIETRO per finire la sua raccolta=====

IL giorno 20 domenica quasi non voleva per nessun motivo andare in campagna ma poi col suo saper fare il mio cugino mi convinsi di andare perche si finiva presto e tornavamo a casa invece anche oggi vece sempre a piove immedoché alle ore 14 non volando mi capita la lana sotto la parte del carreto che per poco non sie spezzato con ho dovuto lasciare di lavorare e tornare a casa da solo con tutta la pioggia quando arriva a casa annina si prende tanta paura nel vedermi solo ma quando gli dico il successo allora si

520 521

il fango perciò inamovibilmente mi deve compiere una volta la settimana e nel mentre si asciuga la biancheria e mi prepara la cucina di pasta cappicci e patate che soltanto con questi minestroni posso abbeverarmi a mia soddisfazione, poi certo nel pomeriggio mi trovo più libero e posso approfittare di scrivere e di passarci anche parecchi giornali italiani che mi mandano mio fratello PEPPINO che sarebbe proprio un giornale fatto a VASTO chiamato IETONIUM, ma anche deve ripreparare la cucina per questa sera e sarà sufficiente anche per domani sera, porroge faccio patate con STOCFO che conperci a MAROONA ieri appunto perciò non posso perlungarmi ancora altrimenti si fa buio e con questa lanterna non vedo quello che faccio e anche l'aria incomincia a piove anzi con contente che almeno si sono asciutti tutti la biancheria lavata arriveroci a tuttissima

ma primo di lasciare ciò di mettermi a dormire mi viene in mente che in Italia in questi giorni vi trovate al colmo della mietitura come ricordo l'anno scorso di oggi mi trovava a mietire il grano al pozzo da solo come un passo che mi legai 180 MANOPPRI di grano e non voleva che la sera facesse notte perché finito la mietitura si presentavano ancora altri lavori invece qui in questi tempi ci troviamo al solmo dell'inverno e prima che fa giorno conelato già si prepara di nuovo a far notte così facciamo pesca oggi che vien domani per per prendere altra paga ma fin che resisto questo lavoro va tutto bene e quando dobbiamo procurarci altri lavori allora si che tocca allontanarci anche da queste zone già conosciuti per acquistare altri amici e conoscenti, ma non vale la pena di piangere oggi per domani, certo che quando finisce dovrà finire anche per tutti così come fanno gli altri fasci anche se mi parrebbe altrimenti prendiamo le coniglie e mangiamo le intere settimane sempre carno, come anche in questi giorni non tanti miei coapegni di lavoro che mangiamo sempre coniglie ma io ancora non posso avere il tempo disponibile di andare a coniglie,, raccontatevi tutte queste chiacchiere anche questa sera sia fatto la ora 23 perciò vado a dormire riparlandovi al più presto possibile 22, 6,52,,,,, IL giorno 23 lunedì incominiamo la nuova settimana con tutta la pioggia fortuna che ieri fece in tempo a sciugare la biancheria altrimenti la dovrei tenere sempre all'aria aperta finche si asciugasse perché nella tenda non posso metterlo in nessuna parte per mancanza di spazio

di fare questo sacrificio ma detosi che il lavoro non/c mai stabile così fece a meno di fare questa variazione di indirizzi e con questo mi tocca di fare il sacrificio di andare almeno ogni 2 settimane per ritirare la posta che viene dall/italia e anche dall/australia mentre oggi faccio riposo lavandomi e rattoppandomi la mia biancheria certamente trova anche il tempo per scrivere tanto le lettere e anche il nostro povero diario che a un giorno possiamo ricordarci le sofferenze passate mangiando e cucinando pasta con patate== =====  
 Appena mangiato a mezzo giorno sono invitato da altri 3 amici di lavoro andando a mettere trappole per conigli ma appena facciamo ritorno al campo che si trova circa 3 chilometri lontano mi convince l/amico GUERINO che sarebbe in mio vicino ti tenta e realmente siamo come due fratelli mi disse se vogliamo da nuovo a vedere le trappole per qualche bestiola almeno per mangiare questa sera e andiamo come di fatti prendiamo 2 conigli che facciamo uno ciao/uno dicendovi che in pochi minuti riuscii a pulirle e cucinarle facendo lo spzzatino con le patate 26, 6 ,,52,,====

LA mattina del 29 giorno di SAN PIETRO appena alzati con LARIO PISCONERI e FRANCO MAIOLI=em andiamo di nuovo alla caccia delle coniglie prendendo ancora altre altre 3 facendo uno a testa per dirvi che ieri sera lo mangiai a spezzatino oggi la faccio a RAGU che mi mangiai meta sullistante e l/altra meta lo mangi domani sera e ancora dopo mezzo giorno ritorniamo ancora alla caccia prendendo altre 4 che 2 si presero loro e 2 mi danno a me che per non ucciderli mi procurai un bidone vuoto mettendoci dentro queste bestie che poteva anche darci da mangiare ma quando mi era necessario lo ammazzava cucinandola a mia comodita perche loro ormai erano stufi di mangiare sempre la solita carne, perche invece era una novita di mangiare la carne al campo altro non avevo mai cucinato perche aveva sempre la riserva delle patate come a tutt/ora cio ancora circa 50 chili nel sacco, perciò posso dire che il giorno di SAN PIETRO lo passai come un pascia senza nessun fastidio e senza lavorare per altri persone che tentano di mangiare il sangue del prossimo,, solo pero che in questi giorni ci sono tante chiacchieri in giro dicendo che fra non lontano dovrebbero licenziare parecchi operai che questo W,,P,,D,,WORK,PUBIC, DEPARTMENT rimane corto di finanziamento Governativo con probalita che tutti gli ulti<sup>m</sup>mi arrivati ci mandano fuori del lavoro ma

di queste chiacchiere ne possiamo esseri sicuri soltanto quando vengoda dati gli avvisi dai propri capi squadra per questa notte altro non posso precisarvi che un buon riposo--- mentre scrivo mi trovo alla chiusura del 30 giugno posso dire che anche oggi sie avuto una bellissima giornata ,pero tutto il personalè ci aspettiano un grande licenziamentè come vi dicevo la volta precedente, soltanto pero che dai boss ancora non sappiamo niente forse potrebbe essere anchi chiacchiere di popoli e a guardare la situazione come una persona possa immaginare che in una distensione di territorio come l/australia non dovrebbe avere la possibilita di collocare questa piccola porzione di popoli sui lavori ?? allora come devono fare le grandi nazioni che cianno 100000000 di popoli che lavorano tutti ?? con la ventesima parte di terreni inveroie all/australia ?? sempre un mistero di non credere alle chiacchiere delle classe lavoratrice, che tante volte risulta minsogno dell/ignoc-- randezze=del popolare, perciò attualmente non possiamo esseri sicuri da una parte e non possiamo neanche esseri incerti dall/altro lato solo che stiamo vedendo e aspettando---

LULIOil giorno 3 prende la paga che sarebbe 23/ 14,, 9 STERLINA quindi all/epoca di oggi sarebbe un bel guadagno, ma ancora per me non avrebbe tanto valore con delle spese che deve affrontare ,facciamo i conti che si deve sostenere 2 famiglie sebbene che mi trovo solo ma pure deve cucinare per mio conto e anche deve lavarmi da me medesimo e con tutte queste cosette all/ultimo vediamo che si consuma in due nazioni perciò presto o tardi dovrei decidere il mio avvenire ma per questa sera mi sento stanco perche sia fatto anche la scuola in piu mio passato il mio tempo preferito perciò vi saluto e buona notte==

IL giorno 5# io con l/amico guerino andiamo a WAROONA per fare qualche po di spesa e anche per ritirare qualche cosa di posta invece non trovai niente solo che a mezzo giorno vado ugualmente alla casa di precilio per mangiare e anche per farmi una scampagnata nel pomeriggio a procurarmi una porzione di fagioli e picelli freschi ma non per lavorare realme nte in questi giorni anche loro anno pochi lavori soltanto da raccogliere PANKIN ma datosi che i prezzi sono ancora basse perciò aspettano ancora e così io son GUERINO alle ore 23 riprendiamo l/autobuss ritornando al nostro campo che era la ore 24 passando una giornata con armonia e senza lavoro =====

DOMENICA giorno 6 solito come altre volte mi cambio personale e anche i lenzuoli al letto che si spera una bella giornata e subito lavai tutto che alle ore 9 già siamo fatti la prima caccia alle coniglie con l'amico GUERILLO prendendo 4 che facciamo 2 a testa ma ormai noi due non si faceva più conto di niente perché realmente eravamo come 2 fratelli così mentre lui sta a pulire un coniglio che mangiamo insieme io mi raccoglie la mia biancherie e anche il ricambio di oggi la lava uguale perché il tempo la permetta di asciugarsi pure tanto la liscivia lo faceva abbastanza forte e bollente pure intanto la cucina e prendo per mangiare senza cerimonia che poi darò altri dettati=====

certo il mangiare di oggi fu ~~se~~ una coniglio con delle patate mangiando a crepapuore e dopo pranzo mi fece anche un pisolino, come dicevo la giornata di ieri sempre in giro andando a letto dopo la mezza notte questa mattina non ho avuto neanche un minuto di tempo fra la pulizia e il cucinare e mangiare perciò la desiderai un bel sottetto che dopo svegliato andiamo di nuovo per conigli prendendo ancora altre 3 che forse mi toccherà a fare il sacrificio di mangiarcelo tutti da me =senonché questi amici miei sono stufa di questa qualità di carne ma tutto che questa sera io e GUERILLO ne mangiamo ancora un'altra e ora dopo fatto la sistemazione si trova con 5 conigli belli e puliti pronto da mangiare e altre 3 nel bidone vivi, però la mezza coniglia la porto anche sul lavoro domani che è sempre meglio di quelle rape che aveva 2 anni fa in Italia mangiandolo 2 volte al giorno che per fino anche quanto dormiva mi sogliavo le rape, mentre in questi giorni non sogno altro che coniglie, solo che quelle chiacchiere di licenziamento vanno ancora in giro fra noi operai, e con questo facciamo la chiusura del giorno 6, 7, 52,,

anzi voleva ricordare che martedì scorso cioè giorno 2 ho compiuto 7 anni al ritorno della prigionia ma purtroppo la lontananza si impossessa della dimenticanza del passato, quindi soltanto nel scriverlo possiamo rammentarci un tantino, altrimenti se non averi pensato di fare così con facilità viene dimenticato il passato per me e anche per tutta la umanità, perciò fa sempre comodo di avere qualche ricordo specie anche per la famiglia che viene domani possono riconoscerli e rintracciarli i loro antenati se vogliono altrimenti se non vogliono anche la casualità di dimenticare il presente e anche il passato=====

525

SABATO giorno 12 siccome l'atra fine settimana sono andato a WARONA questa settimana ne facciamo a meno così il compito mio e sempre quella anche quanto stavo in vita prigionia succedeva che quando doveva essere a riposo allora mi svegliavo ancora più presto al mattino per fare la pulizia interna e esterna della tenda// potete dirmi ma quale pulizia ci vuole in un accampamento all'esterno della tenda?? eppure io vi dico che qui trovai solo le persone che sono venute prima di me e nessuno pensò di piantarsi una pianta di prezzemoli che gli potrebbe fare comodo alla cucina mentre io con la mia pazienza piantai prezzemoli, basilico, e se avrai fortuna di essere qui deve piantare anche delle pomodori e peperoni che mi farà comodo nella prossima primavera, così ora anche tanti altri miei amici mi ammirano molto per la mia esperienza e con queste piccole cosette viene il rispetto da tutti i nuovi amici, per dirvi che con 5 mesi di tempo il mio nome è conosciuto per tutte le squadre,, mentre tanti persone non vengono rispettati per nessun motivo, come per esempio anche oggi tanta LARIO PISCONERI mi portò per coniglio prendendo 3 conigli alle ore 9 ma se intera la settimana mangiai sempre la stessa minestra posso ancora continuare di nuovo?? eppure lui la rinuncia a me vuol dire che se dovrebbe capitare sempre così deve fare una stalletta per metterci queste bestie, e la devo anche nutrire altrimenti dovranno morire di fame perciò non soltanto la mia preoccupazione ma deve preoccuparmi anche delle coniglie, ora dopo aver ritornato certo che deve anche cucinare una intera che mi è sufficiente anche per questa sera, e dopo ritorno a farci il pisolino che alle ore 15 andiamo ancora con GUARINO alla pesca prendendo altre 3 che io non mi preso neanche una che ormai era pieno, ma anche lui lo mette al mio bidone così dovrei pensare da me lo stesso a farci le erbe per mangiare queste povere bestie, mi dovete credere che in questi giorni di riposo mi trovo più strapazzato dei giorni lavorativi altro non faccio che la pulizia personale e poi mi mette con le coniglie alla presa poi alla guilgia e cucinarle e poi mangiarlo cosicché passa la fine settimana sempre lavorando ma vi dico che in tutto questa settimana mi mangiai 7 coniglie vale a dire che vari giorni la mangia anche 3 volte di seguito la colazione il pranzo e la cena, si può camminare con questo passo mangiando sempre il solito pasto?? vale però quando mangiava solo patate ciao 12/7,5:

DOMENICA giorno 13 anche oggi come ieri soltanto che mi trovo in vantaggio al lavoro domestico che non deve lavarmi la biancheria ma la giornata viene consumata uguale col la caccia alle coniglie cosicchè tanti giorni son costretto come dicevo di mangiarli 3 volte di seguita , tempo fa si stava sempre preoccupato per cavare le patate e realmente era ache un forte aiuto che si guadagniava qualche sterlina extra inpiu si faceva il rifornimento, ma ormai che ci troviamo con la invernata forte son finite anche questo lavoro di patate cosi chè tocca di stare in ozio, certo che se andrebbe a WAROOKA ce sempre lavoro ma datosi che deve sempre rifondere cosi ne faccio a meno di andare in giro passandoci il tempo fra amici di lavoro che spesso ci facciamo qualche giocata a carte e se l'aria permetta andiamo alla caccia preferita delle coniglie che ci da grante sodifa== zione ma nello stesso tempo acquistiamo la roba di mangiare senza moneta, per la intera settimana che sarebbe il nostro vantaggio, altrimenti se vogliamo conperare tutto non si potrebbe ottenere niente, inpiu se si pensa di andare sempre in giro allora si che si deve fare anche il debito per tirare avanti , e precisamente che per questo scopo si deve fare la vita del bosco, ed ora parlandovi francamente vi dico che aumentano sempre le preoccupazioni personali e anche quello famigliari perche dal 13 giugno che no ricevo posta da nessuno pensando a un fratello fratello con la malattia inguaribile e con la vecchia mamma che deve sopportare questo giovane figlio senza guarigione, mentre l'altro fratello con ricovero in ospedale per operazione, e la moglie con 3 creature da sopportare a mio carico figuriamoci che i miei pensieri vengono aggravati giornalmente, e ancora deve pensare che fra non molto restero anche senza lavoro come si vede , ma ripensando che oltre tutto no possiamo fare assolutamente niente con i pensieri, soltanto la miseri== cordia di DIO puo risolvere i nostri problemi allora primo di mettermi a letto lasciatomi che faccio la mia orazione andovi la buona notte con la benedizione di DIO ,, 13,7,52,,

IL giorno 18 come vediamo sarebbe venerdi mentre si era sul lavoro cioe a pochi minuti primo di lasciare danno il licenziamento a 25 operai, in questo caso io ptrei essere fortunato di non essere in questa lista ma son sicuro che il prossimo licenziamento sara

<sup>a</sup> anche anche perne cosi domani mattina mi faccio una scappatina a WAROOKA per esaminare

527

ma nello stesso tempo la giornata viene pagata uguale perché viene ammessa dai sindacati, che quanto piove si deve stare al riparo della tempesta e il datore di lavoro deve riconoscere queste leggi sindacali così altre non facciamo che giochetti e raccontare barzellette chi più ne sa e con questa casualità restiamo per la intera giornata sul posto di lavoro ma sotto le tende immodiche siamo asciutti, certo che in questi tempi anche stante al campo viene in fastidio di essere rinchiuso dentro uno di brigionia ma purtroppo altro non si può pretendere nelle terre straniere ,,,,,,

GIORNO 24 anche oggi si è fatto una buona porzione di tempo dentro le tende per causa della pioggia ma una mezza giornata di lavoro si è dovuto fare, e poi questa sera come vedete era serata di scuola così nella classe si trova più armonia come dicevo che l'insegnante parla anche la nostra lingua e possiamo intenderci meglio ed è anche più facile di imparare qualche parola ancora questa sera fece la cucina di riso e patate pizzicando di pepe restandoci molto soddisfatto, certo che se avrebbe qualche bicchiere di vino di darebbe ancora più soddisfazione e anche più sostanza ma per il momento ne deve fare a meno di bere vino perché si tratta che costa molto e anche difficile di trovarlo allora dopo mangiato una bellissima bevuta di acqua che finisci di gonfiarti la pancia come un rosposo come vediamo per la intera settimana lavorativa continuiamo sempre così con quest'aria umida e piovosa finché arriviamo al giorno =====

28 SABATO come tante lunghe settimane andava da MARCONIA ma per questa settimana rimene al campo altrimenti andando in giro si rimetta sempre di tasca e anche di salute perché il cugino quando arriva io trovo sempre i nuovi lavori di fare ma purtroppo fin da oggi ne fece circa 50 giorni lavorative senza vedere neanche un penny soltanto quelle 13 STELLE che spesero quando mi hanno trovato il lavoro altrimenti non hanno tirato fuori più un penny soltanto lavoro e non si parla che si va incanaglia soltanto per passare il tempo, no senon viene notte al completo non si lascia di lavorare,, in certi punti anchio sono in vita umana che avrebbe bisogno di riposo mentre loro cercano di sfruttarmi al modo possibile così qualche settimana ne faccio a meno di ritornare, anzi dico francamente che se mi avrete indirizzati le mie comunicazioni di poste ove mi trova non fosse la necessità

calma preparandomi il mangiare, siccome pochi giorni prima avevano ammazzato il maiale così mi fa la minestra esclusivamente per me un mezzo kilo di pasta con mezzo kilo di carne di maiale sembrandomi come quando si faceva in ITALIA il giorno della fiera di cupello la carne fresca di porco, ma appena finito di mangiare mi prepara la mia valigetta anche con varie salsicce e vado alla strada per qualche mezzo di fortuna e difatti dopo 5 minuti che aspettava passa una fuoriseria che mi prende domandandomi dove andavo e mi porta fino dentro al campo mentre col nostro discorso lui mi disse che era un/iniegate di banco che abitava in PERTHE facendo servizio a BUREURI percorrendo quella strada 2 volte la settimana, per dirvi che delle buone persone si trovano in tutte le parte del mondo, ma daposi che non doveva cucinare perciò anche questa sera o trovato il tempo disponibile per darvi la inconuenzaa= che trovai con questi 2 giorni senza nessun risultato del lavoro, soltanto che mi ricorda una ricca mangiata di carne suino con pasta e ricordo anche che poteva perdere la mano se non avrei reagito più svelto CIAO====

LA sera di domenica 27 proprio pre non perdere l/abitudine ritorno col mio scritto continuando le solite chiacchiere dicendovi che intera la settimana a piovuto sempre e seguita ancora a piove che non potuto neanche cucinare, normale che quanto il mezzogiorno lascia sempre qualche mezza coniglia altrimenti dovrei mangiare pane e cipolle come mia capitato svariate volte, cosa vogliamo fare la vita emigratoria e stato e sarà sempre così, finche l/umanita deve andare elemosinando per l/universo mondo, ma speriamo che i nostri figli non dovranno fare questa vita, che noi facciamo attuale, come licenziamento per questa settimana nessuno a detto niente pero le cose economiche non anno cambiato, vale a dire che siamo sempre in attesa di essere buttati fuori dal lavoro e di affrontare altre spese e sacrifici ora lascio a voi immaginare la posizione attuale cui ci troviamo, lascio di scrivere per darvi la buona notte, anzi dimenticarvi a dire che oggi ho preso soltanto 2 coniglie quindi sarà sufficiente per la intera prossima settimana arrivederci a tutti=====

IL giorno 28 ricorda bene che oggi fu il= 36 mo compleanno della mia CONSIGLIA sebbene che mi trova lontano da tutti ma pure lo celebrato con un coniglio augurandomo che nell/avve== nire possiamo celebrarlo meglio e anche uniti perche la vita solitaria mi da molta noia==

che in tanti momenti sono stufo di essere sulla terra, lo so che avete ragione di dirmi che voleva soltanto emigrare per un mio opinione che come avevo fatto 7 anni di vita militare e prigionia poteva fare anche 7 di mia facolta, pero nessuna poteva immaginarsi che la situazione si avrebbe presentato cosi, ora ripensando al passato in quei 7 anni non feci ne debito e neanche capitale, ma ora mi trovo con tanto di debito sulle spalle e da ripensarci sopra come si dovrebbe fare per toglieroci questo peso sulle spalle se dovrebbe mancare il lavoro, che ne siamo tanti sicuri di quello che puo avvenire, e proprio per questo che non trovo riposo ne di notte e neanche di giorno per il troppo pensiero, ma come dicevo seri fa che col pensiero no si cava niente, anzi si dicevo a VASTO che (100 anni di malinconia non tira neanche un centesimo di debito) allora dobbiamo rassegnarci alla volonta di DIO che ci illumina nel nostro cammino dandovi la buona sera —

GIORNO 31 attualmente si lavora normalmente ma esist ancora la palpitazione di cuore che fra un giorno all'altra ci deve essere un grande licenziamento come dicono che questo dipartimento non puo avere piu moneta dal governo percio dovrebbe quasi scomparire dalla circolazione per scopo finanziario soltanto che non siamo propi convinti se non viene annunciati dai rispettivi capi squadra, perche se loro devono licenziare noi vogliamo che anche loro dovranno procurarsi un nuovo lavoro, percio momentaneamente restiamo in attesa chiudendo il mese di luglio=====

AGOSTO 1 come dicevo ieri sera che era prossimo un/altro licenziamento, di fatti oggi appunto anno licenziato altre 22 persone ma io son rimasto ancora dentro voglio dire non sono avvisato per finire ma dobbiamo essere sicuro che la prossima volta finiamo tutti come dicevo dal principio che eravamo immassima 80 ore con 2 avviso solo anno mandato via circa 50 persona e una buona porzione sono andati per conto loro cosi qui siamo rimasti circa 25 persone che al prossimo turno mandera via tutti, ma spero che io mi licenzia per mio conto che cerchero di affiancarmi con una squadra di mie amici che vogliono andare a lavorare al bosco per conto loro specie di contratto come dicono loro che si dovrebbe guadagnare anche qualche scellino in piu, ma a tuttora posso continuare a resistere qui a responsabilita, eppoi se domani dovrebbero essere licenziato mi trovo da solo, percio

530

ancora non prende decisione, finche non siamo sicuri di prendere questo lavoro al bosco come si trova anche il nostro insegnante di scuola ed impegnarsi alla ricerca di questo contratto, anzi questi miei compagni che loro sono stati avvisati oggi stessa vogliono che questa sera io vado a parlare co JIM DALSO su questo impegno di accertamento perciò non voglio perlungarmi che a salutarvi col nome di DIO////////=====

IL giorno 2 prende la corriera e vado a MARCONA che deve spedire anche un po di moneta fra la quale mi faccio anche la spesa, così alle ore 9 già mi trovavo alla casa dei miei cugini e trovavo che PIETRO lo trovai a casa così facciamo la colazione uniti con delle salicce, poi lui va alla campagna e io vado in paese dalla banca faccio la spedizione di STERLINE # 52/5,, che poi amo riscosta la somma in valore ITALIANA LIRE 68680 dopo disbrigateosi dalla banca vado al negozio di SCAPETTA per la spesa comprando il mio necessario perché anche ieri sera come sono andato alla casa di JIM DALSO a HAVI fece ancora altri soessi perciò a Marcona comperai soltanto pasta e stocca che tanto mi piaceva con le patate, dopo fatto tutto ritorno ancora alle cugine e trova soltanto la ANNA che stavo baruffando con TOMMO che doveva andare in campagna per aiutare il padre che seminava le patate ma quanto sentivo che questo ragazzino non voleva andare allora gli dissi, be mentre io mi occupo tu prepararsi da mangiare che volontariamente dopo vado io in campagna così a mezzo giorno mi trovai già seminando le patate e alle ore 15 16 siamo tutti terminato che rimasero molti contenti tanto PIETRO E COME ANNA della mia compagnia sicché se io non avrebbe andato lui non poteva finire datosi da solo doveva ARARE e poi fermavi i cavalli e doveva seminare, perciò ritorno a ripetere che loro avevano molto piacere quando ritornava ma mai si son permesso di darmi una ZIRA, in tutto modo (acqua passata non macina piu mulino) con pochi minuti viene pronto la minestra di pastasciutta con salame di tutte le qualità, e appena finito viene NICOLA DI ROSSO per passarci un paio di ore in compagnia facendoci la nostra partita di carte che a sua volta alle ore 23 riprende la corriera e alla mezza notte mi ritrovai di nuovo alla mia tenda, per avere la giornata===== la prossima giornata a disposizione=====

IL giorno IL GIORNO 3 come vedete quisti mattina visto che l'aria permetteva mi fece la

solita pulizia lavandomi anche i lenzuoli che con tutta la mia precisione alle ore 12 riuscii a fare la minestra di paste e patate e anche un coniglio fra la quale tutti i panni sono asciutti poi mi fece il mio pisolino e dopo vado alla caccia delle coniglie con CUERINO prendendone 6 ciascuno, poi mi faccio il rifornimento per la prossima e intera settimana come vedete anche == questa nuova settimana la continuiamo con molti pensiero a riguardo il nuovo lavoro che dovessimo prendere, certo vi ripeto che io non dovrei tanto preoccuparmi finche non sono fuori lavoro ma per precauzione e meglio di provvedermi se sia possibile prima del tempo e lascio di scrivere perche siamo arrivati alle ore 22 e cerco di andarmi a riposare dandovi la buona notte=====

Il giorno 3 incominciamo di nuovo la settimana con questi pensieri atroce che mi tormen-  
tava momentaneamente pero la sera mi doveva cucinare il mio coniglio facendolo ho a spezzatino ho con la pasta e patate ma era sempre carne di solito in piu anche durante la giornata mangiava ancora carne che in ITALIA si mangiava una volta ogni 5 ho 6 mesi al massimo, mentre qui potrebbe stare tanto contento da un punto dall/altro punto deve essere tribolato e martirizzato per questa mancanza di lavoro ma in fine di settimana a qualsiasi costo deve decidermi altrimenti potrei diventare anche pazzo , mentre il GIORNO 7 faccio la risoluzione di licenziarmi da solo, cosicche quando dice al mio BOSS che se voleva lasciare il lavoro lui mi disse ,(ma caro SABATINO come fai dimmi che vuoi lasciare il lavoro se a te ancora non ti dice niente nessuno) allora io gli dissi che soltanto facendo in quel modo poteva essere piu tranquilla quando mi chiedeva la liquidazione per mio conto , non di sentire la parola da loro che io doveva finire, con questa frase lui mi disse se vuoi cosi noi possiamo liquidarti da questa sera stessa ma siccome era troppo tardi non fecero in tempo a portarmi la moneta cosicche doveva lavorare anche l'indomani per essere soddisfatto alle mie richieste, certo che quella notte non riuscii a prendere sonno per nessun motivo ma i miei compagni mi assicuravano che il nuovo lavoro era pronto ,percio anchio poteva essere persuaso di quello che loro dicevano ma la mia mentalita era sempre incerta piena di preoccupazioni e palpitazioni che non vede lora di andare a letto e non vede lora di alzarmi dal letto poi pensier

COSI' IL GIORNO 8 ritornai di nuovo sul lavoro per essere liquidato mentre la sera mi anno  
 soddisfatto dandomi STERLINA 23/16,,5 ma poi la sera dopo mangiato ritorna di nuovo a questo  
 jimmy DALEO per assicurarmi sicuro della partenza al bosco che doveva essere il giorno 18  
 mi disse che il lavoro non era sicuro per quella data giorno 12 cosi per la intera nottata  
 non riesce a prendere sonno per nessun motivo della preoccupazione come lasciai e rinunciai  
 il mio posto, cosicche di lasciare un lavoro si fa molto presto ,ma per riprencipiare un  
 altro ci vuole molto tempo, in tutto modo quando mi alza l/indomani non faccio altro che  
 andare ad HARVIE dal cugino di CATALONO a farmi spiegare la situazione come lui era l/ice=  
 ricato che aveva procurato questo lavoro e anche lui mi fa la solita proposita che ancora  
 non era sicuro della sua richiesta, allora io gli dissi che assolutamente noi si aspettava  
 con precisione che lui ci doveva portare su questo posto che darci la facolta di lavorare  
 altrimenti era responsabile delle nostre spese, come puoi permetterti di fare licenziare a  
 delle persone se tu non sei sicuro di quello che fai??non ti credo che il popolo cui parli  
 siano dei tuoi paesani calabresi che non intendono la specificazione del tuo discorso ???  
 caro amico tu stai discutenti con un padre di famiglia che attraversai tutta l/europa e  
 con tanta di esperienza cerchi di fare il furbo con me ?? tu mi ai promesso che il giorno  
 12 mi procurava il lavoro e ora voglio che sia chiaro la tua promessa altrimenti mi paghe=  
 rai una settimana di lavoro/, , caro BARTINO se tu vuoi essere soddisfatto la mia parola  
 non manchera, e allora mi persuade che fra non molti giorni avessimo partiti per la  
 nostra destinazione,,cio il giorno 11 doveva essere il giorno preciso col suo accompaña=  
 mento e anche JIMMY DALEO, con questa decisione ritornai al campo facendomi tutta la pulizia  
 sia lavando anche i lenzuoli e moniale che oggi a fatto una bellissima giornata cose mise  
 apposto ogni cosa per essere pronto a questo nuovo lavoro, con la speranza che tutto  
 andrebbe bene altrimenti mi trovo con i particoi se dovrebbe restare disoccupato, e non  
 possiamo pretendere dal governo perche la disoccupazione non viene riconosciuto da nessun  
 governo autorita percio dovessimo arranciarci soltanto mangiando coniglie, e le famiglie  
 che vivono oltremare come devono vivere senza la nostra protezione????

IL gi<sub>orno</sub> lo domenica mi faccio una scappatina a BAROCCA per farmi la spesa e anche

per salutarmi dai cugini e prendendomi una porzione di corredi che mi potevano occorrere durante la mia assenza che che dove si andava non poteva ritornare spesso a MARCONIA che si trovava lontano vale a dire che crepiava posizione di lavoro e anche di localita, mentre per oggi faccio anche una porzione di innesti tanto alla zia e anche alla cugina LUCIA che si trovavano una porzione di vite selvaggi senza frutto così decidano di farlo innestare che nel pomeriggio mi fanno anche parecchi fotografie per un loro ricordo ma quando fu verso le ore 16 prendo un mezzo di fortuna rientrando al campo alle ore 17 per finirli a preparare tutti i miei bagagli che possedevo durante l'ultima nottata alla tenuta governativa e dandoci anche l'appuntamento per l'orario della sveglia la mattina successiva perche eravamo in 5 di noi in piu le due persone che ci accompagnarono come sapete JIMMY DALMO e questo cugino di CATALANO mentre noi 5 eravamo composto di ME, NICOLA OTTOBRINO, ANTONIO RUFFO, PASQUALE PALUCCI e FRANCESCO CATALANO-----

IL giorno 11 alle ore 5 lasciamo il campo con un piccolo camioncino prendendo la strada di COLLI e arrivando a MARAGIN alle ore 10 facendo 160 miglia facendo una piccola colazione al centro della strada uso zingari mentre i nostri rappresentanto vanno in giro per trovare questo datore di lavoro che nel dopo mezzo giorno andiamo a vedere questo bosco che serviva soltanto da raccogliere frasconi e legname da bruciare di tutte le categorie facendoci la offerta di SPERLINE 2/5 LEGNA sembrando che no doveva essere una grande paga ma nei condi= zioni attuale si deve accettare altrimenti restiamo in mezzo alla strada, fatto questo contratto si va a pernotare nell'albergo per dormire almeno per questa notti pagandolo 21 SCCELLINI il pranzo per la sera compreso anche la colazione della mattina successiva, ma la grande sorpresa che troviamo e che quando siamo a tavola non vediamo altro che un mondo di forchettti piatti, bicchieri, coltelli e tazze da tutte le parte ma quando si incomincia a mangiare altro non portavano che zuppa e anche senza pane che per avere una fetta doveva sempre chiedere innodo che appena finiti andiamo fuori e si compra 2 filoni di pano con un pacchetto di burro mangiando tutti uniti a nostra soddisfazione, imparando a conoscere anche la cucina SULLIANA composta assolutamente zuppa, in questo frattempo i nostri accompagnatori si salutano e ritornano alle loro case mentre noi restiamo a MARAGI

LA mattina del giorno 12 si doveva incominciare questo lavoro, ma come si poteva lavorare se si era sprovvista di tutti gli arnesi ? Così quanto queste nuove posse viene a perlevarci all'albergo ci porta direttamente a un negozio per acquistare il nostro materiale necessario comprando primo di tutta una tetta ciascuna che costa STERLINE 21, in più 2 SECCHE a mano oltre 5 STERLINE 1/uno, ancora 3 ACCETTI 2 STERLINE 1/una così quel po di moneta che si aveva lo spendiamo al completo per il nostro acquisto e andiamo al lavoro che resta quasi 20 miglia oltre KARAGEN , appena arrivate facciamo l'accampamento uso militare e poi incominciamo a fare qualche piccolo lavorotto perché ormai sia fatta notte e appunto che per la prima sera scrivo questi pochi parole spiegandovi la nostra situazione che mi sembra di ritrovarmi al campo militare, dicendovi che sono preferito la mia presenza di fare per sempre la cucina , ed ora dopo mangiato mi mette a passare il mio tempo preferito dicendovi che in questa zona soltanto le coniglie può salvare la posizione di economizzare qualche sterlina altrimenti il guadagno non sarebbe abbastanza per la nostra eliminazione e vi dico pure che questo lavoro si rende molto sporco e anche fastidioso, soltanto che non siamo controllati da nessuno ma dobbiamo controllarci per nostro conto in tutto modo speriamo che andiamo sempre d'accordo, a compranderci uno fra l'altro formando un'unica famiglia, e soltanto facendo in questo sistema possiamo ottenere il risultato del lavoro fatto, certo che non dobbiamo calcolare l'orario lavorativo come dicevo che viene in contratto perciò quando più si fa più si può guadagnare e per questa sera vi lascio dandovi la buona notte che ne ripareremo in avvenire, , , ,

IL giorno 13 come dovere e anche come è il primo giorno completo di lavoro sarà ancora da ripetere che il lavoro è molto duro e anche sporco ma naturalmente dobbiamo abituarci così vi faccio note che oggi sia preso la prima 2 coniglie cucinandole immediatamente con la pasta che i miei compagni sono restati molto soddisfatti dicendomi che da ora e in poi deve essere la mia responsabilità di prenotare le spese collettive e di fare la cucina per tutti a mio piacere senza che faccio domanda a loro , in più di fare il collegamento delle trappole tutti i giorni che loro non vengano poi stufo di mangiare carne sotto la mia sorveglianza/ vale a dire che dovrebbe fare come una mamma di famiglia svegliandolo anche

al mattino di buona orario, facendo il caffè per tutti-----

IL giorno 15 festa DELL/ASSUNTA come vedete abbiamo lavorato mezza giornata, che poi strada facendo per ritornare al nostro piccola appartamento sie preso 4 coniglie e subito lo fece con la pasta e ora dopo pranzo 2 miei compagni sono andate a visitare un altro lavoro e 3 dinci siani qui che ogniuno abbiamo i nostri faccende da fare specie la pulizia come vi dicevo che il lavoro e troppo sporco e anche pesante /percio per la pesantezza richiede molta riposo , e per la sporchizia richiede la pulizia che si aspetta nel riposo ora dopo fatto questo deve cucinare altre 2 coniglie facendole a spezolino di patate che ogniuno di noi abbiamo portato dal vecchio posto facendo quasi 200 Kilogrammi complessivo percio deve lasciare per la cucina,, e forse in questo orario il popolo VASTESI se si sta preparando per la SANTA messa cantata, mentre qui si deve trascurare tutto perche non si e la possibilita di fare quello che noi vogliamo per la troppa lontananza dei locali pubblici , e come si prepara il nostro affare possiamo considerare che si guadagna troppo poco datosi che ci troviamo in pieno inverno e il fuoco non cammina tanto=~~perche~~ piova giornalmente ma speriamo che nell/avvenire le cose si campino e noi siamo piu contenti ma attualmente la situazione risulta male =====

IL giorno 21 mi permette di dire che quest/appesamento sie finito e questa mattina e venuto il boss per misurare il terreno riuscendo 35 acri che abbiamo preso 15 STERLINA ciascuno con ~~10~~ 10 giornate lavorative cioè non possiamo parlare di giornate perche noi non guardiamo l/orologio incominciando presto al mattino e lasciando quando piu non ci si vede e lavorando come bestie e tante volte anche di essere bruciato come si deve attraversare da un punto e l/altro eppure con tutto questo lavoro non sie potuti fare piu di tanta ore pro come vi parlai la volta precedente che si trovava in visto un/altro contratto che si trova a 6 miglia lontano e difatti questo contratto lo abbiamo firmato per 5 STERLINA l/acri con tagliatura e bruciatura in modo che lo troviamo a bosco mentre si deve riconoscere a terra pulita che durera parecchi mesi perche si tratta di 350 acri, edecco che questo boss stesso ci porta al nuova lavoro che per la prima sera siamo pernotati allo sceld del foraggio senza tanti complimenti ci troviamo come rifugiati di guerra CIAO 21,6

IL giorno 22 iniziamo il nuovo lavoro che qualsiasi persone ci avrebbe visto a fondo sicuro poteva dire che noi eravamo dei condannati per fare un lavoro simile, si parlava che questi 350 acri di terra era bosco completo e noi facciamo il contratto che tutte le piante inferiori di 6 inci di diametro si doveva tagliare in piano terra e quelli superiori a tale misura doveva essere tagliati a petto d'uomo ed allora ci mettiamo 3 persone con le cette e io con PASQUALE PALUNBO ci mettiamo con le seghe a mano che quelli più piccoline lo taglievamo uno per uno e quelli grandi che avevamo la circonferenza di oltre un metro lo taglievamo in due maniglie ma quanto interniamo dentro non altro si vede che soltanto il cielo per la troppa altezza delle piante che in tanti momenti ci perdivamo anche di coraggio ma ormai il contratto era fatto e non potevamo rinunciare anzi se si voleva si poteva anche rinunciare dopo 15 giorni di lavoro rinunciando debito e capitale ed allora fummi costretto di rassegnarci e di lavorare come bestie presto al mattino e tardi la sera, ora quest'appezzamento di terreno si trovava a 3 miglie lontano dove abitava il boss proprio al centro del bosco che lui installa un recipiente per l'acqua ove faceva il rifornimento una volta la settimana, e quando si voleva della spesa dovevamo portarci l'ordine il giorno primo che lui a sua volta lo pernotava a un negozio che si trova circa 12 miglia lontano chiamato Highbury con l'indirizzo postale CO/ J. W. MOYSES POST OFFICE era i suoi indirizzi e anche per avere le nostre corrispondenze altrimenti si poteva uscire tutti pazzi e menomale che soltanto NICOLA OTTOBRINA si aveva portato anche la bicicletta per fare questi messaggi al padrone così incominciamo la nuova vita da tagliare come disperati tutti i giorni e anno preteso la minestra 2 volte al giorno così la mattina quando si incomincia il lavoro il mio compito e quello da sistemare le trappole come vedete di coniglie si trovava a più non posso dopo il collegamento prendeva il lavoro e alle ore 11 doveva smettere per preparare da mangiare così lungo il tragitto per andare alle tende prendeva come minimo 2 conigli e mentre camminava la puliva cosicché quando arriva alle tende trova pronto il fuoco con 2 tegami sopra cioè uno con l'acqua e l'altro per il sugo - così a mezzo giorno era pronto la minestra facendo giornalmente volte pasta e patate tante volte riso e patate a tante volte anche i fagioli secchi quindi ho assolutamente mischiato ma generalmente si girava sempre sulle patate e pasta o riso che tante altri

537

neanche la conoscevamo , ma anche che si conosceva

non si poteva conperare, mentre facciamo questo lavoro deve portare anche la contabilità e la data del giorno altrimenti andiamo a soggetto di perdere anche l'orizzonte perché non possiamo essere al contatto con nessuno, certo che a raccontarvi tante cose sarebbe incredibile a non crederci eppure la vita AUSTRAGLIANO all'epoca che sto descrivendovi dobbiamo agire in questo modo per risolvere la nostra posizione e la nostra realizzazione. IL giorno 24 domenica lavoriamo mezza giornata e l'altra metà mi faccio la pulizia personale ma ricordiamoci che i lenzuoli non posso più adoperarli perché appena ci dorme una sola notte si fanno sporco che rassomigliano tanti carbonai, e quel po' di acqua che porta il padrone una volta la settimana non possiamo adoperarli per il bagno allora siamo decisi di non adoperare lenzuoli, ora 3 miei compagni sono andati all'hotel cioè dove sta in negozio si trova anche il BAR e io con RUFFI siamo rimasti alle tende approfittando questi 10 minuti a scrivere continuando il nostro argomento e spero che non andrei tanto allungo che queste parole avrei la fortuna di leggerlo alla vostra presente per dirvi cosa significa la vita dell'emigrante per causa del governo ITALIANO con distinti affetti vi saluto N,S

IL giorno 25 sono arrivate le tende che si è conperato a NERAGGINA e oggi di nuovo si è perso ancora un'altra mezza giornata di tempo per piazzare queste tende certo che si deve piantare con precisione e anche forte che il vento in questa zona è uguale come faceva nel MONTENEGRO perciò se non siano fatti per bene si incontra il rischio che di notte tempo può essere trasportata dall'aria, ed ora ognuno di noi abbiamo la nostra tenda con la rispettiva lanterna a petrolio così quando si sta un'ora con la luce già sia il naso pieno di fumo perciò non vorrei più perlungarmi che a darvi la buona notte=====

IL giorno 28 forse avrei ricevuto un miracolo perché mentre io con PASQUALE stavo tagliando una grande pianta viene un colpo di vento che rovescia la gigantesca pianta e se ci trovavamo un'altra 10 centimetri più vicini avessimo restati sotto il colpo come 2 conigli quando vanno alla trappola, ma la nostra fortuna volle salvarci la vita di questi poveri sventurati di uomini che vanno in cerca nel mondo per acquistare un pezzo di per loro e anche per i loro famigliari ,=====

538

OGGI 31 non mi posso lagnare ma due notte sono stato battuto dalle forte febbre causa di quella pianta il giorno 28 che mia troncato tutta la vita la forte scossa di paura, ma oggi non mio potuto lamentare tanta vero che questa mattina datosi che e domenica sie fattò soltanto 4 ore di lavoro e per dire la verita a me non mi anno fatto fare neanche la cucina che anche il PALUNBO si arrancia discreto a fare la minestra di pstasciutta con le solite coniglie cosi appena dopo mangiato tutti uniti siamo fatto un giro per tutto il bosco che dovessimo tagliare e poi bruciarlo che stiamo tranquilla per parecchi mesi, ma a dire la verita fa spavento nel vedere questa distensione che soltanto a fare il giro intorno alla fenza siamo impiegati 2 ore di cammino a piedi e vediamo che di rifugio delle coniglie si trova da per tutta la zona, percio da una parte siamo contenti che la carne non manca mai ma dall'altra parte siamo scontenti che dobbiamo dimenticare la vita civile, perdento il contatto personale, ma potete dire che sarebbe tanto necessario di fare questa vita?? e come si puo canpiare posizione se dei lavori non si trova in nessuna parte,, vuodire che la nostra condanna e di resistere fin che possiamo almeno di raccimolarci le spese che sie affrontato solta nto per venirci in questa zona , e poi possiamo procurarci altrove se sie permesso, e anche questa invernata senpra troppo forte per le piogge di continua tanto vero che parecchie volte non possiamo fare neanche la cucina causa della temperatura allora ci tocca di mangiare pane e cipolle che mai facciamo mancarcelo, come questa sera andiamo a letto con un pezzo di pane e meta cipolle a testa ciao, N.S.,,,, per aggiungere ancora pochi parole e passato anche il mese di agosto sotto la mia lentrna a scrivere le solite 4 chiacchiere che mi potra essere comodo un domani ricordandomi la mia vita solitario lontano da tutti i miei cari che forse desiderano tanto il mio ritorno per potermi ancora riabbracciarci di nuovo 31. 8.. 1952=====

539

SETTEMBRE anche questo meso lo iniziamo con piena salute ma l'aria ancora continua dei cattivi giorni con piogge e vento forte che siamo al pericolo di rimanere senza tenta purtroppo si deve sopportare tutto quello che il signoro ci offre tento il bene a anche il cattivo , come oggi giorno 4 sarebbe un anniversario del mio defunto padre che nel 1928 fece quella caduta dall/asino e si spezza 4 costole dunque sarebbe 24 anni fa ma per il mio ricordo mi sempre che avrebbe stato ieri soltanto a pensare che con questi 22 anni avrei attraversato centinaia di migliaia di chilometri per tutto il monto intero e forse il mio destino permetterà ancora di attraversare ancora altrettanto fin che non trovero il posto di stabile per il resto della mia vita=====

GIORNO 5 venerdì ci prendiamo una giornata libera perche qualcuno di noi dovessimo andare in paese per pagare il negozio ma fra la quale ci mettiamo in testa di andare in 3 fra-  
io , OTTOBRINE e RUFFO con delle biciclette per arrivare a questo NARAGGINI che partiamo la mattina alle ore 7 arrivando alle ore 10 per tagliarci anche i capelli e naturalmente per prendere condatto con la nuova banca facendo il nostro trasferimento con quello di WARCONA certo che facendo tutte questi piccoli servizi andiamo a mangiarci anche un boccone a un ristorante pagando 5 scellini a testa ma riusciamo quasi senza nessuna sodis-  
fazione che per riempire le nostre budelle sie dovuto conperare ancora un patettone cias-  
cuno e anche una PAIS pagandolo 2 scellini a testa che poi lo siamo consumati strada facen-  
do sulle biciclette partento alle ore 15 arrivandi alle ore 18 si parla di 20 miglia lonta-  
no che non sarebbe un granche ma datosi che non abbiamo tanta pratica di fare queste cammina-  
nata percio si impiega molto tempo e anche con molta fatica tanto vera che per la troppa  
stanchezza neanche sie fatto la cucina per questa sera soltanto ho voluto passarci questo  
10 minuti di tempo a scrivere sulla mia branda al charo della mia lanterna che sono gia  
col naso pieno di fumo dandavi la buona notte=====

Il giorno 7 nomenica certamente se abbiamo fatto la giornata di festa il venerdì e logico  
che oggi sie dovuto lavorare il minimo mezza giornata, che l'altra meta giornata deve  
passare ancora con piu lavoro, come minimo deve fare 2 minestre che altrimenti i conigli  
si devono rilasciare ancora per il bosco ma al posto di lasciarli in liberta lo mangiamo

540

anche senza pane allora in fuori di queste 2 minestre dobbiamo pensare anche di lavare e rattoppare pure altrimenti diventiamo come tanti straccioni ,percio ven go a dire che tante domeniche siamo obbligati di lavorare piu forte del giorno lavorativo, tanto il tempo di un modo ho l/altro deve passare, anzi quando si sta in movimento la vita si sente meno noioso con meni pensieri accuistanto maggior energia fisica e anche morale percio aveva ragione il defunto(MUSSOLINI come diceva che chè si ferma e presa)cosi facciamo noi di non mai fermarci per raccimolare un pezzo di pane amaro, certo che in queste pagine si viene a trovare il racconto tante volte con delle settimane di intervallo ,lo potete immaginare che il mio piacere sarebbe di scrivere giornalmente ma anche dovete credere che in tanti circostanze non possiamo avere il tempo a nostra disposizione che capita tanta volte per mancanza di luce, e anche per non avere il tempo disponibile, e tante volte per la troppa stanchezza, in certi casi avviene anche la trascuratezza percio viene questo intervallo, e poi la vita di qui e senpre il solita di tagliare piante al piu presto possibile e di cucinare coniglie 2 volte al giorno cosi cerco di dare i risultati settimanale quando mi sara possibile per mantenermi al corrente della mia vita# CIAO GIORNO 8 sarebbe che 9 anni fa mi trovavo a DURAZZO in ALBANIA che fu la giornata di armistizia italiano contro l/inghilterra e la MERICA, chi mai poteva credere che noi si poteva salvare la vita e poi ermigrare nei territori INGLESII ??eppure con nostro desiderio e la nostra speranza siamo riusciti con questo intervallo di salvarci la vita e di ottenere la emigrazione nelle terre dei nostri nemici di ieri ?? percio si spera che in avvenire le cose miglioreranno al piu presto possibile per noi e tanti altri nostri fratelli che vivono con la solita speranza del canpiamento attuale=====

IL giorno 14 come sapete domenica quindi dopo aver fatto la nostra mezza giornata lavorativa e nostro dovere di farci anche la pulizia altrimenti non fogliamo accuistare dei pidocchi come mae successe tante volte nella vita militare e anche in quella da prigionia, anzi qua vicina ci passa anche un piccolo russelle di accua che non possiamo bere perche si renda proppo salata ma i mie compagni l/anno provato a farsi il bagno cosi anchio oggi mi fece il bagno solo che in questi giorni e ancora troppo freddo ma levarmi il capricco lo provai

547

con molta soddisfazione così potro farlo tutte la domeniche, ed ora non avendo tanto da dirvi voglio ricordarvi che ieri giorno 13 era la festa del BEATO ANGELO di FURCI credo che anche quest/anno lo avranno fatto, solo che l/anno scorso aveva la piena volonta di andarci come era sicuro che nel futuro non poteva andarci datosi che mi avrei trasferito in AUSTRALIA così la sera precedente ritornai dalla campagna presto per prepararci di andare a questa mesta mentre la mia CONSIGLIA mi disse che il mio piacere era esclusivamente perche in quella festa ci andavano tante ragazze, ma poteva ancora io guardare alle ragazze se era già padre di 3 figlie ?? e per quella parola non anche mangiai che tanto mi arrabbiai andando diretto al letto senza mangiare , poi a un certo orario lei viene a chiedersi scusa ma la mia mentalita non accetta la sua scusa e non andiamo in nessuna parte,, ora forse lei si pentira di avermi tolta questa volonta e anchia mi senta come un rimorso di coscienza di non avroci andato, ormao e troppo tardi e non possiamo fare altro che a conservare il nostro ricordo, anche ricordandomi che la giornata di ieri poteva restare comodissimamente con un solo OCCHIO per una SCHIAPPA di legname per mezzo centimetro non mi strasporta l/occhio forse avrebbe stato proprio la mano del beato santo a salvarmi la ~~vita~~ vista, perciò desidero ripetere che quanto si a un procetto in menta non mai bisogna trascurarla prima che sia tardi, ora ritornanda al nostro argomento vi faccio presente che nel dopo mezzogiorno e arrivato un barile di vino che lo siamo divisi facendi 11 bottiglie ciascuna così dopo mangiato ci fa molto comodo qualche bicchiere di vino, altrimenti con questa scarsita di acqua possiamo accuistare anche delle malattie, perche nonsoltanto che abbiamo la scarsita ma e anche salata, perciò dobbiamo cercare di conservarci la nostra salute che ci costa molto, concluden= il mio discorso che deve cucunare 3 coniglie con 4 patate a spezzatino se volete favorire senza cerimonia=====

IL giorno 21 anche oggi ritorna a dirvi la solita catastrofe di fine settimane facendo la nostra solita mezza giornata lavorativa e poi alle ore 11 io passando per le trappole ne prende 5 cucinandole tutti in piu fece la pasta al brodo con carne pecorine che a portato il nostro bosso questa mattina una ganba di pecora perciò i miei compagni preferiscono di farlo in brodo con un tantino di passta perche si mangia senpre queste minestre di patate riso e pasta perciò proviamo di gustarci anche un po di brodo, tanto non sara

542

una specialita di cucina come la pensate voi ma per il nostro organismo fu speciale piu per canpiare il pasto , forse se avrebbe avuto una minestra che quelle broccole che aveva 3 ho 4 anni fa alla campagna ZACCARIA evrebbe stato piu contanto ma purtroppo la verdura non si puo conperare per nessun motivo ,nonsoltanto l/alto prezzo, ma anche la necessita che non possiamo accuistarlo percio si deve mangiare senpre coniglie edecco che appena finito di mangiare vado a lavarmi la mia biancheria che dopo mi faccio di nuovo il bagno fra tanto i panni si asciugano e ora deve rattoppore ancora che appena finisce deve cucinare altre 3 coniglie che il PASQUALE a riportato delle tente percio assolutamente si deve cucinare primo che vanno male e anche se avanzasso qualche pezzetto se la mangiano domani mattina primo che si prende il lavoro,finche mi trovo ancora con qualche minuto disponibile devo dire che mi affilai anche l/accetta con le seghe io e PASQUALE che noi generalmente adoperiamo senpre , cosi la domenica ognuno si prepara la sua arnesa per affrontare il lavoro piu facile, per disbrigarci al massimo possibile, ora sappiamo che ci stiamo avvicinando a un mese di lavoro ~~che~~ fatto e ancora possiamo vedere un centesimo mentre possiamo dire che il bosco forte fu gia passato eppure il nostro padrone ancora non si decide di pagarci, facendoci capire tutte le nostre risponsabilita di alimentare anche le famiglie in italia inpiu le spese che facciamo nel negozio, ma lui ci risponde che le nostre spese di qui vengono pagate da lui medesimo e il sopportamente delle nostre famiglie sarebbe a nostra risponsabilita, percio quanto avete finito di tagliare allora vi do la meta della moneta, e l/altra meto vi viene consegniato dopo il fuoco, cioe dopo che avete pulito tutto l/appezzamento, con questo altro non possiamo fare che tirare avanti: finohe possiamo almeno ricuperemo par le nostre spese, e attualmente non possiamo preten== dere di piu perche fin da ieri i miei conpagni anno avuto lettere dai lori paesani di HARVIE che dicono tutti l/operai rimasti a lavorare dove si era noi anno stato tutti licenziati e anzi due dei nostri piu stretti amici vogliono venire a lavorare qui perche non riecono di trovare nessun posto di occupazione, come vediano le cose vanno senpre in peggio e male la situazione attuale vuoldire che noi avendo questo lavoro da schiavi dobbiamo anche accontentaroi di fronte a tanti nostri conpagni altro non mi dilungo CIAO

543

IL giorno 28 abitualmente a qualunque costo la domenica e sempre il solito mestiere di lavorare mezza giornata e l'altra meta ormai sapete che viene passato per la pulizia e altre faccende domestiche dicendovi pur la verita che il giorno 25 siamo preso la prima paga di 30 STERLINE a testa ricavandoci le spese resta 27 STERLINE vale a dire che con 30 giorni lavorative prendiamo questa somma si puo andare con questo passo ? credo di no eppure dobbiamo accontentarci come dio vuole, certo che non andrebbe tanto allungo specie per mio conto che non posso sopportare questo lavoro rendendosi molto pesante tanto vero che l'altra notte mi prese dei RANGHI alle gambe lasciandomi paralizzato per circa un'ora e che poi ho dovuta chiamare ANTONIA RUFFO a sollevarmi dalla branda altrimenti non potevi alzarmi da me medesimo percio non dovrete trattenermi allungo su questo posto e dove devi andare ? se di lavori non si possono trovare, forse in paesi non possiamo andare come dico che in nessun motivo si troverebbe il lavoro, eppoi andando in paese si deve affrontare doppio spese, percio la decisione e di rimanere qui fin che si finisce di tagliare tutto e poi certamente dobbiamo spostarci per un periodo di tempo finche non si apre il fuoco alla fine di febbraio, anche oggi come tutte la altri giorni abbiamo mangiati le nostre 5 coniglie ma non mai mi permetto piu di mangiare brodo di pecora come domenica scorso che ci fece male a tutti, solo mi scoraggisce tanto che da quando sono uscita di casa ho avuto la opportunita di sentirme la santa messa una sola volta a WAROONA il giorno di PASQUA e da quel giorno non/ebbe piu la possibilita di ascoltarmi un'altra messa che e la base principale della vita umana percio voglio dire che in queste circostanze diventiamo come bestie feroci, menomale che mi senta ancora il coraggio di dirmi qualche SANTO ROSARIO non tutte le sere ma spesso mi faccio la mia orazione raccomandandomi al SIGNORE e tutti santi del paradiso, ora mentre iomi passo 10 minuti di tranquillita scrivendo questi pochi parole , e anche per avere un riferimento un domani , sto pensando che 2 miei amici sono andati al BAR per gradirsi qualche bicchieri di birra e realmente mi anno invitati anche a me di fargli compagnia ma non accettai alla lora proposita, inprimo di tutto questa bar si trova a 6 miglia lontano che sarebbe 9 kilometri all/andare e altre 9 al ritorno sarebbe 18 kilometri per farmi una bevuta di birra cosi ne faccio a meno

544

salvandomi anche qualche scellino che domani potrebbe essere molto utile, eppoi andando a questa BAR che possiamo trovare da discutere che sono in 4 farmiste e non sanno altro da gire che di pecore e anche di boschi, in piu quando vedono a noi altri ci ridano chiamandoci anche DINGH vuol dire parole LUPO, percio a me tante cose mi resta insopportabile cosi mi resta alla tenta a passarmi il mio tempo tranquilla alla solitudine, anche andando al bar come vi dicevo li dentro sono senpre quella porsione di persone che naturalmente fanno i soliti discorsi e in gusto percorso di strada altro non si trova che pecore e bosco con soltanto 2 abitazione, che non puoi scanpiare parole in nessun modo percio preferisco la mia solitudine e tranquillita, certo che se dovessimo andare per lungo tempo si perda l/abitudine anche di ragionare con del popolo civile, ma datosi che io frequenta senpre la mia lettura e scrittura credo di non dimenticarmo del trattamento umano che possiamo riacquistare anche noi col passar del tempo, altro non posso aggiungere che deve fare la minestra di patate con coniglie buona notte=====

LE giornate 29 e 30 i giorni di SAN MICHELE a VASTO dicendovi che in questi circostanze la mia situazione diventa tante difficile di non poterci pensare, dicendo che come mai la vita umana deve essere cosi malmenato per causa di un governo spuderato che non sa proteggere la sua nazione? ricordandome che anche 9 anni fa in questi giorni ci trovavamo incolonnati come prigionieri con i soldati tedeschi mentre si andava cercando la nuova dimora attraversando i confini albanesi grechi che poi ci attaccarono ~~è=~~ ribelli e per poco non ci bruoiarono eppure la vita sie salvata con la volonta del signore e con questo testimonianza possiamo sperare che a un domani possiamo riacquistare la nostra indipendenza e anche la nostra tranquillita, percio ma demoralizzazione senpre si deve avere fede e speranza in DIO e buon divertimento per voi che potete godere S,N,, con questa frase vogliamo chiudere anche il mese di SETTEMBRE 1952=====

OTTOBRE come si vede la stagione a incominciato la sua variazione in tempi buoni chi incomincia essere delizioso l/alzarsi presto il mattino pre respirare aria pura e fresca che in giorgata incomincia di essere caldo e anche lo sviluppo delle mosche ci tormenta l/anima e ache la vita cosicche in queste mattinate alle ore 5 incominciamo il nostro

545

quotidiano lavoro che poi ne mezzo giorno magari ci tratteniamo una mezzora in piu al riposo che se viene anche un tantino di aria fresca si puo fare anche qualche pisolina, ma questo non avviene per la preoccupazione del lavoro e anche per pensieri personale===

DOMENICA giorno 5 dopo aver lavorato fino alle ore 11 vengo in tenta con 4 coniglie prese trappole e strada facenda certamente vengono anche puliti che sarebbe pronto per la cucina ma nella mia tenta trovo ancora una ganba di pecore che a portato il nostro padrone di sua volonta cosi faccio doppia cucina che e sufficiente per la cena e il mezzo giorno faccio soltanto la pastasciutta con la corne pecorina che i mie compagni restarono molti sodisfatti e le 4 coniglie la mangiamo per questa sera ,fra tanto mi faccio la mia pulizia e anche il bagna in quella pantana che fra non molto viene asciugato per la secca cosi la nostra accuq restera tesserato per tutto il periodo del lavoro vale a dire che si deve rassegnare come quando mi trovavo sotto le armi nel 1936 cosi succede anche qui ma per oggi approfittai ancora la mia comodita e ora dopo fatto tutto raccolta la bianche==ria deve pensare di rattoppare pantaloni mutante i anche la canottiere, menomale che le camice in questi giorni non vengono piu adoperati come fa molto caldo cercando pure di economizzare ~~ate~~ per lavare e anche consumare , percio dopo di tutto e mio dovere di scrivere qualche lettera in ITALIA e anche a mio riguardo personale ed ora vado a mangiare le coniglie cucinate a mezzo giorno,, dopo cena con pochi parole ritorno a dirvi che oggi avrebbe stato la MADONNA DEL ROSARIO e nel mio pensiero fece la supplica alle ore 19/30 che orario italiano sarebbe le ore 12/30 come mi risulta e mi ricordo che in questo orario si faceva questa funzione vedendolo alla chiesa di SAN PIETRO PARECCHIE volte, e soltanto in questo modo possiamo affermare e confermare di avere fede in DIO e tutti SANTI compreso l'anima santa del purgatorio cosa ne suggerito del mio proponimento ??? per mio conto credo di agire onestamente conservandomi per tutta la vita DIO vi benedice==

DOMENICA giorno ~~12~~ 12 attualmente non avrei niente da comunicarvi ma soltanto per mantenerci al corrente della vita e necessario do comunicarvi il nostro destino, in questi giorni la temperatura incomincia a riscaldarci l'orecchio perfettamente discreto eppure giornalmente andiamo facendo circa 12 ore lavorative quindi non soltanto a VASTO si lavorava

va

546

forte ma in australia si lavora ancora piu forte per sopportare la vita nostra e anche quella dei nostri cari lasciati lontani, soltanto che possiamo essere piu tranquilla per il mangiare che non manca mai la carne, che in certi giorni sie proprio stufi di usare senpre quel pasto, soltando si campia con qualche porsione di fagioli secchi che l/amico OTTOBRINO giorni fa e andato a HARVIE portando indietro un bel sacchettino di fagioli senza pagare niente, ma quandunque non costa moneta e un elemento molto pesante che si va assoggetti alle indigestione, soltanto che mentre abbiamo ancora il vino spero di non farci male ma se si davrebbe bere quest/accua salata e sicuro che ci mandano a tutti in ospedale come dicevo che il fagiuolo e troppo pesante, anche oggi vece il mio servizio di pulizia e scrittura che adesso anche la comunicazione dall/italia vengono direttamente qui percio non posso tagliarmi della posta che mi arrivano quasi ogni settimana, soltanto che io non posso corrispondere di mandare la moneta ma spero che fra non molto dovessimo avere un/altra paga che dovrei spedirlo direttamente ARRIVEDERCI PRESTO=====

IL giorno 18 mentre si stava sul lavoro e venuto il padrone a portare la moneta dandoci 50STERLINE a testa senza fare i conti e senza misurare la terra come sapete che oggi e sabato mentre loro il sabato sono di citta percio con fretta e furia e venuto e piu di furia a fatto ritorno alla sua casa senza nessun discorso perche doveva andare con la moglie in citta percio non sie potuto parlare per nessunmotivo, come la sua mentalita vorrebbe che quanto finiamo di tagliare questo appezzamento vorrebbe fare ancora un/altro contratto ma noi dovessimo campiare situazione in questo nuovo contratto perche a secondo il lavoro che stiamo facendo si guadancia molto puocon= tutto che oggi non sie potuto decidere niente a questo riguardo, ma siamo sicuri che la prossima settimana verra questa discussione e se dovrebbe essere conveniente tocca di rimanere ancora qui con la speranza che la situazione economiche si rimettesse apposto altrimenti siamo nei pasticci per scarsita di lavoro, certo che a noi non ci se lavorassimo 12 ore giornaliere purché interesse la fine del mese si prendesse la 50 STERLINA tanto un/ora piu un/ora mene non ci da molto ma essere sicuro di prendere la minima paga vogliamo assicurarci=====

DOMENICA giorno 19 come solito la mezza giornata lavorativa, ma ne dopo pranzo facciamo

547

IL giro di perlustrazione al nuovo bosco che il padrone vorrebbe darci ancora per pulire e vediamo che era conveniente di farlo anche a un prezzo minimo di questo quasi completato che ci sono molte piante piu piccoli e anche piu lenti percio attentiamo la sua proposta e ora ritornando alle nostre tende troviamo 2 giovanotti ITALIANI che si trovano a 2 kilo== metri lontano facendo il lavoro in ferrovia che noi ancora non la conoscevamo ma loro anno ricevuti informazioni dai lori BOSSI dicendogli che in quella zona si trovava altri italiani a lavorare percio anno venuto per farci visita e anche per avere una conoscenza e difatti restarono molti contenti di averci trovati e noi restiamo ancora piu contenti di loro per avere piu amici e anche qualche passatempo che al posto di rimanere in tenda si poteva scanpiare qualche parola facendoci visita uno con l'altra, cosi discutento lori stessi ci danno un tantino di incoraggiamento da fare il nuovo contratto e da continuare questo lavoro perche altre risorse e molto difficile di trovarlo, ora vediamo la settimana entrante cosa decidera il nostro padrone restanto amici senpre con questi 2 giovanotti che sono della provincia UDINE e ci diamo la buona notte che loro devone camminare 2 kilometri e noi dobbiamo cicinare ma faccio solo una minestra di pasta e patate CIAO 19,10, 22,,, IL giorno 21 come vedete ci troviamo nel martedi e oggi appunte viene il nostro padrone per fare il nuovo contratto ma attualmente non sie concluso niente la ragiona e questo che lui cia offerto STERLINO 2/10 lecra e noi pretendiamo STERLINE 4, percio non sie potuto realizzare nulla ma con la promessa di ritornarci ancora con altri piani, sicche assolutamente desidera che facessimo anche quell/altro appezzamento, pero ragionando da noi stessi non si potrebbe rinunciare neanche a quel prezzo offerto da lui perche ci sarebbe molte poste di fensa da tagliare che vengono pagati exstra a uno scellino luna vale a dire che se in 5 di noi tagliassimo 100 poste al giorno gia abbiamo fatto 5 STRLINA di piu della paga normale percio si deve decidere ancora non soltanto lui ma anche noi forse restiamo ~~de~~ sodisfatti, come dicevo da tanto tempo fa le ricerche di lavoro non esistano in nessuna parte , ma le spese si affrontano giornalmente stanto fermi figuriamo= ci andando in gira in cerca di lavoro ? percio si deve pensare e ripensare prima di abbandonare il posto sicuro per trovare un posto incerto =====

548

IL giorno 22 io con l'amico OTTOBRINI ci prendiamo una giornata libera per andare al paese di NARAGIN in bicicletta partendo alle 6/30 arrivando alle 9/30 certo il primo servizio era quello di tagliarci i capelli e poi di andare in banca per la spedizione della moneta che spedisce STERLINE & \$ 75/6 che poi in Italia ricevano 104000 LIRE saltando il debito con SPATORE ma noi questo giorno facciamo ancora altri affari da conperare la carta geografica pagando 14/ scelline in piu andiamo a mangiare in un ristorante una porzione di pesce fritto altre 4 scelline e ancora si è girato anche i 3 hotelli facendoci 2 bicchieri per parte che in questi tempi ino scoono come lo chiamano loro costa 10 penni e dopo riprendiamo le nostre biciclette facendà la strada di ritorno ma arrivando alla BAR di HIGHBURJ facciamo un'altra fermata bevendo ancora un 2 bicchiere ciascuno e prendendo 3 bottiglie per i nostri compagni facendo ritorno alle nostre tende alle pre 18 che il PASQUALE aveva già cucinate le 3 coniglie con la pasta, voglio dire che appena si usciva fuori dalle tende già si incominciava a spendere moneta figuriamoci se quella vita era necessario di farli tutti giorni quante spese si doveva affrontare, perciò anche questa sera siamo discussi il problema come 5 di cercare e rimanere ancora su questo posto altrimenti andiamo a soggetta soltanto da incontrare spese e senza guadagno=====

IL giorno 23 normalmente in mattinata questo ormai la sappiamo che deve alzarmi presto per fare il caffè e poi si alzano tutti per la colazione e insieme prendiamo il lavoro ma quando arriva alle ore 10 mi prende un forte dolore sul fianco sinistro come fosse una rottura che non son capace di reggermi in piedi così fui costretto di essere accompagnato alla tenda ma non riuscivo di reggermi da sola fra tanto viene il RUFFO che lui era più giovane mi prende sotto il braccio accompagnandomi alla tenda che a sua volta mi fa dei massaggi con LINIMENTO SLOAN come antidolori reumatici ma per tutta la serata e la intera nottata non fui capace di prendere sonno per i troppi dolori che se dovrebbe continuare ancora così mi tocca di trovare un medico che in questi condizione non potrei rimanere, certo anche dovendo andare al dottore come dovrei andare se non posso muovermi l'unica risoluzione e quello di farlo cosapevolo al padrone che soltanto lui può accompagnarmi con la macchina a qualche dottore ma attualmente voglio soltanto salutarvi=====

Il giorno 24 veramente la scorsa notte non pot~~ti~~ dormire per nessun motivo causa di questo forte dolore e giusto son costretto di andare in qualche dottore altrimenti non posso perdere tante giornate, ma come faccio di andare al dottore se non posso muovermi per nessun motivo? così i miei compagni sapevano che a WAGIN altro paese distante da noi 25 chilometri si faceva lo SCIOW che sarebbe come una rassegna usanza italiano ma io di questo SCIOW ancora non/era al corrente però loro avevano intenzione di andarci in bicicletta ma vedendo la mia necessità allora OTTOBRINO va dal bosso e gli dice la mia situazione così il padrone viene alla tetta con la macchina lui e sua moglie caricandomi in macchina in modo che andiamo con questo mezzo e due vengono con la bicicletta che poi a WAGIN ci riuniamo tutti come 5 fratelli, ma il padrone stesso mi porta al medico che era anche il suo dottore curando, e appena mi vede questo bravo dottore mi fa delle interrogazioni che come e quanto tempo che avevi questi attriti naturalmente gli spiegai la situazione che da circa 20 anni aveva sofferto sempre dolori in tutte le stagioni dall/anno, allora lui mi dà una pomata che era chiamato OINTIMEN per massaggi~~==~~ e un tubetto di pillole per bere e mi disse che in 3 giorni di tempo se questi dolori non mi avrebbe cambiato doveva ritornare ancora alla visita per cambiarmi cura, sul~~l~~ momento stesso gli pago la visita 15 scelline e/4,6 la medicina e poi andiamo a questo SCIOW che loro ritengono per una festa principale, soltanto per entrare si pagava 3 scellini e poi quello che volevi vedere doveva sempre mettere le mani in tasca sborsando moneta, realmente era da vedere la corsa dei cavalli montate dalle ragazze di 13 e 14 anni poi c/era la rivista dei cani, pecore e ancora tante esposizione di trattori, aratri, falciatrice, mietitrice, seghe a motori, ~~se~~ e anche tutte le qualità di fiori, tutte le qualità di dolci, tutte le cucine locali, qualsiasi ~~di~~ qualità di bestiame, disposizione di grano a covoni, AVIENA, ORZO, per dire che tutta le occorrente della campagna e della casa era tutta in disposizione al pubblico giochi per adulti e piccoli, vale a dire che era una giornata di festa per tutto il pubblico ma noi che in quei tempi non si capivo altro che lavoro da bestia così ci infilemo in una BAR e beviamo per l/intero tempo mangiandoci soltanto qualche PAIS che era la nostra conoscenza, e alle ore 17 ritorna di nuovo il padrone rientrando alle tette alle ore 18

che non facciamo neanche la cucina per quella notte e appena mi mette in branda direttamente mi fanno il primo massaggio ancora un altro verso la mezzanotte che poi mi prese il sonno anche per la troppa stanchezza stante la bellezza di 10 ore sempre in giro assolutamente doveva sentirmi stanco e carico di dolore=====

IL giorno 25 ~~domenica~~ certo che sie persa una giornata ieri per colpa mia e anche per <sup>sabato</sup> vedere la festa ma questa mattina i miei compagni sono incominciato presto il lavoro lasciato me in letto e perdirvi che per festirmi passai i guai a non pormi piegare, ma con tanti sforzi riuscia a vestirmi e mettermi vicino al sole come mi disse anche il dottore che aveva molto bisogno di forte caloria alla schiena, e allora vaccio due lavori prende sole passandomi anche il tempo a scrivere cosi quando le ore 11 i mie compagni ritorneranno dal lavoro e penseranno loro alla cucina, che tanto mi raccomandarmi di stare attento soltanto alla mia saluta il rimanente penseranno loro,, MA appena ritornano mi fanno altro massaggi fra tanto fanno anche la cucina di pastasciutta con conigli, mentre alle ore 17 ancora massaggi ripetendola per la terza volta alle ore 22 dandoci la buona

IL giorno 26 domenica come vedete anche questa mattina i mie compagni mi lasciarono a riposo ma datosi che anche il riposo mi da fastidio percio a un certo tempo mi alza e con la mia pazienza cerco di vestirmi e prendere il sole ma nello stesso tempo mi rattoppai anche una porsione di panni che poi dovrei canpiarmi per lavare ancora altrimenti in questo lavoro ora che incomincia di sentirsi la stagione ci facciamo sporchi e loridi come maiali percio si deve stare attento molta alla pulizia di evitare ancora delle malattie come vedo i miei dolori graduatamente vanno calmandosi e vedo il miglioramento molto efficacio sperando che dovrebbe scomparire al completo, ma la cosa essenziale che il lavoro si renda pesante e anche ore lunghe, sebbene che non facciamo patimenti verso il bera e anche il mangiare perche come si finisce un bariletto di vino ne perleviamo un altro, e anche a riguardo di mangiare e sempre carne che tanti giorni si consuma altro un coniglio a testa, ma ripete sempre che per riuscire al nostro scopo in questi giorni andiamo lavorande oltre 12 ori giornalierim percio la vita di noi tutti sie molti stanchi percio cerchiamo di disbricarci al piu possibile che presto si potrebbe avere al casualita di

canpiare posizione se siamo dei fortunati , altrimenti si deve continuare senpre di taglia  
 are piante per tutta la vita, e come possiamo essere ridotti ??in tutto modo per qusta  
 sera mi faccio ancora altri 3 massaggi pero deve anche lavarmi la biancheria come vi dico  
 percio non posso piu perlungarmi=====

GIORNO 27 lunedì mi senbra che i dolori vanno diminuendo senonch/e oggi doveva ritornare  
 dal dottore ma primo che mi decida vado a sperimentare ancora il lavoro e se vedo che  
 diventa irresistibile deve persuadermi di passare ancora una seconda visita che forse mi  
 manderanno anche in ospedale,, ma dopo aver fatto un pai di ore lavorative con l/incorag=  
 giamento dei mie amici insistentomi di non ritornare al dottore che poteva fare quello che  
 avrei potuto purché gli facesse soltanto 2 minestra al giorno loro preferivano di resis=  
 tere al massimo possibile pensando loro al lavoro,ma posso ben costatabe che quando prendo  
 la segna per tagliare le piante vedo che non mi senti piu dolori come quando ~~aveva~~ avrei  
 ricevuto un miracolo dallo spirito SANTO e dosi non ritorna piu dal dottore , mi senbra  
 che di questa faccenda ne avrei parlato ancora nei primi tempi che la visita di quel  
 dottore mi tolsa completamente i dolori reumatici dopo averlo portati oltri 20 anni sulla  
 mia vita con tanti di sofferenzi,alla sparizioni di questi dolori incomincia di ritornare  
 anche la contentezza e l/armonia di tutta nostra squadra che il lavore diventa senpre piu  
 facile e leggero passando le settimane come il vento=====

GIORNE 29 anniversario di 14 anni matrimoniale ripensanda che 10 anni fa mi trovava nel  
 MONTENEGRO morte di fame, con pericolo di morte, e anche senza un millesimo in tasca,  
 oggi invece ripensando a tanti cose posso ringraziare il SIGNORE che mi trova nella mia  
 piena liberta, posso mangiare carne a mia sodisfazione, e possè avere anche la fortuna di  
 levarmi il debito accuistanta anche il capitale, e non avendo piacere della situazione  
 attuale posso fare anche dinuovo ritorno alla mia patràa col la liberta assoluta, percio  
 mi deve cangratulare da me medesimo se non potrei avere congratulazionè da nessuno, ma  
 anche i miei amici mi anno fatti tutti gli auguri di un buon avvenire,mentro diamo la  
 chiusura anche al mese di ottobre== =====

NOVEMBRE giorno 1 sie lavorati come fu il sabato certo che ripensandoci non dovevamo

552

ma come possono passare 2 giornati di tempo senza lavoro? certo si poteva andare alla SANTA MESSA , e come si va ?? intutto abbiamo 2 biciclette 5 persone e per andare in chiesa si deva andare a NERAGIN o a WAGIN che si aggirano ai 25 miglia di strada e altre 25 per ritornare si tratta da fare 75 chilometri per ascoltare una messa percio siamo decisi di lavorare passandoci li tempo piu tranquilla , poi la sera anno venuti anche questi due italiani che lavorano a questi dintorni passandoci un po di tempo in armonia e contenti=== DOMENICA giorno due e giorni dei morti, ma non vi credete che sie fatta riposo ? anzi per meglio dirvi in questi giorni in/iziamo la giornata ~~g~~ lavorativa alle ore 5 al mattino cosi fino alle ore 11 sie concluso le 6 ore senza perdere neanche un minuto tempo e poi certamente ritorniamo alle tente per primo di tutto a cucinare mangiare e dopo ogniuno abbiamo le nostre faccende domestiche da sistemare edecco che anche la domenica si renda piu duro dei giorni lavorativi cioe se durante la settimana si lavoro soltanto 12 ore quanto la domenica si deve lavorare 15 ore per riorganizzarci alla prossima settimana, GIORNO 3 lunedì riprendiamo la nuova settimana con la probalita che alla fine della settimana dovessimo finire di tagliare questo appez zamento che dopo ci troviamo in due casualiya ho di prendero altro contratto sotto la nostra richiesta ho ci dovrebbero metterli a giornata, certo che se andiamo in giornata forse qualcuno di noi deve provvedersi il lavoro vino a che non viene il tempo del fuoco verso la meta febbraio , e se dovessimo continuare l/altro contratte allora possiamo lavorare tutti uniti ancora, ma per il momento ~~ancora~~ non facciamo la cecisioni ne noi e neanche il padrone che vorrebbe senpre economizzare a suo riguardo., come anche noi naturalmente dobbiamo pensare per i nostri interessi, certo la situazione va senpre in male come vediamo che tutti giorni arrivano lettere da HARVIE delle persone desiderosi da venire in questo lavoro, lo stesso che noi siamo diventati dei grandi contrattori, senza sapere che ci stiamo spaccando la nostra vita per GUADANPIARE una STERLINA al giorno che poi alla fino dell/anno si deve pagare anche le TAX di nostra tasca, percio vediamo che i lavori sono scarsissimi percio ci tocca di sacrificarci al massimo possibile di resistere senpre, e inutile che vogliamo che sia pesanta ma si deve sopportare fino all/ultimo punto, arrivererci alla prossima settimana===

DOMENICA giorno 9 realmente avrei pochi parole da descrivervi ma per non perdere abitudini facciamo la consapevolezza e dicendo che il sie finito di tagliarlo proprio questa mattina ora pero ci resta ancora un pai di giorni esclusivamente per tagliare soltanto BLECK BOI che dovranno essere sradicati dalle radice e speriamo che con un pai di giorni lavorativi dovessimo liberarci di questo lavoro e poi non sappiamo ancora la nostra situazione come vi dicevo giorni fa che eravamo in procinto di prendere ancora un nuovo contratto ma il nostro padrone attualmente tieno ancora dura la sua proposta e anche noi vogliamo far prevalere la nostra richiesta , e per questo non sia confermato niente , ~~per~~ percio nella prossima audienza vi daro megli rischiarimenti=====

IL giorno 10 alle ore 11 finiamo di tagliare tutto e subito viene il padrone che da una misurata al terreno calcolandola 31 ACRI che poi facciamo i conti della ~~pag~~paghe precedente andiamo a prendere ancora altre 50 STERLINA ciascuna e altre 50 avevamo preso nella seconda paga che sarebbe 100 STERLINE in piu 30 la prima paga , e altre ~~15~~ 15 si aveva guadagnato allà terra del governo e vediamo il risultato di preciso 3 mesi lavorative sie guadagnato 145 STERLINE ciascuno, riguardo la somma non possiamo lagiarci pero dobbiamo anche considerare i sacrifici lavorando 6 giorni e mezzo settimanale e come minimo anche 12 ore al giorno, cosiderante pure che altro non sie mangiati che patate di HARVIE e molta quantita di coniglie porcio di spese sie affrontato il minimo del minimo mentre i sacrifici ne abbiamo affrontato al massimo, considerante pure che in questa moneta alla fine dell'anno si deve pagare anche il TAX come vi disse precedente ma per il momento restiamo tutti soddisfatti, e anche il padrone rimane molto contento del nostro lavoro, per questo momento cioe nel dopo pranzo cerchiamo di fare tutta la pulizia e di sistemare ancora le nostre valige che domani mattina dobbiamo fare spostamento e di rientrare almeno a NERAGGIN per poterci preoccupare ancora qualche nuovo lavoro che il padrone a deciso di non fare piu niente percio noi siamo costretti di andare ancora mendicandi come zingari a vedere se siamo capaci ancora di accuistare altri lavori almeno per 3 mesi prima che viene ordine di bruciare questo bosco che sie tagliati, ma resta talmente difficile questo spostamento per scarsita dei lavori CIAO===

554

CON questo piccolo discorso facciamo l/ultima serata uniti facendò una ricca pasta asciutta e con mezza conigli a testa che poi ritiriamo anche le trappole che potrebbe servire in avvenire, facendovi sapere ancora che durante questi 3 mesi di lavoro l/abbiamo passati con tanta di armonia e contentezza senza nessuna chiacchiera e disturbo come avessimo stati 5 fratelli sotto a un sol padre che fu la mia capacita di proteggerli a mia volonta ma posso dire che fu anche il loro piacere da essere amministrati da me medesimo, certo che fino alla tarda ora siamo trattenuti al chiaro della lanterna per ricordarci la vita passati in 3 mesi di bosco senza disturbi e senza capricci di nussuno, con la speranza di prendere ancora altri lavori se era possibile e se doveva essere impossibile facciamo l/appuntamento per il principio di marzo all/apertura del fuoco ci rivediamo ancora in questa localita percio forse dobbiamo sconsigliarci se non riusciamo a prendere nuovi lavori in questi posti,,,,,,=

LA mattina del giorno 12 appena svegliati prendiamo il caffè ancora tutti uniti poi disfacciamo le tende e alle ore 8 arriva il padrone col camion a caricare tutto il materiale per portarci a neraggin che questo si era scritto anche nel contratto che alla fine del lavoro ci doveva portare a questo punto per prendere il treno ho pure si poteva avere la casualita di prendere altri lavori come sapete NERAGGIN e un centro agricola allora quando siamo sul camio lui ci porta alla sua casa per farci una tazza di TE e anche per salutarci colla sua moglie, certamente andiamo in casa prendiamo il minimo discorso che si poteva fare senpre riguardo il lavoro, tanto piu di quella non si poteva comprendere, ma a un certo punto lui disse, il mio piacere e quello da ringraziarvi molto del lavoro che avete fatto per me e anche per la vostra convenienza, ora se tutti mi permettete di dirvi che il mio piacere e quello di trattenermi ancora fina all/apertura fuoco avrei bisogno di SABATINO e di OTTOBRINO per fare ancora dei lavori campestre, realmente sotto sua richiesta acconsentiamo tutti anche col piacere dei nostri compagni che dovevano andare, ma prima di confermare la sua richiesta vogliamo sapere anche riguardo il pagamento, e lui ci offre 16 STERLINE la settimana voleva dire 6 giorni con 9 ore lavorative cosicche si doveva fare 54 ore di lavoro per 16 STERLINE uso contratto, sentent

questo io con l'amico ottobrina accettiamo la offerta cosi riprendiamo i nostri bagagli sul camion e ci consegna una baracca di lamiera servendoli per nostra abitazione che restava vicino alla sua abitazione, e dopo naturalmente andiamo tutti a NARAGGIN con i nostri compagni che appena arrivano vanno all'ufficio della ferrovia per chiedere lavoro ma non trovano niente che poi in nottata prendano il treno e rientrano a HAVIE e noi rimontiamo sul camion ritornando alla nostra dimora, col padrone mentre la sera stessa ci indica il nuovo lavoro che per primo dovevamo tagliare le poste per la nuova fenza e dopo col passar del tempo provvedeva ancora altri lavori, come si vede la situazione fu risolto l'ultimo momento e realmente non fu male non per noi e neanche per lui=====

IL giorno 13 incominciamo questo nuovo lavoro a settimane, senza nessun controllo pero quando la sera rientravamo alla nostra abitazione lui veniva sempre a domandarci quante poste si aveva tagliati, anzi la mattina stessa ci diede un cavallo con un carretto che dovevamo servircela a nostra disposizione adoperandola mattina e sera per andarci a cavallo e anche per trasportare gli arnesi e anche da mangiare e bere , cosi lui ci rispettava a noi e nello stesso tempo anche noi si rispettava lui come era un nostro secondo padre che poi in appresso veniva quasi tutte le sere a mangiare con noi specie quando cucinava i spaghetti che nei primi tempi faceva ridere a vederlo quando lo inforcava che scivolavano tutti ma poi col passar del tempo la inforcava quasi meglio di noi, e anche il vino lo gustava molto, pero non era una persona che approfittava la nostra bonta, a pensare che quasi tutte le domeniche appena si alzava veniva da noi portando sempre una SPALLA di AGNELLO, non che noi avevamo bisogno della sua carne perche generalmente ora che siamo rimasti in due pesone e tutti giorni una coniglia a testa, pero quest'uomo vuole darci questa SPALLA di agniello per mangiare la nostra pastasciutta alla nostra presenta e cucinato da me, percio posso dire che ci troviamo molto soddisfatto del lavoro e anche del trattamento ricevuta da lui, certo che difronte come si lavorava giorni fa oggi non facciamo 12 ho 13 ore al giorno ma soltanto 9 ore lavorative facendo conti che lavoriamo alla nostra propieta sebbene che lui non ci viene sul posto ma sappiamo che loro adoperano il cannocchiale per fare scovrimenti alle lore propieta e ai operai lontani

IL giorno 15 abbiamo ordine di non andare a lavorare al solito posto a tagliare le poste per fenze ma dovevamo andare con lui a restringere i covoni della AVEVA che lui lavorava con la mietitrice così facciamo la 9 ore lavorative usanza VASTESA di AMMANOPPRARE facendoci anche le spese a conto suo la colazione e anche il mezzo giorno che viene la sua moglie con la macchina portandoci a mangiare sul posto di lavoro che quella buona e brava donna non mi dicevo altro da trasportarmi la famiglia in AUSTRALIA che avrebbe stato bene per l'avvenire, non tanto per me ma per i miei figli di darci un buon futuro alla vita, cosa avrebbe stato la vostra risposta in quelle domande??e in quelle circostanze?? mentre il mio pensiero era quello di levarmi il debito e di ritornare alla terra natia perche la situazione attuale andava senpre peggiorando per mancanza di lavoro, ma come dice dico anche la giornata di oggi a passato contenta e tranquilla come avrebbe stato qualsiasi libero cittadino AUSTRALIANO, tante volte la parola di una donna in lontana solitudine non viene mai dimenticato, forse sull'istante non viene calcolato ma in appresso fa tanti effetti quando viene ricordati come una parola che fa la mamma ai propri figli, perciò ce un proverbio che dice (tutti consigli prendi ma il tuo non mai lasciarlo) che forse in questo argomento ne riparleremo ancora in avvenire=====

IL giorno 16 DOMENICA ormai son passati 10 mesi in AUSTRALIA e posso affermare che questa e l'unica domenica avenda la possibilita di stare a letto senza nessun pensiero di lavoro e neanche di andare in nessuna parte perciò fino a mezzo giorno mi faccio tutta la pulizia e anche la cucina con riso patate e un coniglio che in 2 persone ci=\*\*\* stiamo piu che sed soddisfatti, ma appena finiti di mangiare andiamo al BAR che si trova a pochi chilometri per farci qualche bicchiere di birra fresca e anche avendo la possibilita di incontrare qualche amico, ma visto che per incontrare amici in queste localita e molto difficile perciò facciamo ritorno al nostro appartamento alle ore 18 per la cena di un altro coniglio come vedete quanto ce lavoro ce anche la contentezza e la tranquillita passando le settimane come il vento senza accorgersi, anzi siamo aspettanta anche un barile di vino che sie fatto l'ordinazione a HARVIE ma fin da oggi ancora non arriva e speriamo che al piu presto arrivera così quando si mangia senpre questa carne e ti fai 2 bicchieri di vino allora si che sia

557

l/energia di lavorare anche 15 ora al giorno=====

LA sera del 22 come dicevo del nino finalmente questa sera lo siamo ritrovato alla casa del padrone riempiendo 58 bottiglie che facciamo la tariffa di una bottiglia giornaliera la durata di 58 giorni senza pensieri di bevante, e anche con questo metodo si economizza moneta e risparmiar di tempo, anche volendo andare una volta la settimana in BAR e sempre 2 ore di bicicletta andato e ritorno che viene sparabiato, perciò con questo vino si sta piu tranquilla e anche piu riposati=====

LA sera del 22 sabato gia sappiamo che ci troviamo quasi al colmo della stagione cosi per risparmiare il lungo cammino domani per fare la spesa andiamo questa sera con l'aria fresca allo storo accuistando soltanto il necessario che trasportiamo con le biciclette facendo ritorno alla nostra dimora senza andare al BAR perche abbiamo il vino da bere cercando di economizzare al massimo che possiamo, certo che in questi giorni e in queste contrade che fa tanto caldo e quasi una vergogna di passare difronte a un BAR senza poterti fare un bicchiere di birra fresca ?? eppure era cosi che non si poteva affrontare tutto quello che tu vedevi altrimenti si spendeva tutto il tuo guadagno, e la famiglia lontano cosa potevano dire??? se non si riusciva puntuale con delle persone ???

quindi miei cari la vita in tutte le parte del monto altro non/e che una valle di tormenti specie per il lavoratore di braccia, che deve sudare sangue per poter riaccimolare un tozzo di pane amaro come mi diceva anche il defunto padre, intanto per il momento vado a dormire perche con molta stanchezzo sono arrivato alle ore 23 buona notte e buon riposo=~~SE~~

DOMENICA giorno 23 siccome ieri sie lavorati poi siam andati allo storo perciò oggi dovrebbe fare la pulizia e se mi resta comodo dovrebbe farmi anche un bagno perche mi senta molto sporco, tanto vero che neanche il lavoro in questi giorni sarebbe tanto sporco ma e il sudore che ci da molto fastidio, come dicevo giorni fa che si tagliava le poste per fenze adesso invece siamo raccogliendo le radice nei campi che in padrone a lavorare per il prossimo raccolta, cosi noi col cavallo e carretto si passa per raccogliere tutte queste ramaglie e radice bruciati sparpagliato per le terre che quanto la sera lo stesso diventiamo come maiali fra polvere e sudore, ora la cura personale si puo fare soltanto la domenica=====

558

confermandovi che il lavoro e senpre di sette giorni lavorative percio dopo lavato cucinato e mangiato e prondo da rattoppare tutto e avendo un pai di ore a disposizione siamo fatti anche una camminata a visitare quest'altra squadretta di ITALIANI che si trovano a pochi chilometri lontani da noi ed ecco che facciamo ritorna alla nostra casa alle ore 18 e meno male che il coniglio da mangiare questa sera la cucinai in mattinata altrimenti dovessimo mangiare ancora pane con cipolle che non manca mai=====

IL giorno 28 siamo preso una giornata di permesso per andare a NERAGGIN facendo la spedizione di STERLINE 25 piu che altro come si avvicina il SANTO NATALE e anche per nostra convenienza da tagliarci i capelle e anche per conperare parecchi cosetti che clie molto utile come pantaloni pagandole SCCELLINE 36,6 conperai 3 cannottieri pagandole SCCELLINE 7,3 ciascuno e poi tante altre cose come carta da scrivere inchiostro una carta geografica e un tantino di pane che sie consumato strada facendo sulle biciclette eppure sie spesa 7 STERLINE ciascuno senza poterci bere neanche un bicchiere di birra fresca che ci farebbe tanto comoda alla salute ma per la tasca e troppo cara cosi facciamo rito==no con le nostre bicicletti, anzi voleva conperarmi la bioioletta per conto mio ma ho visto che qui costa trotto caro cosi appena che avro la fortuna di andare in PERTH deve fare anche quest'altra spesa che mi fa tanto comodo, anzi la bioioletta che stà adoperando e del padrone e mi dice senpre di adoperarlo quando mi serve, ma non/e addetto che io deve fare residenza senpre qui,, sapete che quando vada in paese come minimo deve pedalare 5 ore e tanti momenti non posso sopportare un lavoro simile percio vado a riposarmi tanto ci troviamo alle ore 20 dandovi la buona notte a tutti , anzi deve dire che la spedizione che fece oggi la moglie a preso 34000 £IRE cosi unpo di adesso e l'altro preoedento saltai le altre 75000 £IRE a CAPUZZI che possiamo dire e ringraziare il SIGNIORE che se abbiamo la fortuna in un anno di sacrificio mi leva il debito completo e poi vediamo come si presenta la situazione ripetendovi ancora chi mi sento stanco e vado a dormire con la speranza che la prossima volta potro darvi ancora meglio spiegazione della mia posizione tanto come dicevo ormai siamo alla vigilia di natale forse siamo costretti di prenderci anche qualche settimana di permesso di nuovo arrivederci CIAO=====

559

SABATO 29 che il madrone non ci lascia lavorare per nostro conto perche aveva da trasportare quella BIADA che sia falciato la scorsa settimana e per questo che a richiesto in nostro aiuto, invece tante persone in ITALIA si credano che noi siamo tutti impiegati statali senza sapere che qui si fa la maggior parte dei lavori agricoli, possiamo dire che non sia tanto pesante come facevamo noi a trasportare questi covoni le nottate intere sulla testa, e magari anche senza mangiare e senza avere un minuto di riposo, questo no perche si lavoro soltanto 9 ore con tutta la nostra comodita e anche abbondanze di mangiare, certo che non facciamo delle mangiate di lusso come cerchiamo senpre da economizzare qualche sterlina per la carne con la pasta la mangiamo tutti i santi giorni, quindi non illudetevi che oltre mare si farebbe tanto la vita comodo come voi credete ma pero con i nostri sacrifici riusciamo di procurarci il necessario completo per noi e anche per le famiglie che si trovano nel continente EUROPEO, non vorrei perlungarmi tanto su quest/argomento altrimenti potete dire che facciamo propaganda contro l/italia che e senpre la nostra nazione che ci diede la luce, pero possiamo dire che attraversa la distanza si incontra anche la differenze di vita e anche di vivere, dicevamo che la giornata di oggi sie fatto questo mestiero di trasportare i COVONI con il camion, e in tutte le volte che si ritornava in casa per scaricare la nostra padrona si faceva trovare senpre con la posata di tazze pieno di te bollente che sarebbe l/unico rinfreschimento per il lavoratore AUSTRALIANO, come per esempio in ITALIA quando il lavoratore si sente assedito richiede un bicchiere di vino, mentre qui il clima dell/arianon sopporta il liquore ma richiede molto TE e anche bollente, certo che dopo fatto una giornata di lavoro sotto una temperatura di oltre 38 gradi di caloria e necessario che ci mangiamo mezzo kilo di pasta e mezza coniglia a testa con due bei bicchieri di vino che possiamo dormire per la intera nottata dandovi la buona notte anche a voi che scorrete questi miei rigi scritto da tanto tempo lontano=====

DOMENICA 30 ormai gia sapete la nostra situazione e immaginate pure il nostro lavoro che possiamo realizzare la giornata festiva che altro non si parla e soltanto esclusivamente per pulizia cucinare 2 volte e magari scrivendo qualche 4 parole che potranno essere

560

ricordati un domani, mentre appena mangiato ci siamo fatti una pedalata in bicicletta andanto a PREASIWOOLLE per passarci una mezzora di tempo con altri 3 ITALIANI che si trovano a 5 miglie lontani da noi ma datosi che le giornate sono lunghissime ceco di chiudere il meso di novembre con un piccolo discorsora , certamente dovrebbe ricordarmi anche la situazione attuale con quello dell/anno scorso di questi tempi trovandomi nel pericolo di uscire pazzo per trovare la moneta della mia emigrazione,oggi invece posso dire che con 10 mesi di lavororiuscii quasi da liberarmi del debito lasciato, eppure mi senpra impossibile che realizzai e pedii la somma di 498680 MILA £IRE a valore italiano sintente circa 50000MILA £IRE mensile che neanche il primo impiegato statale puo ricu== perare questa quandita di moneta in ITALIA ??certo che in questa moneta si trova il sangue e il nostro sudore per accuistarlo, pero si puo dire che facendo questo riusciamo al nostro scopo,ripensando ancora e quandi lavori ho fatto in italia tante volte soltanto con un tozzo di pane, e una bevuta di accua nel ruscello eppure alla fine della settimana non potevi conperarmi neanche un pacchetto di sigarette ? mentre qu posso dire che faccio molti sacrifici ma alla fino dell/anno posso riconoscerlo le mie sofferenze col ringra== ziamento a DIO che mi dia senpre la salute e il coraggio per affrontare tutti gli ostacol: e anche i displaceri che dovrei ancora incontrare fine novembre 1952=====

~~DECEMBRE~~ giorno 6 SAN NICOLA sarebbe il mio onomastico e anche del mio amico OTTOBRINO SABATO ma purtroppo dobbiamo lavorare altrimenti si perde senpre giornate come vi dicevo con probabilita dei giorni di NATALE vogliamo avere qualche settimana di permesso e non si puo prendere anche adesso, certo che se vogliamo il padrone ci acconsintisci la nostra richiesta soltanto che va dimezzo la tascha , cosi al posto da incominciare il lavoro alle ore 7 incominciamo alle ore 5 che alle ore 15 siamo liberi per celebrare il nostro onomastico, che dopo averci ripuliti e lavati andiamo allo storo facendo la spesa settimanale e facciamoci anche qualche bicchiere di birra fresca al BAR per la nostra e vostra salute come pure anche per tutti i NICOLI CHE vengono dalla nostra generazione forse voi potete dire che questa BAR si trova a poche passi lontano da noi, mentre per fare questo tragitto si deve pedalare 12 miglia andato e ritorno percio la birra che si beve viene trsformato a sudore CIAO

561

DOMENICA giorno 7 come vedete anche oggi facciamo riposo assoluto voglio dire che non si lavora raccogliendo le radice col cavallo e il carretto ma si fa pulizia personale in piu deve anche rattoppare che ormai forse diventero un sarto di primo grado a forza di mettere senpre i punti primo da soldato poi da prigioniero e adesso da emigrante ormai sono da 20 anni che mi trovo senpre alla stessa posizione percio non dovete scandalizzarvi del mio mestiero, certo che le fine settimane precedente poteva farmi qualche pedalate con la bicicletta di non mia propieta ma ora anche quella mie proibito perche e ritornato dalla scuola il figlio del padrone e ho dovuto riconsegnare la sua bicicletta cosi son costretto di rimanere senpre in casa ma appena avro la fortuna di andare in PERTH come vi dicevo devo assolutamente affrontare quest/altra spesa che mi fa tanto comodo e anche conveniente, ora non sapendo come ammazzare il tempo mi permette di fare anche un po dei conti della moneta AUSTRALIANO che viene trasferito all/estero in moneta INGLESE vale a dire che STERLINA locale viene canpiato in valore ITALIANO costa 1390 £IRE== mentre quello INGLESE a il valore di 1739 £IRE esempio una BOTTIGLIA di OLIO costa STERLINA 1/i a valore italiano costa= 1390 £IRE, IL pane costa uno scellino il filone che sarebbe 680 grammi di peso e a valore italiano viene a costare 139 £IRE,, una scatola di latte condensato costa uno scellino e 6 penni con la valutazione il kilo ITALIANA costa 130 £IRE,, anche una scatola di fiammiferi costa 3 penni con la valutazione italiana costa 17 £IRE e 25 centesimi, cosi potete riassumere tutta la valutazione e vedete che la roba come da cucina , da vestimenti e qualsiasi generi costa molto, pero con una settimana lavorative puoi fare la spesa per 1/intero meso e forse avrai anche il rimanento per la prossima settimana, mentre questi episodi in ITALIA non lo potuto mai fare, percio non posso lagnarmi della situazione attuale, perche anche se vado a conperare le sigarette o tabacco non posso conperaro 5 sigarette con un pacchetto di tabacco ma posso conperare 10 pacchetti dell/uno e ancora 10 pacchetti dell/altro come pure anche un paio di SANDALE conperai giorni fa che costa STERLINA 1/ 13,6 che a valore ITALIANO costa 1800 £IRE sarebbe troppo caro e il popolo lavoratore non puo corrispondere mentre qui la puoi conperare, anche una bottiglia di birra costa uno scellino e 6 penni

562

sarebbe il valore di 130 £IRE sembra troppo caro ma soltanto che qui tutte le famiglie hanno il frigorifero sempre pieno di tutto bene di DIO che i generi alimentare possono conperare sempre all/ingrassoea calcolandoci così esempio per conperare una DOZZINA di birra costa 18 SCCELLINE che sarebbe circa 1200 £IRE, mentre in Italia non mai mi ricordo che un lavoratore poteva conperare un 12 bottiglie di birra con un sol colpo vale a dire che se il materiale contiene il suo valore anche la manod/opera e colcolato il doppio valore, perciò con la situazione attuale non possiamo lagnarci, soltanto che per il momento si trova la scarsità di lavoro sopra un po difficile, per noi ma per i vecchi AUSTRALIANI la vita è sempre facile, e anche comoda perché non affrontano tante spese e non hanno da pagare i loro debiti come noi, perciò su tante cose è bisogno a pensarci prima che venga troppo tardi, solo che io ancora deve pensare a altri sistemazioni famigliari, come dicevo la mia ZIA che tutto il popolo che viene in AUSTRALIA per 10 anni non possono parlare come hanno ancora i debiti da riscattare, ma noi ringraziando IDDIO con i sacrifici affrontati si spero di poter parlare prima di 10 anni,, mi scusate di questo lungo discorsoperò e mio sacrosanto dovere di portarvi alla conoscenza di tutto il male e anche il bene che siamo al procinto di incontrarlo nell/avvenire, altro non aggiunge che darvi la buona notte che ci troviamo alle ore 23 e se vedesti il mio naso è diventato tutta nero col fumo della lanterna ARRIVEDERCI alla prossima udienza===== SABATO giorno 13 certo si doveva lavorare ma siccome la padrone ci disse che in una frazione poco lontano da loro andava un prete ITALIANO a celebrare la SANTA MESSA per NATALE che doveva essere quel giorno così a deciso di portare anche a noi con la macchina per ascoltare la messa e nello stesso tempo si faceva conoscenza con questo prete come pure anche loro erano cattolici ma siccome di preti in Australia in momentaneamente sono scarsi perciò approfittano di fare queste funzione natalizie in anticipo per accontentare tutte le zone perciò la nostra diocesi viene celebrato il giorno di SANTA LUCIA, mentre andiamo alla chiesa e aspettiamo per 2 ore ma il PRETE non viene per altri affari urgenti a suo riguardo e noi siamo costretti di ritornare indietro senza vedere il PRETE e senza ascoltare la MESSA vuol dire che questi 3 ore di tempo che abbiamo perso si deve

ricuperare in settimana prossima e oggi andiamo di nuovo sul lavoro ma anche la serata i padroni cioè moglie e marito ritornano direttamente a questo punto per fare l'albero di NATALE e con molta educazione invitano anche noi due che ormai eravamo famigliari così appena mangiati ci mettiamo in macchina e andiamo noi 4 che poi li troviamo tanti farmisti in famiglia completi per questa celebrazione natalizie famigliari con una piccola musica in modo che ognuno potevano divertirsi con dei balli australiani, poi a un certo orario viene la distribuzione dei regali per tutti la piccola gioventù femminile e maschile con la presenza di BABBO NATALE facendo un lungo discorso augurandi al pubblico completo un buon NATALE e un prosperoso anno NUOVO con rinfreschimenti di CAFFÈ TE e dolci a disposizione del pubblico/ tutto/e che noi 2 non siamo portati niente perché si era spratica della cerimonia, ma loro che lo anno fatto tutti gli anni quella funzione anno portato tutto bene di DIO da mangiare e da bere, non parliamo di alcool che nei locali pubblici è proibito ma altrimenti come COCA COLA lemmate, arangiate lo anno portati a più non posso e anche di latte caffè te poteva bere e mangiare a soddisfazione, per noi fu una grande sorpresa nel vedere un pubblico di contadini così allegri e così affratellati sembrando un'unica famiglia, appure si pensa che quelle persone vengono incontrati una volta ogni 12 mesi per la troppa lontananza di abitazioni che lo dividono l'uno fra l'altro ? a questa occasione possiamo accertare che il popolo della campagna australiana si mostra molto gentile e molto educato di fronte al popolo di campagna ITALIANO,, questo fa pensare che loro anno una vita molto comodo e più spensierato dalla nostra,, tanto noi non siamo conosciuti da nessuno , pero in questa cerimonia per noi erano tutti fratelli e sorelle mai visti al mondo eppure questa sera siamo stati presentati da tutti, come buoni amici e anche celebri lavoratori ITALIANI, a vedere tanto la moglie e come il marito nostri padroni ci accompagnavano come noi eravamo dei loro fratelli, possiamo dire che la nostra presenza a fatti onori a loro e nello stesso tempo la loro presente anno fatti onore alla nostra nazionalità, parlando con tutti e alle ore 23 viene disfatto l'albero di NATALE, certamente poi viene gli auguri personali accompagnato dal bacio femminile dandoci reciprocamente la buona notte con i colpi di fucile la chiusura della festa=====

564

DOMENICA giorno 14 come vedete ierisera siamo rientrato alle ore 24 con molta sodisfa-  
zione della festa certo che a passare una serata con tanto di armonia in queste terre lontan-  
tanti e sconosciuti da tutti per noi fu una grande sorpresa, percio questa mattina ci #  
tratteniamo anche un tantino di piu in letto per la troppa stanchezza ma ho stesso deve f-  
fare tutta la mia faccenda di pulire lavare e anche rattoppare in piu anche la cucina  
per mezzo giorno e anche per questa sera tanto in questa piccola baracca di lamiera  
abbiamo anche le comodita sufficiente come stufa a legnia e anche un piccolo lavantino  
per la biancheria e anche l'accua ne abbiamo sufficiente, none come quando eravamo nelle  
tente che doveva portarci l'accua il padrone, invece qui abbiamo tutta a nostra disposi-  
zione percio deve senpre approfittare della mia comodita, in piu come dicevo che sono  
costretto di rimanere la intera domenica in casa per la manganza della bicicletta e neaHei  
che posso pretendere tanto perche i padroni si preoccupano troppo per noi, come dicevo  
tutte la domeniche ci danno un quarto di agniello pulito senza nessun pagamento, soltanto  
che il padrone spesso si viene a mangiare qualche piatto di pasta con un bicchier di  
vino, ma anche loro vanno un pai di volte la settimana a ritirare la nostra posta e se  
lo raccomandiamo ci fanno anche la spesa settimanale ma datosi che non vogliamo approfitt-  
tare tanto lasciamo che la nostra spesa la facciamo direttamenti noi personali, senza  
disturbi altrui e anche oggi con pochi chiacchieri faccio la conclusione delle solite  
domeniche AUSTRALIANE nell/aperta campagna la beatitudine dela vita solitaria==== CIAO=  
IL giorno 18 giovedì non credavamo di perdere una giornata lavorative in questi tempi  
per causa della pioggia ? eppure sie dovuto rimanere in casa perche durante la nottata  
non a cessato mai di fare il temporale e fino alle ore 10 a piovuto senpre con forte  
temporale di grandine , accua,, vento, lanbi e tuone senbrano che dovesse sprofondare  
il suolo terrestre cosi restiamo in ozio per causa della tenpesta, certo che se il padron-  
avrebbe voluto si poteva fare anche qualche mezza giornata, ma sapete quanto passa l/ora=  
rio dell/inizia passa anche la volonta di incominciare a lavorare contro la volonta/  
allora facciamo una giornata come quando pioveva a VASTO che tutti i contadini si  
radunavano alla piazza CASTELLI a rancontare barzelletti, mentre noi contenpiamo il  
BOSCO

565

DOMENICA giorno 21 parlando col padrone che volevamo un po di giorni NATALIZIE ci lascia lavorare per la intera giornata come pure anche lui lavoravo perche aveva in/iziato la trebbiatura che non faceva parte del nostro lavoro ma in tutto modo ci da la facolta di fare quello che noi avevamo richiesto lavorando intera la giornata ma fu pure che il giorno 18 non sie lavorato per causa della pioggia, insomma fra la scusa della pioggia e quello che volevamo essere liberi per un periodo di tempo ci lascia recuperare una giornata lavorativa che coprirà una porzione di spese, realmente non possiamo affrontare molte spese tanto io come il mio amico ma siccome e altre 4 mesi che siamo assenti da tutti i cugini e la zia desidero di passarmi qualche giorno con loro piu contento e tranquilla come fosse in casa paterna con i miei fratelli e la mamma percio mi permetto di fare qualsiasi sacrificio purché di avere qualche giorno di spontanea liberta e col minimo consumo lascio di scrivere salutandovi a tutti 21 ,,12,, 1952=== ===

MARTEDI giorno 23 sarebbe la giornata di termine il lavoro per prendere un certo tempo di vacanze cosi alle ore 12 ritorniamo al nostro appartamento come pure il padrone era al corrente di tutto e appena rientrati lui subito viene portandoci anche la paga somma STERLINE 96 che sarebbe la paga per 6 settimane di 16 STERLINE settimanale come sie dichiarato nel contratto percio lui e rimasto molto contento del nostro lavoro e noi restiamo piu contenta di lui per la sua promessa e la sua collaborazione, certo che in questi tempi andando in gira con 100 STERLINA in tasca e una grande soddisfazione specie per un emigrante di 40 anni sulle spalle e padre di tre figlie e altro che soddisfazione certo che deve avera anche la preoccupazione per una famiglia lontano avendo bisogno del mio sopporto ma col pensiero e la volonta si affrontano dei sacrifici e vediamo che affrontiamo anche la consolazione in fondo alle sofferenze percio posso dire di fare un NATALE contenta e tranquilla, ed ora che siamo preso la moneta cerchiamo di mangiarci qualche boccone in fretta e in furia cercando di raggiungere a WAROONA per questa sera, ma primo di arrivare a WAROONA si deve andare a MERAGGIN per prendere un servizio pubblico trasporto, allora andiamo alla strada e prendiamo un mezzo di fortuna ove raggiungiamo MERAGGIN alle ore 17 ma per sfortuna non troviamo nessuna comunicazione

566

per arrivare alla nostra destinazione così siamo costretto di pernottare in un albergo  
senonche l/indomani sarebbe la partenza con l/autobuss=====

IL giorno 24 alle ore 7/35 prendiamo l'autobusso che va in PERTH facendo la strada di  
WIGLIAM, ARMADEL , perth arrivando alle ore 11 e subito mi metta in giro per ritrovare  
il mio cogniato PAOLO, di fatti appena ci siamo rincontrati mi porta a mangiare alla  
trattoria TOSCA, e poi ne pomeriggio mi porta alla casa di mio cugino PAOLO PRACILIO  
che abitava a WIGLIAM STREET, tanto sapevo che poteva trattenermi perche doveva ripren=  
dere l'autobuss alle ore 6/30 anche alla casa di pracilio PAOLO ci tratteniamo allungo  
discutendo le nostre faccende famigliare e anche la vita attuale dell/australia che  
neanche lui poteva lagnarsi perche aveva il suo mestiero, ma per i lavoratori senza  
mestieri la vita era molto duro specie in citta non si trovava neanche a scorticare i  
cani, e non esisteva la disoccupazione, insomma erano dei fortunati chi trovava qualche  
piccolo lavoretto soltanto per le spese, mentre io andavo in giro con 100 STERLINA in  
tasca , e ancora ricorda che in citta non si trovavano neanche le sigarette, mentre io  
mi presentai a WAROONA co una stecca completa di sigarette CARSTAN, che si poteva conpe=  
rare soltanto nei stori conosciuti, ma siccome lo storo che avevamo noi a NERAGGIN gia  
ci conosceva abbastanza percio ci mandava quello che noi si richiedevo, ora lasciamo  
questo discorso ove vengomi a salutare con PAOLO PRACILIO e famiglia vado alla stazione  
di PERTH e prendo l/autobuss arrivando a waroona alle ore 21/30 vale a dire che il tempo  
di oggi la corriera impiega 3 ore per fare questo tragitto facendo una lunga fermata a  
PINGIAR per la solita cappa di te, tutto e che quando vado alla casa di mio cugino PIETRO  
non trova nessuno perche anno andati ~~alla messa di notte~~ al cinema allora mi fermo  
alla casa di DALEO come sapevo che in quel punto era come un posto di blocco militare  
che qualsiasi dei famigliari in transito dovevano fermarsi alla casa di DALEO primo  
di ritornare alla loro dimora, così quando finisce il cinema vengono tutti li per una  
sbicchierata insieme e poi viene l/orario della messa a mezza notte perche l/indomani il  
PRETE non poteva venire che doveva servire altri diocesi e allora andiamo tutti a questa  
messa che era da PASQUA non piu ebbe la possibilita di ascoltare la SANTA messa, in tutte

562

le parte del mondo vengono celebrate queste messe di mezzanotte ma ho potuto constatare che la devozione e il rispetto che esistevano in queste chiese cattoliche australiane forse non esistono in nessuna parte del mondo che indistintamente tutta la popolazione si fanno la santa confessione e comunione ma io non potei farmi nell'uno e nell'altro perché mi trovai con ritardo, in tutto modo il mio pensiero era sempre rivolto ai miei famigliari lontani come la MAMMA che doveva sopportare il fratello malato, la mia CONSIGLIA che doveva sopportare le nostri 3 figlie la sorella vedova da sopportare 5 figli l'altro fratello e cogniata che pochi giorni orsona ricevette la notizia che il 22 novembre anno avuto una figlia col nome di MARIA ANTONIETTA, quindi per dirvi la verità durante questa SANTA MESSA NELLA mia solitudine non fece altro che a piangere in silenzio ma sentiva che il mio cuore avevo bisogno di svogarmi e di chiedere perdono a dio per la lontananza di tutti i mie cari che realmente alla fine sembrava un cadavero risuscitato da tutti i peccati del mondo, certo che finita la cerimonia religiosa ognuno cerca di ritirarsi al suo domicilio ma uguale facciamo la piccola fermata alla casa di DALEO con qualche bicchiere di birra e 4 parole come loro usanza di apportarmi sempre e dicendomi di trasportare la famiglia ma con la mia chiuetitudine ci disse che avevo fane così ci salutiamo e andiamo alla casa di PIETRO che soltanto loro mi avevano invitati per fare il SANTO NATALE con loro così restiamo a discutere fino alle ore 3 della mattinata del 25 dandoci la buona notte e il BUON NATALE a tutti e questo vale anche per il lettore di un giorno con la speranza che queste parole non vengano mai distrutti e dimenticati.

IL giorno 25 NATALE giovedì per la intera giornata siamo stati soltanto io e PIETRO in famiglia senza potere andare in nessuna parte come dicevo che non ce neanche la MESSA ma non si può neanche andare alla BAR perché è chiuso per la intera giornata, meno male il dopo pranzo è venuto FIORE a farmi visita e anche la LUCIA col suo marito che siamo passati la porzione del tempo come quando si riuniscono fratelli e sorelle così fanno anche con me questi miei cugini, ma dopo cena siamo andati tutti alla casa di BARONE per farci qualche partita di carte di fatti siamo risestiti fino alla mezzanotte contenti e tranquilla come mi ritrovai con la mia mamma e fratelli con sorella passando il NATALE

1952

IL giorno 26 sie vatto riposo assoluto perche come usanza AUSTRALIANO il giorno dopo Natale fanno il BOX dai usanza e tradizione locale ma con questa usanza anche i nuovi arrivati fanno ugualmente solo che la maggioranza del popolo fanno delle scanpagniate in fuora campagnia , per noi non serviva di andare lontano perche eravamo gia siduati nella campagnia e non serviva di allontanarci, percio restiamo per la intera giornata con la nostra solitudine in casa uso famigliari =====

GIORNO 27 sabato andiamo in campagnia lavorando fino a mezzo giorno ma poi datosi che faceva molto caldo PIETRO preferi di ritornare a casa per passare l'altra meta giornata in ozio, certo che quando facciamo ritorno era prontè il pranzo , ma quando si finisce di mangiare andiamo al BAR per passare qualche ore di tempo piu tranquilla con altri amici come vedete il BAR in australia sarebbe il posto di ritrovo per tutti le categorie di popoli tanto lavoratori e anche per industriali , commercianticome uomini e anche ritiro per le donne, soltanto che la donna italiana ancora non si adattano in questo sistema locale , pero in un certo punto fa pensare che sia un sistema abbastanza utile e anche comodo per la conoscenza di tutte le nazionalita,certo che anche noi ci passiamo un pai di ore contenti e tranquilla con altri amici, ma dopo andiamo alla casa di daleo per farci qualche partita a carta giocando fino alle ore 22 finita il nostro passatenpo e logico che ogniuno facciamo la strada di ritorno per la cena famigliare senza uscire piu certamente che dopo 3 giornate di festa eravamo anche stanchè di continuare ancora quel mestiero dandoci la buona notte alle ore 23,,,=====

DOMENICA giorno 28 non potevamo senpre far feste e riposi senza nessun lavoro percio appena svegliati prondo la colazione e poi andiamo nella campagnia a piantare PANPKIN per la intera giornata e sapete con la temperatura di caloria oltre 40 quanto la sera eravamo pui morti che vivi pero il PIETRO rimase contentissimo di aver fatto un bel lavoro come mentre ritorniamo a casa che era gia notte, fuguriamoci la ANNA diventa una belva contro il pietro che tutte le volte ~~ea~~ quando mi trovai io lui aveva senpre da lavorare per lunghe ore in campagnia, ma con la mia capacita riusci di calmarlo ANNA e subito facciamo la cena, ora dovrebbe dirvi che in questo periodo di tempo che mi trsferia a

NERAGGINA la famiglia ZINNI furono raggiunte dalle loro famiglie che abitavano vicino ai cugini ma io queste donne ancora la conosceva perciò per quella sera la ANNA prende appuntamento che la famiglia ZINNI dovevano incontrarsi con la mia, presenta naturalmente alla casa prasilio perciò appena mangiati vengono questi ospiti trattenendoci fino alla mezza notte, con dei discorsi famigliare e anche la situazione attuale dell'AUSTRALIA con l'insistere che in avvenire la situazione poteva cambiare per tutta la popolazione però il moto di vedere doveva essere sempre quello della residenza famigliare, cioè volevano farmi comprendere in un modo assoluto di trasportarmi la mia famiglia, però la mia mentalità attuale e quello ancora di fare ritorno alla mia patria, sebbene che non posso criticare la mia ospitalità in queste terre che col sacrificio si può realizzare quello che vuoi, e quello che tu desideri però risenta sempre il dovere e il compito di rientrare nel suolo ITALIANO, eppure nelle mie circostanze bisognosi quante volte avevo detto di fare l'emigrazione per non far ritorno più sotto la schiavitù dei signori ITALIANI ? invece oggi che mi trovo tanto lontano e tanto solo desidero il bisogno di ritrovarmi in mezzo ai miei cari ? solo però che attualmente non posso corrispondere al mio piacere come dicevo anche nei primi tempi che doveva resistere almeno per 3 anni e forse anche di più per ottenere qualche risultato, ora non potrei tanto ne criticare e neanche vantaggiare il popolo australiano di fronte la situazione che mi trovo però deve resistere ancora e poi ne possiamo parlare ancora dell'ingoraggiamento che mi danno le mie cugine e anche con la zia, concludendo questo discorso ci salutiamo con la famiglia ZINNI alla mezzanotte con la certezza che prima di ripartire per NARAGGIN mi aspettavano alla loro abitazione, anche per una piccola visita si accontentavano ma volevano il piacere e soddisfazione di farci visita dandoci la buona notte=====

LUNEDI giorno 29 normalmente dopo la colazione andiamo alla campagna con le nostre biciclette lavorando per la intera giornata ma nel ritornare la sera la cena è bella pronto come sappiamo l'abitudine di PIETRO e quello sempre di ritornare a casa quanto entusiasmato mentre finiamo di mangiare ~~andiamo alla~~ <sup>andiamo alla</sup> la famiglia SPALLINA trattenendoci fino alla mezza notte con le solite chiacchiere e propagandi sempre da trasportare la famiglia ma

che era troppo tardi perciò il nostro discorso viene interrotto soltanto con un buona notte e arrivederci per la prossima volta, tanto vero che di quelle chiacchiere loro era quasi stufo a sentirlo di ripeterli in tutte le case, certo mi sodisfava parlando con tutti paesani e parenti ma sempre la solita minestra si ripeteva che a me tanto volte mi era molto seccante di sentire sempre lo stesso ritornello=====

GIORNO 30 ben presta al mattino siamo andati in campagna lavorando fino alle ore 10 che per il forte vento caldo era anche irresistibile poi ritorniamo a casa, frattanto io vado in paese per miei affari alla banca facendo la spedizione di ~~50~~ 50 STERLINE che riceveranno in ITALIA il valore di ~~111~~ 111670 mila LIRE che serviva di saltare tutto il debito come vediamo nell'avvenire ma continuiamo ancora che sistemato la banca faccio qualche giretto comperando qualche piccola cosetta e alle ore 12 ritorno a casa che il pranzo era pronto, ma appena mangiati riprendiamo le nostre biciclette andando di nuovo in campagna per chiudere la giornata lavorativa cosicché le ferie natalizie lo passai sempre lavorando solo che la sera quando finiamo di mangiare la ANNA mi forzai di andare alla casa della mamma cioè mia zia, in questo momento mi viene come un colpo di rattristezza dicendogli che tutte le famiglie mi avevano invitati personalmente alle loro abitazioni ma la famiglia BARONE non mai mi aveva fatto un'invito speciale e direttamente di trattenermi in casa loro. a questo punto la ANNA ci rimane molto male e mi disse che io ben sapevo che tanto ANTONIO come Sua moglie lavoravano sempre, eppoi a me non serviva un'invito speciale perché era calcolato come uno di loro perciò mi disse caro cugino non pensare a tante cose che tu sei non un nostro cugino ma noi tutti ti calcoliamo come un fratello perciò questa sera noi tutti andiamo a trattenerci al casa della mamma con la tua presenza come sei deciso di fare ritorno al tuo lavoro ed ecco vogliamo che questa sera sei ospite alla mamma e anche il fratello, ora levati e diliberati da tutti i tuoi pensieri e vieni con noi a passarci la serata come fratelli e sorelle, intanto anche questa notte facciamo ritorno a casa che sarebbe le ore 24/30 salutandoci anche con loro con la speranza di ritornerci nella SANTA PASQUA////////=====

MERCOLEDÌ 31 decido di passarci qualche giorno in PERTH per incontrarmi con mio cognato e anche da visitare il cugino MORETTO come aveva arrivato anche la sua moglie ma primo

54/

primo di tutto dovrei disobbligarvi ricambiando la visita alla famiglia ZINNE che nel vedermi rimasero molti contenti ringraziandomi di cuore della mia visita offrendomi il caffè con tanti di liquori e dolci sapete con poche tempo da perdere devo salutarmi poi ritorno da PRACILIO prendendo la mia valigia e alle ore 8/30 mi trovai già sull'auto pulmano per rientrare alla città di PERTH arrivando alle ore 11, vedete che quando mio cogniato e arrivato il mese di giugno a preso subito il lavoro in città come muratore e nello stesso tempo eravamo sempre in comunicazione come minimo ci scrivevamo settimanalmente e certamente sapevo i suoi indirizzi che a mezzo giorno preciso mi presenta da lui per pranzare uniti, ma finito da mangiare lui ritorno sul suo lavoro e io mi faccio il giretto per la città che conperai anche la bicicletta pagandola STERLINA 25/2.3 compreso la spedizione a BARAGGIN ma sul momento gli consegnai soltanto 10 STERLINA il rimanente doveva essere pagato rateati, in tutto modo dopo aver fatta la spesa mi faccio parecchi cira per la città ritirandomi verso l'appuntamento alle ore 17 che di nuovo facciamo la cena alla trattoria TOSCA facendoci parecchi discorsi familiare che durante il lungo discorso andiamo a finire anche al BAR facendoci qualche bicchiere di BIRRA per celebrare l'ultimo dell'anno ma sempre il mio desiderio era di andare a visitare il cugino MORETTI nella zona di BALCATTÀ che io neanche lo sapeva in che direzione si trovava, ma datosi che il PAOLO abitava in PERTH ormai sapeva e conosceva la posizione che poi alle ore 19 mi accompagna lui stesso alla fermata del BASS che all'intervallo di pochi minuti eravamo in viaggio arrivando al MORETTO che era le ore 21 ricevendomi con tanta di contentezza tanto la moglie come il marito e datosi che loro stavano mangiando forzosemente preparano anche la cena per noi facendoci una racca frittata con un'insalata di pomodoro freschi la mia preferenza in poche parole alle ore 23 il cogniato fa ritorno in PERTH e naturalmente io resto con loro per fare il copod'anno insieme con la loro famiglia ma come posso precisare la tradizione locale e quello di oltrepassare le ore 24 tutti i famigliari sveglia e col loro bicchiere di SCIAMPAGNIA salutano l'ultimo e il primo dell'anno con auguri e baci del nuovo anno identico come si aveva fatto il giorno 13 che erano tutti INGLESII all'intorno di BARAGGIN con questa cerimonia

572

posso constatare che la tradizione va conservato per tutta la popolazione che fa residenza in AUSTRALIA cosicche finita la nostra partecipazione ci diamo la buona notte e ogniuno andiamo a dormire nei nostri letti che mia preparato la ANTONIETTA===== SALUTANTO l/anno  
1952  
BUON giorno e BUON/ANNO 1953 per tutti i famigliari dopo averci svegliati che subito la cugina prepare una bella colazione di qualsiasi qualita di roba da mangiare e bere in famiglia, tanto non facciamo intempo di neanche della NESSA come dicevano che la chiesa si trovava lontano ma per distruggere un po di tempo mi porta alla casa dei lori zii che era la famiglia CELENZA mai conosciuto da me invece quando siamo li mi trattano come un figlio e assolutamente volevano che evrebbe pranzato con loro ma il cugino rifiuto perche doveva essero ospito a casa sua, intutto modo la vecchia CELENZA stavo facendo i fritti uso VASTESE e mi fece una buona scorpacciata come quanto la faceva la mia mamma e nel momento stesso mi incontro con MICHE MARCHITILL, il figlio della gatta, il figlio di NICOLA DI TULLIO e tanti altri VASTESI mai visti che facevano residenza in questa casa ma senza pagar nessun centesimo perche alla fina settimana facevano qualche lavoro nell/orto scanpiandoci 4 parole con tutti dopo aver mangiato delle fritte e bevuta la birra facciamo ritorna alla casa di MORETTO che era orario di pranzo, che nella tavola si trovava tutto ben di DIO che a vasto non si poteva fare neanche alle tavole di sposa= lizio dal bollito all/arrostato e con tutti qualita di frutta che soltanto nel guardarlo gia si veniva stufo ma per mio conto non rinunciavo mai niente soltanto che da bere ne faceva meno abusa come sapevo da trovarmi senpre in mezza al publico con la facilitada bere in ogni momenti, finito di mangiare faccio la proposta di rientrare in PERTH e la ANTONIETTA mi prepare una cassa completa di ogni qualita di verdura con fagioli fresche, pomodore, insalata , forse era oltre 20 kilogrammi di peso il contenuto preciso che mi poteva essere sufficiente per parecchi giorni se riusciva da riportarlo con me nel bosco finito di mangiare ci tratteniamo ancora per poco tempo che alle ore 15 riprendo il BASS per rientrare a PERTH e nella fermata trovo il PAOLO che mi aspettava all/appuntamentate ove prendiamo questa cassa depositandola alla stazione ferroviario come doveva prendere il treno l/indomanimattina e poi ci mettiamo in giro per le piazze isolati di PERTH

573

come posso dire che nei giorni festive le città AUSTRALIANI vengono spopolate al completo che parlando in parole povere puoi camminare nudo che non sei disturbato da nessuno ma gli HOTELLI sono tutti aperti, in tutto modo camminando ci incontriamo con RENATO perché anche lui si aveva ritirato in città che era procinto l'arrivo della sua famiglia ma doveva andare a lavorare perciò si trovava in giro ma appena ci liberiamo da lui andiamo di nuovo a salutarmi col mio cugino PAOLO praticando facendoci ancora qualche bicchiere di birra con dei discorsi famigliari ma a un certo punto ci salutiamo e andando a mangiare un boccone in trattoria e poi andiamo a finire a un cinema fino alle ore 23/30 che poi vado a dormire con PAOLO facendo la chiusura del primo gennaio 1953 con piena salute e soddisfazione di avermi incontrata con tanti di parentele e anche amici che non vedeva da tempo lontano=====

LA mattina del giorno due con l'accompagnamento di mio cognato andiamo alla stazione per prendere il treno alle ore 8/15 certo che mi ritira anche la cassa della verdura che lasciai in deposito il giorno precedente, ma quanto sto per prendere il treno un impiegato ferroviario mi fa osservazione dicendome che quella cassa non poteva portarlo sul treno perché era troppo indicente, così per evitare ogni cosa dovette lasciarlo sulla piastra forma, certo che se sapeva esprimermi con delle parole avrebbe fatto in tempo anche a spedirlo, ma siccome la lingua è molto differente dal nostro si deve cedere a ogni loro richiesta, e questo che dicevo e ritorno a ripeterlo che a sapere altre lingue stranieri è sempre conveniente per le persone che devono affrontare il mondo, ora non confondiamo riprendiamo il nostro discorso che partii da Perth con una lettoria arrivando allo storo che si trova a 5 miglia lontano da NARAGGIN alle ore 16 passando per svariati paesi, siccome doveva acquistare ancora parecchie cosette mi fermai a HIGHBURJ che poi le altre 5 lo faccio con un mezzo di fortuna arrivando alle ore 17/30 alla mia casa che il mio compagno ancora non ritorno, ma io domani mattina piacendo a DIO riprende il mio lavoro, come vedete mi fece preciso 10 giorni di ferie senza avere nessun riposo e forse mi avrei consumato anche qualche 10 STERLINE ma son contento e soddisfatto della mia gita, tanto vero che in queste terre la vita da vacanze si fa soltanto una volta all'anno

574

all'anno mentre il lavoro se si a la possibilita potrebbe lavorare anche 7 giorni settimanale come vece nella parte di HARVIE e anche quanto si tagliava il bosco per conto nostro ,percio non mi dispiace di aver perso questi poche giornate lavorative ma con l'aiuto di dio ci rimettiamo apposto al piu presto possibili e per questa sera vi do la buona notte con la speranza di dormire con meni pensieri almeno per questa notte che mi senta troppo stanco dopo 10 giorni di trapazzo=====

LA mattina del giorno 4 primo da di tutto vado a salutare il padrone certamente gli chiede anche di farmi lavorare la domenica, e realmente lui cede soltanto per questa prima domenica come il mio amico ancora non ritorno percio dopo di tanto parlare con 10 giorni in giro mi faccio 2 giornate con la mia solitudine ma senpre la mia coniglia non manca mai cosi questa sera fece la pasta e certo dopo la cena approfitta di 5 minuti per dirvi che il lavoro proceda bene e anche la mia saluta e abbastanza buono con la speranza che andrebbe senpre cosi/=====

GIORNO 6 EPIFANIA ma io datosi che sono ancora da solo percio o lavorato intera la giornata ripetendovi ancora che in questi giorni ricordevoli la mia personalita e senpre tormentati dai pensieri, ora figuriamoci stanto da sola al centro di una isolata campagna: cosa puo passarmi per il cervello che in tanti momenti mi viene senpre da piangere percio questa sera appena smessa da lavorare mio fatto una pedalata fino allo storo per fare una piccola spesa e anche per ritirare la mia bicicletta che conperai in PERTH cosi la bicicletta del padrone pensera il proprietario dello storo a rimandarlo e io ritorna con la mia nuova che mi fa sentire piu contento e tranquillo dicendo che per il momento mi senta il piu felice dei uomini di possedere un trasporto a mia disposizione ore per non piu seocarvi con le mie solite chiacchieri vi lascio la buona sera e la benedizione del signiore dandovi anche un buona ~~EM~~ PASQUA=====

IL giorno 11 domenida trovandomi ancora da solo, dopo avermi fatto la pulizia personale e anche da mangiare mi viene il pensiero che 12 anni orsono dovette ripartire sotto le armi per affrontare una lunga e dura vita della guerra con tante di pericoli e di sacrifici ci e anche di dispiacere ma riuscendo a liberarmi da ogni male ,perche dovrei scoraggiarmi

575

e demoralizzarmi oggi che sono un libero cittadino ? facendo il mio riassunta vado a trattenermo un paio di ore a PRESWOOL con gli amici ITALIANI lavoratori che si trovano a 6 miglia lontano facendo ritorno alle ore 21 proprio l'orario di dare il buon=~~ripos~~=ripos riposo a tutti con la speranza di darvi meglio risultati nell'avvenire=====

LA sera del giorno 12 a fatto ritorno il mio amico OTTOBRINO che anche lui e rimasto molto contento della sua vacanza ma per ricordo sie conperato una motocicletta di seconda mano pagandola 50 STERLINA preciso il doppio della mia bicicletta per dirvi che mi fece 9 giornate lavorativo soltanto da me medesimo, solo che quando eravamo in due si raccoglieva le radice invece da solo o dovuto tagliare sempre le poste ma sempre a giornate con 9 ore giornaliere e forse che andiamo ancora per parecchio tempo con questo lavoro come vedo che questo proprietario vorrebbe fare tutti i suoi lavori con noi 2 miseri uomini, tanto noi neanche ci scandalizziamo perche fin che ce l'accordo tutto si puo fare se poi dovrebbe arrivare qualche discordio si prendera nuovi provvedimenti=====

G IORNO 25 DOMENICA come vedete per due settimane non ebbe il tempo per scrivere sul mio diario vale a dire che sie lavorato tutti i giorni senza sosta, perche il nostro padrone finito la trebbiature anche loro in famiglia sono andate in feria inmodo che noi siamo risponsabile di tutta la propieta e anche della casa, sinche in questo periodo di tempo dobbiamo anche guardare il bestiame intorno alla casa come maiali ,galline, un paio di vacche da latte per mungere e poi cia lasciato anche da tagliare e da oltrepassare circa 200 Acri di terreno dandocm lo stesso 16 STERLINE settimanale col consento da lavorare tutti giorni e con questo che approfittiamo anche per farci onore che a un giorno non possono dirci che siamo venuti in australia soltanto la moneta/= pero vi assicuro che anche le uove e il latte la consumiamo a nostro piacere e appunto per questo viene di piu la volonta da lavorare dunque solo a pensare che con 4 mesi di lavoro sie abbattuto oltre 530 acri di terreno tagliando tutte le piante ora aspettiamo che si apre il fuoco per bruciare la distenzione completa con assicurato lavoro che fina alla meta di APRILE sara sufficiente ora abbiamo da ritirare le poste sempre col carretto e cavallo e poi ce da pulire tutte le fense dei confini per evietare il transito di fuoco e ancora radice

576

DA trasportare che il padrone ritornera fra una settimana perche sono andato via il giorno 17 con tanta di raccomandazione di guardare la sua propieta e anche la nostra vita, dopo avervi detti tanti parole mi permetta di chiedermi scuso che avrei bisogno anche di riposarmi perche son 2 settimane che fa senpre oltre 40 gradi di colorie ma oggi invece fa una bella serata fresca cercando da mettermi in branda alle=~~pre~~ ore ventuno salutandev vi con molto affetto e gratitudine S=N/==== 25,,1,,1953=====

MERCOLEDI giorno 31 appena siamo finito di mangiare e ritornato il padrone con la sua faiglia dalla vacanza certamente che prima di rientrare della sua abitazione viene a salutarci a noi prendento anche notizie del lavoro conpiuto progettando ancora altri nuovi lavori almeno per altri 15 giorni prima di dar fuoco al bosco tagliato, perche non vuole che andiamo via, quindi posso dire che si sta discreto e anche riguardo il guadampio non possiamo legniarci ora mentre che sto scrivendo e un gran temporale di accua e grandia ne cenpra un fini mondo la forte burascata, quindi potrebbe essere sicuro che mi trova dentro ma sfortunatamente mi trovo da solo perche il mio amico con la scusa della motocicletta tutte le sere appena finito di mangiare parte per conto suo lasciandomi senpre da solo, certo che non avrei bisogno di compagnia ma almeno desidera che si lavasse il piatto di cui mangia, insomma neanche quello si permetta di fare, ripeto ancora ionon pretente niente soltanto che da quanto e ritornato mi guarda con malo occhio anzi prima di andare in feria si adattava di andare alle trappole, andava a prendere l/accua, perndeva il legniam accendeva il fuoco insomma mi aiutava a sistemare la cucina oggi invece con la porcheria della moticicletta senpra di essere un padre eterno che se mi dovrebbe continuare in questo passo o paura che diventiamo dei nemioi, ma fin che non ritornano i nostri vecchi amici per il fuoco devo resistere a qualsiasi costo perche con questi calabresi son puoche le persone che ci possono ragionare, specie quanto sie in pochi nel gruppo, ma come se prima si andava tanto d/accordo ma lui con i suoi paesani erano senpre in lita e tante circostanze se non era io che metteva la calma erano facile che si prendevano a botte, e vorse vorrebbe fare anche con me uguale pero gli dico senpre di stare calme con delle parole ~~sp~~ altrimenti non parli con un tuo

GIORNO 27 posso dire che fin da oggi sono incontrato un paio di pericoli leggermente con queste piante ma aprimenti mai miei successo come questa sera che mentre ritornevamo a casa col carreto a un certo punto incontriamo una motocicletta lungo la strada chi mai si poteva immaginare che il cavallo si avrebbe spaventato mentre la bestia alla vista di questa moto prende una forte paura buttandosi di corsa precipitandosi in un burrone oltre 20 metri profondo con noi 2 sul carretto, certo che in quell'istante chiamai tutti santi del paradiso vedermi nell'abisso in fine di vita mentre questo cavallo resta sospesa in un grande cespuglione e certamente non fa in tempo di percorrere tutta la distensione del burrone riuscendo tutti sani e salvi. con questa fermata facciamo in tempo a deliberarci noi con il cavanno dal carretto senza usufruire neanche una graffiatura che poi per ritirare il carretto si è dovuto adoperare un trattore tirandola sulla strada, perciò cari miei lettori non diciamo che non esistano dei MIRACOLI fatto dai SANTI,,, ricordatevi che in qualsiasi parte del mondo che vi trovate avete sempre fede e fiducia alla volontà di dio e tutti SANTI che soltanto facendo così sarete protetti e riguardate in ogni locale e circostanze della vostra vita, altrimenti senza la fede la vita umana diventa un=nu~~l~~/essere sulla terra, non siamo per fare propaganda e neanche critica soltanto di accettarvi alla fede cristiana, con questo riassunto vengo a salutarvi con affetto N===S=== 27,, 1,,53,,,

ma ti trovi di fronte di un uomo che primo di tutto puo esserti un padre, e in secondo luogo puo anche farti la scuola a te con tutta la tua discentente, cosi siamo un tantino di disturbo ma ugualmente mangia lo cucina fatto da me, quindi in tanti punti da me stesso non e necessario di preoccuparmi per lui ma lo faccio piu per rispetto umano come vedete che siamo quasi un anno che ci conosciamo senza mai nessun disturbo ma mi da linpressione che prima di finire tutto questo lavoro dovessimo rimanere nemice, non vorrei che succedessi cose simele ma se son costretta mi tocca di trattarlo per quello che si dimostra ed ora lui e partito per conto suo e certamente io faccio l'eremita da solo percio ho voluto approfittare di questo sfogo, non perche voi potete proteggermi ma ho voluto solo dire che nella vita si deve affrontare tanti ostacoli in/aspettabile specie quando si attraversa il mondo per un tozzo di pane amaro, e con questo vengo a ricordarvi che nella vita farebbe bisogno di rammentare tutto il passato conservandolo a tuo conto e trasferirlo anche ai tuoi discentente se ai la possibilita di farlo, ora perche le non fate anche voi uguale che forse l/epoca d/oggi vi permetto di fare tutto con molta comodita e facilita ??mentre ~~attuale~~l/epoca attuale bisogna a pensare come vi dicevo nei primi discorsi che esistano metta gioventu in/alfabeti, con manganza di istruzioni fisiche e morale, in piu anche per conperare un pezzetto di carta richiedo molto sacrificio, poi che ai conperato questa carta deve assoggettarti di scriverlo sotto il ~~luem~~ chiarore della lanterna a petrolio , mentre forse voi avete le comodita possibile scrivendo sotti i bagliori dei grandi lanpadarie e anche con delle macchine elettriche perche non conservate la tradizione dei vostri antenati? per dare un ricordo al pubblico e anche ai vostri discendenti ,, credo di che che la mia richiesta venga ancora una volta propagato da chi e l/interessante del contenuto, ora per non seccarvi ancora, e per non annoiarmi ancora da me vi salutodandovi la buona notte con la chiusura del 31 GENNAIO arrivederci a tutti e fra due settimane forse meno vi faro ancora altri discorsi con nuove spiegazioni,,,=====

578

FEBBRAIO giorno 15 precisamente ieri siamo finito di lavorare a settimane facendo i calcoli con questi 3 mesi di lavoro a settimane vala dire levandoci 10 giorni per le nostre vacanze= vedimo che di lavoro netto fu fatto 15 settimane perche sie preso 194 STERLINE dicendo la pura verita non posso lagnarmi solo che sie fatto molto sacrificio a non spendere mai alimentandoci assolutamente sempre di coniglie cosi possiamo dire di aver ottenuto almeno il necessario, solo che in questi giorni siamo in procinto di prendere un altro piccolo contratto ancora prima che sia il tempo da bruciare la grande appezzamento di 330 acri, ma attualmente ancora non ritornano i nostri compagni solo che ce la probabilita che potranno arrivare da un momento all'altro altrimenti noi 2 non possiamo assumere una responsabilita simile percio oggi ho fatto una giornata di pulizia e domani cerchero di fare qualche sistemazione nella banca facendo un'altro giorno a riposo, ma nel momento che mi trova a scrivere e arrivato anche il padrone a portarci la moneta e naturalmente dopo pagatoci facciamo il nostro discorsetto perche mi trova anche cucinando e quanda quest'uomo vedo i spaghetti assolutamente si deve fermare a mangiare con noi cosi nel nostro discorso si domanda come rimane sul nostro lavoro se sia contento o puramente scontento, invece lui non trova il modo da ringraziarci con tutto il cuore verso il lavoro e anche verso il nostro comportamento, di uducazioni e anche di civiltà, dicendoci in che lui a trattato con parecchi persone durante la sua vita di tutte le nazionalita ma mai ebbe la fortuna di incontrare 2 persone affabile come noi, dunque possiamo costatare che lui e rimasto fodisfatto verso di noi e anche a senso inversi si puo dire che anche noi siamo oltre sodisatti perche cia dato il lavoro per questo periodo di quasi 7 mesi , ora la nostra speranza e quella di sperare alla apertura del fuoco che lavorasse discreto cosi possiamo vinere al piu presto possibile e anche con armonia e contentezzi di tutta la nostra squadra, dandovi l'avviso che il nostro padrone proprio adesso cia salutato dopo aversi mangiato un piatto colmo di spgetti con 2 bicchieri di vino e anche mezza coniglia, eppoi dicono che soltanto gli ITAGLIANI mangiano spaghetti mentre loro si mangeranno anche la persone che cucina questi benedetti spaghetti, soltanto che la signora INGLESE non vuole impararsi a cucinare la pasta perche richieda molto lavoro

579

cosi per non lavorare dicono che la pasta non ci piace=====

GIORNO 16 ricorda bene che oggi 12 anni fa fu la morte del defunto padre ma in questa situazione non posso fare nessuna riconoscenza soltanto possi offrirgli la mia preghiera di illuminarmi sempre nel mio cammino come fece in precedenza, solo voglio ricordare che oggi sono stato a NERAGGIN con la bicicletta per spedire la moneta mandando 69 STERLINE che ricevano a casa mia la somma di LIRE 95503 che anno finito di levarmi il debito completo solo che queste 5 ore di bicicletta la fece da solo perche il mio compagno che si senta di essere superiore di me lo fa in moto ma poi lui va dai suoi paesani a HARVI per avvisare altri nostri compagni per il fuoco e io ritor no ancora da solo al mio reparto pero durante il ritorno mi viene a raggiungere l'amico ruffo con un tax che nel ricevere la mia lettera e venuto subito che poi anch'io carica la bicicletta sulla maccina facendo ritorno insieme al nostro quartiere che cosi bisogna chiamarlo, percio per qusta sera siamo soltanto noi due come fratelli mangiandoci un bel kilo di pasta con 2 coniglie

IL giorno 17 mi presento al padrone che se voleva dare fuoco al bosco eravamo soltanto soltanto noi 2 al presente che gli altri avrebbero arrivati in giornata e difatti lui acconsenti e appena mezzo giorno andiamo con 8 inglesi con delle ponpe di acqua per evitare il fuoco di non oltrepassare confine ,in piu 2 autocisterne anche piene di acqua in tutto 10 persone e accendiamo questo fuoco che in due minuti di tempo le vanpe oltrepassa sse i limiti ma appena il padrone veda questa funziona cerca di smorsare tutto perche il vento era contrario che almena si doveva aspettare ancora un'altra settimana , tutto e che anche la giornata di oggi e andato al vento senza nessun incasso=====

IL giorno 19 ancora in ozio ma per esseri sicuro di procurarci qualche altro lavoro tanto io e come RUFFO ci mettiamo in bicicletta facendoci una buona pedalata a NARAGGIN se era possibile di trovare qualche piccolo lavoro tanto il signior OTTOBRINO ormai con la sua moto non aveva piu interesse di noi percio la risponsabilita si doveva prendere se eravamo dei fortunati invece girando e domandando da tutti troviamo negativo , allora facciamo ritorno alla nostra casa come disperati, ma quando ci vede il padrone subito

580

ci offre di bruciare un piccolo appezzamento di 70 acri che il bosco fu tagliato l'anno precedente quindi era un'affare di una decina di giornate lavorative con la offerta di STERLINE 2/5 L/ACRI ma sapete in 2 persone si puo fare poco da quei lavori cosi momentaneamente non siamo confermato niente con la speranza che durante la notte rientravano il rimanente della squadra ed ecco che siamo sempre in attesa di nuovi ordini=====

LA notte scorsa arrivano ancora altri 2 uomini che fra la quale il PALUMBO e un giovanotto della provincia di CANPOBASSO che poi in prima mattina del 20 ritorno anche OTTOBRINO con la sua splendida moto, senza darci soddisfazioni a noi che io neanche volevo sapere i suoi interesse, mentre lui voleva che noi si cavava tanto di cappello alla sua presenta come diceva che era nostro INTERPRETE, invece da noi tutti non veniva calcolato per nessun motivo/ per il momento e domani mattina si discuteranno i nostri affari=====

LA mattina del giorno 20 alla presenta di tutti noi 5 facciamo come un consiglio familiare come aveva offerto il padrone di quelle 70 acri, di fatti tanto il PASQUALE e come ruffo acconsentirono cosi alla presenta del padrone andiamo a visitare sul luogo facendo e confermando il contratto ma L/AMICO ottobre non disse ne male e neanche bene, pero e rimasto ancora a dormire con noi mentre lo si credeva che andasse via invece si trattiene ancora senza ragionare con nessuno, ed ora fatto questo passa una decina di giorni per pulire tutto con la speranza di guadagnarci almeno per la spese che si deve affrontare con la speranza pure di salvarci qualche 5 STERLINE=====

COME vedete oggi stesso diamo fuoco a questo appezzamento ma all'intervallo di 3 ore il <sup>giorno 27</sup> fuoco e alrepassato il terreno completo lasciando soltanto i pedali in piedi che dovessimo tagliare con le cette per fare ancora fuoco ma per questa sera siamo sul posto fino alle ore 21 fa cenno e lavorando come bestie per non fare distruggere completamente il fuoco e anche appena la mezzanotte siamo ritornato di nuovo in 4 persone per restringere ancora legname altrimenti si distruggio tutto e addio il nostro sacrificio, non credo che i lavoratori ITALIANI vanno dopo la mezza notte in campagna per lavorare, ma il lavoratore australiano se vuole vedere la faccia della moneta deva adattarsi di non dormire sulle letto dantovi tanti saluti=====

581

GIORNO 22 come sie risolto la situazione attuale si vede che dovessimo ancora lavorare per parecchi giorni a gruciare completamente questo appezzamento come bestie per guadana-  
biare il minimo possibile, ma sie costretto di farlo tanto siamo i 5 persone che non  
si riesce di trovarli altri lavori, perciò dobbiamo sacrificarci al massimo magari  
lavorando anche 16 ore al giorno purché si finisce, e poi per quello che sie tagliato  
per nostro conto dobbiamo decidere ancora prima che la incominciamo,, ma per il momento  
altro non si deve fare che prendendo le nostre accette e incominciare di nuovo a tagliare  
stampi procurando legname per fare la pulizia completa=====

giorno 28 ultimo di febbraio ormai dopo di una settimana di duro e sacrificato lavoro  
circa 16 ore giornaliere stiamo vedendo che qualche cosa sie realizzato ma ancora non sie  
finito totalmente che occorrerà ancora un paio di giorni per essere completato e poi  
vediamo il nostro risultato, pero attualmente siamo con molto disturbo verso l'amico  
OTTOBRINO per la sua mentalità ma vediamo che resterà una persona incalcolabile da  
tutta la squadra come lui fa sempre in giro e la mattina per alzarsi non trova mai la  
strada e svariate giorno si presenta sul lavoro alle ore 10 quando noi abbiamo fatto  
già 5 ore lavorative, perciò con questo uomo non possiamo più ragionarci nessuno, ma  
fra noi 4 ce una fratellanza incredibile, che forse alla fine dei conti dobbiamo ~~dividersi~~  
dividersi  
forzosamente perché ognuno di noi abbiamo le spese addosso mentre lui a il pensiero  
soltanto per la moto e non per noi, ho voluto dire questo che in tanti circostanze si  
deve affrontare tante difficoltà per mezzo della comprensione altrui ora lascio per la  
troppa stanchezza e per la chiusura del mese di febbraio che in appresso vi darò altri  
dettagli con nuovi risultati=====

MARZO giorno due fortuna volle che oggi sie finito di pulire il bosco di 70 acri  
così facendo i conti a STERLINE 2/6 per acri viene 160 STERLINE dividetoli in 5 persone  
viene 32 STERLINE a testa calcolando 2 settimane lavorativa di 16 ore al giorno ed  
ecco che abbiamo il risultato di 16 STERLINE settimanale lavorando come bestie, possiamo  
tirare avanti con questo ~~si~~ sistema? da perdere la faccia umana e anche con tanta di  
discordio £? ma per il momento cerchiamo ancora di trattenerci ancora per qualche giorno

finche non si da fuoco come dicevo al bosco che siamo tagliati noi perche se dovrebbe andare come si deve dovessimo guadaniare una bella giornata e anche con poco lavoro, ma in tutto modo il padrene pretenta che oggi stesso facciamo spostamento di andare a fare le tente al nuovo posto come vedete fin da oggi sie dormite ancora tutti e 5 nella baracca di lamieri ma siccome laltro appezza= mento e grande cosi che sideve fare di nuova accanpomenta al vecchio posto, percio carie= chiamo il bagaglio completo per tutta la squadraritornando a prendere il vecchio e nostro lavoro per a vere un buon risultato=====

voglio dire oggi stesso giorno 2 facciamo canpiamento ritornando di nuovo a dormire sotto le tente e nello stesso tempo il padrone con altri 8 AUSTRALIANI iniziano il fuoco come siera in/iziato 2 settimane prima ma al momento che il fuoco parte da tutte i cantoni si metta una forte bufero di vento calto che a 3 ore di tempo aveva oltrepassato al completo le 330 acri di terreno senza lasciare neanche un pezzo di legniamme sul suolo, certo che la intera nottata a distrutto tutto ma i petali restarono in piedi, e naturale che dopo 17 ore lavorative andiamo a dormirci nelle proprie tente , con tanti di pensieri come si doveva risolvere il problema, ben sappiamo che co pensiero si risolva puoco se mancano i fatti percio si deve aspettare e costatare ancora il nostro proponimento solo che per questa sera vi lascio la buona notte e anche un buon riposo=====

LA mattina del giorno 3 incominciamo a lavorare come disperati a tagliare dei stampi piu piccoli mettendolo vicino ai grandi pre bruciare ancora ma vediamo che il legniamme tagliata si brucia ma i stampi restano ancora in piedi, allora facciamo un concerto quasi famiglianze fra noi 4 e decidiamoe di rrestrincerci a un angolo dell/appezzamento per vedere qualche risultato facendo cosi lavoriamo per la intera giornata e anche il giorno 4 per essere sicuro se si poteva guadaniare la giornata, ma l/amico ottobrina appena mangiata tutte le sera andavo senpre in giro come vi disse anche giorni fa che era diventato irragionevole verso di noi tutti percio i consigli veniva sviluppato all/infuore di lui quanto io incominciava a insistere che quel lavoro non si poteva fare per nessun motivo solo perche i stampi erano troppo verdi e di legniamme non ne avevamo per continuare il fuoco,,,

LA mattina del giorno mio ben presto mi alzo facendo il caffè per tutti e anche ben presto così quando facciamo la piccola colazione andiamo di nuovo a continuare il nostro lavoro e vediamo che tutte le stampe senza un pezzetto di legname per bruciare allora di nuovo con la solite cetta tagliando come disperati, ma a un certo punto mi viene quasi da piangere perché doveva lavorare come una bestia senza potermi guadagnare una STERLINA al giorno, e come poteva alimentare la mia famiglia in ITALIA se non era necessario neanche che per il mio sostenimento ??così viene che in tante circostanze la vita umana deve far valere la sua autorità per non essere calpestato e sopraffatto dal prossimo, ecco chi mi viene un colpo di coraggio dicendo all'amico Ottobriano di andarmi a chiamare il padrone che volevo parlarci, ma lui certo lo immaginava di che cosa poteva trattarsi così mi dice perché vuoi che il padrone venga qui? e io gli dico che volevo parlarci per mio interesse che non era a suo riguardo, mentre noi 4 lavoriamo ancora come bestie, così a un'ora di intervallo arriva il padrone con la sua compagnia, alla sua arrivata il padrone viene direttamente da me come lui sapevo e mi domanda, cosa volevo dalla sua venuta per parlarci tanto urgente, certo che con questi 3 giornate lavorative con la mia precauzione si è sistemato soltanto un piccolo pezzetto di terra pulita perfetta, allora alla sua presenza io gli dissi mi saprei dire quanti acri sarebbe questo pezzetto? lui mi disse che il massimo poteva arrivare a 3 acri, subito gli faccio i conti che il risultato è il valore doveva darci STERLINE 6/15 o sarebbe 15 giornate lavorative con la quota di 11 scellini al giorno sei convinto, e lui mi risponde che era chiaro i miei conti, allora io gli dico puoi tu fare questo lavoro dandoti questo stipendio,, certo no, risponde precisandomi, allora neanche io posso lavorare 16 ore al giorno per questa paga perché in ITALIA cioè la moglie con 3 figli che aspettano il mio sostenimento e giunti non posso perdere più tempo di fermarmi ancora in questo posto. sentendo questo tanto lui e come OTTOBRINO restano meravigliati a sentire la mia proposta che poi mi ribadiscono con delle parole che io avevo firmato il contratto da pulire tutta la campagna, invece io gli dico che ho conservato e rispettato sempre il contratto da tagliare tutte le piante inferiori a sei inci di circonferenza e il rimanente da tagliarlo a petto d'uomo

584

ora sei contento del lavoro che abbiamo fatto rispettando il tuo contratto,, si son molto sodisfatto di quello fatto ma di questo sono insodisfatto perche non sia finito, ancora gli disse per mio conto non prende piu laccetta con le mie mani quindi se tu vuoi potami il legname che io son quell'uomo di rispettare il tuo contratto , e se vuoi altre garanzie posso prometterti che fra 2 anni di tempo ritorna per bruciare tutto ma per oggi la mia decisione e di lasciare per procurarmi un nuovo lavoro, a questo proposta il padrone mi disse caro SABATINO fai come tu credi pero ai senpre un contratto ,ma se ai deciso di andartene non posso obligarti di piu pero che vuol rimanere possono conti==nuare a lavorare, sentento questo io mi avvia verso le tente che dopo di me viene anche il giovanotto di SANPOBASSO e dopo di lui viene anche il POLUNBO con IL RUFFO e col pdrone resta soltanto OTTOBRINO, direttamente ci dirigiamo verso le tente e con 10 minuti di tempo la nostra accampamento rimane soltanto la tenta di OTTOBRINO, che ne nostro discorso in 4 decidiamo di andare io col giovanotto di campobasso verso ALBANI e PASQUALE con RUFFO decidano di ritirarsi verso HRA HARVJ e partiranno immediatamente con la lora macchina mentre noi sie dovuto fare parecchi viaggi con la mia bicicletta trasportando la valige alla stazione di NEERALINPOL per perndere il treno per la nuova destinazione, chi di noi potevamo credere che durante la giornata dovevamo essere divisi in 3 gruppi ?? eppure un colpo di pensiero fa risolvere i grandi problemi che magari si sopporta per mesi interi, senza risultato, intanto pero mentre facevamo questa preparazione di valige faccio anche una ricca pastasciutto per noi 4 cosi alle ore 12 mangiamo per l/ultima volta insieme e certamente appena finiti loro partano da una una parte in macchina e noi 2 andiamo alla stazione per aspettare fino alle ore 18, questo giovane mio amico si chiama NICOLA di paese SAN FELICE bravissimo giovanotte che mi chiamo col non di zio posso immaginare che sara una buonissima e onesto lavoratore e credo che non passera molto tempo per non prendere lavoro, certo pero che dovessimo a nche girare per trovare altrimenti nei baschi non e facile trovare ancora la casualita di lavoro percio ci dirigiamo a ALBANI come sappiamo che e una bella cittadina, sicuro di trovare alloggio e anche lavoro e riprendento la vita da veri cristiani che con 7 mesi preciso in questo

585

bosco abbiamo perso la civiltà e l'educazioni umani perciò altro non possiamo augurarci da noi stessi che un buon avvenire=====

GIORNO 5 ore 18 prendiamo questo treno merce arrivando fino a ~~KATANI~~ con un ora di ~~traspe~~  
viaggio, ma in questo paese il merce muore e noi siamo costretti di dormire alla sala di  
WAGIN  
aspetto sui panche con la sicurezza che l'indomani doveva esserci il treno passeggero  
e per ricordo chiudiamo la giornata senza mangiare, soltanto che qualche pezzo di pane  
con mezza cipolle a testa, mentre dal principio che sic incominciato a lavorare a NERAGGIN  
tutte la sere si mangiava pasta patate e coniglie, ora invece viveri assecchi usanza  
militare per incontrare nuove condizioni buona notte,=====

GIORNO 6 realmente per la intera nottata non riese a prendere sonno su questo pezzo di  
legnami per troppi pensieri e preoccupazione e anche nostalgia di prende il lavoro al  
presto possibile ma alle ore 4 arriva il treno passeggero che in un attimo la prendiamo  
anche noi passando per KATANI e tanti altri paesi piccoli arrivando a ALBANI alle ore 11  
che senza perdere tempo depositiamo il materiale alla stazione dirigetoci all'ufficio di  
collegamento incerca del lavoro, dati i nostri appunti questi impiegati ci mandano al  
ROAD BORDO cioè al municipio, appena presentatoci a quest'altro ufficio ci prendano in  
considerazione dandoci il lavoro che dovevamo incominciare il lunedì che era il giorno  
9 cioè fortunatissimi noi senza perdere giornate, perciò restiamo molto contenti e anche  
sodisfatti del nostro trasferimento, appena usciamo dal municipio sicuro e certo del lavoro  
resta la preoccupazione di trovare un alloggio, mentre domandiamo a pochi persone fin  
che riusciamo di procurarci anche questo in una casetta alla periferia del paese ce era  
abitato da altri 4 ITALIANI con pagamento di 1 STERLINA settimanale con acqua e cucina  
che doveva farti per conto tuo, perciò non era troppo ma il male era che non aveva neanche  
una sedia per sederti e quando si faceva da mangiare se non era un tantino svelto ti  
passava anche la volontà della fame, come si vede sic costretto di riprendere l'abitudine  
militare per nostro canto restiamo contenti come diceva che questo ragazzo che viene con  
me sta sempre sotto al mio comando e anche perché lavoriamo insieme perciò posso dire che  
lui non da nessun fastidio, anzi in tanti casi mi sarà anche un gran sollievo, ora ritorniamo

586

a prendere il materiale alla stazione prendendo possesso al nuovo alloggio, ma pensate che abbiamo passati 24 ore di tempo senza mangiare niente? Intanto altre persone che occupavano questa casa stavano sui loro lavori così con la nostra comodità mi faccio la bella cucina di paste con patate che avevamo divisi a NERAGGIN con qualche bottiglia di vino, come dico era sempre previsto di riserva che in qualsiasi momento poteva fare minestra ma oggi di più perché non abbiamo nessun fastidio e neppure neanche tanti pensieri di trovare lavoro come già tutto pronto per la prossima settimana, appena finiti di mangiare rientrano ancora altri operai che facciamo conoscenza fra la quale si trova anche UBERTO di CUPELLO che ci conoscevamo dall'Italia, e lui mi disse che c'era anche il FIGLIO DELL'IBENETETTO che abitavano alla contrada PILERCE a VASTO che ci conoscevamo con i suoi genitori, perciò voglio dire che tutto il mondo è paese perché la umanità si rinvengono presto, certo dopo cena noi 2 più affiatati ci facciamo un giro per il paese vedendo che si trova alla sponda del mare con massima pulizia e anche rispetto personale, certo che il paese sarebbe più agricolo che industriale ma dato che rimane vicino al mare perciò ci sarà anche parecchi lavori che fanno parte all'industria nazionale ma per noi fu sufficiente di prendere quel lavoro per oggi e in avvenire spero di potere scegliere ancora di più, solo però mi sembra che in città si dovrebbe spendere più moneta che io non avrei tanto piacere ma attualmente dobbiamo accontentarci di fronte la nostra situazione, e ora dopo aver fatto il nostro giro nella cittadina ritorniamo felici e contenti alla nostra casa dandovi la buona notte a tutti, che 12 anni fa in quest'orario mi trovavo nella strada per raggiungere DURAZZO dopo ottenuto la licenza della morte di mio defunto padre, a pensare che oggi mi trovo un uomo libero in cerca di fortuna tanto lontano della terra natia, la nostra fortuna vuole così, CIAO 6,3,53, 7 giorno sabato in prima mattina mi lava tutta la biancheria mettendo anche i lenzuoli al letto perché in 7 mesi di lavoro a NERAGGIN mai sono adoperati i lenzuoli per non lavarli tutti i giorni come sembravamo tanti carbonai ma qui possiamo vivere come cristiani adoperando e sfruttando la nostra comodità, dopo fatto e sistemati i nostri bagagli si deve pensare anche alla cucina personale che è il mio dovere assoluto tanto il mio

amico non controtradisce mai a quello che faccio perciò lui va alla spesa sotto il mio comando e io rimane a casa come la donna domestica, pero appena dopo mezzogiorno ci facciamo una piccola passeggiata ancora in città soltanto per vedere e osservare ma senza spendere moneta soltanto che dopo cena andiamo a trattenerci un 3 ore di tempo al cinema che si paga 2 scelline e 6 penni che e proprio una vergogna di non andarci con questo saltiamo anche la giornata di SABATO giorno 7=====

GIORNO 8 domenica appena alzati andiamo alla SANTA messa perche aveva il bisogno come vedete era dal NATALE che mai piu sentii una messa perciò quanto sia un po di possibili bisogno a ricordarci che siamo dei cristiani perciò oggi che posso deve approfittare di andarci che restai tanto contento sebbene che la chiesa viene diretto da un sacerdote INGLESE non/a nessuna importanza dobbiamo riconoscere che e soltanto nostro dovere cristiano di conservare sempre la nostra fede in ogni luogo e in ogni momenti ora datosi che ci troviamo quasi soltanto noi 2 in casa come altre persone sono andati a vedere la partita di FUTTBALLO perciò con la mia solitaria mi trattengo con questi pochi e solite chiacchieri che fra mezzora dovrei preparare anche la cucina primo che rientrano tutti altrimenti qualcuno dovranno aspettare come dicevo che abbiamo una sola stufa che non mai-~~potrebbe~~ potrebbe cucinare 6 persone con una sola volta, solo che potete dire che come mai durante l'occupazione in germania faceva la cucina di 14 persona in un colpo ?? a vete ragione pero in quei tempi eravamo in vita prigionieri, mentre oggi ci troviamo in america,,,,, che forse a un giorno la potete comprendere anche voi, ora vengo a dirve che forse passera parecchi giorni primo che riprende la penna su questo libro come vedete piacendo a DIO domani prendiamo il lavoro anche noi e la sera quando si ritorno la prima occupazione e di fare la cucina, poi dopo pranzo se si potrebbe avere la comodita si scrive anche ma gia vi ascennai che neanche le sedie sufficiente abbiamo perciò come mi posso assumere un posto per mio conto soltanto per scrivere ??non/e che noi dobbiamo pensare soltanto alla nostra comodita, ma si deve pensare anche alla necessito del prossimo, come dice il proverbio ( non fai ad altri quello che tu non vuoi) confirmandomi vostro devoto N,,,,S,,,8,,3,,1952,,

589  
SABATO 14 spedito STERLINE 26 avendo LIRE 34600 per la buona PASQUA====

DOMENICA giorno 15 come vediamo e passato una settimana preciso senza dare notizie perche non e tanto da comunicare sulla nuova posizione, gia potete immaginare che il lavoro in paese e molto leggero si tratta di sterpare l'erba per le piazze che siamo in due australiani e solo io ITALIANO ma dopo 3 giorni mi campiano ancora mandandomi con un altro italiano e senza nessun controllo percio posso dire che il nostro mestiere e sempre quello di tirare l'erba e poi bruciarlo molto leggerissimo senza nussun sforzo, e anche senza nessun controllo pero a quello che passiamo costatare anche la paga sara molto leggero come si vede tanto vero che in questa settimana mi pagarono soltanto 3 giorni lavorative che viene la somma di STERLINE 7/ 9,,8,, cioe non sarebbe tanto da disprezzarlo confronto il rendimento di lavoro/ soltanto che in paese si consumo molto, come puio fare a resistere tutte le sere in casa se i tuoi compagni escano tutte le sere depo cena ? tante sere si puo mettere delle scuse che ai da scrivere, ho che ai da lavare, logicamente non puio trovare tutte le sere la solita scusa, cosi allena vai fuori gia la STERLINA e partita, vuoldire che alla fina di settimana ne resta puoco per conservare del tuo fa bisogni , soltanto che momentaneamente deve accontentarmi a tutto costo ma appena avro la fortuna di avere comunicazione con CESARIO SPUDOTRE che si trova in 200 miglia lontano e mi dara un buon risultato e facile di trasferirmi ancora, considerante pure che anche il sabato e la domenica che si fa riposo come puoi fare a non uscire se abiti al centro della citta, mentre nel bosco era diverso comi ci trovavamo molto lontano dal paese cosi nessuno ti vedeva e nussuno ti sentiva e certamente che tu potevi fare il tuo comodo risparmiando la moneta, per ora non ancora prenda nessuna decisione se primo non son sicura dei miei affari. ma quando appena saro sicuro faccio ancora spostamento, anzi non soltanto per questa comodita dovrei spostare, ma forse che sono anche costretto perche appena arrivato in questo paese a incominciato di uscirmi certi FRUNGOLI dietro il collo dandomi tanto fastidio che in due giorni di tempo vengono grante come patate, e dopo la cura col grasso delle pecore che poi quando vengono maturi il mio amico NICOLA la schiccia col palmo della mano , forzosamente anche per questo dovrei andare al dottore ma fin che funziona il grasso faro ameno di andare al medico ,per economizzare la STERLINA, e forse

589

piu per questo dovrei canpiare posizione che qui come ci troviamo vicino al mare si verifica senpre tempo umido e anche molto fresco, cosideriamoci l/invernata come dovrebbe essere l/ariapercio sono a fonde sicuro che prima di essere troppo tardi e miglio di prendere nuovi provvedimenti per ragione della mia salute e anche come interesse finanziario, il necessario e che sono trovato subito lavoro dopo avermi distaccato da quella canaglia di OTTOBRINO altrimenti si poteva andare a finire anche male per il disaccordo/ per questa sera altro non aggiunge che a darvi un buon riposo come ci troviamo all/orario 23 con temperatura dell/autunno mentre voi vi avvicinate alla temperatura della bella primavera , probabilmente che passa parecchi giorni prima di scrivere ancora per darvi megli notizie, e anche per assicurarmi di un lavoro piu stabile lontano dai paesi per salvaguardare la mia famiglia lontano=====

DOMENICA giorno 28 per dirvi domenica delle PALME in prima mattina appena svegiato vado alla SANTA messa sebbene che vieno detto da un PRETE inglese perme non/a inportanza come vi dicevo anche nella precedenza che le messe sono 2 la domenica vuoldire uno alle ore 7 e l/altro alle ore 10 ma la mia preferenza e senpre quella di andare alla messa presto per poi avere la intera giornata libera a mia disposizione e datosi che oggi e una bellissima giornata ho lavato tutta la biancheria compreso anche il materazzo percio non avrei tanto tempo da perdere che deve asciugare i panni, e come dicevo 2 settimane fa ho la probabilita di fare quest/altro spostamento come CESARIO mi disse che pensera lui da procurarmi il lavoro in qualche segeria ai suoi d/intorni ma attualmente deve arrivarvi ancora una sua risposta primo da licenziarmi ~~DE~~, se averbbe allre altri casualita di guadaniarmi in piu non mi moverbbe ma datosi che si deve comperare tutto per mangiare percio son sicuro di allontanarmi , vedete lontano dai paesi si puo economizzare molto di piu, come carne dal tempo che sono in australia mai ho conperate la carne perche soltanto le coniglie erano sufficente pe la intera settimana mentre qui se vuoi mangiare deve andare al negozio di generi alimentare che trova quello che vuoi ma alla fina della settimana le tue £ 12/2,2 son partite al completo, e la famiglia come vive senza il tuo sostenimento... percio deve prendere precauzione prima che venga l/invernata che resta

590

molto difficile a trovare nuova occupazione di lavoro per oggi lascio di scrivere come dicevo che deve raccogliere la mia biancheria e poi deve=~~a=~~ne anche rattoppare, in piu deve pesare anche da cucinare, mentre se mi trovava fuori dal paese andava alle trappole a prendere conigli e con una ora di tempo era pronto il piatto della carne senza spendere neanche un millesimo, ora invece si deve pensare a conperare tutto il sabato per mangiare intera la settimana percio senso che allungo piu il discorso e meglio che vi saluto dandovi i precisi risultati nella prossima domenica che sarebbe PASQUA=====

APRILE GIORNO 2 GIOVEDI SANTO come vi dicevo domenica scorso che voleva trasferirmi ma ancora era incerto perche aspettava ancora la lettera da CESARIO civi mi permette di dire che in questi giorni mi giunce la lettera dicendomi che in ogni momento che io mi trovo da lui il lavoro e pronto nella segheria come mi disse anche nella prima lettera/ ed ora oggi appunto mi son licenziato dal lavoro dandomi la paga di STERLINE 14/11,10,, con la probabilita che il mio spostamento avverra nel prossimo lunedì che sarebbe giorno ~~2~~ dopo ~~24~~ PASQUA che in questi 4 come vedete non ci sara nessun mezzo di trasporto come abbiamo visto anche l/anno scorso che per la SANTA PASQUA esistano 4 giorni di festa per la popolazione completa senza distensione di categoria, ben vi ricordati come m~~e~~ succedei anche nei spostamenti precedenti che per parecchi giorni mi trova senpre carico di pensieri e anche demoralizzazione prima che possa prendere altra occupazione ma=~~a~~ spera che non mi sara tanto difficile come ci capita la SANTA pasqua potendomi fare anche il precetto pasquale, da un punto e l/altro punto come mi trova in paese potrebbe passarci il tempo piu tranquilla, intanto questa sera stesso andiamo in chiesa per visitare i SEPOLCRI come usanza italiana invece non troviamo nessuna differenza di fronte alla domenica sera cioe con poche persone che fanno orazione per loro conto ma quando viene una ceta orario ogniuno lascia la chiesa disolato, noi invece si pensava da trovarlo differenze, invece troviamo un prete che parla qualche parole per lingua ITALIANA e ci disse di ritornarci sabato alle ore 16 che abbiamo la possibilita di confessarci secondo il nostro desiderio e la nostra lingua, uscendo dalla chiesa facciam o un piccolo giretto per la citta e poi ritorniamo nella nostra casa per dare la buona notte a tutti=====

597

GIORNO 3 venerdì SANTO mi viene ~~za~~ il desiderio di farmi una camminata in città più che altro per curiosare l'ambiente locale ma trovo che la città sopra un deserto senza che nessuno andava in giro come sapete tutti i negozi e hotelli restano chiusi per la intera giornata così mi ritiro ~~sa~~ a casa mettendomi a ripassare i miei conti vedendo che con 4 settimane di lavoro prendendo circa 50 STERLINE riuscii a realizzare soltanto la moneta spedita di 26 sterline perciò non vedo l'ora che posso allontanarmi per poter fare una vita più economica e anche lavorando di più, perché con questo passo la vita si rende molto dura e anche sacrificata senza nessun profitto, questa vita si potrebbe fare soltanto se sei in famiglia e avendo anche la casa per conto tuo ma per noi pellegrini si rende molto difficile, come dicevo che nel ritornare a casa trovai una squadra di persone fra femmine e uomini che vanno predicando per le piazze e che sono le SALVAZIONE ARMI una nuova religione che a noi sopra come un carnevale come andavano cantando per le strade ma datosi che in Italia esista una sola religione perciò ci sopra estraneo e vedere tante cose ora siccome in queste terre si trova parecchie qualità di religione fanno a secondo la loro usanza, per nostro conto non importa cercando di conservare sempre la vecchia e nostra tradizione che ci insegnarono i nostri antenati=====

SABATO giorno 4 volldire sabato SANTO il splito in mattinata mi faccio il giro in città più per conperarmi qualche costetta da mangiare che son convinto di essere da solo la giornata di domani perché il mio amico a partita questa notte andato a 70 miglia lontano come avuto la notizia della morte di un suo paesano perciò si rimarra per parecchi giorni e io dovrei restare da solo, certo che siamo ancora in 5 ma sapete ognuno e da parecchio tempo che fanno residenza qui perciò c'anno i loro amici se inmancabilmente saranno invitati da loro mentre io sempre col desiderio di cambiare posto non fece conoscenza con nessuno e certamente neanche possono invitarmi, e sono stato costretto di farmi un pai di vuove con qualche pomodoro a mezzo giorno, e per domani mi prepara il sugo per farmi la pastasciutta da solo, ora alle ore 17 ritorna in chiesa per la confessione come di fatti trovo un PRETE Che sa pochissimi parole in ITALIANO ma il necessario che in poco tempo ci ententiamo la nostre parole dandomi l'appuntamento per la messa di

592

mezzanotte ma nello stesso tempo vado alla stazione per prendere appuntamento dell'orario del treno che doveva prendere a CAPEL dove si trovava CESARIO per questo nuovo lavoro dicendomi che poteva partire il lunedì sera alle ore 17/30 sistemati i miei appuntamenti ritorno in casa per mangiarmi un altro boccone, ma in queste circostanze con tanta tristezza neanche il mangiare mi va come al tempo normale e per non demoralizzarmi ancora riesco di nuovo andando a passarci parecchie ore al cinema perché oggi sono tutti aperti si può andare anche al bar ma facendo i conti è più economico il cinema, e anche più istruttiva così alla fine dello spettacolo che avviene alle ore 23 vado direttamente in chiesa che alla mezzanotte preciso esce la SANTA messa che io non credevo di esserci tanta popolazione, anzi posso dire che sono più popoli questa notte che le altre domeniche normali così durante la messa facciamo la comunione e certa alla fine ritorniamo alle nostre case con la benedizione del prete dandoci anche da gli auguri di una buona PASQUA così vorrei darvi anch'io a voi la buona PASQUA ma non alle stesse mie condizioni trovandomi come un eremita sconosciuto da tutti per il momento intero, quindi il mio desiderio è di farvi i veri auguri di passarlo felice e contenti con le vostre care famiglie colmi di pace e di armonia, certo che se anch'io dovrei ripensare alle PASQUE lontane sarei anche più soddisfatto e anche tranquillo, ma siccome il passato generalmente viene dimenticato si aspetterebbe una vita più comoda e rilassata invece andiamo a cercare di far diventare l'avvenire sempre più duro per poter avere un miglioramento domani, invece troviamo il duro e vengono raddoppiati i nostri sacrifici, vuol dire che l'umanità sulla terra deve soffrire per imparare, non/altro vi dico che buona notte=====

GIORNO 5 = PASQUA il più felice giorno dell'anno per la vita umana invece per me forse avrebbe stato il più giorno triste di tutta la mia vita trovandomi così solitario, e proprio come dicevo che tutti i miei compagni sono stati invitati dai loro amici mentre io restai solo che non aveva neanche cenone di farmi da mangiare ma poi mi ricordai che il 5 APRILE del 1945 avrei potuto lasciarci anche la vita al bombardamento di NORIMBERGA mentre a 8 anni di lontananza mi ritrovo in piena salute con la mia famiglia lontano perché deve tanto disperarmi che Dio provveda per tutti, perché non deve mangiare per

la mia male intenzione,? che oggi sono un libero cittadino incerca di fortuna della mia famiglia ? e così con questo contraccoppio di pensieri mi fece una bella pasta asciutto come dicevo anche ierisera che poi dopo mangiato mi fece anche una passeggiata in città andando al BAR bevendomi anche 4 bicchiere di birra alla mia e vostra salute, datosi che oggi la barre anno soltanto un ora di tempo per vendere la birra dalle ore 17 fino alle ore 18 ma la chiesa rimane chiuso per la intera giornata perciò che la funzione religiose la fecero ierisera, e da immaginare che dopo le ore 18 in città non ci sono anime vive ingiro il motivo che ognuno alla chiusura del bar si ritirano alle loro case così anchio mi ritira in ottimi condizione ringraziando il SIGNORE di avermi data la volontà e la forza con la salute di celebrare ancora un'altra PASQUA=~~lentare-e-assente-dalla famiglia~~==

LUNEDI giorno 6 la mattina mi preparai le mie 2 valige in più anche la BICICLETTA con la branda che fece un altro bagaglio e certamente deve anche prepararmi da mangiare per la giornata e anche qualche cosetta di riserva che poteva usare lungo il viaggio, ma la fortuna volle che in giornata anno fatto ritorno tutti il personale che erano alloggiati in questa casa ove stavo un giovane che aveva una macchina garantendosi di accompagnarmi alla stazione col mio corredo altrimenti doveva prendere un tax ma approfittai della sua offerta e non prende appuntamento col tax di fatti alle ore 17/15 era sul passeggiere che andava in perth ma siccome tante cose non si sapeva così alle ore 23 di nuovo mi ritrovai a KATAMJ che doveva cambiare treno per fare la linea di BUNBURY perciò dovette aspettare per 2 ore e mezzo nella sala di aspetto, non vi credete che quelle sale erano come la sale ITALIANI, era fortunato se trovava una bevuta di acqua nei sacchi che loro agganciavano all'aria aperta, altrimenti non si trovava assolutamente niente perciò il tempo di aspettare la doveva passare come un elemosinando che nessuna persona transitavo durante la notte senonche soltanto inuovi australiani come eravamo chiamati noi, ma con la mia pazienza mi passa anche questo tempo di aspettare scrivendo 4 parole che potrebbe essere utile a un domani, perciò voglio dire che in tutte queste traversate altro non si trova che boschi e pecore, come dicevo alle 3/30 del giorno 7 riprendo il treno a KATAMI

594

FACendo la linea di DONNIBROOC arrivando a BUNBURY la sera che era le 17 che non trovai ancora ne treni e ne autobuss, per me non aveva tanto interessamente come avevo l/appunta=mento co cesario a CAPEL cosi fui costretto di prendere un tax per raggiungere il punto di destinazione pagando una STERLINA e 15 scellini ma arrivo a questo CAPEL credevo che doveva essere qualche grande citta invece trovo soltanto un HOTEL che non aveva neanche il telefono per fare una chiamata alla masseria che lavoraro CESARIO, cosi per farlo brevo per quella notte o dovuto dormire alla fermata dell'autobusso perche non trovai posto di rifugio stanto in mezza alla strada per tutta la nottata, mentre quanto si era in ITALIA ci credevamo che l/australiasci ci offriva tanti fiori, al contrario siamo trovati tante spine, ma non fa niente perche(se non si prova non si crede come dicevo SAN tommaso) potete immaginare e credere che anche questa notte la fece sveglia al completo come la notte precedente alla stazione di KATANI dormendo su un tavolaccio usanza della prigione di rigore che avevano i soldati italiani, io invece non fece la rigora durante il militare ma lo vaccia in vita civile in australia, pero son contento di fare questi sacrifici che se avro la fortuna di vivere a un giorno posso ~~dirlo~~ dire che sona stato degno di provare la vita in tanti casualita, ma per lindomani mattina assolutamente mi deve trasferire ancora quest altri 12 miglia dandovd la buona sera/=====

MERCOLEDI giorno 8 appena fatta giorno raccoglie le mie coperte preparandomi per trovare qualche mezzo di trasporto invece in queste strade non circola nessuno al mattino perche ogniuno cia i suoi affari nelle proprie case cosi per essere piu sicura con la mia pazienza aspetta ancora fin che trova un tax in transito i mi porta fino alla localita da me richiesta pagandola ancora altri STERLINA 1/15 che alle ore 8 preciso mi trovam in FARMA con CESARIO e FILIPPO DI TULLIO che lavoravano insieme a giornati col padrone che si CHIAMAVA FRED DAVIS,, figuriamoci alla mia arrivata loro atavano facendo la colazione al loro SCED poco lontano dela casa di abitazione del padrone, e subito preparano la colazione anche per me assicur,ndomo che in giornata stessa doveva lavorare con loro e mi dissero cha la sera precedente anno andato alla stazione a riprendermi con la macchina ma anno considerato la mia assente anno ritornati indietro senza ripensarci ancora percio io non

trovai nessuno ,ma alla mia presenta subito ci mettiamo tutti a tavola di nuovo a mangiare e discutere la situazione del lavoro e mi assicurano che il giorno stesso poteva prendere lavoro con loro se voleva perche la segheria in quei giorni erano in vacanze, certo che direttamente ringraziai e accettai la loro offerta che in pochi minuti di tempo mi presentano al padrone e alla padrona che erano saltanto moglie e marito con tanti lavori da fare per raccogliere tutte le qualita di frutti, gentilmente quest'uomo mi lascia lavorare con loro 2 perche lui non lavorava quindi aveva questi 2 operai come erano 2 suoi figli senza nessun controllo soltanto che abitavano distaccati da loro, ora alle ore 8/30 gia eravamo a cogliere arangi che non mangiava quella frutta gia da 15 mesi scorsi a VASTO potete immaginare quanta frutta si poteva mangiare in quella zona che soltanto il primo giorno per ogni cassa che cogliava mi mangiai un arangio vuol dire che quando aveva fatto 80 casse 80 frutta erano divorati da me soltanto, vorrei dire che anche il mestiero e pesante come si deve andare sempre col carico addosso, pero si trova gusto come sei continuamente con la bocca sempre pieno di frutta , in tutto modo la prima giornata fu molto pesante , ma la sera andiamo a ritirarci e il CESARIO come FILIPPO mi preparano subito il letto per mio conte come disse che doveva pernottarci parecchi notti certo a me non mi lasciano preoccupare per nessuna ragione ~~di~~ ne di fare la cucina e neanche alle spese vuol dire che sono stato accolto come uno familiare fino al giorno 13 che fece 6 giornate lavorativa dandomi la paga di STERLINE 11/15e che era calcolato di 2 STERLINA al giorno che era una bellissima paga franco di tutte le spese, dicendomi ancora che se volevo quel lavoro la potevo frequentare fino al meso di giugno soltanto alla fine di settimana perche il mio lavoro era in segheria per 5 giorni settimanale/a queste parole e mio dovere da ringraziare anche il padrone della sua offerta e poi andiamo a mangiare dove abitavano FILIPPO e CESARIO che appena finito di mangiare carichiamo i miei bagagli sul camio e il FRED stesso mi porta alla segheria che si trovavo circa 20 miglie lontani da loro facendo la strada nuova ma se faceva l/accorciatoia era appena 7 miglie, ed/ora ci troviamo nel LUNEDI sera che con questa settimana attraversai parecchi centinaia di miglie facendomi anche 6 giornate lavorative con tanto di ~~sodisfazione~~sodisfazione e

anche con la speranza di trovare un posto solido da poter guadagnarci qualche STERLINA in piu la settimana, ora che sono raggiunta a questo posto il nuovo padrone ancora non la conosco fino a domani mattina sul lavoro ma posso dire che qui trovo ancora 4 ITALIANI CIPFOLILLI cioe 2 di VASTO che sarebbe UMBERTO REALE, e LUIGI ~~CHICOTOSTO~~ che sarebbe il cogniato di NICOLA MARTINELLO, ove loro 4 mi dicono che in questo lavoro si sta discreto soltanto che resta molto lontano del paese che sarebbe BUSSELTON ma come lavoro non si perde mai giornate, poi gli domanda se ci sono coniglie e mi dicono che se voglio posso mangiare carne a soddisfazione tutti giorni senza pagare niente bisogna soltanto andare a vedere tutte le mattine alle trappole che i conigli non si mai distruggi, e allora voi 2 perche non andate, loro mi dicono che non vanno per non imbarazzarsi di pulirle e cucinarli ma altrimenti in coniglio piace anche a noi soltanto non andiamo per non lavorare, e ora riprendiamo la vera vita di bosco senza elettricità e senza aver pensieri di uscire la sera come dico che il paese piu vicino si trova a 20 miglia lontano pero la spesa si puo perlevare 2 volte alla settimana che arriva col treno, quindi se vogliamo possiamo sfruttare la nostra comodita realizzando molto risparmio, come anche questi di AGNIONA dicono uguale ora si deve provvedere di piantare il mio letto che in questa posizione esistano 5 baracchette di legname per uomini scapoli e poi ci sono parecchie case per le famiglie che lavorano lo stesso alla segheria, in una baracca si trovo un vecchio australiano che adopera per cucina e camera da letto, mentre altre 4 baracche vengono occupati dai italiani adoperando una per la cucina e l'altro come dormitorio, cosi la mia preferenza e da dormire con i miei paesani che rimangono molti contenti, ove mi dicono che deve fare anche la cucina con loro che soltanto in questo sistema possiamo formare un unica famiglia, e quello che desiderava anch'io di fare e formare la famiglia perfetta, mentre facciamo tutti questi concerti viene anche la nottata che a suavolta il DAIVIS con i suoi uomini fanno ritorno alla loro casa noi restiamo alla nostra dimora, ma mi senpra impossibile a dimenticare la fratellanza e il rispetto che poteva esserci in quel tempo in australia, che persone mai conosciuti veniva quello volonta e il desiderio di trovarti in mezzi ai tuoi cari,, come dicevi con tutti conti fatti ma senza conoscere il padrone

597

soltanto che aveva parlato con CESARIO circa 3 settimane fa dandogli la parola che in qualsiasi tempo io potevo prendere il lavoro, ma dove aveva mai visto la mia faccia quell'uomo? eppure la parola per loro era come uno strumento in ITALIA, ora senza disturbare ancora e senza aumentare la mia stanchezza vado a riposarmi, perche in primo luogo devo assoggettarmi ancora di scrivere al chiaro della lanterna, e in secondo luogo mi sento molto ~~stanco~~ stanco perche anche questa sera sono arrivato alle ore 23 ciao=====

MERCOLEDI giorno 15 come dicevo l'altra sera che non poteva conoscere il padrone invece ieri mattina fece conoscenza con lui e rimaniamo contente anbedue mettentomi a lavorare dentro alla segheria mentre tutti gli altri come vastesi e anche quelli di AGNIONA vanno a tagliare la piante al bosco che escono primo di noi e rientrano dopo do noi percio i miei paesani anno voluta che si faceva una unica minestra per mangiare tutti insieme che cosi mentre loro ritornano io posso preparare la cucina e andando anche alla caccia delle coniglie/ posso dire che ~~esse~~ che mentre sto scrivendo sarebbe le 12/30 ma siccome mangia a 20 metri lontano della segheria in baracco coglio la opportunita di passarmi questi 10 minuti col mio edizionario dicendovi che il lavoro non sarebbe tanto pesante e solo che durante le 8 ore lavorativo non posso parlare nessuna parola a mia lingua perche circa 15 persone che lavoriamo sono tutti AUSTRALIANI, pero posso dire che verso di noi si mostrano molto gentile incominciando dal padrone con tutti gli operai e anche le loro famiglie, certo che ho fatto appena una intera giornata con loro ma o costatato e considerato che alle ore 10 le moglie di questi operai vengono a portare la tazza del TE ai propri mariti e nello stesso tempo mi fanno la offerta e la tazza anche per me dunque si deve riconoscere che sono molto affabile verso di noi, e speriamo che in appresso possiamo dimostrare anche la nostra capacita, e simpatia personale verso di loro, ma per il momento devo ritornare sul posto dandovi tanti saluti e un buon avvenire con la speranza di trovarmi felice e contento=====

IL giorno 18 come possiamo sapere ci troviamo al SABATO che dvrebbe andare a lavorare da CESARIO ma datosi che deve fare la variazione di indirizzi percio son costretto di andare al paese come dicevo che si CHIAMA BUSSELTON che piacento a dio vado a conoscere

---

questo nuovo paese pero deve fare 20 miglia in bicicletta come vedete e l/unica comodita che possiamo avere a nostra disposizione, e chi mai aveva conosciuto quelle strade ? eppure da solo son partito alle ore 8 che poi a 3 miglia di lontano stavano un/altra squadretta di italiani che lavoravano per la ferrovia nel vedermi a passare mi fermano e si accompagnano anche uno di loro come e andiamo uniti e in paese arrivando alle ore 10/30 che dopo aver fatto i miei affari mi incontra col figlio di NICOLA JUSTINO E il figlio di CAPPARELLA nostri paesani che andiamo a finire in un bar facendoci una buona bevuta di birra, pero il mio pensiero era senpre quello di ritornare al piu presto possibile alla segheria, ma datosi la conoscenza dei nuovi amici passiamo un po di tempo tutti uniti a questo hotel che poi alle ore 13/ 30 prendiamo la via di ritorno con il nuovo amico che si chiamava SANSALONE il lavoratore della ferrovia arrivando alle lore baracche che era le ore 15/30 certo che anche con questi altri nuovi amici deve fare la conoscenza con tutti che erano in 4 passando qualche altra oretta arrivando alla segheria alle ore 17/30 come vedete ho riuscito a sistemare i miei affari facendo anche un giorno di tragitto , facendovi sapere e che questo paese si trova alla sponta del mare bellissimo paese e anche un buonissimo clima che in piena stagione diventa un punto principale per i turisti, ma per ~~me~~ noi viene calcolato come tutti altri paesi perche la nostra residenza e senpre quella di abitare nei boschi per economizzare al massimo possibile e anche per raccimolare qualche STERLINA extra avendo la possibilita di lavorare qualche fine di settimana perche altrimenti con 5 giorni settimanale e puoco da risparmiare, percio la nostra vita deve essere sempre solitario nei boschi, certo che questa situazione mi fa molto sinpatico e spero di rimanerci anche per lungo tempo ora datosi che oggi sono stato senpre in movimento e nello stesso tempo dopo che son rientrato in baracco dovette anche cucinare per noi 3 cosi adesso finit~~a~~ di scrivere vado a mettermi in branda perche mi senta molto stango dandovi la buona notte=====

DOMENICA giorne 19 se avrei voluto poteva andare a lavorare da CESARIO ma datosi che era la prima domenica che faceva in segheria percio ho fatto riposo, per un modo di dire, pero dovette fare la pulizia personale in primo e in secondo la baracca ove si

599

dormiva era tutta in legno dentro e anche fuore, ma per la parte di fuore avevo poco interesse ma il dentro mi era necessario di modificarlo, e coma poteva accomodarlo ? di quale materiale ?nell/intorno delle baracche esistevano tante casse di cartone che venivano con la spesa , allora prende tutte questi cartoni tagliandoli a quadri incominciandolo a inchiodare sui pareti e con 3 ore di tempo noi 3 abbiamo modificato e rinnovato la nostra baracca trasformandola in un vera e splendida camera da letto che anche il padrone lo osserva il giorno successiva resta meravigliato a vedere qual lavoro perfetto e anche pulito, percio voglio dire che non ci servano dei miglione per fare una modificazione ma si puo fare soltanto con la volonta di lavorare e di mantenerci puliti, certo che il legname tira sempre allo scuro mentre la carta si vede piu pulita e anche con piu splendore, fatto questo restiamo tutti sodisfatto della mia invenzione che poi tanti LUIGI e come UNBERTO mi dissero che soltanto un uomo che aveva fatto la vita da prigionia poteva fare un lavoro simile, fatto questo mi portano in giro per vedere dove si poteva prendere i conigli che loro ancora non pensavano di mettere le trappole mentre alla mia arrivata facciamo anche quest/altro scovrimiento di mangiare carne senza spendere moneta , in questo questo piccolo rietto troviamo che in questi dintorno esistano parecchi pezzi di terreno abbandonato che lo adevirano soltanto per il pascole di vacche pero si trovava anche parecchie piante di frutta come albicocchi , pere , mele, lemoni, per fino una pianta di noci, e anche una pianta di CACHI, chr in primo momento sie presi dei limoni come erano tutti maturi, per dirvi che nella prima domenica in questa segheria ci organizziamo con le comodita necessario, ora son sicuro che da domani sera e fino all/ultimo g= giorno che lavoro in questo punto dovro mangiare come minimo una volta al giorno la carne di conigli perche ce da tutte le parte, ora depo tanti rischiarimenti e necessario che conosciamo anche i miei indirizzi e anche il nome del padrone che si chiama JECH EVENS, mentre i mie indirizzi sono N SABATINO c/o NUMERO 3 P,0 BUSSELTON W..AUSTRALIA,,,,, ora vi saluti dandovi la buona notte e buon riposo alla prossima settimana ne riparle==remo ancora con nuovi dettagli=====

VENERDI giorno 24 come vedete qui siamo pagati a quindicina che oggi appunto prendo il

600

primo mio stipendio di STERLINA 23/14,0 dopo pagate le tax quindi non potri lagnarmi in confronto alla settimana che prendevo in NARAGGIN che ancora su quella moneta deve pagar== ci il tax, come lavoro son molto soddisfatto perche son senpre dentro e il mezzogiorno vado a mangiare in baracca che posso fare anche la cucina per la sera se deve cucinare i fagioli secchi vuoldire che mie molto comodo i anche sinpatico, per tutta la comodita necessario, come vio detto nei primi giorni che gli altri 4 ITALIANO vanno a lavorare intera la settimana nel bosco a tagliare le piante, e questa situazione non verra mai canpiato fino che noi siamo contenti di esseri quicontinuando senpre cosi, come diceva pure delle coniglie verra la nostra abitudine di mangiare indistintamente senpre carne e tante sere do anche qualche coniglio ai DAGNIONESI perche per noi e oltre sufficiente percio posso dire che siamo formato un/unica famiglia mangiando in due gruppi come occupiamo 4 baracche, altrimenti si potrebbe mangiare tutti uniti, e datosi che ci trovi= amo in questo discorso fattovi conoscere i nostri paesane e logico che andiamo alla conoscenza di altre 2 forestieri che si chiamano uno ROCCO BOX, e l/altro GIOVANNI CIALELLO che sono di AGNIONA provincia di CANPOBASSO fatto la conoscenza di tutta la popolazione con localita di paese e la nostra situazione siamo sicuro che questa vita durera per parecchio tempo senza confonderci e ne riparleremo ancora nella prossima occasione con altri rischiarimenti=====

GIORNI 25 e 26 cie sabato e domenica vado a lavorare da CESARIO partento il mattino alle ore 6 arrivando alle ore 8 per ritornare la damenida sera , come vedete questo tragitto di travesata non mai lo aveva fatto senoche ci avevamo passati soltanto quella sera che mi anno portato a questa segheria col camion ma in bicicletta e la prima volta che lo faccio, ora andando per la strada si tratta di fare 20 miglia mentre per l/accorciatoio e soltanto 7 miglia cosi provo da solo a fare questa strada che e tutto un bosco con soltanto la carreggiata dei camii che trasportano il legname alla segheria, e vedo che la strada e sabbia completa richiedento molto lavoro pedalando, ma altro non si puo fare se vogliamo riuscire al nostro scopo, cosi era necessario di fare queste 4 ore di pedalat per andare e ritornare, di fatti appena arrivai alla canpagnia incominciai a cogliere

607

aranci con FILIPPO e cesario che nel dopo mezzo giorno ritorniamo soltanto con FILIPPO a cogliere le mele perche CESARIO resta allo sced per inbaccara la frutta e noi 2 conti-  
nuamo fina alla ora tardi per recuperare qualche mezzora che perdei la mattina e anche per lasciare qualche mezzora prima il giorno dopo come doveva rientrare alla mia residenza  
qua non si trattava di distruggerti la vita per il lavoro ma si lavorava unanamente facend  
do il tuo dovere ma come minima si doveva cogliere quelle 80 e piu casse di frutta primo  
che ritirava in casa dunque possiamo dire che era come un contratto con la raccolta della  
frutta, cosi il sabato sera restai a dormire con loro, e la domenica andiamo di nuovo a  
cogliere la mele certamente dopo aver fatto piu del nostro lavoro mi disse il padrone di  
prendermi la quantita e la qualita di frutta che desiderava e poteva ritornare alla  
segheria prima che vacesse notte con la certezza da ritornarci alla prossima fine settimana  
mana che si doveva ancora cogliere frutta, ora riprendendo la solita strada e anche con  
oltre 20 kili di mele e arangi sulla bicicioletta figuratevi come avrei potuto arrivare  
alla segheria dopo aver pedalato per 2 ore e 30 minuti che la maggiorparte della strada  
dovette farlo a piedi, come puo camminare una bicicioletta sulla sabbia ? eppure questo  
tragitto per me dovra durare non per un giorno ma per parecchi anni perche ce la conve-  
nienza e la possibilita di fare quello che noi si andava cercando da parecchi anni fa,  
percio tutto questo sacrificio non verra mai riconpianto da me che mi senta il doverlo e  
la possibilita di farlo cosi per questa sera arrivai in baracca che fu notte perfetto  
riportandomi la 20 kilogrammi di frutta che sara sufficente per la intera settimana per  
i miei amici e anche le 3 sterline pulite<sup>piu</sup> come mi e offerta il padrone di CESARIO che  
mi da 30 scellini al giorno in la frutta che desidera rconoscenda che sia un buon  
guadainpio ora mi chiedo scuso ma non posso piu resistere di stare in piedi per la troppa  
stanchezza pero voglio farvi capire che anche i miei compagni questa sera si son fatti una  
grande mangiata di frutti che mai lo aspettavano se io non andava a lavorare, percio  
quando si guadainpia viene la contentezza e labbondanza per tutti , tanto alla prossima  
riporterò ancora un altro sacchettino a vendolo senpre alla nostra sodisfazione non mi  
dilungo ancora e buona notte=====

IL giorno 30 giovedì come vediamo il lavoro continua normalmente proprio come la desideravo mantenendomi in buone condizioni di salute e anche fisico come dicevo pochi giorni fa che tutti i giorni alla sera, cioè sempre quelle due e tre conigli da cucinare che quando rientrano i miei compagni restano molto contenti di trovare la cena pronta, mi fa tante volte anche compassione a vedere questi giovanotti che vanno a lavorare soltanto con un filone di pane e con una cipolla tutti i giorni perciò la sera quando ritornano hanno l'appetito di mangiarsi 2 piatti di pasta e anche con mezza coniglio perciò che mi amano non come un amico ma mi rispettano come un padre che dopo pensano loro di lavare e asciugare i piatti mentre io mi passa il tempo scrivendo qualche 4 chiacchieri a mia soddisfazione che poi il rimanente della serata viene consumato alla compagnia di tutti noi 5 come tanti fratelli perciò vi assicuro che mi trovo contento con la speranza di trovarmi sempre in queste condizioni e anche con questo stato di salute dando la fine del mese mese di aprile del 1953==== dando principio a MAGGIO=====

SABATO giorno 2 doveva ritornare alla farma per fare altre 2 giorni di lavoro, ma la fortuna volle che questa mattina mi sveglia ancora più presto del solito così quando prendo la mia bicicletta la trovo a terra con una ruota che non troviamo la casualità di raccomandarlo così decido di farlo a piedi partendo alle 6 arrivando alle 9/30 preciso ma con tutto questo ritardo mi lasciano lavorare la intera giornata e anche il giorno successivo che era la SANTA CROCE ma nei nostri condizioni e circostanze non possiamo rispettare queste feste che sarebbe tanto necessario alla nostra protezione, purtroppo sono costretto di lavorare sempre come somari per il nostro benessere in avvenire e anche per sostegno famigliari, ora come vedete per recuperare il ritardo della mattina dovette lavorare fino a tarda ore la sera che poi andiamo a finire allo sced che si inbaccava la frutta e il giorno successivo dandosi che doveva ritornare a piedi lo stesso incominciai a lavorare ben presto al mattino che alle ore 3 smetto e prendendomi una decina di chili di mele e aranci arrivando alla segheria che era alle ore 18/30 mentre quando si stava a vasto dovevo camminare un ora dicevo che era un lungo cammino invece in Austria si deve camminare lungo tempo per guadagnare un tozzo di pane amaro, ma quando ce la volentà

603

diventa tutto facile e anche conveniente ora spero che in settimana mi arriva la camera d'aria della bicicletta così posso affrontare di nuovo questo tragitto in bicicletta--- IL giorno 7 giovedì che mi è arrivato la camera d'aria come vi dicevo la scorsa settimana e anzi vorrei portarvi a conoscenza anche del servizio ferroviario che abbiamo perché qui vicino quando/unque # siamo in mezzo al bosco pure passa il treno 2 volte la settimana che viene da BUSSELTON e certamente porta il rifornimento che noi ordiniamo ai negozi tutto l'occorrente necessario, per questo che è arrivato anche la mia camera d'aria per il prossimo fine di settimana e immediatamente la mette apposto vedendo che il lavoro fatto da me riesce perfetto al completo perciò posso stare più tranquillo e non vi disturbo tanto di dirvi altre cose=====

VENERDI 8 giorno di SAN MICHELE lavorato in segheria prendo anche la seconda paga la somma di STERLINE 23/19,0 la paga normale che non sarebbe da disprezzarlo, ora domani piacendo a DIO deve andare di nuovo in farnia a cogliere la frutta ma LUIGI e UBERTO sono partiti questa sera per andare a BRONSWIK per cavare la patate, così attualmente sono da solo alla nostra baracca e per passare qualche ora di tempo vado alla baracca dei agnionsi # trattenendoci vicino alla stufa che l'aria incomincia a farsi sentire dal fresco e anche dall'umidità CIAO=====

GIORNO 9 come si parlava ieri sera che doveva andare alla farnia a raccogliere la frutta invece tutta la notte passato non ha cessato mai di piovere e anche questa mattina piove a più non posso così mi faccio la giornata a riposo giocando alla dama con i miei amici e col fuoco che facciamo alla stufa cuciniamo sempre le patate arrosto con molta gioia e soddisfazione, ma è bisogno di pensare che anche quando andai a visitare la trappole restai contento che prese 3 conigli ma restai anche scontento di farmi una forte bagnata sotto la forte pioggia, ma è sempre che se la volontà di incontrare queste inconvenienti perciò non si renda fastidioso, ma se domani dovrebbe permettere l'aria vado uguale a prendere la frutta per conservare il rifornimento e # anche lo stato fisico della salute=

GIORNO 10 DOMENICA come si vede anche oggi non sono andato a cogliere la frutta perché ci troviamo alle ore 9 che ancora non lascia di piovere, per questo che decida di fare riposo

604

ancora invece alle ore 9/30 e venuto un nostro paesano col camio a prendere gli operai che doveva raccogliere una porzione di patate e di fatti noi 3 che eravamo siamo andati lo stesso piu per ~~ferdi~~ farci un piacere ma nel finire la sera oia consegnati 30/ scellini a testa in piu le patate a nostra disposizione, e questo paesano era DOMENICO CICCOTOSTO che lavorava alla canpogia di FISCER trovandosi a 2 miglia lontano da CESARIO E FILIPPO e cosicche non si lavorava da una parte ma si poteva lavorare dall'/altro voglio dire chi infuore la provvista di frutta abbiamo anche la provvista delle patate per fare spezzatino di conigli certo che quandi finiamo il lavora la sera il DOMENICO stesso ci riporta in segheria col camio che poi arrivano anche UMBERTO e LUIGI con un sacco pieno di patate senza che vi spiego ancora potete immaginare la nostra situazione di vivere e anche di lavorare senza ~~trgua~~ tregua, pero siamo tutti contenti di continuare questa vida dandoci questa opportunita di guadaniare a soddisfazione, mentre vi parlo di tante cose a mio riguardo dovessimo prendere anche la considerazione dei miei in ITALIA come sappiamo e ricordiamo di aver lasciato la moglie con tre figlie a mia carico, in piu la mamma col fratello gravemente malato, all/infuori della vedova sorella con 5 figlie da sostenere, certo che a voi non interesse da sapere tante cose ma per mia coscienza deve portarvi a conoscenza di tutto il male e anche il bene, giorni fa mi arriva una lettera di casa dicendomi che loro stanno tutti bene pero il fratello va senpre in peggio con la sua malattia, ora la povera mamma non potrebbe affrontare tante spese se non raccimolasse una porzione di moneta, per fare questo e costretto di vendere meta della stalla e un pezzetto di terreno confinando con me, certo anche loro la pensane bene che domani un eposito potrebbe dare piu valore alla mia propieta, ma per fare questa spesa loro mi cercano quasi il valore di 400000 mila LIRE che sarebbe una somma molto duro per me e per loro rappresenta un zero , ora sto pensando e ringraziando IDDIO il debito lo saltato ma mi toccerebbe di affrontare ancora altre spese per far contento la mia famiglia pero dico soltanto questo al momento senza nessun principio ne negatvo e neanche positivo soltanto che la mia mentalita deve risolvere il problema se dovrei rimanere in australia oppure deve far ritorno alla madra patria, per non allungarlo ancora vi saluto ARRIVEDERCI

605

LA fine settimana giorno 16 e 17 di nuovo vado alla farma a cogliere le frutta certo che quei giorni non era un passatempo ma comé dicevo si lavorava quasi a contratto ma il piu fastidioso e faticoso era l/andata e il ritorno perche la strada era disastroso menomale che quando pioveva la notte prima restava piu facile come la sabbia veniva battuta dalla piovra come quando che era piu facili a pedalare ed allora restava facile da una parte e duro dall'altra, come vedete in questi tempi il frutteto come minima si trova con 50 centimetri di erba, ora quando viene la pioggia che succede l'erba viene bagnato completamente allora quando ci deve passare al centro anche tu diventi bagnato dai piedi e fino alla testa, cosi dopo che ai fatto 9 ho 10 ora in mezzo a questo bagno vediamo come puo diventare, percio in tutti momenti la vita e sempre sacrificato, ritornando a pensare che senza sacrificio non si ottiene niente cosi dobbiamo affrontare quello che ci viene offerto da DIO, soltanto ripeto che dopo di questi 2 giorni duri nel tuo ritorno puoi riportarti la frutta per la intera settimana che sarebbe il vantaggio della tua vita e anche della tua tasca altrimenti senza di questo non si potrebbe concludere niente== ==

IL giorno 22 vederdi ho preso la terza paga con la somma di STERLINE 23/19,0 come ripeto non sarebbe male, ma sempre con la speranza di lavorare il sabato e la domenica alla farma che e un bel vattaggio, ora come vedeti i miei amici cioe UMBERTO e LUIGI sono andati di nuovo a BRONSWICK per la raccolta delle patate e io dovrebbe ritornare in farma se l'aria permetta domani, mentre questa sera dorme da solo alla baracca percio appena finito di mangiare e scrivere vedo a trattenermi nell'altra baracca passandoci il tempo giocando alla DAMA altrimenti stando da solo in mezzo a questo bosco si va assoggetta di perdere anche il cervello, percio cerco di passarvi il tempo sempre con armonia ho puramente col lavoro per essere piu tranquilla e spensierata =====

IL giorno 23 sarebbe sabato che la intera giornata e piovuto sempre e non andai a raccogliere la frutta ma lo passai giocando alle carte mangiando patate arrostiti per la intera giornata senza nessun sofferimento, ora attendiamo che sia tempo buono domani a potermi guadagnare la giornata in farma=====

LA mattina del 24 si vede una bellissima giornata cosi prende la mia bicicletta e parte

che durante la strada i fino a verso le 10 era una specialita di aria buona invece appena mezzora dopo incomince a piove piano piano che a seguitato per la intera giornata mentre CESARIO e FILIPPO erano a inbaccare cosi io restai da solo ma con tutta la pioggia i miei 80 casse di mele lo dovuto fare per avere la giornata che la sea mi fa i conti per pagarmi dandomi STERLING /17/10,0 che era 12 giorni lavorative che sarebbe il dipiu della settimana in segheria, poi il tempo non cessa di piove cosi dovette pernottare con loro e l/indomani mattina riprende la mia bicicletta col sacchettino di frutta rientrando alla segheria in tempo per il lavoro giornaliero, ma ricordiamoci che le mie 24 ore di pioggia lo ebbe tutto addosso per che cosa ??per affrontare una nuova vita oggi e anche un domani per la mia famiglia , eltri novita non posso darvi senonche aspetterei la notizia dall/italia come vi parlai 2 settimane orsono CIAO=====

VENERDI giorno 29 come vedete in questa segheria esiste un trasporto pubblico per i ragazzi che venno a scuola in BUSSELTON e possiamo riconoscere che sia anche una gran comodita per noi operai se dobbiamo disbrigarci qualche prataca personale in citta , ora ricordate che in precedente vie chiarificato la mia situazione in ITALIA e vi dicevo che fra non molto doveva arrivarmi qualche lettera spiegandomi tutto la catastrofa, ora posso dirvi che la lettera la ricevette il giorno 28 dicendomi che la situazione di salute del mio fratello va sempre in peggio percio la MAMMA a deciso di vendere questo po di propita per corrispondere alle lore spese cosiche io dovrei comperare e per fare questo mi occorre una procura generale mandola a mia moglié, e per ~~fra~~ fare questo dovrei andare a BUNBURY da un notaio, ed ora eccolo che appena lasciato il lavoro prendo questo mezzo pubblico che trasporta i ragazzi e vado a BUSSELTON per prendere l'autopulman che va a BUNBURY, ma primo di partire da BUSSELTON mi incontra col MARINAIO e ache VINCENZO JUSTINI che loro devono andare in PERTH cosi facciamo il viaggio insieme fino alla mia destinazione, che poi lori stessi si sono inpegnati a trovarmi da dormire , come erano gia esperti dalla citta mentre alla mezzanotte loro anno seguitato per PERTH e io vodo a dormire in albergo PAGAN<sup>u</sup>olo 10 scellini, come vedo la vita in questa piccola e splendita cittadina costa un po duro perche son posti di turisti e anche di affari, percio per il popolo lavoratore

607

sembra esagerata ma ci vivono uguale, certo che anche questa notte non trovo modo di riposare per le troppe preoccupazioni e ostacoli da incontrare ma il tempo deve passare uguale restanto anche sveglia per tutta la notte=====

LA mattina del giorno 30 come mio abitudine mi metto in giro per trovare qualche interpi# tre a disbrigarmi i miei affari come difatti trova un fruttovendolo che sie prestato tanto gentile telefonando all'avvocato facento l/appuntamento per le ore 11 cosi con questo intervallo mi faccio altri affari personale andando alla banca per la spedizione di un po di moneta spedendo la somma di STERLINE~~98~~ 98 a casa e 10 STERLINA alla sorella , che dopo di pochi giorni mi dicè la moglie che ricevette 121200 mile e 200 LIRE italiani che a un giorno dovrebbe servire per deposito alla campagna e la sorella riceve circa 13000 LIRE/ fatto questa tutta da solo ritorno al fruttivendolo per l/accompagnamento al notaio per la procura e quando tutto e finito mi disse che la copia doveva mandarlo al Consolato Italiano in PERTH per la legalizzazione pagandolo 5 STERLINE in piu 2 sterline il suo scomodo, che non fu un granche ,mentre se avrebbe stato in ITALIA per non dire a VASTO come minimo mi richiedevano 6 mesi di tempo , invece qui con una mattinata fece tutto e restiamo liberi dopo aver ringraziato il mio interpite mi riprende l/autobuss che alle ore 2/40 mi trovai a BRONSWICH dove si trovava LUIGI e UMBERTO a raccogliere le patate, che poi la sera andiamo a pernottare alla casa di un CALABRESE chiamato RAFFAELE PAPALIA come lui era l/organizzatore dei lavoratori, cosi ci troviamo le spese e anche l/alloggio franco,=====

LA mattina del giorno 31 che era domenica viene un INGLESE a prenderci sul posto col camion per cavare ancora patata dandoci 6 scellini al sacco che mi fece a mio conto 13 sacchi dandomi 4 STERLINE e lostesso la sera successiva ci riporta col camion alla solita casa di PAPALIO per la cena e anche per dormire~~sa~~ salutanto il mese di maggio=====

PRIMO GIUGNIO LUNEDI dinuovo si doveva scavare le patate ma siccome alle ore 9 incomincia un delluvio d/accua precio lasciamo tutto ritornando alla solita casa per campiarci ma appena mezzo giorno mi vien la volonta di farmi una camminata a WAROONA perche era da NATALE che non vedeva nessuno percio aveva bisogno di farmi una parlata possiamo dire

608

una parlata familiare ore come mi trovavo vicino sapendo pure che il martedì neanche si lavorava per la INCORONAZIONE della REGINA ELISABETTA 11 approfittai di questa occasione che alle ore 16/30 mi trovai alla casa di PRACILIO che rimasero tutti contenti della mia visita , e nello stesso tempo ANNINA preparò da mangiare che dopo cena andiamo a passare il tempo alla casa della zia che anche loro restano tanti contenti di rivedermi dopo di 5 dicendomi che ormai io conoscevo l'australia più di loro come era sempre in giro, ma con queste girate si riesce a conquistare qualche cosa ma si affrontava anche delle spese , solo però restava soddisfatto che i tuoi interessi la vedeva personalmente, in tutto modo per questa serata ci tratteniamo alla zia fino alle ore 1 del mattino successivo soltanto ragionando gli affari familiari che ribadivano di trasportarmi la famiglia in queste terre, certo che loro non sbagliavano dandomi questi consigli, e forse se lo avessi ascoltato mi avrebbe trovato anche diverso la situazione attuale ma queste cose la possiamo esaminare più in avvenire soltanto che per il momento posso dire che anche questa notte faccio sosta alla casa di PRACILIO dandovi la buona notte=====

LA mattina del giorno 2 alle ore 11 riprendo l'autopulman per rientrare a BUNBURY come si aveva l'appuntamento con LUIGI e UMBERTO come difatto avviene che qui ci incontriamo tutti è alle ore 16 con un nostro amico australiano che lavora in segheria si chiama GIORGIO facciamo ritorno alle nostre baracche alle ore 18 eppure con tanto di trapazzo e sacrificio anche un sacco di patate si riportate , , a nostro vantaggio=====

GIORNO 4 GIOVEDÌ sarebbe la festa del CORPUSDOMINE perciò anche noi facciamo festa perché si è avuto un guasto al motore e facciamo riposo non per la ricorrenza ma giorno ma per il guasto perciò dandosi che nei giorni scorsi sono andate 4 giornate in giro oggi approfittando tanto del guasto mi faccio pulizia lavando tutta la biancheria compreso anche i lenzuoli come vedete si deve approfittare di tutti gli occasioni chi ci troviamo quasi al carico dell'inverno e a secondo come si vede e si preveda anche una invernata forte di pioggia così appena si vede il tempo buone non si lascia passare=====

GIORNO 5 venerdì il mio 41mo compleanno ma in questi circostanza non possiamo calcularlo in nessun motivo e fortunati che si è avuto una bellissima giornata per lavorare dopo la  
è anche giorno di paga prendendo STERLINE 23/19

riparazione al motore ed ora il mio compleanno la possiamo celebrare quanto saremo di nuovo tutta la famiglia riuniti ma per il momento si pensa soltanto di lavorare e di conquistare il massimo possibile che viene concesso da DIO,== =====

IL giorno 6 SABATO ma siccome era da parecchio tempo che non andava in farm perciò vedendo la bella giornata mi faccio una camminata che poi durante il giorno facciamo anche un po di lavoro raccogliendo pietre in un nuovo appezzamento perciò la mia 30 scelline lo guadai uguale, quindi la nottata dormii con FILIPPO e CESARIO ma la domenica appena fatti colazione mi raccolsi un sacco di mele sotto le piante facendo ritorno ~~alla~~ alla mia baracca che sapete ormai anche nella farma per un periodo di tempo non ce lavoro come la raccolta della frutta sie terminato perciò anche filippo e cesario la domenica fanno festa uguale a noi mentre l'altra meta giornata di questa domenica lo consumiamo vicino alla stufa mangiando le patate arrosto e ciocande le carte, fra la quale prende l'opportunità anche di scrivere queste quattro chiacchieri dandovi e spiegandomi la situazione attuale che forse voi neanche la credete, che la gioventu di ieri dovevano fare questa vita privandosi di tanti divertimenti e divagazione per realizzare una vita diversa da quello attuale, come puo resistere un giovanotto con 2 giorni senza lavoro che potrebbe divertirsi e godersi la sua liberta, mentre deve essere rinchiuso in una baracca per fare la economia per un domani ?? eppure la gioventu attuale e costretto e rassegnato di fare questa vita da eremita per non incontrare altra schiavitu sotto il governo ITALIANO///==

GIORNO 8 lunedì si dovrebbe riprendere la nuova settimana lavorativa invece per la intera gottata e anche la giornata non/a lasciato mai di piove così la facciamo sempre in baracca giocando e mangiando patate come la facciamo una volta arrosto magari una volta anche a lessi e la terza volta si fa a minestra con la pasta e fino he l'ultimo diventiamo anche noi come tanti sacchi di patate ho anche come nuvole di coniglie che generalmente quando siamo a riposo la mangiamo anche 2 volte al giorno, perciò cosa possiamo aspirare in avvenire ? quanto il passato sie consumato soltanto nel sacrificio ???

IL martedì giorno 9 fino al 13 sie lavorato sempre perchè l'ariae e ritornato normale per tutti perciò quando e tempo buono non possiamo legnarci ma come lavoro extra in quest

670

tempi non esistano piu perciò ci tocca di rimanere sempre alle nostre baracche facendo sempre economia ma se dovrebbe permettere l'aria domani mi faccio una camminata in farma piu per recuperare qualche minestra di verdura che ci fara tanto utile alla nostra salute che con queste coniglie andiamo a soggette di prendere anche qualche forta colica come e sempre il solito cibo,

come dicevo che oggi giorno 13 SAN ANTONIO avrei preferito di andare ma CESARIO invere la temperatura dell'aria altro non permette che di rimanere in baracca vicino alla stufa per la intera giornata , come dicevo che extra lavoro in questi giorni non esistono perciò non voglio rischiare la vita soltanto per una minestra di verdura che poi posso essere anche nei pericoli di finire in qualche OSPEDALI per delle malattie perciò preferisco di stare nelle baracche con tutti compagni di lavoro perche il tempo passa lo stesso e anche piu sicuro ora non dovro trattenermi molto tempo perche il mezzo giorno cucinai la patata con un cavolo fiore ma questa sera assolutamente deve fare la patata allessi con almeno una coniglia perciò devo lasciare dandovi tanti ~~SALUTE~~ SALUTI=====

GIORNO 14 domenica uguale la facciamo tutti insieme a riposo nelle baracche perche piove ancora e certamente accoglio l'opportunita di scrivere dopo mangiato a mezzo giorno pastasciutta col coniglio, ora non sapendo di metterci su questa carta vengo a dirvi che ormai siamo a conoscenza di tutta la situazione locale, situazione di lavoro, e anche la situazione di paga facendovi sapere che la paga normala e sempre circa la ~~24~~ 24 STERLINE quindicinale ora per non stare tutte le volte a registrarlo che tante volte me anche fastidioso perciò vi fare il reso conto annuale che potete sapere il mio incasso e anche le nostre spese, lo immagino che a voi tante cose non saranno utile pero e mio dovere di rettificare il carico e lo scarico per vedere e ricordarvi come poteva vivere l'uomo di ieri e quello di oggi, intendiamoci che queste cose non serviranno per me ma e soltanto un rischiarimento per voi e con questo piccolo discorsetto passare parecchi giorni per riprendere la penna perche sapete che mi trovo sempre sul stesso posto e facendo sempre il solito 5 giorni di lavoro settimanale,=====

DOMENICA 28 ieri mi fece tutta la pulizia e fortunatamente di avere asciutto tutto perche

677

anche oggi a piova intera la giornata che per andare alle trappole mi fece come un uccello bagnato ma dopo avermi asciutto mentre faceva cucina di paste patate con 2 coniglie che uno sia consumato a mezzogiorno mentre l'altro la consumiamo questa sera con 4 patate allessi perciò approfitta di questo piccolo intervallo facendovi sapere la vita attuale e sempre il solito con la speranza che andrebbe sempre così cosicché in primavera si possono riprendere qualche giornata extra lavorando il sabato e la domenica nella farma ma attualmente la fine settimana si passa sempre in segheria giocando le carte la dama e anche le BOCCIE perché lo fatto di legname che tante volte vengano anche questi ITALIANO che si trovano a 2 miglia lontani da noi formando una bella squadra di padri con figli e anche giovanotti per passarci il tempo più tranquilla e anche divertenti vale a dire una vita privata che altro non possiamo fare, cioè si potrebbe fare anche differenze prendendo la corriera che trasporto i ragazzi dalla scuola il venerdì sera passando il sabato e la domenica in albergo a BASSETON ritornando con la stessa corriera il lunedì mattina ma poi siamo sicuri che la nostra paga dovrebbe andare direttamente all'albergo per coprire le spese e noi altri si resterebbe senza neanche un centesimo in tasca, però si goda la vita così per evitare tanti inconvenienti sia costretto di rimanere sempre in ozio ma nelle nostre baracche e ora vado a passarvi il tempo che gli altri amici giocano con le bocce cose saluti a voi è anche la fine del mese di giugno come son sicuro che con quest'altri 2 giorno non scrivo=====

LULIO sabato giorno 4 sono andato da CESARIO più per farmi una scampagnata invece trovo anche da lavorare che facevano una fenza quasi a contratto loro 2 ma quando sono visto la mia presenta mi dissero se voleva parteciparci e difatti accettai la loro proposta certo che non sarà un grande guadagno ma siamo sicuri che si guadagnerà più di stare in ozio così mi fece queste due giornate in più alla baracca mi riporta un sacchettino di mele raccolto sotto le piante e anche una minestra di verdura cucinandolo questa sera stessa che sarebbe domenica giorno 5, senza dimenticare che il coniglio non manca mai dalla nostra mensa, dandovi un mio saluto a voi tutti =====

La sera del 7 dopo aver mangiato 2 coniglie in tre persone vi comunica che oggi ho

6/2

ricevuto la procura da PERTH così in serata stesso lo spedii accompagnandola con una lettera raccomandata e perciò datosi che mi trova con la penna e la carta in mezzo alla strada pensai di scrivere pochi parole dicendovi che ho deciso da conperare la porzione di proprietà del fratello per non farlo uscire fuori mani con la somma di circa 400000 LIRE che occorrerebbe un altro anno di mio sudore ma con l'aiuto di DIO tutti gli ostacoli si possono sorpassare salvi complicazioni=====

ANCORA SABATO giorno 11 ritorno di nuovo alla farma per fare quella fenza che vi dicevo la scorsa settimana invece si potuto lavorare soltanto la giornata di sabato perché la domenica altro non si potuto fare per la troppa pioggia anzi mentre si sava in casa viene anche il padrone a farmi i conti come aveva ancora parecche giornate da pagarmi alla raccolta della ~~fr~~ frutta che mi diede la somma di STERLINE 12/10 fra la quale in settimana CESARIO e andato in PERTO facendomi conperare una valigia PAGANDOLA STERLINE 3/11,,6 che questa sera giorno 12 domenica lo riportai sulla bicicletta quasi piena di frutto che recuperiamo sotto la piante buonissimi per mangiare e siccome a piovuto intero la giornata e rimasto anche comodo di pedalare sulla sabbia , ricordandoci però che in baracca arrivai alle ore 8 18 sano e salvo e anche asciutto perché alle ore 14 a cessato di piove lora son sicuro che passera parecchi settimane prima di ritornarci perché le terre diventano impraticabile per le troppe piogge come pure anche i vecchi australiani dicano che una invernata come questa e da parecchi decine di anni che non avviene perciò ci accontentiamo di stare a riposo, ma non accuistare una malattia, come dicevo il proverbio che la ( salute accuista la moneta, mentre la moneta non accuista la salute?) allora il nostro necessario e di conservare la nostra pelle sano e salvo, anzi si deve pensare almodo possibile di accuistare senpre maggiore salute , così lagente non possono dire che per guadaniare la moneta sia distrutto la sua vita , sicuramente che a me queste parole non mai sono stati detti e neanche mai si verificanno altro non voglio perlungarmi perché mi sento stanche e anche il fumo della lentera incomincia a darmi noi perciò primo che sia tardi cerco di riposarmi con la mia e la vostra anima in pace buona notte

12,,7,,1953,,

613

COME potete sapere che in queste terre la TASSE cioè il TAXX viene pagato una volta all'anno per chi lavoro per conto suo così capita anche a me di pagare queste spese per il lavoro che fece a NAROGGIN e in questa fine di settimana mi è arrivato la lettera dal TAXECN DEPARTMENT dicendomi di mettermi in regola con queste carte così per fare questo dovrei andare a WAROONA per farlo compilarle alla SIGLIA BARONE facendomi ancora qualche affare personale perciò la sera del venerdì=====

IL GIORNO 17 prendo la macchina con GIORGIO mio amico che abitava a BUNBURY e certo alla fine di settimana lui ritornava sempre a casa dei suoi genitori dandoci la possibilità anche a noi se avevamo dei affari da disbricarci a BUNBURY perciò era una grande comodità andando con lui, e alle Ore arriviamo alle ore 19 che non si trova nessun mezzo per proseguire, sicché dovetti annottare a BUNBURY ma mentre andiamo in giro per trovare questo alloggio faccio incontro con un paesano che era il figlio di PIETRO PERROZZI abitante lì in famiglia, e di fatti appena fatto conoscenza lui stessa con la moglie mi indicano una casa privata per dormire soltanto pagandola /4,6 che uniti dopo andiamo al cinema per passare la serata certo dopo finito lo spettacolo loro vanno per conto in famiglia mentre io mi ritiro al mio alloggio per dormire=====

LA mattina del 18 prendo il pulman alle ore 6<sup>30</sup> arrivando a waroona alle 8/30 che PIETRO ancora non si alzava, ma appena picchio la porta subito mi disse che andavo stregando sempre in prima mattina, con un batter d'occhi si alzava che ANNA prepara la nostra colazione e dopo subito andiamo a WAROONA che doveva spedire la moneta e me serviva di conperare un pantalone pagandole STERLINE 2/7.6 e faccio la spedizione in ITALIA di STERLINE 70 che riceveranno 95150 mila LIRE sistemati queste faccende andiamo a passarci qualche mezzora al BAR che quello era l'abitudine di PIETRO di non andare mai in BAR ma nella mia compagnia non poteva fare a meno di andarci e dopo certo si ritorna in casa per il pranzo così appena finiti andiamo dalla zia che loro si stavano preparando per andare a un fidanzamento ma a sua volta la SIGLIA riempì i miei documenti con molta facilità ma con questa confusione non possiamo neanche trattenerci e dopo di questo noi 2 andiamo in campagna soltanto per dare da mangiare ai cavalli che le terre erano tutto

674

allagati di acqua senza poter fare nessuno lavoro facendo ritorno a casa trovando la  
cena pronta , ma dopo mangiato vado a visitare la famiglia SPALLINI che nel vedermi  
rimasero tanti contenti e la prima domanda che mi fanno era sempre quello di sapere la  
venuta della mia famiglia in AUSTRALIA con altri discorsi che in queste terre se si viveva  
in famiglia poteva fare la vita molto comodo, come potevi affrontare una situazione nei  
miei condizioni se appena saltato il debito del viaggio dovetti spendere ancora un mondo  
di moneta per salvaguardare i famigliari ? perciò per il momento non posso decidere in  
nessun punto ma se a un domani dovrebbe decidermi assolutamente deve affrontare anche  
questo/altro sforzo , per non allungare più il discorso viene le ore 23 accompagnandomi  
lui stessa con la macchina perché doveva riprendere anche il figlio che lavorava alla  
fattoria del latte , dandoci la buona notte e io resta a dormire alla casa di PRACILIO====  
LA mattina del 19 domenica finché la tarda sera doveva rientrare alla segheria perciò  
appena fatti colazione PIETRO E TONINO vanno in canpagia mentre io vado alla fermata  
dell'autobusso per rientrare a BUNBURY invece con 2 ore di aspettare questo autobuss non  
arriva allora vado alla casa di LUCIA per passarci un paio di ore che avrebbe preso la  
corriera di dopo pranzo, mentre la LUCIA con marito mi fanno potare parecchi piante come  
avevo fatto l'anno precedente e dopo arriva l'ora di mangiare così era le ore 14  
che non prendeva nessuna decisione di ritornare vedendo che la corriera non esisteva perciò  
prese un mezzo di fortuna che mi trasporta fino a JALOOP, lì prende una motocicletta  
portandomi fino a HARVIE che poi prendo ancora un'altra macchina portandomi fino a  
BUNBURY che era le ore 17/30 ritrovando il mio amico GIORGIO mi disse che si doveva  
aspettare qualche 2 ore come dovevano arrivare altri 2 nostri amici che dovevano  
ritornare da PERTH ma tutto e che stiamo fino alle ore 20/30 non arriva nessuno così  
noi partiamo per la nuova destinazione arrivando alla segheria alle ore 21/30 facendo  
oltre 50 ore di trapazzo soltanto per riempire in pezzetto di carte, a sua volta si  
trovava anche delle consolazioni facendo questi tracci perché ti poteva fare qualche  
parlata con i tuoi parenti e anche con degli amici solo che era fastidiosi per la  
mancanza di comodità, altrimenti chi aveva la comodità subito si trasferiva da un paese

all'altro ma per noi senza nessun mezzo doveva ripensarci piu di una volta prima da muove  
 VENERDI giorno 24 non sie lavorato per un guasta al motore ma datosi che UNBERTO doveva  
 andare in paese per suoi affari cosi voleva la mia compagnia ma datasi che l'aria permet  
 teva ci facciamo queste 4 ore di pedalate rientrando in segheria che era la ore 14 con  
 molto appetito cosi in fretta e in furia andiamo alle trappole e dopo un ora di tempo  
 gia ci trovavamo con 2 coniglie cotti i 3 persone, e a pensare che la carne era cosi  
 saporite perche ciera anche la fame mentre il rimanento della giornata lo passiamo  
 giocande a bocce=====

IL giorno 25 anche una bellissima giornata percio io con UNBERTO ci facciamo una cammi=  
 nata a CESARIO perche in questi giorni anche loro fanno riposo come lavori di frutta  
 son finiti ma noi il nostro sacchettimo lo recuperiamo uguale sotto e piante e poi nel  
 ritornare alla segheria ci siamo fermati da CICCOTOSTO come visse che anche lui lavora  
 in farma e troviamo che ieri sia conperato una maccina di seconda mano pagandola  
 1530 STERLINA, dopo di lui andiamo a visitare un'altra piccola segheria se si poteva  
 avere lavoro soltanto per fare spostamento piu vicino al paese mer maggior comedita  
 datosi che la nostra segheria era troppo lontano dal paese ,invecie ci disse che realment  
 te aveva bisogno di un pai buon lavoratori ma quando era prondo ce la faceva sapere  
 invece non sie aveto nessuna accertamento rientrante alle nostre baracche alle ore 18==

SABATO giorno 31 bellissima giornata che lavai la biancheria compreso i lenzuoli ma  
 VENERDI  
 UNBERTO e LUIGI sono andati con le biciclette a BASSELTON mentre io mi faccio tutti  
 gli affari domestiche facendo anche la cucina di solite pasta con patate e anche 2  
 per questa sera mentre loro ritornarono alle ore 18 facendo la chiusura del meso di  
 SABATO primo agosto la facciammo tutti in baracca giocando a palle e carte per intera  
 giornata che se non pensavo da me a scaricare le trappole forse neanche si mangiava  
 come eravamo infacendati al gioco ma datosi che di oggi a vasto si mangiava il pollo  
 per divozione qua abbiamo mangiato un coniglio a testa per riconoscere e rispettare  
 la vecchia tradizione della terra natia, come vedete nessuna cosa mie rimasto indimentic  
 cabile come poteva fare di non ritornare in ITALIA ??eppure il tempo ancora non si  
 maturava della decisione difinitivo=====

GIORNO 15 agosto sappiamo che a vasto e in tutti i paesi italiano vie celebratà la festa dell'assunto ma in questo paese ancora non esisteva niemèe all/infuori del lavoro e della moneta ma noi cerchiamo di conservarlo senpre ,inpiu quest/anno capita anche di sabato percio in mattinata vado a BASSELTON da solo con la mia bicicletta per canpiare la moneta e anche per pegare lo storo mentre strada faccenda mi passa il padrone col camio e io rimanente delle persone della segheria che anche loro andavano in paese cosi monda sul camio anchio andando in paese facendomi i mie affari e realmente alle 11/30 era prondo da riprendere la mia bicicletta per fare ritorno al piu presto possibile in questo frattenpo incontra il padrone con la moglie e mi disse di aspettare ancora per pochi minuti che anche lui doveva ritornare subito ma daposi che lui aveva ancora da disbrigarsi mi incontro con JUSTINO e CAPPARELLA andiamo in un bar facendoci un bicchiere di birra ed ecco che anche il padrone vie qui beve anche lui poi si metta incerca per ritrovare la moglie e sappiamo la lora abitudina che quando vanno in paese donne e uomini assolutamente devono ubricarsi percio viene il tiro e mollo, che una volta era pronda la moglie e non si trovava il marito , quando era prondo il marito non si trovava la moglie allora per farlo finito io e altri miei paesani siamo andati al cinema inmodoch dopo il programma se loro avevano ripartito io poteva alloggiare con VINCENZO e suo compagno invece la ritroviamo di nuovo dove si aveva lasciati bevendo ancora birra e naturalmente ci accompagniamo anche noi che poi finiamo a bere che era la ore 4 del mattino successivo con la decisione di ritornare in segheria invece appena finita la strada svaldata il padrone non aveva piu controlo del camion cosi per paura di qualche incidenta di andare a finire in qualche burrone che portava la bellezza di 9 persone a bordo sie fermato mettendosi a dormire per un ora e topo si parte di nuovo arrivando alla segheria alle ore 6 del mattino di san ROCCO per dire che il giorno dell'assunta restera in memoria per tutta la vita e da quel giorno non mai piu mio permessò di andare in paese col padrone il sabato di mattina, come tanti sera ci portava a CAPEL tutti gli operai esclusivamente per bere ma alla chiusura della bar si ritornava in segheria senza rimanerce per la nottata intera, certo che quest/uoma ci voleva molto bene a noi

tanto vero che una sera ci porta a CAPEL solo per bere ma sapete come erano gli australiani in questi giorni che tante persone ci amavano e ci rispettavano ma tante persone ci calcolavano come zingari chiamandoci di nome DING vuol dire la parole CANE ecco che questa sera loro sentono questa parola da un loro paesano mentre noi nella confusione neanche si comprendeva eppure eravamo 5 ITALIANE e due di loro cioè il padrone e un operaio che si chiamava BOBB ora alle sentite ~~==~~ della parole DING diventarono come bestie difronti ai loro paesani AUSTRALIANI per difendere a noi così per colpa nostra loro anno avuto una buona ~~==~~ pestata dicende verse di loro che noi eravamo bravi e onesti lavoratori soltanto che non si capiva la lingua , ma con questo non eravamo pesoni da essere chiamati DING, potete immaginare che ~~due~~ dopo quella baruffa non ci chiamarono piu DING in quel BAR che quanto si andava ognuno di loro ci volevano offrire da bere, mentre il padrone era sempre lui che voleva pagare , posso dire che era della mia eta ma ci amava piu a noi che i suoi figli, e tutte le settimane voleva portarci al bar, ma sapete che tutte le cose sono ammessi moderatamente cosicche si andava proprio quando si era forzato=====

CRA come dicevo che la mattina di san rocco arriviamo alle ore 6 alle baracche ma siccome era di domenica ci mettiamo direttamente a dormire per due ore che per la fame ho dovuto alzarmi per andare alle treppole che a merro giorno erano pronte 3 coniglie con pasta e patate sul tavolo ma appena finito di mangiare andiamo di nuovo in branda a dormire invece appena prende sonno sono svegliato da CESARDO e FILIPPO che anno venuto a farci visita portando anche una minestra di pesce che neanche mio interessato come 1/anno trovato tutto/e che anno venuto li soltanto per farli cucinare da me mangiandolo tutti insieme perche era abbastanza per tutti, dunque al posto di dormire mi mette di nuovo a cucinare e friggere pesce facendoci una grande scorpacciate tutti noi e anche loro 2, che poi anno fatto ritorno alla loro casa che era le ore 19 quando anno lasciate la segheria soltanto che il CESARIO in questi tempi gia portava la macchina del padrone mentre noi ~~==~~ se si voleva uscire dalle baracche il mezzo sicuro era assolutamente la bicicletta che neanche tutti la possedeva percio quando si andava fuori non mai si poteva andare tutti come vedete in 6 persone possedevamo la bicicletta in solo 3 tante volte

678

si era costretto di prestarlo anche al tuo amico per tirare la comunità fra tutti noi ma ora deve lasciare di scrivere perché mi sento stanco cercando di recuperare anche il sonno della scorsa notte salutandovi caramente vostro devoto ==M==S==16/8,,1953==

IL 30 agosto anche il DOMENICO CICCOTOSTO viene a lavorare nella nostra segheria perché sia stufato a lavorare in fanna come generalmente si trova sempre solo perciò per essere in compagnia dei paesani sia trasferito qui, ora potrebbe dormire alla baracca che sono quelli di AGNIONE in 2, no vuole dormire alla nostra garacca che siamo già in 3 con lui fa 4 così anche alla cucina fa parte alla nostra famiglia vuol dire che io devo ingrandire la casa alla spesa, e lui certamente non rimane in segheria ma lavora col camion a trasportare il legname, per noi è molto comodo e conveniente come lui possiede la sua macchina ma per mio conto che ormai ho preso l'abitudine della bicicletta non mi fa tanto impressione di andare in macchina soltanto che qualche volta potrebbe essere molto utile e conveniente perciò come vedete la nostra famiglia va sempre in aumento di personale con l'aumento anche alla cucina certo e per domani non succederà niente allora salutiamo anche il mese di agosto mentre a vasto vi trovate gustando l'uva fresca al contrario qui ci troviamo al carico dell'inverno che si sta perdendo parecchie giornate per causa della pioggia ma dopo di tanti cattivi tempi devono ritornare anche dalle belle giornate per poter lavorare 7 giorni settimanale come siamo sicuri che verso il 10 OTTOBRE si incomincerà di nuovo a lavorare nelle fanne senza tregua per ora lascio salutandovi e voi e anche il mese di AGOSTO SETTEMBRE giorno 5 sabato ci mettiamo in viaggio io e UMBERTO con le nostre biciclette per andare a BUSSELTO a pagare lo storo e anche per acquistare il nuovo storo tagliandoci i capelli e facendoci qualche 4 chiacchieri anche con i nostri paesani ma senza andare all'otel perché anche il nostro padrone oggi si trova in città e cerchiamo di non farci trovare per non fare la fine che sia fatto il 15 agosto cose facendo le nostre affare alle ore 15 eravamo di nuovo alla nostra baracca senza nessun impedimento e LUIGI con CICCOTOSTO sono andati a BUNBURY che ritornarono anche loro alle ore 17 pronda alla cena con coniglio e spezzatino di patate usanza familiare, sola mi sembra un tantino strano che a questo ciccotosto gli deve preparare anche il mangiare che deve portarsi sul lavoro

179

ma siccome in tutta la mia vita che fece fuori di casa mia capitato sempre così perciò non mi resta fastidioso di fare la mamma di famiglia che a un giorno potranno ricordarsi anche loro di me all/infuori di voi=====

DOMENICA giorno 5 appena alzati la mattina facciamo colazione tutti insieme e poi vediamo che fu una bellissima giornata così per non restare tutto il giorno in segheria lo stesso io con UNBERTO prendiamo le nostre biciclette facendoci una camminata verso CESARIO se si poteva trovare qualche giornata lavorativa, invece come lavoro ancora non era il tempo perciò ci passiamo la intera giornata soltanto a parlare facendo anche dei consigli famigliari così quando fu il tempo di ritornare indietro alla segheria ci prendiamo un mezzo sacco di aranci riprendendo la nostra strada che arrivando alle baracche alle ore 17 voglio dire che quando si esce di casa si trova sempre la probabita riportare qualche cosetta in dietro per sostenimento familiare/ come lavoro siamo pienamenti sicuri che fra non molto si deve lavorare tutti sabato e anche le domeniche per soddisfare i nostri amici farmisti che ormai siamo conosciuti da tutti come onesti lavoratori, le difficoltà e soltanto che ancora non possiamo comprendere la lingua perfettamente, ma per i lavori di queste campagne credo che non sia tanto necessario la lingua conoscendo abbastanza il mestiere che si deve fare che restano soddisfatti e anche noi si resta tranquilla per la loro ricompensa, e anche per nostro vantaggio finanziario=====

GIORNO 8 martedì sappiamo che coincide l/anniversario dell/armistizio ITALIANO che realmente ormai a poca importanza come sia persa la guerra, però per noi vecchi militari e prigionieri sarebbe di rammentarci sempre di questo fatale giorno, rammentandoci anche dei nostri fratelli caduti nei campi di battaglia e nei campi di concentramento come avrebbe potuto succedere a qualsiasi di noi, perciò e sempre da ricordarsi questi valorosi giovanotti che hanno offerta la propria vita possiamo dire per la nostra libertà, altrimenti se non si avrebbe persa quella dura guerra eravamo sicuro di essere ancora sotto il dominio fascista che ci fa ricordare soltanto le sofferenze con la fame, mentre oggi non eravamo liberi di percorrere il mondo intero, perciò con la perdita di tante sangue umano sia acquistata anche la libertà personale, come vedete non sono per fare i commenti e fatti del giorno ma e

620

soltanto per non dimenticarmi il passato, come vedete questa sera sono andati tutti al cinema con la macchina di CIGCOTOSTO e comodissimamente potevo andare anchio, ma tante volte per economizzare lo scellino si affrontano dei sacrifici restato da solo in baracca così non avendo con chi parlare o voluto passarci il tempo tranquillo a scrivere il mio passato della mia vita con delle sofferenze incontrate, altro non saprei dirvi che dandovi la buona notte per riposarmi la notte ~~-----~~

GIORNO 12 sabato mi faccio una campagna da solo in BUSSELTON con la mia bicicletta più per spedire la moneta così alle ore 8 mi trovo già in paese facendomi i miei affari prima in modo che alle ore 10 mi trovo nella banca facendo la spedizione di STERLINE 70 che poi sono ricevute la somma in valore italiana di 103150 mila LIRE che a servizio di continuare a pagare la stalla con la compagnia che avevano acquistata da mio fratello perciò fatti i miei affari mi rimetto in cammino e alla ore 14 mi ritrovo nella segheria senza provare neanche un bicchiere di acqua infuore della colazione che aveva fatto in mattinata con una zuppa di latte e caffè cicoria, ora già che ci troviamo in questo caso dovrebbe descrivervi che in questi dintorni ci abita una famiglia di australiani cioè moglie e marito con 2 creature fra la quale l'uomo lavora nella ferrovia con i nostri compaesani che si trovano a 2 miglia lontani da noi, perciò con questa famiglia si presa molta conoscenza fra la quale ci fanno rifornimento di uova e latte come loro hanno un piccolo appezzamento di terreno e per uso familiare hanno un paio di vacche da latte con poche galline in modo che hanno l'abbondanza per la famiglia e il rimanendo la danno a noi facendoci pagare il latte a uno scellino al litro e le uova a 2 scelline la dozzina perciò noi 4 che mangiamo uniti abbiamo sempre l'abbondanza di latte e uova che lo paghiamo a metà prezzo dello store così nella colazione si può dire che restiamo sazi, per dire quasi per tutta la giornata, perciò anche se si mangia tardi il mezzo giorno non si soffre di fame, così quando vado in paese non affronto nessuna spesa per mangiare all'infuore di qualche bicchiere di birra ma oggi neanche quello mio conperato per tornare più presto in baracca come vedete adesso incomincia a fare caldo e per pedalare 2 lo incomincia a risentire, mentre sic primo che indurisce il sole non si senta tanto dandomi

se  
no

meno *particolare*

IL giorno 13 domenica non avendo nessun mestiere lo stesso io con UNBERTO ci facciamo una camminata con le biciclette andando verso CESARIO per vedere se erano pronti i lavori di fine settimane invece ancora non sono pronto pero fra 15 giorni siamo sicuri di lavorare tutte la fine settimane intanto la giornata di oggi sie passato senpre in giro facendo visita anche all'altra segherie che ci lavorano parecchi ITALIANI che anche loro vengono spesse volte a farci visita certo che anche le strade in questi tempi incominciano a essere disastrosi ma ner non perdere l'abitudine di pedalare dobbiamo mantenerci frequendarli senpre fino a che possiamo rientrando in segheria la sera allè ore 17 per còcinare 2 coniglie e mangiando alla nostra e vostra salute=====

GIORNO 26 sabato e anche demenica 27 son fatto 2 giornate a lavorare alla farma che stavo CESARIO mentre loro facevano la potatura alle frutte io da solo sarhàava gli arangi che come minimo si trovava un metro di erba che veniva seppellito al completo certo che quel lavoro per me non era tanto pesante e neanche novello perche la zappa lo aveva senpre adoperato da quando ero bambino senza perdere mai l'abitudine ed ora vediamo che anche in australia vengono adoperati i stessi arnesi per fare i lavori di campagna ora finito la domenica alle ore 13 come dicevo che quando mi trovava sul posto andicipavo la mattina di qualche ora per smettere anche qualche ora piu presto=~~per~~ naturalmente per rientrare in tempo alla segheria come doveva pensare anche a fare la cucina per tutti come era sicuro che quando mangava io nessuno pensava di cucinarsi, ma avevano soltanto il pensiero da visitare le trappole pulendo le coniglie cosicche al mio ritorno erano prondo, ora in questi tempi di frutti non esistano per nessun motivo ma la mia minestra di verdura la riporta lo stesso alla baracca come dicevano i nostri antenati che qualsiasi ricovero di abitazione cia la sua portea (volevano dire che tutte le volte quando si esce si deve riportare in casa) come mi ricordo che quando ritornavano i vecchi anche che non trovavano niente era sufficiente anche un pezzo di legname per riportare in casa purchè si conservava la tradizione di riportare in casa cosi faccio anch'io in tempo di necessita non trova la frutta porta la verdura che in certi circostanze anche quella e nutrimento necessario per la vita umana =====

e nel rientrare alla segheria questa sera trovai 2 famiglie novelli che anche loro dovranno lavorare al bosco uno per tagliare le piante e l'altro per il trasporto perche in questi tempi di primavera si richiede molte traversa per le ferrovie percio il padrone fi costretto da aumentare operai ma in tutto modo per mio conto deve pensare della cucina e non posso piu trattenermi=====

#4 GIORNI 29 e 30 sappiamo che a vasto vi trovate a celebrare la festa di SAN MICHELE mi passa l'anima di non potermi ascoltare la santa messa purtroppo ma purtroppo deve astenermi perche non posso per nessun motivo come ci sia molta lontananza per andare in paese certo che se avrebbe ovuto della possibilita e della comodita non lo avrei mai trscurato di questi giorni a non andare a messa ricordandomi il beneficio ricevuto da questo gran SANTO nei giorni del mio bisogno a essere senpre protetto e salleggiato da lui invece oggi non posso ricanpiarlo non per la mia colpa, ma per la manc-nza di comodita percio spero che mi perdonera la mia cattiveria mentre diamo anche il saluto alla fine di settembre del 1953= ===== con augurarci il nuovo mese=====

OTTOBRE 3 e 4 cioe sabato e domenica ritornai di nuovo a lavorare nella farma mentre LUIGI UMBERTO e CICCOTOSTO sono andati a BUNBURI incerca di nuovi lavori, mentre io mi faccio queste due giorni con filippo e cesario a trasportare il foraggio con il camion che tutti i viaggi fatti la padrone si faceva trovare con un recipiente di TE bollente per bere mentre noi si desiderava qualche bicchiere di birra fresca , e lei ci diceva che in quella temperatura la birra facevo male, mentre il TE rinfrescava la vita e di fatti esperienze fatti che quando piu caldo sia l'aria piu si sente gusto bevendo una tazza di TE bollente, e dall'ora prese l'abitudine di continuare a bere la tazza di TE al colmo della forte stagione anche oggi la mia minestra di verdura la riporto ancora alla segheria come ho visto che anche i miei compagni la mangiano volentiere una volta la settimana certo che se dovrebbe cucinarle tutti giorni neanche io lo gradirei ma per una volta e molto saporito col sugo delle coniglie , percio quando ritorna in segheria la sera trovo che loro anno ritornati senza nessuna novita di lavoro perche devono ritornarci all'altra fine settimane per assicurarsi la verita =====

623

COME vedete le settimane passano veloci che in questi tempi per il troppo lavoro son costretto di trascurare anche la mia scrittura dicendovi che forse neanche oggi avrei avuto il tempo possibile di scrivere se non avesse piovuto ma datosi che una mezza giornata la faccio in baracca così posso esprimermi dicendovi che ieri sabato giorno 10 sabato sono andato di nuovo alla farma a lavorare, mentre UMBERTO con LUIGI sono andati a prendere la risposta positiva a BUNBURY e di fatti loro devono prendere il lavoro in ferrovia ma io con CICCHITOSTO restiamo ancora qui per dirvi tutto che sabato di notte è piovuto sempre perciò oggi domenica datosi che non si è potuto lavorare in campagna dopo mangiato a mezzo giorno ritornai alla segheria dopo che il padrone mi ha pagato 5 giornate dandomi sterline 8/15 che per la mia tasca è un bel vantaggio all'infuore della paga settimanale ora che mi trovo a scrivere si trova di passaggio anche il padrone della segheria così i miei compagni lo avvisano che per venerdì prossimo loro lasciano il lavoro in questo posto e vedo che questo padrone non rimane tanto soddisfatto della richiesta fattagli da questi miei amici ma purtroppo ognuno fa il suo comodo senza impedimento altrui, forse anch'io avrebbe la casualità di cangiare posto ma datosi che in questi giorni si trovano molti lavori anche nelle campagne perciò ho deciso di resistere al massimo possibile====

LA mattina del 12 lunedì si riprende il nostro lavoro come anche quelli che dovevano andare al bosco a tagliare e a trasportare mentre passa il padrone e chiama questo LUIGI e UMBERTO ricordandogli che dovevano finire a lavorare il venerdì sera, invece io vi dico che da questa mattina per voi due non esiste più lavoro, perciò fuori dalle mie baracche certo che loro vengono a rapportare direttamente a me dicendomi che in quell'orario non avevano possibilità di trasporto senonché alla sera quando ritornavano le creature dalla scuola che prendevano la stessa corriera/ allora a me mi tocca da parlare col padrone spiegandoci la situazione che era impossibile lo spostamento di questi 2 undidue in mattinata perché non c'era comodità ma ti assicuro che in serata loro vanno via, e lui mi disse caro SABATINO questo lo faccio per la tua faccia altrimenti io son capace di buttarli via sull'istante come due miserabili, voglio dire che tante volte anche le persone buone diventano cattivi e irragionevoli per mancanza di comprensione=====

624

tutto e che quando esono ritornati i ragazzi della scuola umberto e luigi sono andato via così restiamo alle baracche io e CICCOTOSTO mentre nell'altra baracca facevano residenzi i molisani, così anche per me diminuisce un po di lavoro dentro casa che al posto di fare la cucina per 4 persone la faceva soltanto per due , pero quando era la sera si sentiva come un dispiacere come quando che la famiglia andava a diperire ma con questo la persona non deve mai demoralizzarsi, deve cercare di mantenersi sempre col suo comportamento verso di se e anche verso il prossimo, cercando di farsi sempre onore====  
GIORNO 17 sabato sapevo dalla scorsa settimana che questa fine di settimana non si lavorava perciò poteva anche stare a letto fino alle sette come fa CICCOTOSTO che quando non lavoro si trattiene alla branda fino alle ore 11 io invece la mia abitudine di alzarmi ancora più presto così ho lavato tutta la biancheria/=-, ripassarlo con qualche rattoppatura e alle ore 12 fu pronto anche la pastasciutta con 2 coniglie che uno ci mangiamo sull'istante mentre l'altro la conserviamo per cena questa sera, e adesso mi passo un bel po di tempo a scrivere fuore all'aria aperta perche e una bellissima giornata di primavera perciò non conviene di aspettare per scrivere la sera per farmi il naso pieno di fumo sotto il chiarore della lanterna ,mentre la serata siamo andati al cinema che CICCOTOSTO e voluto per forza portarmi a BUSSELTON che dopo siamo rientrati alla baracca alle ore 11 della domenica il mattino che poi siamo dormito fino alle ore 10 per recuperare il sonno perso la sera precedente perciò e da notare che questa fine di settimana sie passata fra non concludere niente all/infuore della pulizia e cucina che la colcoliamo la cosa più necessaria per la vita umana

DOMENICA giorno 25 vengo a ripetere che la scorsa settimana sie passato ugualmente come tutte le altre settimane con eccezione che ciccotosto ieri e andata a visitare il suo vecchio padrone nella ferme frale quale si raccomando al massimi di andarci a sarchiare sotto la piante non nella sua proprieta ma alla ferma di NICK DAVENPORT che tutta la frutta la deve recuperare lui solo pero che deve savorarlo sotto le piante per la trota erba e questo lavoro da solo non puo farlo perciò sie raccomandato a questo ciccotosto da farlo al presto possibile , perciò oggi DOMENICA siamo andati in tres persone a fare questa

625

sarchiatura ma per finirlo ci vuole molti giornati lavorative ancora ,essendo che vi no, inai 3 ora deve farvi anche i nomà come sapete io ROCCO che sarebbe di ARNIONE e DOMINCK sarebbe questo ciccotosto di VASTO che rappresentiamo tutto un unica famiglia senza distensione e parzialita di nessuno con la probabilita che continuiamo senpre cosi dunque oggi sarbbe il primo giorno che lavoriamo a questo punto ma per finire passera parecchi giorni come la distensione e grante e anche perche il terreno per la troppa erba e diventato molto secco percio prima che incominciano il raccolto si deve finire anche la sarchiatura se tutto procede al normale=====

GIORNO 31 sabato lo stesso andiamo a lavorare noi 3 a MICK fra la quale mio portato anche la bicicletta cosi la sera ROCCO E DOMINICK anno fatto ritorno alla segheria e io vado a passare la serata con CESARIO E FILIPPO ,tanto quando mi trovava con loro era uguale mi trovava con i miei fratelli senza nessuna preoccupazione per passare la serata piu facile e piu tranquilla perche si sapeva anche i notizii famigliari dall'italia perche in questi tempi tanto il CESARIO e come il FILIPPO i loro genitori stanno preparando per farli fidanzati in italia percio anno piacere della mia presenta per dargli qualche consiglio riguardando la situazione attuale, se dovranno rimanere nella farma o puramente da ritirarsi in citta, percio gradiscano senpre il mio consiglio passandoci la serata del 31 OTTOBRE con la speranza che domani ci facciamo un'altra giornata a MICK=====

NOVENBRE giorno 1 domenica e anche tuuISANTI ma il nostro dovere e quella di lavorare senpre come bestie senza distensione di vgiorni come sappiamo che la sera precedente dormi con CCEsARIO e naturalmente che la mattina mi alzo ancora presto per attaccare un/ora prima il lavoro facendo il solito mestiere da sarchiare e alle ore 3 eravamo di ritorno alla segheria chiudento la settimana lavorativa di 7 giorni come dicevo tempo fa=====

LA sera del giorno 6 venerdi DOMINICK assolutamente dopo cena a voluto portarci a BUSSELTO per sua volonta e difatti andiamo a fare una visita al marinaio CAPPARELLA che gia il justino si aveva trasferita in PERTH ma noi 3 ho stesso andiamo a fafe questa visita e troviamo il marinaio che puoco piu si poteva ragionare che dopo pochi giorni abbiamo saputo che fu rimpatriato dal consolato perche andava in diperimento di cervello ma noi

per quella sera non siamo venuti a conoscenza di tante cose che poteva succedere soltanto se potuto confermare che non ragionava come circa un mese prima, in tutto modo fatto il nostro dovere di una provvisoria visita e poi andiamo a beverci qualche bicchiere di birra in hotel facendo ritorno in segheria alle ore 11=====

LA mattina del giorno 7 sabato ci mettiamo in macchina ancora facendo altre 2 giorni di lavoro al MICKI che facciamo uguale alla stessa settimana che il sabato di sera torno di nuovo a dormire da CESARIO e lori 2 cice ROCCO e DOMINICCK ritornano in segheria con l'appuntamento di prendere il lavoro la mattina successiva alle ore 7 cosicchi la domenica appena ci alziamo facciamo una buona porzione di foto con cesario e filippo poi io vado a riprendere il lavoro lasiata del giorno primo ritrovando i mie compagmi e certamente loro restano alla lora casa che in questi tempi sono scarsi di lavori e noi cintinuamo il mestiere di sarchiare il frutteto ma alle ore 2 quando si doveva lasciare il lavoro e arrivati anche filippo e CESARIO con il camion soltanto per farsi una camminata e cosi ci facciamo ancora tanti altri foti che poi ritorniamo tutti insieme alla lora abitazione che seguitiamo ancora a fare foto fra tanto FILIPPO prepara la cena di pastasciutta con carciofani sott/olio che aveva arrivato a CESARIO dall/italia mandandola la mia cugina GRAZIA avrebbe stato la mamma di questo cesario e naturalmente quando e terminato la cena facciamo ritorno alla segheria che era le ore 17 ma appena arrivato subito o dovuto rattopparmi la camicia e i pantaloni e per mangiare sie fatto soltanto un piatto di insalata che labbiamo preso all/orto che fanno i nostri paesani alla ferma altrimenti per la troppa stanchezza non ho accesa neanche la stufa perche se voleva avrei potuto fare anche la frittata di uova ma siccome non ce la volonta e diciamo pure neanche la fame perche abbiamo mangiate alle ore 4 cosi ci sta bene soltanto l/insalata e ora per chiudere la serata approfitta di questi 5 minuti disponibile infilando pochi chiacchiere sulla carta per darvi soltanto un esempio della vita australiana che in tanti momenti il tempo diventa molto preziose, eppure a pensare che ci son parecchi mesi scarsi di lavoro ma ci sono dei mesi conseguitivi che puoi lavorare 7 giorni settimanale senza sosta e noi questi sacrifici lo accettiamo senpre per un buon avvenire altro non vi dico che buona notte

627

I GIORNI 14 e 15 altri 2 giorni di lavoro da MICK ugualmente come la scorsa settimana. chi il sabato di sera dormii ancora con CESARIO come vedete si sta organizzando se dovessimo far venire le famiglie in australia come lui ormai lo anno fatto fidanzato a VASTO e con probabilita avrebbe di farle venire qui la sua ragazza e nello stesso tempo ceca di convincere anche la mia volonta di fare uguale percio siamo con molta preoccupazione per risolvere questo problema di emigrazione, in piu ce ancora un altro gran problema da risolvere che il suo padrone a deciso di venderci la farma che vale 35000 STERLINA e vorrebbe da venderlo a noi due, ora come possiamo noi affrontare questa situazione se ancora non abbiamo un centesimo a disposizione ?? con tutte queste spiegazione il padrone insista sempre dicendoci che noi comperiamo con la sua moneta che poi verra riscattata automaticamente e annualmente, certo che come ci spiega lui non sarebbe tanto male di fare questo sforzo se si andrebbe d'accordo ce la sicurezza che con massimo 10 anni di buon lavoro il capitale e la proprieta diventasse nostro assoluto, ma il fatto e che ci troviamo molto confusi di fare questo affare perche attualmente non abbiamo neanche la moneta per fare lo strumento e percio che quasi tutte i sabati vado da questo CESARIO per poter risolvere qualche novita, cosi facendo questi discussioni ci passiamo della intera nottata a discutere senza conclusione, come dicevo che anche questa serata facciamo il solito discorso senza che le famiglie ancora sono in conoscenza del nostro piano, in tutto modo la serata passa cosi e l'indomani che sarebbe domenica si fa l'altra giornata a MICK passando quasi tutto il fruttano che dopo rientriamo alla segheria alle ore 16 per prepararci la cena edecco che anche quest'altra fine di settimana a passato con 7 giornate lavorative come bestie senza riposo dandovi a voi il buon riposo e buona notte=== GIORNO 16 lunedì possiamo avere una mezza giornata di riposo perche non abbiamo legna in segheria come sie gustato un grande camion che fa servizio di trasporto cosi restiamo a riposo per il resto della giornata facendoci gli affari domestici che non sie fatto la fine settimana , ma non credete che io posso a vere il riposo come vedete mi trovo sempre preoccupato perche avrei dovuto rispondere a parecchie lettere in piu anche qualche parola per il ricordo percio la giornata e consumato uguale con lavoro e pensiero

628

GIORNO 21 sabato non andiamo a lavoro perche si deve anche pensare che fra non molto ci avviciniamo al sante NATALE e con questa ricorrenza si deve pensare che abbiamo il dovere da dare anche qualche sollievo alle nostre famiglie lontani, ora datosi che DOMINICK deve andare a BUSSELTO percio andiamo anche io e ROCCO che appena finiti i nostri affari ritorniamò indietro per poter lavorare domani anche da NICK, invece proprio quando eravamo belli e pronti per far ritorno troviamo il nostro padrone con la mogli che erano quasi pronto anche loro per far ritorno cosi il DOMINK ci disse che noi si poteva ritornare col padrone e lui andava a CAPEL a visitare il suo vecchio padrone nella farma/ ora che succede che gia sappiamo il vizio del nostro padrone di bere fino all/ultimo momento pero la sua moglie preferi di andare alla di ritrovo per essere al silenzio alla nostra presenta, edeccolo che il mio cuore incomincia a sospet==tare che inmancabilmente mi avrebbe successo uguale come il 15 agosto rientrando alle ore 6 del mattino successivo/ cosi mentre si incomincia a bere soltanto noi 4 ma piano piano incominciano di arrivare altri coppie di persone anziani e si fa conoscenza coà i bicchieri colmi, ancora altri nuovi conoscenti certo noi 2 ITALIANI non potevamo sfuggire alla presenza di loro specie la signora padrona che ci amava come suoi fratelli e succede per non fare della magra figura sie costretto di sacrificarci fino alle ore 22 a bere birra come tanti somari, pero i nostri 2 bicchieri non mai lo abbiamo svotati ma la comunita australiani erano tutti ubriache come maiali, eppure con tutta questa birra che infilevano nel corpo riuscì di riportarci sani e salvi alla segheria alle ore 24 solo che appena uscita dal bar la signora a fatto molte chiacchiere col marito dicendoci che noi eravamo serio e lui era ubriaco fracido , a questo mistero noi cioe la nostra mentalita non/a saputo comprendere il contenuto della loro anbedua gelosia, cosi vi dico che sie fatti i nostri affari personali da soddisfare i nostri negozi come ci facevano il rifornimento settimanale, e ho spedito anche la moneta di sterline 88 che in ITALIA ricevertero la somme di 120000 mila LIRE che la serviranno per le buone feste e anche per pagare la propieta comperato pochi mozi prima, e anche oggi posso ricordarmi come il giorno 15 agosto scorso all/intervallo di 6 ore anticipato CIAO=====

22 DOMENICA come dicevo che oggi si doveva lavorare in ferma mentre con il ritardo di ieri sera si è costretto di fare riposo ma il DOMINICK lo stesso da solo è andato al lavoro più che altro per conservare la clientela altrimenti può succedere che facciamo delle male figure come i lavori di campagna vuole essere fatti assolutamente in questi giorni allora per conservare la nostra promessa si deve fare qualsiasi sacrificio così noi 2 per oggi figuriamo come ammalati mentre ci troviamo in perfetta salute ma soltanto abbattuti dal sonno ora lascio di scrivere almeno per quando ritorna dominick deve farci ritrovare un piatto di pasta con una meta coniglio arrivederci e buoni così 22,11,1953===

GIORNO 28 sabato di nuovo sono dovuto andare in BUSSELTON per sistemarmi il TAX dell'anno precedente e mi conperai anche un PIGIARO che pagai 11 seellini e 10 penni e ora vi dico di questa sistemazione di tax come è successo che quando fece il resicondo annuale del 52 e 53 dovetti pagare 42 STERLINE di sopra imposta come avevo lavorato per conto mio però con la solita lettera ci spiegano di sapere anche il risultato dell'annato 51 e 52 che realmente era soltanto 6 mesi di lavoro fatto perciò avevo il diritto di sapere questo risultato che poi il tax department mi rispose che era tutto apposto con le tax perché il 52 mi fu rimborsato la somma di sterline 16 il giorno verso settenbre ma di questa moneta io sono stato inconsapevole e perciò oggi mi manda a chiamare la banca per verificare la mia firma con la firma che anno trovata sul cecco bancario perciò sono stato costretto di venire personale a questa verivica da riscontrarsi col tax department come loro quando si sono accertati di tutto mi manderanno indietro la moneta spesa dell'anno passato intanto per mettere apposto questo sono stato costretto di perdere una giornata lavorativa in pappandomi 40 miglia sulla bicicletta che se lo avrebbe saputo prima anche lo scorso sabato la poteva sollecitare, ma intutto mono alle ore 14 mi ritrova in segheria soddisfatto dei miei affari=====

GIORNO 29 ROCCO E DOMINICK sono andati da mik per finire e io da solo sono andato da CESARIO con la bicicletta a lavorare uguale sarchiando ancora la frutteto che la sera abbiamo terminato tutto l'appezzamento che poi nell'altra fine di settimana dovevano iniziare altri lavori perciò io doveva andarci sempre con la probabilita che rocco e dominick continuavano

senpre con il vecchio padrone e micck o' a senso inverso dove decidevano loro dovevamo andare noi percio si doveva senpre lavorare e questa sera faccio ritorno alla segheria alle ore 16 perche la strada sabbiosa incomincia essere molto disastroso anzi per dirvi la verita le 5 miglie di bosco la deve fare tutto a piedi percio vi potete fare i calcoli come posso sentirmi percio non altro vi dico perche sapete pure che deve farmi la cucina se voglio mangiare dandovi la buona notte a voi tutti=====

ora mi permette da dirvi che ogni fine di mese mie stato concesso il minimo tempo di scrivere pochi parole nel mio dizionario cosi anche questa sera giorno 30 voglio dire che abbiamo varcato anche il mese di novembra con tanto di saluta piacendo a DIO e tutti SANTI con la speranza che anche i mie tutti in famiglia goderanno la perfetta salute==== DICEMBRE ce si vede nella segheria e da parecchi niorni che manca il legname cosi il padrone a deciso di mandare piu operai al bosco fra la quale anchio sono stato obbligato di andare a tagliare piante che fuo accoppiato con ROCCO e all/intervallo di pochi giorni facciamo di nuovo un grante deposito percio mi faccio 4 giorno seguitivo fino al giorno 4 che era venerdi che incominciamo il mattino alle ore 5 come si doveva fare la visita obbligatorio dei xraggi percio rietramo alla segheria alle ore 14 e subito ci cambiamo per andare a questi xraggi portandoci la molie del padrone con la macchina ma mentre noi eravamo alla visita lei va a trattenersi all/otel ove era il ritrovo di tutte le categorie fra donne e uomini percio appena finita il nostro compito certamente andiamo anche noi al ritrovo per fare ritorno in segheria , invece come dovere sie dovuto accettare il loro invito a bere birra come somari ,ma all/ultim a tutto vediamo che il sesso maschile eravamo tutti serie mentre le donno approfittarono il massimo possibile della nostra genjilezza ubriacandosi come maiali, certo che in qualsiasi modo doveva avvenire il nostro ritorno e anzi si preferiva di rientrare con un tax ma la signora a inestetita di riportare la sua macchina che poi durante la strada non altro che a fatto soltanto baldoria dandoci la colpa a noi facendola ubriacare, eppure pensate che eravamo 3 padri di famiglia ma se avrebbe capitate 3 giovanotti ci faceva oltrepassare la sua sbornia , per dirvi che la maggior parte de popolo australiani son molti buoni e per la loro bonta verso di noi pretendono anche

alla soddisfazione dei loro piaceri, mentre noi siamo abituati di attraversare tutti i continenti del mondo con tanta di educazioni e rispetto, e quella sera rientriamo alla segheria proprio in orario da fare la cucina naturalmente con pasta e conigli=====

I giorni 5,6,7 che il lunedì facevano la nascita della regina facendomi 3 giorno di lavoro con CESARIO a trasportare balli di foraggio dai campi ai grandi capannoni che quando veniva la sera non aveva ne più gambe per camminare e ne più braccia per sollevare centinaia di balle eppure si doveva fare 10 ore giornaliere per quel mestiere come ci dava 2 STERLINE al giorno invece in segheria generalmente la paga era di 2 sterline e 8 scellini al giorno con 8 ore di lavoro, dunque possiamo dire che non era tanto interessante di fare questi lavori per le compagnie come pagavano molto poco ma si tratta che per economizzare al massimo si faceva di tutti i ~~va~~ lavori per vantaggio personale e familiare, come dicevo che alla fine di questi 3 giornate lavorative e venuto DOMINICK con la macchina a riprenderci perché lui lavorava con il vecchio padrone a 3 miglia distaccate da noi facendo ritorno in segheria alle ore 18 dopo di questo doveva pensare di fare anche la cena se aveva fame come non si poteva sentire appetito facendo quei lavori ?=====

GIORNO 8 come sappiamo e il giorno della IMMACOLATA CONCESSIONE sappiamo questa tradizione come ci insegnarono i nostri antenati perciò cerchiamo di conservarlo anche=~~un~~ qui ma in questo posto che noi ci troviamo non possiamo fare altro che soltanto rammentarci forse nei paesi e nella città conservano di tutta nelle chiese come ho visto a warona tante volte che tutte le domeniche esistano delle messe per i credenti cattolici e tanti altri religioni ma in queste lontane terre altro non esiste che lavoro e sacrifici a più non posso, perciò non avendo altro da fare passa il mio preferito tempo con la speranza che qualche giorno potrebbe essere utile anche per un/esempio come vivevano il popolo del ventesimo secolo, come anchio ricorda come vivevano il popolo del 19mo secolo che non conoscevano il pane, ma neanche sapevano tanti spiegarsi sull/emigrazioni che non si conoscevano, dunque se la scienza di oggi ci apre tutte le porte dell/intero mondo vuol dire che ci troviamo meglio dei nostri antenati avendoli sempre nella nostra presenza, altro non vi dico che buona notte a tutti =====

632

ANCHE questa fine di settimane cioe giorno 12 e 13 sono lavorato da CESARIO da solo mentre ROCCO e DOMINICK lavorano a NICK , posso dire che in questi giorni si sta organizzando con dei appuntamenti per il SANTO NATALE come il cugino pietro gia mia invitato da fare il almeno il NATALE con loro e anche ANTONIO DI CUPELLO mi aspetta per il primo dell'anno in piu dovrebbe andare anche da ANGELO BEVILACQUA a SPIRWOOD oltre FREMANTLE appena avro il tempo disponibile per deciderci se dobbiamo trasportare le nostre famiglie perche sie stufa di fare questa vita solitaria percio fra non molto lungo mi deve decidere facendomi questa passeggiata e naturalmente che anche alla zia con delle cugine deve essere consa= pevole della mia idea ma come vedete per questa sera non voglio annoiarvi di piu tante a voi e come alla mia mentalita perche mi sento stanco dopo 2 giornate lavorativi in campagna che la caloria in questi giorni e molte forte mentre in segheria si prende poco sole e certamente anche poco lavoro percio se mi permettete vi do la buona notte con la probabilita di descrivervi ancora nell'altra fine settimane= =====

ED ecco che piacendo a DIO l'altra settimana sie passato senpre lavorando facendo anche questi 2 giorni in campagna che avrebbe stato giorni 19 e 20 da CESARIO col nuovo appuntamento di rivederci il giorno 30 cioe dopo la santa NATALE che ormai siamo arrivati===== IL giorno 23 tutti gli operai si lavora in segheria fino a mezzo giorno poi dopo pranzo si fa pulizia generale e alle ore 15 si lascia tutto il lavoro e per gli auguri NATALIZII ci sono un barile di 18 galloni di birra a nostra disposizione sarebbe il complimento che fa il padrone all/operai percio eravamo invitati da bere a nostra soddisfazione noi certamente si faceva poco abusa ma questi australiani bevevano come somari che diventavano ubriachi ma senza nessun molesto perche una porsioni di questi locali avevano gia campati lavori percio eravamo in 3 italiani e forse 9 di lori che ci ristettavano come tanti fratelli ma con tutto il tempo il barile non sie svotato senonche un vecchio australiano che si chiamavi JENNI disse voi andate a dormire che quando io finisce di svotare il barile vado in branda, ma con questo intervallo e arrivato a che FILIPPO come si aveva l/appuntamento che anche lui partiva l/indomani con noi 3 che andavano in PERTH mentre io mi fermava a WAROONA percio anche il filippo si ricorda una buona scorpacciata di birra alla nostra segheria

---

che la serata dorme con noi mentre il vecchio australiana rimane di guardia vicino al barile, come sapete riguardo la mia abitudine succede che tante serate non mi viene il sonno facile specie se deve affrontare qualche risoluzione come questa sera non posso prendere il sonno facile mentre ROCCO FILIPPO e DOMINICE dormano a gonfie vele e io mi passa il tempo facendo il reso conto del guadagno e della uscita, tutto e che pagando le spese personale riuscii a spedire in ITALIA 443 STERLINA con la valutazione italiana di 682437 mila LIRE perciò in/anzi tutto deve ringraziare il SIGNORE che mi protegga sempre e anche il popolo del mondo che mi rispettano tanto dandomi il la vera abbastanza per le intere settimane, non posso dire che col lavoro si diventa ricchi però la vita vive moderatamente e con questo proponimento forse deciderò di trasportarmi anche la famiglia per un loro domani, certo che per me e anche la mia avanzata età non potrei ottenere un massimo di valutazione ma per la gioventù posso dire francamente che loro ci faranno una buona vita nel presente e anche nel futuro avvenire, questo ancora possi confermarlo sicuro ma in questi giorni deve decidermi parlando e consigliandomi coi miei parenti e anche amici vecchi che si trovano al mio parere per questa sera vedo a dormire dandovi un buon riposo.

LA mattina del giorno 24 partiamo dalla segheria alle ore 5 con la macchina di DOMINICK che lui FILIPPO E ROCCO ANDAVANO IN PERMITE e certamente la mia fermata era a narcone arrivando alle ore 8 che la ANNA prepara subito la colazione per noi tutti passandoci un tantino di tempo alla loro presenza che avevano tanto piacere nel vederci a noi come 4 fratelli poi certamente loro riprendono il loro corso di partenza e noi restiamo a discutere in famiglia passandomi la intera giornata fra la LUCIA, la CONSIGLIA e anche la famiglia BARONE e tutti mi incoraggiavano di non aspettare più il tempo di fare l'atto di richiamo alla famiglia per ritenevano un grande sbaglio se io avrebbe fatto ritorno in ITALIA senza richiedere la mia famiglia, ormai da me medesimo poteva costatare che la vita di queste terre era molto differenze dalla nostra ITALIA specie per il lavoratore della terra, tanto vero che la mia mi finisce da convincermi dicendomi che io aveva 3 figlie femmine in quel periodo facendomi i conti che mi avrebbe volute già i primi 3 milioni per la dote come si usava a vasto, in più avrei potuto acquistare ancora per fare la biancheria

e i mobili quindi come minimo mi occorreva 10 anni di lavoro per che cosa, soltanto per ritornare a zappare ancora le campagne di VASTO, allora a che scopo a servizio la mia emigrazione facendo 10 anni ancora da schiavo lontano dalla famiglia, certo che in questi giorni non trova nessun riposo, ma per allontanarsi tanti pensieri momentaneamente e meglio a compiar discorso dandovi gli auguri di un buon NATALE a voi tutti mentre ne riparleremo nell'anno venturo cioè nel 1954-----

IL giorno 25 NATALE che sarebbe ancora il terzo che faccio fuori di casa e della mia patria certo che tutti i cugini mi rispettano come loro fratello intanto per me sarebbe sempre una vita di pellegrinaggio e andando in giro per il mondo intera senza residenza e realmente mi sembra molto fastidioso ma purtroppo il mio destino vuole così, alle ore 10 andiamo tutti alla SANTA messa con la speranza che anche i miei lontani fanno uguale, però il più retto mi viene questa pensa alla cara mamma col figlio malato e incurabile da assistere, quando ne il mio pensiero non mai fu negato durante l'assenza ma pensa sempre che anche lei potrebbe essere contenta come la sua sorella che si trova qui con noi circondato da tanti ~~figli~~ figli e generi con nipoti?? e lei trovandosi così penata lottando contro la malattia già da 5 anni? perché non potranno essere contenti tutte le mamme specie in questi giorni, allora cercherò anch'io di far contento la mamma dei miei figli se avrò questa fortuna, certo che le malattie possono colpire la vita umana in tutte le parte del mondo però se si potrebbe ottenere il permesso da DIO di stare la famiglia completa in un sol posto sarebbe una grande soddisfazione, perciò deve decidere in qualunque costo di farsi raggiungere dalla famiglia per distruggere questa vita emigratoria che fu fatti già dai nostri antenati/ frequentato ancora da noi, e forse anche i nostri ~~figli~~ figli dovranno fare uguale per mangiare un pezzo di pane? con la nostra mentalità crediamo no ma per oggi lasciatemi in pace facendo il santo natale con i miei cugini CIAO la serata poi la passiamo fra la sis e la cugina CONSIGLIA che poi vengono anche la famiglia SPALLINI sapendo il mio ritorno e certamente che si riprende la solita discussione famigliari che agiscono quasi tutti contro di me che alla fine del ragionamento o dovuto piegarmi come dicevano loro così alla mezza notte andiamo tutti a dormire 25, 12, 1953

IL giorno 26 dopo natale decido di prendere la corriera dopo la colazione proseguendo in  
 PERTH e di fronte la fermata della corriera, trovo ANTONIO di CUPELLO come dicevo che si  
 era in appuntamento da parecchio tempo che doveva trascorrere qualche giornata con lui  
 perciò ci facciamo un piccolo giro per la città e alle ore 12 riprendiamo ancora  
 un'altra corriera andando a MIDLAND ove lui abitava che già aveva conperato una piccola  
 casetta ma per aver maggior sopporto finanziario lo aveva affittato a un'altra famiglia  
 lo stesso di cupello abitandoci anche lui perciò ci passiamo la intera giornata uniti  
 a bere e mangiare per tutta la durata delle giornata che in questi tempi ancora non si  
 usavano dei frigoriferi così per conservare il bevante un po fresco lo mettevano dentro  
 i ricipienti di acqua con qualche pezzo di ghiaccio che era il rinfrescante per la durata  
 del massimo tempo che veniva tutto usato, ma e anche da considerare che in questo periodo  
 di tempo la temperatura dell'aria passa anche la caloria di 40 gradi e figuriamoci come  
 doveva essere quella birra ma con tutto questo si beveva sempre continuamente a mangiare  
 ma verso le ore 18 nella nostra solitudine ci facciamo una passeggiata per il paese, solo  
 che in questi giorni si vedano pochissimi persona andare in giro perche non esistono  
 tante macchine, perciò se vuoi farti un giro deve camminare ma intanto con questo  
 intervallo la signora che occupava la casa prepara ancora per la cena come posso dire che  
 loro rappresentavano quasi una unica famiglia datosi che erano anche paesani conosciuti  
 da lungo tempo e questa donna si chiamava LUCIA mentre suo marito si chiama ANTONIO  
 buonissimi persone accogliendomi come loro fratello così quando noi 2 facciamo ritorno  
 troviamo la tavola pronto con pastasciutto e carne di tanta qualita che avrebbe stato suf-  
 ficente per sfamare come minimo 20 persone, ora non voglio fare privilegio al popolo  
 australiano per disprezzare il popolo italiano ma faccio per dire che noi tutti qui si  
 preso un sistema di vera fratellanza con molto rispetto umano, per conto mio ma ho conosci-  
 ciuto questa famiglia in vita mia? perche mi fanno tanto di cerimonia, su questo vul-  
 dire che si sente la nostalgia di ~~amici~~ amici e di volerli bene per il cambiamento di  
 una nuova vita e nuova generazione in terre lontani, dando anche il buono esempio al  
 popolo forestiero dimostrando la nostra fratellanza di cristianesimo, così anche questa

andiamo in letto alle ore 24 passandomo il tempo con tanto contentezza e tranquillita=====

GIORNO 27 non posso piu fermarmi come vedete che mi trovo con altri appuntamenti percio appena fatta la colazione tutti in famiglia alle ore 8 prende la corriera per fare ritorno in BERTHE alle ore 9 cosi mentre faccio la traversata della citta per prendere un'altra corriera mi incontro col RAGGIONIERE ARGENTIERI che mi era un grande amico quando eravamo a VASTO che fra la quale io doveva fargli l'atto di richiamo per l'australia ,pero non lo fatto come lui pretendeva di essere pagato anche il viaggio, ma la mia posizione in questi tempi non mi permetta di fare tanti sforzi cosi qualche altro buon amico a fatto di tutto per farlo venire alla mia insaputa, percio oggi che ci incontriamo non/e che lui si avrebbe sentito offesa della reputazione ma siamo rimasti piu amici di primo soltanto che lui e tanto contento che lavora in citta mentre io mi trovo a 150 miglia lontano restanto in buoni amici, ma certo che arriva il tempo di salutarci perche io mi trovo con il tempo contato con questi appuntamenti, per prendere l'altra corriera andando a FREMANTLE alle ore 14 ma anche quando mi ferma alla stazione prende informazioni dove rimaneve questo SPERWOOD risultandomi che in quella zona non esiste servizio di trasporti publico percio fui costretto di prendere un TAX trovandolo anche piu facile arrivando sul posto alle ore 18 come vedete questi giorni sono sempre in movimento carico di pensieri e tante volte anche tribolazione per essere al corrente di tutto e anche per divagazione personale, pero facendo cosa si trova anche soddisfazione conoscende vero e proprio la vita che fa=questi emigranti ingiro per il mondo affrontando una nuova vita,tante volte e bisogna di vedere per chedere come dice il (proverbio)voglio dire che questo BEVILACCUA lavoravano in fattoria lui suo fratello e anche un suo cogniato ma per economizzare di piu anno preso in affitto un piccolo appezzamento di ortaggio con una barracca di legname per dormirci e lavorare dopo finito in fattoria ,certo a vederli in questi condizioni non sarebbe tanto piacevoli ma per loro conto si trovano molti contenti e soddisfatti, certo che alla mia visita restarono molti allegri prendento il nostro discorso da far emigrare anche le nostre famiglie ma in questo frattento arriva da fremantle anche la famiglia IALACCI che la moglie sarebbe stato la sorella della moglie di PEPPINO STIVALETTA anche lui un nostro vecchio

637

amico che fa residenza in ITALIA perciò questa donna stessa prepara la cena per tutto il componente delle famiglie certo che durante il pasto si prendo i nostri argomenti e avviene la decisione di fare l'atto di richiami alle nostre 2 famiglie che aspettavamo la venuta insieme, così in serata stessa questa famiglia IALACCI mi riportano a FREMANTLE ma arrivati li trova MICHELINO SARACENO che era il cogniato di ANGIOLINO e anche un vicino di casa mia in ITALIA che a voluto portarmi in PERTH per visitare la zia MARIA SARACENO molto conosciuto da me e tutti i miei famigliari anche vedendo questa vecchia donna molto a miei e conosciuti ci facciamo una buona parlata rimanendo molto contento a sentire da me che se tutto andava bene fra un anno di tempo ci rincontravamo con la venuta della mia famiglia come lei conosceva tutti i miei figli specie la cettina lo amava meglio di una sua figlia per non perdere ancora tempo anche da lei deve salutarmi come io avevo deciso di rientrare a WAROONA e MICHELINO doveva rientrare a FREMANTLE ma per la strada incontriamo ROCCO il mio compagno di lavoro e facciamo altri appuntamenti per l'indomani come si doveva iniziare di fare queste carte per l'atto di richiamo come anche lui a deciso di trasportarsi la famiglia allora concepito idea e certo che si compia anche la decisione di rimanere così con la compagnia di MICHELINO siamo fatto ritorno ancora a SPERWOOD arrivando sul luogo alle ore 24 per il pernottamento sul pavimento uso militare=====

28 giorno lavorativo per una porzione di popoli perciò mie venuto facile di prendere la corriera facendo ritorno a FREMANTLE che alla fermata trovo ROCCO che sull'istante prendiamo un'altra corriera rientrando in PERTH che andiamo al CONSOLATO ITALIANO per informazioni di queste carte che si doveva fare di fatti in questo periodo il nostro console e a MIGLIAM strett nordh che ci da tutte le spiegazioni e anche dei modoli per essere compilato dal richiedente, ottenuto questo rischiarimento andiamo a fare una visita al mio cugino PAOLO PRACILIO che abita giu vicino poi andiamo a fare una visita dal cugino ANTONIO DALEO che in questi giorni sie trasferito in perth con tutta la sua famiglia e rintracciato i suoi indirizzi lo trovo che a preso in affitto un NIGHT-SUB CLUB a SAN GIORG PLAIS e vedo che maneggia un gran locale con molte personali di servizio che il ROCCO mi sta dicendo come mai NICOLA che con questi bravi cugini tu fai residenza al bosco ? ma io son venuto

638

in questa ricerca piu per assicurarmi come deve fare l'atto di richiamo anche a mio fratello procurandoci un lavoro stabile per lui come in tutta la sua vita militare a fatto sempre il cuciniere alla mensa ufficiale perdio vorrei procurarli un lavoro molto conosciuto da lui ,intanto questo mio cugina mi accertato che in qualsiasi tempo che il fratello arrivasse trovo il lavoro da lui preferito, certo che qui ci facciamo una sbicchierati soltanto a liquore che si trava in questo locale ma certo che arriva anche il tempo di salutarci e andare per i nostri affari salutandoci con il DALEO, ma alla stazione di perth mi incontro col mio cogniato PAOLO che poi tutti e 3 andiamo a finire a un cinema che a termine alle ore 11/30 ma alle ore 24 io con ROCCO eravamo gia sul treno per fari ritorno a WAROONA arrivando alle ore 7 del mattino 29=====

ASSOLUTAMENTE doveva fermarmi in questa WAROONA per cambiarmi e anche per lasciare un valigia intanto la ANNA prepara una bella colazione per noi 2 come io gli disse di farne una gren quantita perche era sicuro che il nostro pranzo lo aspettavamo da noi fatti dopo che si rientrava in segheria percio non posso chiamarlo colazione ma fu descritto un grande pranzo, che poi alle ore 11 riprendiamo la corriera per arrivare a BUNBURI alle ore 12/30 che facciamo certi affari nella banca fra la quale fece anche la spedizione di STERLINE 10 che anno ricevuto £IRE 17 mila in questa facendo in totale abbiamo un ora preciso di tempo che poi alle ore 13/30 riprendiamo un'altra corriera per arrivare fino a CAPEL fermendoci per bere qualche bicchiere di birra fresca e fummo costretto di prendere un tax per rientrare in segheria alle ore 17 stanco di vita e alleggerite le tasche pero sodisfatti di aver fatto questi 6 giorni sempre in giro ritrovandoci con tanti amici, parenti e anche sodisfatti di ottenere i modoli per latto di richiamo per le femiglie, pero questa sera ci tocca di fare da mangiare se vogliamo perche non si trova ne cugine e neanche amiche a prepararoci la nostra tavola e il piu bello che neanche qualche coniglio possiamo mangiarci come prima di andarcene levai le trappole come si era sicura che si mancava il dato tempo percio cerca di cucinare soltanto la pasta a minestra , perche in questi giorni sie fatta molto abbuso come roba da mangiare e anche da bere ma il sonno sie sofferta molto andando sempre in giro percio presto andiamo a dormire e buona notte=====

639

la mattina del 30 come avevamo rimasto in accordo con CESARIO si doveva riprendere il lavoro alla farma così appena ci alziamo io con ROCCO riprendiamo le nostre biciclette e senza perdere tanto tempo andiamo ma sappiamo che adesso ci troviamo in piena stagione e significa che per fare 2 ore la traversata che da versare il sangue al posto del sudore ma purtroppo la vita emigratoria non trovo ostacoli di affrontare tante circostanze sia di male che di bene purché ce saluta e volontà tutti si fa senza ostacoli che possa impedire così ci facciamo questi due giornate facendo parecchi mestiere che il padrone è rimasto molto contento bruciando qualche macchia di mosco, qualche pezzo di fenza rimettentola a nuova, in sommo in 4 persone con due giorni lavorative si è fatto il di più che lui aspettava facendo la chiusura dell'anno 1953 con il risultato del mio guadagno netto di LIRE 1198743 che sarebbe un bel profitto ma sono sicuro che questa moneta facendo sempre la solita vita di solitario ~~e=ppesi~~ e proprio come mi diceva la zia che dovrei fare 10 anni per realizzarmi qualche piccola cosetta, ma ora che sono deciso di trasportare la famiglia deve riprinziare una nuova vita, anzi potrei vendere tutta la proprietà in ITALIA per il loro trasporto ma questo non lo faccio perché il popolo può dire che mio defunto padre ha fatto tanto di sacrificio per acquistare la i suoi beni mentre i figli lo sciupano per la emigrazione ancora per la mia decisione e quello di non toccare neanche un chiodo al muro della proprietà paterna trasportando la mia famiglia in Australia, senonché il sudore deve continuare a uscire dalla mia fronte, perciò non si può perdere neanche una giornata lavorativa per fare questo ultimo sforzo della mia vita, non/ostante scrivendo queste chiacchiere e venuta anche ora tardi per darvi tanti auguri della fine dell'anno con la speranza di incontrare un nuovo e prosperoso anno nuovo buona notte=====

1 GENNAIO 1954 di nuovo vi vengo a salutarvi dandovi il buon giorno e anche un buon principio di anno nuovo come vi diede anche la buona notte ieri sera, oggi facciamo esclusivamente riposo nella farma con CESARIO FILIPPO ROCCO E naturalmente anch'io ma senza comodità di andarci a messa che il signore ci perdonerà a secondo la sua volontà, posso assicurare e anche come vi dicevo che la chiusura lo abbiamo passati come 4 fratelli così anche oggi la passiamo uniti che ci manciamo una gallina in BRODO e anche

2 kilogrammi di pasta asciutta con carne di vitello e per bere abbiamo procurati soltanto una dozzina di birra come frutta in questi giorni abbiamo soltanto aranci con pochissimi susine che incominciano a maturarsi il rimanente lo passiamo famigliarmente facendoci qualche partita con le carte ma senza interesse perche' ogni uno di noi sia impressionati di fare venire i nostri famigliari e anche il FILIPPO si sposerà per mezzo di procura che forse verrà a lavorare dove siamo noi in segheria ma per il momento ancora non sono sicuro come anche la famiglia di ROCCO verranno al più presto possibile e forse il CESARO sarà il primo che riceve la sua moglie come hanno deciso di sposarsi con mezzo della procura al più presto possibile con la probabilità che andranno a fare residenza a FREMANTLE Detosi che questa terra il padrone ha deciso assolutamente da venderlo come vi dicevo tempo fa che la sua preferenza e desiderio voleva che lo avessimo comperato noi, ma momentaneamente a noi ci fu molto difficile, mentre a parte di questo padrone gli resta ancora più difficile coltivandolo per suo conto così con probabilità che appena gli capita il comperatore giusto fa l'atto di vendita e volere che gli operai dovranno provvedersi un nuovo lavoro perciò in appeso vediamo FILIPPO in segheria e CESARIO verrà trasferito in fremantle a secondo la sua opinione e noi altri speriamo di continuare sempre il solito mestiere, tanto ormai sia fatta l'abitudine che sempre un divertimento il nostro lavoro e il nostro travaglio, ora concludo il mio discorso facendovi presente la situazione attuale ci troviamo tutti in buoni condizioni e al colmo della stagione che la quantità delle mosche incominciano a dar fastidio da tutte le parti ma anche quelli che abitano nelle città si trovano alle stesse condizioni perciò se domani qualcuno di voi si dovrebbe trovare in queste terre non dovete dire di non saperlo perche' il vecchio emigrante prima di voi già vi preannunciava tutta la situazione e la posizione australiana con anche il tenore di vita come possiamo accertare e confermare che per la nostra categoria, e per noi il suolo AUSTRALIANO fu in grande risorsa, ora non sapro' spiegarvi e comprendere come voi la pensate la situazione di oggi, che io non avrei mai la fortuna di vederlo per la mia avanzata di età ma nel mio presente momento posso assicurarvi che queste terre a reso la nostra vita possiamo dire molto duro, ma a sua volta ci offerto la possibilità che non sia avuto alle alla nostra terra natia dopo di 40 anni di sacrifici e duro lavor buona notte

647

IL giorno 2 si incomincia di nuovo il lavoro nella farma tutti e 4 come si incomincia di avvicinare la raccolta della frutta così il padrone a deciso di mantenerci anche a noi due della segheria che in mattinata si coglie aranci e susine e quando incomincia a essere caldo abbastanza facciamo la fensa perciò voglio dire che la vita come si presenta andiamo a gonfie vele col lavoro che sarebbe la nostra risorsa finanziario, certo che un gran profitto non si potrebbe fare in questi giorni come tutta la classe operai va tutta in vacanza e ognuno cercherebbe di guadarsi almeno per le spese, perciò noi che possiamo approfittare non vogliamo rinunciarlo questa occasione che poi il giorno 10 dovessimo ripresentarci alla segheria con i nostri compagni, come posso dire che il lavoro in questa farma non sarebbe neanche tanto noiose perché nessuna ci controllo e nessuno ci spinge di lavorare come disperati ma non si deve approfittare di tanta bontà altrui perciò le 9 ore giornaliere la facciamo con tutta la volontà nostra, e certamente il padrone resta molto contento della collaborazione, ===== =

GIORNE 9 come dicevo che oggi si doveva finire per un periodo di tempo come dobbiamo rientrare al nostro lavoro eppure il padrone questa sera mi fece i conti dandomi STERLINE 25 per il lavoro fatti in questi giorni di vacanze certo che lui rimane molto soddisfatto e noi più soddisfatti ancora che mentre altri persone vanno in giro soltanto spendendo di tasca e anche di salute invece per noi fu una fortuna di lavorare a anche da guadagnare il massimo che si è potuto, ora ci carichiamo un sacchettino di aranci a ciascuno sulle spalle uso zaino militare e facciamo ritorno nelle nostre baracche a piedi, perché quando siamo venuti in giro 30 le biciclette si lasciate come è capitato la casualità che ora è potata dominick ma questa sera lui ancora non viene e noi due si è costretto di farci queste 3 ore di cammino appiedi che arriviamo in segheria preciso alle ore 21 anche in questo caso e da ricordarci che dopo di 9 ore lavorative fa comodo anche 3 ore di marcia, però tutto sta nella nostra volontà perché nessuno può obbligarci di fare questo se non dipende dalla volontà personale per questa sera non ho voglia di trattenermi come vedete e anche potete immaginare come si può sentire la mia vita però se dio mi permette domani ci rivedremo con i nostri argomenti=====

642

GIORNO 10 domenica naturalmente farebbe comodo una giornata di riposo ma in questi condi-  
zioni non si puo prendere questo riposo come vedete e dal giorno 23 S=M= che manca  
dalla mia baracca percio mi devo risestimare di nuovo che il primo lavoro e quello di  
andare a collocare le trappole altrimenti non si cucina i conigli ,poi deve lavare tutta la  
biancheria sebbene che non sono stati adoperati ma vengono sporchi ugualmente per la troppa  
polvere e sapete che dopo lavati devono essere anche rattoppati, poi cio da scrive una  
buona quantita di lettere che in questi giorni scorsi mi sono arrivati senza fare risposta,  
cosa potete dire voi che mi scrivete se non vi faccio risposta ?sarebbe un offeso percio  
a qualsiasi costa la corrispondenza vorrei averli con tutti come lo avuto gia in questi 2  
anni passati cercando di conservarlo ancora, che l/unica soddisfazione lo trovo quando mi  
arria qualche lettera tanto dai miei famigliari e come dai amici che fanno ancora residen-  
za in ITALIA e altrove , poi datosi che o rimpiazzate le trappole sono andato nel dopo  
mezzo giorno trovandone 3 cosi questa sera la cucina perche anche il DOMINICK fa ritorno  
e anche lui ritornera con la fame e la stanghezza percio se trovasse un bel piatto di  
pasta con meta coniglio gli farebbe molto comoda, ed ora mentre prepara questa cucina mi  
passa qualche minuto di tempo facendovi sapere che le feste NATALIZIE anche quest/anno la  
passai discretamente bene ma senpre lontano dalla mia famiglia, come l/anno scorso e anche  
2 anni fa fu costretto da farle sul mare pero se IDDIO vuole spero che l/anno venturo lo  
faccio uguale in AUSTRALIA pero desidero di farlo unita con i miei figlie e mia moglie se  
tutto va come si prevede , ormai sono stufo di fare la vita solitaria e di piazzarmi in  
queste terre, per mio conto sara un/ottima idea ora vediamo come la pensano i famigliari  
che fin da questo momento ancora non sanno niente del mio concerto ma spero che anche loro  
resteranno sodisfatto, soltanto la mia carissima MAMMA puo restare molto dispiaciuto da un  
lato ma quando si rivede che i suoi figli son contenti di trasferirsi restera sodisfatto  
anche lei quando si vede la posizione del figlio e dei nipotini che non devono andare  
incerca di un pezzo di pane per alimentarsi, percio credo che la contentezza verra autema-  
ticamente per tutti i miei famigliari, ora devo lasciare che anche il DOMINICK e ritornato  
che siamo prondo per la cena dandovi la buona notte a tutti=====

643

GIORNO 11 come sia previsto e considerato che parecchi operai non sono rientrati sul lavoro così siamo stati costretti di andare a lavorare tutti al bosco che facciamo una settimana fuori e una settimana in segheria per mancanza di manodopera ma non posso lamentarmi come che il mestiere già conosciuto però in questi giorni la temperatura dell'aria è già abbastanza caldo che sarebbe sempre sui 40 gradi di caloria e fuguriamoci come diventa l'accia che portiamo la mattina con delle sacchette chiamate weather bags in più le mosche che mentre si mangia facciamo in tempo di inghiottirne parecchi che si infilano sulla bocca ma contutto questo si deve lavorare per realizzare il nostro compito di un nuovo avvenire, e dico francamente che se capitasse tutti giorni come oggi passera parecchio tempo prima che mi rimetto di nuovo a scrivere che mi sento molto stanco e carichi di pensieri come dovrebbe fare quest'atto di richiamo ma ripeto ancora che col pensiero non si cava assolutamente niente se non ci soni i fatti, e per fare i fatti richiedo tempo e moneta come vedete anche se aveva incominciato di accumulare qualche lira lo abbiamo consumato facendo la compera in ITALIA ed ora dovrebbe ricominciare di nuovo ancora con molti sacrifici, vuol dire che la vita dell'uomo deve sacrificarsi per tutta la vita, primo con la vita militare poi la vita di prigionia, e ora la vita australiana ci viniscio a consolare, ma intanto non mai si perde di morale finche dio mi dia salute e coraggio per riuscire al mio scopo dandovi la buona notte e un buon riposo-----

GIORNO 24 e 25 faccio 2 giornate da solo con cesario realmente il sabato sie sarchiate=mae ancora un rimanento di piante aranci e poi la sera e venuto il padrone per discutere della fenza che voleva fare con la preferenza di darcelo a contratto, certo che fu molto impossibile di farlo perche pretente di pagare molto basso e per guadagnarci 2 STERLING al giorno come minimo si dovrebbe lavorare forte e il minimo 10 al giorno quindi sarebbe da rinunciario ma datosi che quasi l'anno intero ci da il lavoro a giornata nella fine settimana percio e nostro dovere di fare anche questa fenza come pretente lui percio oggi stesso domenica sie incominciato con il risultato che la nostra giornata verrebbe di 30 scelline lavorando come bestie ma non possiamo rinunciarlo come dicevo che si a l'opportunita di lavorare sempre e come diceva i vecchi artanati che ogni lavoro merita pro mio, e nello

644

stesso tempo non si perda l'abitudine di lavorare come ca valli, così e la bellezza di 20 mesi che faccio quella strada in bicicletta in macchina e anche a piedi sono andato sempre bene mentre in questi giorni che vado a lavorare al bosco tagliando piante riuscia di scoprire una seconda strada che mi figurasse che fosse più vicino così questa sera faccio la nuova scoperta = impiegandoci uguale 2 ore di pedalata perciò dicevano i vecchi che chi cambia la strada vecchia per il nuovo sa quello che lascia ma non sa quello che trova allora la prossima volta riprende la vecchia strada conosciuto già da lungo tempo e pensate che questa sera ho dovuto anche lavare la biancheria per mantenermi pronto per l'altra settimana datosi che quella fenza la finiamo al più presto possibile prima che arrivano il colmo della raccolta di frutta, non mi sento di fare le solite chiacchiere perché la stanchezza è troppo e i discorsi saranno sempre uguale perciò vado a dormire dandovi la buona notte a voi tutti, con la speranza che mi mandate presto i documenti da me richiesti vi per farvi vedere e conoscere cosa si intende la vita emigratoria=====in AUSTRALIA=====

IL giorno 30 sabato ritorno di nuovo a CESARIO per continuare il nostro lavoro ma datosi che loro due erano con altre faccende sono andato da solo a fare questa fenza calcolando che intera la giornata lavorai come un somaro riuscii a guadagnarci 28 scelline senza mangiare e senza bere, senonche mangiai la sera quando che FILIPPO fece una grande pastasciutta, ma poi la demonica andiamo tutte 3 e facciamo un bel lavoro piantando la bellezza di 90 poste fino alle ore 14 che era stabilito di fare e per abbreviare il tempo non siamo portati neanche da mangiare quindi sie lavorati come cavalli addiedi come cani per non perdere tempo, non/e che non esisteva la possibilità di mangiare ma si cercava di accorciare l'orario lavorativo, certo che quando facciamo ritorno in casa il FILIPPO prepara la cucina mentre io con CESARIO ci mettiamo in puliti e poi mi prepara il mio sacchettino di frutta e appena cenati riprende la mia bicicletta rientrando in segheria alle ore 16 salutanto anche il mese di gennaio 1945<sup>54</sup>=====

---

645

FEBBRAIO <sup>3</sup><sub>3</sub> giorno mi arrivano e documenti della famiglia per fare l'atto di richiamo a loro e anche mio fratello ma non mi aspettavo altro invece anche L'AMICO MICHELE GALANTE a saputo che la mia famiglia facevano queste incertamenti senza avvisarmi mi manda anche lui le carte accompagnato con una lettera raccomandato che a qualsiasi costo voleva emigrare in Australia, così la mia decisione fu quella di fare 3 atti di richiami con una sola volta facendo firmare quando capitava il momento opportuno ma per la famiglia era già al corrente che la faceva il DAVIS cioè il padrone di CESARIO=====

GIORNO 6 ormai son da 20 mesi che lavoro in questa segheria mai siamo lavorato di sabato ma in questi giorni il padrone ci molto richiesta di traversa perciò a preferito di lasciarci lavorare ma ne dopo pranzo la fortuna volle che prende un colpo al braccio sinistro che sono stato costretto di buttarmi a terra per il forte dolore ringraziando anche il signore che non mi preso la puleggia del motore che poteva perdere il braccio al completo così dopo pochi minuti del colpo riprende il lavoro normale perché non si verificato nessuna rottura fu soltanto una intonatura che passerà al più presto possibile===

GIORNO 7 DOMENICA come dicevo ieri del colpo preso sembrava che non era niente invece questa mattina mi alzo che non posso muovermi per troppo dolore quindi immancabilmente da CESARIO deve andare uguale se non per lavorare ma per lasciarmi firmare i documenti dal suo padrone perciò con la mia come dita mi metto in viaggio con la bicicletta e faccio la strada di CAPEL che era tutta stata rotabile impiegandoci preciso 2 ore che fu circa 14 miglia di fatti appena arrivati i signori DAVIS tanto la moglie che il marito non mi lasciano aprire bocca acconsentito alla mia richiesta, però queste carte dovevano essere firmate dal maneggiere della mia banca, che facevo residenza a BUNBURY come vedete si alleggerisce da una parte i pensieri e si aumentano da una/altra parte e figuriamoci con 3 documenti da disbrigarmi passa comodissimamente delle tribulazione, in tutto modo soltanto per oggi mio fatto i primi 4 in bicicletta circa 30 e carico di dolore che non posso muovermi e poi da casa vogliono sapere come mi trovo ===certo che mi senta bene e a prova contrario se mi sentiva male cosa potevano farmi loro? che erano tanti lontani che non avevano neanche la minima idea della vita AUSTRALIANO,, dopo sistemato tutto mi trattengo il minimo tempo

646

con FILIPPO <sup>10</sup> CESARIO perche tutte le volte che mi trovava li assolutamente doveva mangiare con loro allo restavano contenti, e non posso farno ameno di non darci questa sodisfazione sia dinvernò ho di stagione dovevano restari sodisfatti di ospitarmi percio con la mia comodita rientra alla segheria alle ore 19 che l'aria incomincia a essere piu fresca=====

GIORNO 13 SABATO che era previsto della sistemazione delle carte per spendere 2 giorni di travaglio per disbrigarmi tutto come e il perche che i documenti di mio fratello ho voluto farli fare da mio cugino BARONE per essere piu sicuro,, cosi alle ore 6 parte con la mia bicicletta dalla segheria arrivando a SUNBURY alle ore 9 cioe 3 ore sul pedala facendo 30 che per la mia eta e gia molto sforzato, ma per ottenere quello che io voleva fu costretta di andarci personalmente percio appena arrivai vado di rettamente in banca per depositare 135 STERLINE e altre 13 lo spedi a casa che anno ricevuto 17000 £IRE in piu cerco di parlare col maneggere per la firma e subito sono alla sua presenta parladoci come avrebbe stato un mio fratello, mentre questa sodisfazione mai lo potuto avere in ITALIA e neanche da depositarci la moneta nelle banche era severamente proibito per la categoria ~~dei~~ contadini ,invece in questa terra non esiste nessuna distensioni di popoli come si vede siamo tutti ugualè che a parlarci soltanto con questo popolo ti danno un mondo di sodisfazione e preferenza/ dove mai il maneggere di questa banca a parlato mai con me ? ho forse a conosciuto la mia famiglia che si trova a 12 miglie lontanò ? eppure loro danno tutta la sodisfazione che puo servire a un operaio incerca della sua sistemazione, che a mezzo giorno era tutto finito soltanto che daveva prende la corriera che andava a WAROOMA per disbrigarmi ancora altre faccende come vi disse poc/enzi ,ma questa corriera non/e arrivato prima delle ore 14/30 che poi a dovuto aspettare qualche minuto per altre concedente e alle ore 16 e 30 mi trovai ancora alla casa di PRACILIO che mi serviva come comando

---

647

comando di tappa uso militare ma al momento stesso PIETRO ancora non ritirava dalla  
campagna perciò vado da BARONE e li trovo la casa piena di popoli che quel giorno a passate  
la famiglia CINQUINI che erano pochi giorni arrivati dall'Italia e siccome avevano stato a  
JALOOOP a visitare LUIGI prasilio un nostro paesano nel ritorno si son fermati anche dalla  
famiglia BARONE come atti di amicizia con i soliti discorsi che la zia voleva sapere di  
tutto quello che stava succedente a VASTO tanto vero che anche dopo oltre mezzora che loro  
anno lasciato il posto la zia ancora non poteva comprendere tutto il successo con la conti-  
nuazione di demandare sempre le cose di novità e io che mi stavo uscendo l'anima per la  
fani gli disse beate voi che intentete da sapere tutto invece io vado trovanda da mangiare  
perche e da ieri sera che mi trovo in diggiuna allora le cigine tanto la LUCIA e come la  
SIGLIA BARONE si son fatti tanti di risate ma a loro volta anno preparato anche il mangiare  
per me che fra tanto ANTONIO BARONE A riempito il modolo facendo la garanzia sull'atto di  
richiamo per mio fratello / pero questi documenti alla nostro poca conoscenza dovevano  
essere firmato non dal maneggere di banca ma occorreva la firma della PULIZIA di BUSSELTON  
in tutto modo dopo avermi disbrigato di tutto ritorno da PIETRO che anche la ANNA prepara  
per la cena così alle ore 23 riprende la corriera rientrando a BUNBURY alle ore 24/30 che  
faccio in tempo a pernottare in una pensione che pagai soltanto 7 scellini per dormire,  
in modo che la mattina successiva giorno 14 alle ore 6 riprese la mia bicicletta rientrando  
in segheria alle ore 9 che faccio riposo e pulizia il resto della giornata dopo avermi  
levato tanti pensieri di questi 2 documenti quindi non era la perdita di moneta ma era  
molto fastidioso perche non si aveva comodità pero veniva la volontà di fare tutto perche  
si aspetta sempre un domani più comodo e sicuro di noi e ~~anche~~ anche per i nostri figli  
che non devono mendicare come noi per guadagnarci un pezzo di pane , ora deve aspettare il  
momento opportuno per fare presente al mio padrone di accomodare l'atto di richiamo a  
GALANTE che tanto sie raccomandato di farlo contenta / come il mio padrone son sicuro che  
lo fa ma solo che lui e sempre infaccendato con i suoi affari e non vuole essere disturbato  
quando si trova nei suoi pensieri , ma quando si sente libera allora viene lui direttamente  
a chiedermi se avrei dei pensieri e problemi da disbrigarmi , certo che mia detto di si////

648

IL giorno 15 si riprende la settimana lavorativo andando al bosco per tagliare piante perche mancavano ancora operai, ma nel ritorno la sera si guastato il camion cosi si costretto di rientrare a piedi arrivando alla segheria che era le ore 21 percio il giorno successivo cioe il 16 per ricompensa facciamo mezza giornata di riposo e altra meta giornata lavoriamo in segheria che facciamo la intera settimana lavorando sempre in segheria, poi la sera del 20 venerdi appena lasciato il lavoro prendo la mia bicicletta e vado a pernottare da CESARIO come dovevano finire la fensa per rispettare il nostro contratto, come posso assicurare che tutte le volte che vado in serata o pure deve pernottare per il giorno successivo mi porta sempre un paio di kilo di spaghetti per mangiare che loro non possono dire un domani che io ho vissuto su di loro percio deve dimostrare la mia coscienza per il loro riconoscimento, cosi appena arrivai gia la cucina era pronto per tutti e 3 che eravamo uguale a 3 fratelli con l'accordo e l'armonia =====

LA mattina del 21 incominciamo a lavorare la mattina alle ore 5 come vedete in questi tempi la stagione e molto forte percio si deve approfittare col l'aria del mattino se vogliamo concludere qualche cosa per nostro vantaggio come gia lo abbiamo sperimentato questo lavoro da fare i buchi per le poste che si incontra parecchie vene di terra con molte pietre talmente duro percio la mattina non si calcola tanto il lavoro pesante e alle ore 9 facciamo colazione sul posto e seguitiamo fino alle ore 17 per piantare ancora altre 90 poste che si sudava sangue nelle nostre vene ma purtroppo si doveva fare che poi rientriamo in casa e subito facciamo da mangiare fra tanto mi prepara il mio sacchettino di frutta che lo consuma in settimana percio dopo aver mangiato deve ritornare in segheria facendo la strada di CAPEL con due ore in bicicletta come dicevo che la strada accorciata in questi tempi diventa impradicabile per la troppa sabbia, ma gari nell'andare lo faccio perche non porta niente sulla bicicletta ma nel ritorno che porta oltre 30 kili di peso faccio la strada allungo facendomi piu comoda cosi dopo di 12 ore di lavoro come bestie anche per supplimento due ore da pedalare rientrando nella mia baracca alle ore 20/30 che poi ci passiamo la serata con ROCCO E DOMINICK =====

IL 22 DOMENICA riposo per modo di dire, ma per me e sempre uguale che quando non lavoro

fuori trova sempre il lavoro di dentro per scrivere , per la pulizia , e anche facendomi la cucina 2 volte perche se intero la settimana generalmente cucina una sola volta al giorno ma quando sono in casa deve recuperare il passato per mantenermi sempre in buone condizioni fisiche e anche morale, perciò la mia vita deve essere sempre in movimento, e non credete che quando sono a casa dovrebbe alzarmi in tarda ore al mattino//??questo no forse quando lavoro mi alzo alle 7 ma quando sono a riposo mi sveglia alle 6 così durante la stagione estiva mi faccio qualche pisolino durante la giornata ma il mattino deve assolutamente alzarmi presto per sentirmi sempre bene altrimenti il letto mi stanca più del lavoro e forse questa mia abitudine non mai la perdero per tutta la durata della mia vita

GIORNO 23 si incomincia la nuova settimana lavorativa ma ancora ci troviamo con la scarsità di operai così siamo costretti di andare per la intera settimana al bosco per farci rifornimenti ma il venerdì giorno 27 lavoriamo tutti alla segheria che faccio identica come la scorsa settimana che appena lasciato il lavoro prendo la mia bicicletta e vado da CESARIO come si era rimasto in appuntamento la precedente settimana anche questa sera mi trovo qui alle ore 19 che siamo pronte per la cena passandoci la serata insieme con FILIPPO e CESARIO =====

IL giorno 28 sarebbe l'ultimo di febbraio e ci facciamo una giornata a cogliere le mele CLEO come ben sapete che quando si fa questo mestiere come minimo viene calcolato con 8 ore lavorative si deve fare 80 casse il minimo ma noi ne facciamo sempre di più per ragione che il padrone non mai ci controllo sul lavoro pero quanto si rientra col camion lui si trova pronto per contare le casse piene, perciò cerchiamo di fare sempre il dipiù del nostro dovere col minimo di tempo stabilito ,anche questa sera dopo la cena ho fatto ritorno in segheria facendo la strada di CAPEL arrivando alle ore 20/30 come la scorsa settimana e in questi pochi parole vengo a dire che anche il mese di febbraio lo si è varcato con tanta di salute all'infuore di tutto il sacrificio affrontato=====

MARZO il giorno 6 fu costretto di andare in BUSSELTON per pagare il TAX la somma di STERLINE 42/6,,9 e anche per spedire 10 STERLINE in famiglia che poi anno preso £IRE 17000 ma alle ore 11 era già di nuovo con la bicicletta facendo ritorno alla mia baracca

650

senza perdere un minuto di tempo che appena mio fatto da solo un bicchiere di birra arrivando alle ore 13 che realmente per la troppa stanchezza mi mise direttamente sulla branda per farmi un pisolino e anche per riposarmi come aveva percorso i miei 40 miglia che sarebbe 60 km per un uomo già di 42 lavorando per intera la settimana come un asino e poi quando la fine settimana deve fare ancora il doppio, perciò arrivano dei momenti che si rinuncia tutto per approfittare la 10 minuti di assoluto riposo che neanche la fame viene a risentirsi, ma alle ore 16 già mi rimetto in viaggio per andare di nuovo alla farma per raccogliere ancora mele il giorno successivo=====

GIORNO 8 DOMENICA certo questo lavoro di cogliere le mele come vi dicevo e come un contratto per noi perciò incominciamo ben presto la mattina così alle ore 15 lasciamo di lavorare ma poi il CESARIO e come il FILIPPO preferiscono che mangia con loro per mi deve trattenermi ancora che viene le ore 16/30 per ritornare indietro in segheria ma appena arrivata si trova di passaggio il mio padrone e prendiamo il discorso che mi disse di essere scarsi di operai, in questa occasione ci presentò le carte che mi aveva mandato il GALANTE e lui sull'istante mi fa la garanzia di lavoro con atto di richiamo che poi il giorno successivo lo manda a firmare per la sua moglie alla pulizia che il giorno 9 lo spedisce al consolato AUSTRALIANO a ROMA e anche con una lettera direttamente al GALANTE levandomi anche quest'altro pensiero con pochi giorni e, mentre lui già mia scritto ancora che deve fare al più presto possibile e di non guardare le spese che ci vuole che vengono tutti ricompensati, mentre io gli faccio conoscenza che le spese mia costato per un kilo di sale a valore ITALIANO perciò può essere sicuro della mia presenta che non voglio approfittare della sua bontà gentilezza, non come fanno tanti miei paesani che per un atto si prendono 20000 lire mentre io queste cose non voglio che mi si dicono di approfittare il sangue del prossimo =====

IL giorno 20 lavorai in segheria poi la sera è venuto a farci visita LUIGI CIPPOLILLI che si trovava a BUNBURY lavorando in ferrovia ma poi dopo mangiati ci mettiamo in cammino per andare da CESARIO e durante la strada facendo faccio un buco alla mia bicicletta che non poteva più camminarci così il LUIGI va alla farma per fare venire il CESARIO con la

657

macchina per prendermi arrivando al posto alle ore 21 dunque come si vede la nostra vita doveva essere sempre in movimento e anche pieni di tribulazioni ma menomale che tante volte lo prendevamo anche in pazienza altrimenti eravamo da diventare pazzi=====

IL giorno 21 siamo fatti la intera giornata a raccogliere aranci e mele e nello stesso tempo la SIGNORA DAVIS mia comperato il copertone con la camera d'aria per la bicicletta pagandola 29 scelline e /6 che immediatamente sie rimontato cosi la sera il LUIGI a fatto ritorno a BUNBURY e io alle ore 19 mi ritrovai alla mia baracca in segheria col mio sacchettino di aranci e mele=====

GIORNO 22 in/aspettabile mi ritornano indietro i documenti di mio fratello porche non erano vistati dalla gustura di bussilta ma il giorno dopo la moglie del mio padrone lo fa firmare cosi mi leva tutti i pensieri della testa di questi atti cosi spero che verranno tutti uniti con la mia famiglia a prendere possesso delle terre australiani e anche del popolo , certo che a farli venire in questo punto sara molto fastidiosi per le creature, pero qui ce la possibilita di non pagare la pigione di case, casualita del mio extra lavoro nella fine di settimana, probabilita di economizzare sulla frutta e anche la carne che si puo mangiare conigli tutti giorni senza spendere moneta, e anche il risparmio del fuoco per la legna quindi la mia volonta e di infilare tutti qui ,anche i miei figli potranno esercitare la scuola come altri ragazzi con il scool buss che non costa niente e anche la moglie quando deve fare la sua spesa puo andare e ritornare con i figli che vanno a scuola senza preoccupazioni del trasporto,percio se non cambia idea loro verranno qui per un periodo di tempo che non posso decidere attualmente=====

GIORNO 30 come ricordiamo che non tanto tempo lontano ci fu la incoronazione della REGINA ELISABETTA 2a dell/inghilterra ora fu invitato di visitare il continente dall/australia e viene preferito in questo circondario BUSSETON come paese turisto ospitante anche questa nobile donna ,che tutto il popolo vorrebbe conoscerlo e certo che anche noi emigrati possiamo approfittare di questa occasione percio io da solo al mattino mi prende la mia strada e alle ore 9 mi trovai in paese dopo aver pedalati per 2 ore per partecipar a questa curiosita invece lei e arrivato alle ore 11 preciso che poi a svilato per il

paese e dopo aver sfilate anche 7 musiche fra la quale nel primo posto si trovava una musica scozzese che suonavano esclusivamente le zampogne e dopo vanno direttamente al campo dell'avviazione facendo un piccolo discorso con ringraziamento al pubblico ma appena finita il suo discorso riprendono il loro apparecchio e partano per la via di ~~NERA~~ ALBANY che era l'altro punto di sosta e io immediatamente rimonte la mia bicicletta e alle ore 17 mi ritrovai in baracca con molta soddisfazione di aver conosciuto la REGINA al meno se non ebbe la fortuna di conoscere i governati ITALIANI posso dire di aver conosciuto in persona la REGINA ELISABETTA D'INGHILTERRA durante la mia vita, come posso dire che anche questi fatti e ricordi storici mi piace molto a ricordarmi, non soltanto per me ma anche per dare un'esempio alla gioventu di domani che forse loro non conosceranno regnanti ma conosceranno come dei primi ministri o presidenti come nei passati e remoti anni esistevano dei IMPERATORI cosi con la evoluzione dei secoli vengono tutto modificato e cambiata, faccio per dirvi che queste cosette mi gusto di vederle e anche di mantenere la conoscenza in un lontano domani altro non mi dilungo ancora che a darvi il buon riposo

MERCOLEDI

~~GIOVEDI~~ giorno 31 si lavora in sgheria ove son sicuro con tanto di appuntamento che la fine settimana deve andare in farma per lavorare cosi potrebbe andare anche questa sera se come fece tanti altre volta ma siccome la stanchezza e troppo forte non mi senta di farmi ancora altre 2 ore sulla bicicletta percio appena mangiato 2 piatti ciascuno di paste e patate andiamo a dormire salutanto il mese di marzo 1954=====

~~LE due fine settimana cioè~~

APRILE queste due fine settimane cioè giorni 3,4 coi giorni 10,11 siamo raccolti sempre la frutta nella farma facendo una sola pernottazione con loro perche mi resta troppo scomodo di andare la sera precedente mentre in buon orario la mattina mi fa piu comodo come l'arie e fresco e a sua volta la sera cioè il venerdì sera posso approfittare il tempo di lavarmi anche la biancheria a mie disposizione e la mattina mi trovo libero e fresco dei pensieri che posso farmi la mia corsa con soddisfazioni e anche con meno lavoro che poi la sera del giorno 11 restiamo con l'appuntamento anche con quelli di WVAROONA che anche CESARIO ritorna con me pero io dovrei ripresentarmi in farma il

653

VENERDI SANTO CHE SAREBBE GIORNO 16 ma per questo momento vado a dormire ritornandovi a ripetere che oggi DOMENICA delle PALME lavorai riempiendo 85 casse di frutta in piu 2 ore sulla bicicletta percio vi chiedo scusi e buona notte=====

GIORNO 16 come sappiamo venerdi SANTA pero questa mattina ho dovuto fare la pulizia come vedete in questi giorni si lavora sette giorni settimanale senza ostacoli percio si deve approfittare del minimo tempo necessario per altri affari domestiche ora avendo disbrigatemi alle ore 15 mi prendo la mia bicicletta e vado da CESARIO per andare domani da TAROONA per celebrare la SANTA PASQUA uniti con i miei cugini cosi alle ore 17 mi trovo in farma come anche loro oggi anno fatto festa e pulizia ma in questa frattempo domandiamo per portare 2 casse di frutta al padrone ove ci dice che possiamo prendere una cassa di mele di prima qualita pagandola 5 STERLINE e una cassa di aranci numero 1 che non costa niente , certo che non possiamo presentarci 2 persone a mangiare e dormire per 2 giorni con le mani intasca quindi questo sarebbe il nostro complimente per la pasqua alle 3 famiglie di BARONE perche la CONSIGLIA e gia da lungo tempo che sie trasferito in PIERRE ma per questa notte sono ospite con CESARIO e FILIPPO=====

LA mattina del 17 il signior DAVIS lui stessa con la macchina ci porto al paese CAPEL che poi con un mezzo di fortuna alle ore 12 eravamo a BUNBURY che si doveva prendere la corriera non prima delle 14/30 in questi tempi per 4 giorni di PASQUA tutti i negozi sono chiusi al completo che non puoi comperare niente # 1/unico posto di fermata si trova soltanto in hotel il sabato ma tanto la domenica e il fenerdi erano anche loro chiusi quindi datosi che ci troviamo in anticipo facciamo sosta al bar facendoci anche qualche bicchiere di birra altrimenti con 2 cassa di frutta senpravamo due venditori ambulanti per la piazze di BUNBURY, ma poi alle ore preciso viene la corriera e alle 16/30 siamo arrivati alla casa del cigno PIETRO che aspettavano gia da parecchia tempo, intanto la ANNA fa la divisione della frutta mandandola alla zia e alla LUCIA che rimasero tanti contenti intanto la serata la passiamo alla casa di PRACILIO che poi anno venuto la famiglia BARONE CON LA famiglia SPATORE pre farsi dei regali di dolci fra le tre famiglie e fanne dei regali anche per noi 2 uso famigliari tanto CESARIO come me era nipote cugino a me

654

lo era anche con PIETRO senza distensione, passandoci intera la serata con tanta di armonia e anche la contentezza come avevo fatto fatto di richiame alla mia famiglia come loro desideravano specie le cugine intanta parlando e bevendo e arrivato le ore 24 per darci la buona notte=====

GIORNO 18 PASQUA che sarebbe la terza PASQUA in AUSTRALIA con probabilita che non dovrebbe trovarmi piu sola in tutto modo appena faccio la sveglia ci contraccanpiano gli auguri mentre si prepara la colazione uso VASTESE con frittata di salami e uova e liquori da bere tutti in famiglia poi arriva loro di andare in messa tutti grandi e piccoli che facciamo ritorno alle ore 12 ma siccome quasi tutta le minestre erano preparate sicchi resta solo da cucinare la pasta che alle ore 13 eravamo tutti contenti e felice in tavola che a vederci in quella sistemazione familiare con tanta di abbondanze sulla tavola era assolutamente nostro dovere da ringraziare il SIGNORE con tutti i SANTI DEL PARADISA di averci dato tanta di consolazione in quel giorno lontano dalle nostre care famiglie e anche per questa sera siamo stati invitati da BARONE alla cena ma durante il pomeriggio e venuto la lucia con tutta la famiglia a passarsi il tempo con noi che non mai si stangava di domandare la mia situazione attuale e anche della mia famiglia lontano che avevano tanto di desiderio di vederle in australia cosi mangiando e bevendo tutto il pomeriggio arriviamo alle ore 18 che la famiglia BARONE aspettavano la nostra presenta e anche li si trova la tavola pieno di carne e bevante di tutte le qualita che senprava veramente un banchetto nuziale ma la mia abitudine era sempre quello che non mi faceva mai pregare quando mi trovava in qualsiasi posto senza cerimonia era come quanto avrebbe stato in casa mia e realmente loro avevano tanto piacere quando vedevano che mi serviva da me medesimo cosi veniamo alla conclusione della serata che poi viene la ANNA e la LUCIA completo le famiglie che restiamo vino alle ore 24 in pieno divertimento facendo la chiusura con un BRINDIS di liquori dandoci la buona notte e la buona PASQUA passata anche per voi e facciamo ritorno di nuovo alla casa di PRACILIO=====

LA mattina del 19 LUNEDI certo che eravamo tutti mezzi ubriachi pero la ANNA prepara la colazione per tutti e alle ore 11 riprendiamo la nostra corriera dopo aver rigraziato

tutte tre le famiglie e alle 13 eravamo di nuovo a BUNBARY ma la corriera proseguiva ancora per BHSSELTON cosi alle ore 15 eravamo all/hotel di CAPEL come si aveva appuntamento col signior DAVIS che a pochi minuti dopo e arrivato con la macchina a riprenderci rientrando alla farma alle ore 17 che per la troppa stanchezza andiamo direttamente a dormire come vedete che siamo fatti 2 nottate sinpre in giro percio si deve recuperare un tantino di energia per abbiamo molto lavoro da affrontare per quandunque ci sentiamo stanchi ma ci sentiamo anche orgogliosi di aver celebrata questa pasqua con tanta di contentezza e tranquillita cosi spero che anche voi altri lo avete fatto come noi=====

Il giorno 20 cioe il martedi si incomincia di nuovo la nostra vita lavorativa ora siccome noi della segheria si aveva 12 giorni di ferria per la PASQUA percio questo signior DAVIS a preferito di fermarmi in farma per tutta la intera settimana che aveva bisogno di raccogliere tanta di frutto e mi dava in questa stagione 2 sterline al giorno cosi non si guardava neanche l/orario che la domenica di sera mi da 12 sterline che era valido per una settimana lavorando in segheria e per ricompensa mi fece accompagnare col canio fino alla baracca da filippo e CESARIO con 2 sacchi di frutta che quando rientramo alla segheria ci faccimo anche un bel coffe uniti che mi salutarono alle ore 22 cosi vi posso dire che mi fece 10 giorni di lavoro e divertimento fra amici e parenti ===== e datosi che mi trova su questo argomento voglio dirvi che mi ritrova di nuovo alla segheria che ho compiuto anche i 5 giorni lavorative ma siccome domani dovrebbe andare in BHSSELTON percio questa sera mi trattengo qualche minuto a scrivere dicendo che infuori della PASQUA abbiamo oltrepassato anche il mese di APRILE con la piena salute e con la piena volonta di lavorare ora non avendo tanti altri pensieri vorrei che arrivassero presto i miei famigliari per potermi sistemare anchio come i miei cugine che sono tanti contenti con le lore famiglie, certo che avrei mancato alla mia promessa di ritornare indietro in ITALIA ma datosi che qui si puo trovare meglio opportunita di vivere e di sistemazione familiare percio e bisogna di dimenticare le nostre promesse e lo nostri aspirazioni tanto per 40 anni non ho mai realizzato di avere un conto in banca come posso aspirare di poter realizzare quanto mi crescano ancora degli anni sulle spalle con la famiglia che cresce

656

PRIMO MAGGIO SABATO se vole poteva senpre lavorare come vi dico 7 giorni settimanale ma ogni tanto mi deve prendere qualche giornata anche per sistemare i miei affari personale e anche famigliari, cosi sono andato in BUSSELTO con la macchina del padrone perche da prima di uscire siamo fatto il patto che mi doveva riportare direttamente in segheria e difatti oggi sie mostrato molto gentile che appena finiti prondo per rientrare dopo avermi disbrigati in banca che o fatto la spedizione in italia di 74 STERLINE che anno ricevuto 109000 LIRE e certamento altre 50 STERLINA lo lascio in deposito al BANCO che puo senpre servire in avvenire percio alle ore 13/30 ci trovavamo di nuovo in segheria che mi fece da mangiare con un piccolo pisolino e alle ore 16 mi metto di nuovo in partenza con la bicicletta arrivando a CESARIO alle ore 18 facendo la nottato con loro per dire che la vita era senpre in movimento, anzi devo dire che in questi giorni ci troviamo in autunno che incomincia di fare anche delle giornate che non lascia mai di piove percio appena si vede che l'aria permette senza perder il prezioso tempo si parte sia di notte e anche di giorno , anzi forse prima di un mese questi lavori di frutta vengono terminate allora si puo avere maggior riposo ma momentaneamente cerca senpre di approfittare l'occasione a economizzare la 5 sterlina=====

GIORNO 2 domenica siamo fatti un intero giorno a cogliere aranci che in tante piante si faceva fino a 20 casse potete credere come erano carichi di frutta queste piante ?? e quasi sarebbe un divertimento a fare questo lavoro ma nel finire la serata ti senti le spalle tutto un dolore in tutto modo per oggi alle ore 15 gia si aveva fatti 85 casse ciascuno che poi siamo smessi di lavorare e certamento il filippo prepara subito la cucina che alle ore 17 ero gia in bicicletta per arrivare in baracca alle ore 19 vabene che aveva fatto un tantino di pulizia la mattina precedente prima di andare in BUSSELTOM altrimenti non avevo nessun tempo a mia disposizione, perche cosa ?? senpre per vantaggio della famiglia per incontrare un felice domani, vouldire che i genitori in qualsiasi punto che si trovano devono sacrificarsi senpre per i propri figli, e forse quando arriveranno questi figli il sacrificio fatto da genitori andra tutto dimenticato , all/infuori se loro ci rimangano contenti e sodisfatto, ma supponiamo il nostro caso fu non tanti riconosciuto

657

i sacrifici fatti da loro perche non anno saputo trasportare le proprie famiglie in lontane terre, coie voglio dire che i nostri antenati anno fatto molto per le loro famiglie ma sempre con legoisti da rientrare alla propria nazione di origine, mentre noi tentiamo la nostra fortuna a senso inverso cercando da inpopolare altre terre sconosciute che cosi posson impossessarsi come meglio vogliono/altro non vorrei dilungarmi come sapete sono abbastanza stanca dandovi la buona notte=====

INTERA la settimana sie lavorato sempre in segheria che posso accertare il lavoro locale con quella della farina ci trovo molta differenze che forse mi senta stanca piu la mattina che la sera dopo finito , certo non faccio nessun sforzo di andare carico sulle piante e anche nessun tragitto per incominciare il lavoro perche lavorando qui appena fuori dalla porta sono sul posto, e poi la sera e uguale che lasciato il lavoro sono gia col fuoco preparando la cucina senza nessun fastidio anzi il lavoro piu pesante e quella di andare a prendere le coniglie che spesse volte vado anche durante il mezzo giorno per essere libero la sera e queste coniglie mentre cammino gia automaticamente vengono pulite e preparate per la cena di sera ,percio sono molto orgoglioso di trovarmi in questo posto con la speranza che quando arrivano i miei famigliari saranno contenti anche loro =====

GIORNO 8 SAN MICHELE sabato che faccio altre 2 giorni completo a cogliere aranci cioe 8 e 9 ma non sono andate il venerdi sera perche pioveva cosi il mattino ben presto mi metto in viaggio che arrivai alle ore 8 come vedete la mattina incomincia di fare giorno non prima delle ore 7 che in maggio ci troviamo al parere di NOVEMBRE in ITALIA== ma visto che il tempo permettevo percio son partito con qualche minuto di anticipo e alle ore 8/30 mi trovavo gia col sacco legato alle spalle a cogliere frutta che poi la sera si cerca di recuperare il tempo perso del giorno e anche per anticipare qualche mezzora per il giorno successivo, intanto per questa sera la facciamo tutti uniti e la casualita era di andare a dormire sempre verso le ore 21 altro non si faceva che sempre progetti per la famiglia che dovevano venire cosi anche il giorno di SAN MICHELE e passato sugli/alberi di aranci mentre in questo giorno a vasto era festa per tutti, ma qui di festa e Bisogna non diciamo dimenticarsi ma per mancanza di comodita vengono trascurati, per spriamo di non

658

dimenticarlo al completo che in appreso ce la probabilita di conservare senpre la nostra tradizione che fu insegnati dai nostri antenati=====

DOMENICA 9 lostesso facciamo il solito mestiere pero alle ore 15 siamo smesso di lavorare che poi il signor DAVIS a preferito di farmi accompagnare con la macchina da CESARIO e FILIPPO in segheria che nel raggiungere la mia baracca sie fatto la oucina dame mangiando noi 4 anche con DOMINICKI che avevo andato a lavorare al vecchio padrone quindi non dobbiamo dire che esisteva soltanto la solitudine ma quando si voleva eravamo anche in molta armonia con tanta di fratellanza cosi appena finit o la nostra cena lori 2 fanno ritorno e noi 2 con la presenza di ROCCO terminiamo la giornata cioe la serata alle nostre baracche=====

IN settimana prossima vediamo che incomincia di fare molto cattivo tempo e assolutamente nella fine di settimana deve portate qualche aptro operajo perche anno molto di bisogno in questo periodo per ritirare tutta la frutta cosi il sabato giorno 15 viene anche il BILL un mio compagno di lavoro INGLESE che possiede anche la macchina percio non fa necessita la bicicletta in modo che alle ore 7 gia eravamo pronto per il lavoro cogliendo aranci e mele per tutta la giornata ma nel tramonto della sera il mio compagno fa ritorna in segheria come lui si trovava in famiglia e io certamente resto a dormire con loro per la nottata=====

GIORNO 16 DOMENICA il BILL arriva ben presto il mattino e facciamo la seconda giornata a cogliere senpre aranci e mele che il signor DAVIS fu tanto contente del lavoro fatto tanto vero che quando siamo smesso il lavoro lui stesso cia preparato un sacco di frutta ciascuno riportandola con la nostra macchina che anche la moglie di questo mio amico non trovava mai il modo di ringraziarmi per la troppa contentezza, certa che al centro di un bosco a vedersi un sacco di parecchi qualita di frutta era piu che un tesoro specie chi si trova con 4 figli da sfamare, per dirvi che la nostra conoscenza e collaborazione era riguardato da tutti con molta sincerita e tante volte anche con molta compassione come eravamo emigranti, pero anche noi non si approfittava della loro bonta perche in particolar modo si dimostrava la volonta di lavorare a anche un senso di uducazione fisiche e morale percio ci davano tutta la preferenza che si voleva cosi a noche questa sera arriviamo in segheria alle ore 19 ma datosi che era un tantino presto o preferito di passarmi pochi mituti a scrivere CIAO=====

659

COME anche nell'altra fine settimana dovessimo ritornare ancora ma credo che la stagione non permetta piu di allontanarci dalla segheria perche piove quasi tutti giorni come vedimo che il SABATO giorno 23 lo faccio a riposo per causa della pioggia e incominciamo di nuovo a mangiare patate arrosto e giocare la dama con ROCCO pero le patate quest'anno e bisogna a comperarlo a 4 sterline il sacco perche noi non possiamo permetterci di andare a scavare la patate a BROFSWICK con i nostri 43 anni sulle spalle a rischio anche di prendere qualche malattia per mancanza di comodita, perciò restiamo nelle nostre baracche al sicuro di conservarci la vita che e piu prezioso di tante altre cose e quando vogliamo le patate il nostro negozio non manca di farci il rifornimento=====

GIORNO 24 domenica come si vede dovrebbe essere una bella giorno perciò io con la compagnia di BILL ritorniamo di nuovo a cogliere frutti come loro anno molto bisogno e realmente sie fatto il lavoro anzi in piu di quello che sie potuto fare perche sembrava che era tempo buono infese a incominciato nel pomeriggio con una misera pioggia ma fin che siamo smessi alle ore 17 eravamo bagnati come uccelli che in fretta e in furia prendiamo un mezzo sacco di frutta ciascuna e appena dopo mezzora di tempo eravamo gia in segheria che poi la moglie di bill mia invitato a cena con la sua famiglia, certo che lo accettai con proposito di andarmi a cambiare come ero bagnato e dopo ritornai per la cena che quella donna aveva preparato , e realmente dico francamente che primo di questa casualita mai sono stato invitato da famiglie inglese pero me sembrato talmente strano la cucina che fanno questo popolo ma alla fine e potuto costatare di aver mangiato abbastanza bene solam- tanto che la loro cucina viene diviso in molti qualita di piatti, cioè non che tu deve mangiare un piatto colmo per saziarti ma ai tanti piccoli piattini con carni frutta sotto SCIROPPO insalata di legumi secche e parecchi qualita di dolci che chiamano CUSTARD o PUDING che forma un/elemente sostansiosa per la vita umana , posso dire che restai molto soddisfatto e anche questa signiore nel vedermi di mangiare tutto anche lei resta contenta della mia presenta ora non voglio criticare la loro cucina ma per mio conto sono soddisfatto facendogli tanti di ringraziamenti ai coniugi e anche a voi vi lascio la buona notte===  
LA sera del giorno 28 mi viene in menta che oggi sarebbe il giorno DELL=ASCENSIONE ma

560

ma purtroppo la nostra posizione non puo dare nessuna casualita di ascoltare la SANTA messa che sarebbe per la vita umana necessario come il pane perche anche che si lavoro forse non avrebbe tanta importanza almeno la sera si potrebbe ascoltare la messa per riparare i nostri peccati ma anche questo dobbiamo privarci come ci troviamo lontano da ogni centro pubblico percio mi faccio sempre la mia raccomandazione al signore di liberarmi dai mali pensieri e anche dai peccati che la nostra vita puo affrontare in ogni momento del giorno, e anche di conservarci la salute per noi e anche per le nostre famiglie specie per gli ammalati che non trovano guarigioni e anche per i sostenitori di questi ammalati, di salvaguardare la anime SANTE del purgatori che fa scendere su di loro il sua perdono e benedizione, di dare la pace in tutte le famiglie e anche in tutte le nazioni sul dominio della terra, e altro non possiamo fare di conservarci sani e salvi sotto la sua protezione, ed/ora vi ritorno a dire che in questi giorni che siamo quasi all/inverno le serate incominciano a diventare lunghe, in piu il ROCCO giorni si licenziato come deve arrivare la sua famiglia dall/italia cisè in queste 4 baracche si trova soltanto il vecchio australiano JIMM con noi 2 cioè DOHNICK e io anzi con probabilita dovrebbe arrivare anche un rex mio amico che si trova in una ferma all/inverno di BUSSELTO ma fin da oggi ancora non si dismette a lavorare col vecchio padrone ma son sicuro che fra pochi giorni deve arrivare anche lui a farci compagnia altrimenti ci troviamo i moralizzazione certo che questi inglesi che si trovano qui ci rispettano come fratelli ma avendo altri ITALIANI con noi saremo meglio riconosciuti e riguardati percio in questi giorni cioè in serata non faccio altro che a leggere i scrivere da solo cercando da impararmi per bene la lingua INGLESE e di esercitarmi piu completo anche alla lingua ITALIANA leggendo parecchi e svariate giornali locali che ci trovo molto gusto quanto si incontra dei romanzi e storie a puntatata, e proprio in queste sere mi trova con una quarta e ultima puntata di un giornale INGLESE intitolati il PIX che narra la vita di un uomo diventata donna per mezzo di un/intervento chirurgico di 13 ore alla sala operatoria, ed ora vi cito tutto il contenuto e i connotati di questa persona fenomenale che forse la storia umana non la ricordera mai piu=====

667

COME vi posso descrivervi di questo giovane INGLESE che nasce il 8 APRILE 1918 in nobile famiglia col nome di ROBERT COWELL/S che frequentando il suo studio all'eta di 20 anni diventa PILOTO di apparecchio che poi viene la guerra e sfortunatamente viene fatta prigionieri dei TEDESCHEI in campo di concentramento che nel passare deglianni va a finire in un altro campo in RUSSIA ma alla fine della guerra viene liberata dalle truppe americane nel 1945 che va la sua rientrata al paese natio ma nella sua vita civile va in matrimonio che nel 1948 gia era padre di 2 figlie cioe un maschietto e una femmina che in poco tempo dopo si sviluppa la sua metamorfica col la richiesta di un forte intervento chirurgico trasformandolo dal sesso maschile al sesso femminile che certamente vie autorizzato il divorzio trasferendosi nella sua vita privata a PARIGI di FRANCIA percio posso dire che nella nostra vita la scrittura e molto necessario pero il piu necessario posso affermare che sarebbe la comunicazione , cioe il rivalamento dei fatti successi nel globo terrestre che anche il popolo di domani possono dire confrontare queste realta successo nel passato cosi mi permettete di dirvi che questa fatto e successo l'ultima rivista giornaliero il 27/5/54. ANCORA in un'altra rivista trovai che in OLANDA si trovavano 2 2 numerosi famiglia in un piccolo paese agricola chiamato AISTERWIJK cioe la famiglia BERTJENS che avevano 5 figlie femmine e un figlio maschio mentre la famiglia DE KOFT 5 figli maschi e una femmina che si innamorarono a vicende tutti e vediamo che si sposano con un solo giorno formando 12 coppie sull'altara con 3 sacerdoti a celebrare la finziona religiosa certo che per i lori genitori avrebbe stato la piu grande sodisfazione nella vita andando anche le 2 vecchie famiglie alla comunione cosi rappresentano 14 coppie completo ma di questa gioventu il piu anziano e di 32 anni mentre il piu giovane sarebbe di anni 23 che fanno residenza al loro paese di origine cioe AISTERWIJK ma io altro non posso aggiungere per la troppa commozione a vedere questa massa di giovani davante all'altare che prendono la comunione che mi viene da piangere cosi mi vado a dormire dandovi la buona notte a voi e tanti auguri ai novelli sposi compresi le lore famiglie=====

SABATO e domenica cioe 29 e 30 faccio 2 giornate in baracca perche a piovato sempre ma il sabato ne pomeriggio viene il mio padrone come solito a passarsi qualche ora di tempo

662

come sua abitudine e dandosi che pochi giorni prima aveva ricevuto certi documenti per fare l'atto di richiamo al cogniato di DI LORENZA perciò prendo questa opportunità e lo faccio=far firmare la garanzia di lavoro che lui aveva tanto piacere di fare questa garanzia alla classe lavoratori ITALIANI perciò anche quest'altro fastidi l/o varcato con tanta di facilità e anche senza interesse/=e con questo vengo a dirvi che anche il mese di MAGGIO sia passato con tanta di salute e di buona volontà con la speranza che arrivassero presto i miei famigliari che anche il mio padrone con la sua famiglia resteranno molti contenti tanto vero chi mi promise di venire in PERTH a caricare la mia fornitura come vedete in BUSSETON si trova tutto ma costa molto perché tutte le comodità per fornire una casa deve arrivare da PERTH perciò lui sia preferito di fare qualsiasi sacrificio per la mia situazione e anche per la convenienze dei prezzi=====

GIUGNIO sabato giorno 5 che sarebbe il mio 42mo compleanno certo che avrebbe potuto andare a lavorare nella farma come l'aria permetta ma dandosi che avrei da sistemare tante cosette in prese perciò alle ore 7 prendo la mia bicicletta arrivando a BUSSETON alle ore 9 che vado direttamente dal barbiere poi mi paga i negozi e dopo vado in banca per mandare 10 STERLINE in ITALIA e per collocare qualche 50 sterline alla banca certo che la moneta che mandai a casa anno preso CIRE 17770 che come sapete in questi tempi il debito non esisteva più ora soltanto per le piccole spese famigliare e poi doveva anche economizzare per pagare 3 biglietti d/inbarco come diceva la mia mentalità di non vendere niente di lasciare casa e campagna in ottima condizione con la speranza di fare ancora ritorno in famiglia nel suolo ITALIANO perciò cercavo di sacrificarmi ancora la vita per riuscire puntualmente sul mio criterio , dunque ritornando al nostro argomento quanto mi disbrigo con la banca di nuovo mi metto in viaggio per ritornare in fecheria ma strada faccenda doveva passare di fronte alla farma che abitava il mio vecchio amico ROCCO che pochi giorni prima si aveva licenziato dalla segheria appunto che gli doveva arrivare la famiglia dall'Itaglia e non la voluto portare in segheria ma si aveva procurato il lavoro a questa farma che il suo padrone gli dava anche 4 camera di casa per collocarci la famiglia come di fatti avevano arrivati pochi giorni prima la moglie con 2 ragazze e certamente era mio dovere di farci

663

visita a questa nuova famiglia appena arrivati .certo che la donna che mai lo aveva cono-  
sciuto sie mostrato verso di me come una sorella che poi col suo discorso mia convinta di  
restare al pranzo con loro e nel sua discorso posso comprendere che anche lei non sia  
tanta contenta della venuta in AUSTRALIA , allora anchio posso prevedere a una sorpresa che  
mi fara la mia famiglia quando saranno in queste terre , ma per prevedere a tanti inconve-  
niente nelle prossime lettere che faccio ai miei cicc alla mia moglie gli spiego tutta  
la situazione e anche il posto che loro devono occupare nell/abitazione che cosi domani  
non si possono lagnare come si lagnano tante moglie come si trovano scontenti perche  
non furono avvisati in anticipo la situazione delle terre australiane finito in nostro  
colloquio di nuovo mi rimetto in cammina arrivando in segheria alle ore 6 che in questi  
tempi e gia notte ma datosi che avevo mangiate per bene cosi non mi occorre da fare la  
cucina che posso passarmi il preferito tempo di scrivere anche la lettera a casa e poi di  
discutere con DOMINICKI e anche un altro ITALIANO che lo portato io stesso da BUSSELTO un  
certo ROTOLFO VITO DELLA provincia di bari che fu tanto contento di venire a lavorare qui  
mentre lui lavorava in una farma isolato da tutti che appena vedeva qualche persona una  
volta la settimana e tutto il rimanente delle 6 giorni settimanale altro non vedeva che  
nuvole di vacche e appunto per questo a voluto trasferirsi non per il forte lavoro ma per  
essere piu in mezzo al popolo percio tutte la sera siamo sempre uniti perche lui general-  
mente va sempre a tagliare le piante al bosco mentre io vado soltanto quanto e necessario  
per fare il rifornimento dei pezzi ed allaro anche questa sera mi permettete di salutarvi  
con la buona notte del mio compleanno avendo gli auguri soltanto dalla moglie di ROCCO=====  
GIORNO 6 DOMENICA datosi che l/aria permetta vado a lavorare da CESARIO perche abbiamo  
ancora da piantare poste per la fensa datosi che la frutta e terminato da 2 settimane fa  
percio in buon mattina mi metto in viaggio arrivando da loro alle ore 8 che ancora non si  
alzano dal letto come sono sicuri di non lavorare ma alla mia presenta subito fanno la loro  
colazione e immediatamente andiamo sul posto di lavoro fino alle ore 15 senza mangiare e  
possiamo dire anche senza bere per in questi tempi si beve acqua del ruscello che bevano  
anche le vacche ma poi il cuciniere FILIPPO prepara una bellissima spaghetтата e alle ore

---

664

18 mi ritrovo di nuovo alla segheria con i miei compagni e anche questa fine settimana posso dire di aver compiuto i miei 7 giorni lavorativi=====

INTESI questa settimana sia lavorato sempre in segheria così per anticipare domani alla farina e anche per completare questa benedetta fenna perciò il venerdì appena smessa il lavoro mi prende la mia bicicletta vado direttamente da CESARIO che loro già erano pronto per la cena come sapevano sicuro del mio arrivo così facciamo 2 giornate consecutive a pintare sempre poste di fenna che si lavorava come bestie per guadagnarci appena una sterlina al giorno certo che per nostro conto era un gran vantaggio perché il posto di stare in ozio si realizzava il minimo che si poteva, ma tante volte si pensava pure che per qual motivo la vita umana doveva tanto sacrificarsi per un tozzo di pane ?? quando la maggioranza della popolazione si alimentano sulle spalle del prossimo ?? godendosi la vita a loro piaceri ?? mentre il lavoratore di braccia non può altro conoscere che patimenti e sofferenti ?? e anche lontani dalle loro famiglie ?? dei loro beni lasciando anche le proprie mamme //??vuodire che la classe operaia sarà quel popolo che deve sopportare il peso completo del mondo intero riassumendo la responsabilità di tutto con le proprie braccia ma tutte e che la nostra classe ha diciamo così la nostra categoria non può arrivare a comprendere tutte le difficoltà del mondo come non arrivano a comprendere anche i nostri sostenuti, però forse verrà il momento che anche le classi lavorative faranno i loro rivendicazioni contro lo sfruttatore di loro, ma per oggi dobbiamo aspettare ancora la maturazione di questo tempo opportuno con la continuazione del nostro lavoro che ci viene imposto momentaneamente e anche dobbiamo ringraziare il signore di non farci mancare questo santo lavoro come non ci mancherà neanche la salute che sarebbe la base principale della vita umana, quindi io attualmente posso ringraziare IDOLIO che queste due cose principale non mie mai mancano e spero che non mai mi mancherà al posto di lavorare 7 settimanale e anche 14 ore al giorno, ora come vedete dopo di smesso il lavoro la domenica di sera mi faccio quelle 2 ore di pedalata rientrando alla mia baracca alle ore 18 che dove prepararmi anche da mangiarci qualche patata allessa per non fermarmi ancora con CESARIO come in questi tempi fa subito notte e anche per timore di avere qualche diluviata

665

d'accua al centro del bosco percio mi piace di ritirarmi presto alla mia baracca che sono al sicuro della vita personale che mie tanto caro=====

COME la fina settimana del 19 e 20 lo stesso doveva ritornare a piantare poste invece fece 2 giornate di pioggia che lo fece sempre in baracca mangiando sempre le patate arrosto e datosi che aveva conperato anche un barile di vino percio altro non posso fare che a non giare e bere per l/intera fine settimana, certo che anche 2 giorni rinchiuso in una baracca non diciamo che era una vita facile , sebbene che eravamo in tre persone ma possiamo dire che eravamo soltanto 3 eremiti al centro della foresta e menomale che i figli del padrone che andavano a squoli ci facevano qualche visita come generalmente erano comandati dai loro genitori piu che altro per insegnarci qualche parola altrimenti noi eravamo sempre isolati, poi tante volte si trovava di passaggio anche il padrone personalmente e ci faceva compagnia, ma questo avveniva quanto lui si trovava di vena ma quando si trovava con i suoi pensieri neanche ci salutava per non perdere il tempo vale a dire che anche lui aveva i suoi grattacapi che noi non potevamo comprendere cosi nessuna persona puo induire la necessita e il bisogno di un/altra persona , ma per non allungarmi tanto anche queste giornate devono passare come le giornate lavorative, con un tantino di pulizia, leggendo e scrivendo, e mangiando con la bottiglia pieno di vino il passare tempo si trova uguale ma sempre con difficolta pensando che non rientro niente nella tasca, ma perche il nostro cervello non riesce a comprendere che stanto in ozio si riposa la vita ??=====

GIORNO 25 appena smesso il mio lavoro mi metta in cammino lo stesso per andare di nuovo a fare la fensa che arrivai da CESARIO alle ore 19 ma fortunatamente che quando io arrivai era gia pronto la cena come arrivasse a casa mia e mentre ci stava mangiando mi fa l/invito per il prossimo sabato che sposa la sua fidanzata in italia mentre lui qua vorrebbe fare una piccola cerimonia soltanto noi 3 e DOMINICK proprio per ricordarsi e anche per dar a noi un ricordo del suo matrimonio percio questa opportunita cerco di non perderlo che anche lui vorrebbe conservare il piccolo ricordè di spozalizia senza la fidanzata , ma in conclusione cerchiamo di fare quest/altre 2 giorni di lavoro mentre il signior DAVIS si

1666

trove in ospedale per intervento chirurgico , certo che in questi 2 giorni sia realizzati un bel lavoro perche a permesso il tempo buono cosi speriamo che prima che vengano altri lavori speriamo che si termina questa fenza che restera contento anche il padrone che si avvicina a 2 MIGLIA di fenza, poi la sera di domenica datosi che anche la moglie del padrone aveva andato a visitare suo marito all/ospedali il CESARIO mia/compagnato col omino fino alla segheria di AVRANICH per darmi il vantaggio di arrivare piu presto al mio posto e anche di risparmiarmi meta strada da pedalare cosi arrivai alla baracca alle ore 19 che era notte abbastanza e fortunatamente che la strada del bosco in questi tempi e sempre abbattuta dalla pioggia percio non richiede tanto lavoro per rientrare in baracca ma sempre altre 7 giorni lavorativo fece anche questa settimana che forse vi restera molto impossibile di crederlo alla gioventu di oggi che forse lavorate 4 giorni settimanale con 6 ore giornalieri mentre noi si lavorava 7 giorni per settimane e tante volte anche 14 ore giornalieri, lo so che e molto duro a crederci ma come poteva essere duro a farlo???eppure sie fatto e anche con molta soddisfazione e salute=====

e ora posso dire che anche il mese di giugno l/abbiamo varcato con tanta di sofferenze e anche con molta salute con la speranza che anche mi continuera sempre fin che il SIGNORE la permetto alla mia vita dandovi la buona notte 30/6/1954 quando 9 anni fa mi trovava accantonata alla stazione di BOLOGNA durante il transito che rientrava dalla GERMANIA in vita prigioniera eppure era molto contento all/infuori che mi trovava carico di PIDOCCHI ma contentissimo che ritornava dai mie famigliari quindi anche oggi mi trova contento di rammentarmi il passato e altrettanto che fra non molto posso essere raggiunti dai miei cari famigliari incominciando una nuova vita per me e anche per loro=====

LULIO la mattina del giorno 3 appena l/alba mi metto in viaggio per fare il solito lavoro della settimana precedente e ioe per fare la fenza arrivando al mattino alle ore 8/30 che noi 3 siamo andati direttamente a piantare poste ma la signora DAVIS con l/ordine ricevuta da CESARIO a fatto la spesa che a conperato una possioen di dolci con parecchie bottiglie di birra e anche svariate qualita di salami che poi la sera sie fatto questa cerimonia di matrimonio soltanto noi 4 e i padroni moglie e marito dando gli auguri allo

667

sposo senza la sposa che forse arrivera in Australia con la mia famiglia, così anche questa viene settimane piaciendo a dio abbiamo fatto altri 2 giorni cioè 3 e 4 ritornando in bicicletta in segheria alle ore 18 che anche la prossima settimana dovessimo fare il solito mestiere e con probabilità che dovrebbe arrivare anche in paese per mio servizio perciò tanti settimane non sono sufficiente neanche 7 giorni, ma infine dei conti non è permesso di fare tutte le cose a nostra disposizione perciò facciamo quello che è il più necessario per la alimentazione della nostra comunità=====

IL giorno 8 che avrebbe dovuto ritornare a lavorare ancora alla ferma ma datosi che in settimana mi aveva arrivato una lettera del TAX department per sistemare il TAX del 1953/54 così decido di andare in BUSSELTON come aveva anche un po di moneta da depositare alla banca e anche per tagliarmi i capelli così alle ore 13 già mi ritrovai in segheria che in fretta e in furia mi faccio un po di pulizia levando anche la biancheria e cucinando un mezzo kilo di pasta cosicché alle ore 17 era di nuovo sulla bicicletta per andare da CESARIO arrivando alle ore 18/30 ma trova che FILIPPO aveva venuto in PERTH come si doveva sposare una sua cugina e il padrone anche lui fu in Perth per riprendere la sua moglie come aveva andato in ferie perciò noi due eravamo padroni di tutta la proprietà e per fortuna il giorno successiva non è lasciato mai di piovere che facciamo la intera giornata sempre vicino alla stufa naturalmente quando era orario di mangiare non mancava la nostra cucina fatto da noi ma di lavoro non si è potuto fare per dire che anche queste 2 giorni la fece sempre in giro ma senza nessuna conclusione che poi alle ore 15 il CESARIO mi accompagnò direttamente alla mia baracca col camion del suo Parone che già facciamo l'appuntamento per il prossimo sabato per mettere apposto le carte che mi mandò ANGIOLINO DADAMO che vuole anche lui il lasciapassare per raggiungere l/AUSTRALIA al più presto possibile che la facciamo firmare dall'amico NICK DAVENPORT che sarebbe un vecchio amico farmista per dirvi che ci troviamo sempre infaccendati più che altro per fare del bene=èg al prossimo magari senza interesse ma richiede molto fastidio per mancanza di comodità però queste opere lo faccio con tutto il cuore e la buona volontà per dimostrare un giorno al pubblico come eravamo abituati noi altri a sopportare la vita umana

668

GIORNO 17 certamente non poteva fare a meno di mantenere la promessa anzi era per mio interesse che il CESARIO doveva accompagnarmi ma dandosi che la sera del venerdì non/o potuto pedalare per la forte pioggia così questa mattina la devo fare lo stesso difatti nell/arrivare vedo che FILIPPO ancora non ritorno da PERTH con probabilità ritornerà nel pomeriggio ma noi due facciamo il nostro affare che si cerca la MACCHINA al signor DAVIS e andiamo a questo MICK per firmare la garanzia poi si porta al poliziotto di CAPEL in più si fa vistare dal maheggero di banca e faccio subito la raccomandata per I-ITALIA che a mezzo giorno eravamo già di ritorno in ferma che poi ringraziamo il padrone come ci aveva prestato la macchina e restiamo a nostra disposizione ma anche il CESARIO aveva un doloretto al braccio che non poteva sforzarsi perciò restiamo il rimanente della giornata a riposo che poi verso le ore 16 e ritornato anche il FILIPPO da PERTH e possiamo immaginare quante cose di novità può ricordarci una che è stato una settimana in giro alle persone che si trovano in mezzo a un bodco che almeno vediamo da fare qualche mezza giornata lavorativa domani che siamo alla domenica ma per questo pomeriggio lo facciamo ancora vicino la stufa come vedete che ci troviamo al colmo dell/inverno= =====

GIORNO 18 DOMENICA certo che anche la sera precedente si aveva parlato che oggi si doveva lavorare e difatti altro non si è potuto fare che a mettere i fili di ferro alla nuova fenza fatto da noi come il contratto spiegava che la fenza doveva essere fatto con 4 fili di ferro fisco e un filo di ferro smato perciò è nostro dovere di completare questo lavoro al più presto possibile che allora prendiamo anche la moneta ma alle ore 15 si mette il lavoro che alle ore 17 mi ritrovo in segheria tanto vero che per non aspettare la cena sono ripartito subito che nel rientrare alla mia borecca mi fece soltanto 4 patate allessi uso del concentrato campo che mai o dimenticato=====INTANTO l/amico GALANTE già incomincia di mandarmi lettere di legno dicendomi che le sue pratiche ancora non le ricevute voleva dirmi che se mi faceva bisogno la moneta lui era disposto di mandarmi quello da me desiderato purché lo avrebbe fatto valido mentre io gli risponde ancora che la spesa affrontata da me era il valore di un kilo di sali a valore ITALIANO perciò lui poteva essere sicuro che come fu ricevuta da mio fratello e mia famiglia doveva riceverlo

869

anche lui che per me erano tutti uguali senza distensione e particolarità ed ora anche questa sera mi sento molto stanco e non vorrei più annoiarvi con il mio lungo discorso CIAO GIORNI 19 e 20 cioè lunedì e martedì due giorni senza lasciare mai di piovere che la mattina si andava per prendere il lavoro in segheria ma prima di avviare il motore si prendeva un consiglio noi fra noi stessi se era possibile di lavorare ho puramente si preferiva di essere a riposo in tutto modo ci facciamo queste due giornate sempre rinchiusi nelle baracche perché l'aria non permetteva di prendere quelle forte bagnate a rischio di acquistare anche delle malattie allora il padrone quello che noi si pretendeva accettava anche lui, =====

IL giorno 21 riusciamo a lavorare soltanto mezza giornata per la forte pioggia =====

IL GIORNO 22 giovedì ancora riposo per la forte pioggia ma non/e che piove per un'ora o 2 ore no piove a diluvio per la intera giornata che non facciamo inteno neanche di uscire fuori dalle baracche perciò preferiamo di stare sempre vicino la stufa cucinando le patate e se vogliamo visitare le trappole con la nostra precauzione siamo sicuri che si deve prendere una forte bagnate ma anche questo si deve fare per il nostro vantaggio mangiando anche la carne che non si spenda la moneta=====

IL 23 e 24 cioè sabato e venerdì due giornate di tempi buoni e il padrone ci lascia lavorare in segheria ma senza straordinario perché dice se volete la potete senza riconoscenza di straordinario come sabato lavorativo perciò per noi fu conveniente uguale come vedete si perde parecchie giornate al vento ma quando capita si deve recuperare anche per il padrone stesso che affronta un mondo di spese per noi e certamente si deve essere riconoscenti come per noi anche per lui, però se domani permetta l'aria non mancherò di ritornare alla farna per finire la nostra fenza cioè il nostro contratto=====

GIORNO 25 come si vede una bellissima giornata si spera così appena svegliatomi mi netto in bicicletta e alle ore 8/30 mi trovo da CESARIO che subito facciamo la colazione e senza perdere tempo andiamo a mettere questi fili alla fenza che alle ore 13 eravamo completato e finito tutto che poi il signor DAVISI ci paga con l'aspettanza di 20 STERLINE ; ciascuno , però metà della sua proprietà già lo aveva dato in affitto dicendoci ai suoi

---

670

operai cioè a CESARIO E filippo che se loro potevano procurarsi il lavoro erano disposti perche lui in qualsiasi modo doveva vendere ho finire di affittare tutta la loro proprietà perciò il filippo senza perdere tempo viene con me in segheria a cercare lavoro al mio padrone e realmente quest'uomo appena sente questa novità subito gli disse che se era disponibile poteva incominciare il lavoro la mattina successiva che era il lunedì ora che mi trovo con questo articolo ho da precisare che quando UMBERTO e LUIGI si sono licenziati l'anno scorso che succede che dopo parecchi mesi LUIGI ritorna ancora a lavorare qui ma UMBERTO non più lo visto che con probabilità avrebbe preso lavoro a QUINANA ed ora che viene il FILIPPO questo luigi resta tanto contento che pizzo piano con la nostra pazienza stiamo formando una seconda VASTO in JOGANUPP sapendo sicuro che il primo agosto aumenta ancora un altro vastese perciò non soltanto loro sono contenti ma anch'io so soddisfatto sembrandomi di essere più circondati dai amici e dai paesani certo che loro non ti possono aiutare per nessun motivo specie son giovanotti che non son no tanti pensieri e responsabilità della loro vita come fanno a pensare per me "??quindi su questo riguardo non avrei da pensarci ma mi fa piacere sempre di essere a contatti con i paesani che anche se dovesse succedere qualche disgrazia sei più riguardato/ e non pensate che queste cose non possono succedere ma son cose da prevedere in qualsiasi circostanza e località che la persona si trova specie l'emigrante che rappresenta una pecora sparsa per il mondo intero come dicevo anche il defunto defunto padre che a perso 2 suoi fratelli nelle lontane AMERIC quanto uno si trovava in argentina come vi parlai all'inizio del nostro discorso e l'altro si trovava nel nord america alla sua presenta che fu onorati da tutti i suoi paesani mentre il fratello perso in argentina nessuna persona a potuto dire di assistere alle sue spoglie mortali proprio per la casualità che non sia trovato con i paesani perciò a me mi piace di essere ricontatto con delle persone che ho conosciuto i suoi antenati che vengono lo stesso dal mio paese nativo non inporto se ci dovrebbe fare anche chiacchiere qualche volta ma e sempre così di passaggio che potranno essere corretti in ogni momenti, allora anche il FILIPPO e rimasto molto contento e con probabilità che quando arriva la sua moglie anche lei viene ad abitare dove siamo noi perche fra non molto dovranno sposarsi con la sua=cugina==  
cugina==



692

orario da prepararmi da mangiare cucinandomi la pasta con un coniglio=====ma datosi che mi trova a scrivere posso anche dire che abbiamo passato anche il mese di LULIO e in questa settimana ricevette una lettera dal cugino PRAGILIO ove mi disse che la famiglia BARONE con la famiglia SPATORE si sono trasferiti in PERTH ma anche lui mi disse che fra non molto si deve comprare una casa in citta cosioche son pienamente sicuro che quando arrivano i mie famigliari lo vado a visitare altrimenti a WAROONA non mie piu conveniente di andarci, ora altro non vi dico che a darvi la buona notte=====

AGOSTO giorno 1 DOMENICA che alle ore 10 e venuto CESARIO con il camion a portare FILIPPO come vi dicevo la scorsa settimana che restera a lavorare con noi nella segheria cosi anche oggi abbiamo mangiato uniti che a sua volta dopo pranzo cesario fa ritorno dal signior DAVISI e FILIPPO restera a dormire alla mia baracca che facciamo uniti tanto e gia da parecchio tempo che ci conosciamo e non credo che adesso si lavora insieme vogliamo essere divisi credo di andare senpre in accordo come nel passare ,

GIORNO 8 DOMENICA appena fatti colazione ci mettiamo in biciuletta noi 2 e andiamo di nuovo al SIGNIOR DAVIS come diceva che aveva da pulire una porsione di bosco e se era conveniente per noi lui aveva molto piacere percio datosi che ora per un pai di mesi non ce da fare molto in farma soltanto che per continuare a lavorare qualche giorno extra vediamo se possiamo fare anche queto pezzo di lavoro a contratto, come sapete il tragitto di attraversare la dis tanza si parlava senpre di fare un/ora e mezzo da pedalare ma purtroppo lo facciamo con tutta la volonta come lo fatto senpre da solo adesso invece siamo in due che lavoriamo senpre uniti e senza tanti sforzi ci presentiamo sul posto che poi alla presenza di CESARIO andiamo a vedere questo lavoro e la prendiamo tutti e 3 per 50 STERLINA certo che a secondo il lavoro non sara un gran guadancio ma per non essere senpre in ozio la prendiamo con la speranza di lavorare esclusivamente la domenica perche il CESARIO deve lavorare senpre 6 giorni settimanale col padrone percio sara conveniente per la nostra comotiva e vacciamo ritorno in segheria la sera alle ore 18 come solito che dopo aver osservato il lavoro sie dovuto fare anche la cucina per fare compagnia a CESARIO e menomale che anche nel

673

nel ritorno a fatto tempo buono che poi il FILIPPO sie fermata in CAPEL per vedere un inematografo e io da solo faccio ritorno alla segheria con questa casualita mi passa il tempo raccondandovi la faccenda di oggi ma ora mi vado a dormire perche domani si in/izia l'altra settimana lavorativa CIAO= =====

GIORNO 14 SABATO certamente il FILIPPO E andato a lavorare al nostro contratto e io son costretto di andare in BUSSELTON come vedete che in settimana sono avuto una lettera da casa ove mi dicono che stanno tutti bene pero devono pernotarsi il posto alla nave che con la probabilita fra un paio di mesi potranno trovarsi in australia percio non possono fare questa prenotazione se non anno la moneta sufficiente percio deve decidermi di fare questa spedi zione e difatti andando in BANCA o spedito 177 STR che loro anno ricevuti 242000 £IRE che anno fatto la pernotazione con la NAVE NEPTUNIA ora lasciamo stare questa partenza che ancora non posso sapere preciso quando partono e seguitiamo il mostro argomento che dopo sistematommi con la banca mi faccio i mie affari personale pagandomi i negozio che mi mandavano la roba mi faccio qualche bicchiere di birra e alle ore 14 mi ritrova in segheria che mi faccio la mia cucina e alle ore 18 mi trovava da CESARIO ove ritrova anche il FILIPPO che aveva lavorato la giornata intera da solo ma anche per quella sera facciamo il pernotto tutti uniti per favorire il giorno successivo snsieme e anche in buon mattina =====

posso calcolare che la giornata di oggi fece il percorso di 60 MIGLIA che sarebbe 90 chilometri ITAGLIANI pep e poi il popolo moderno anno il coraggio di dire che in oltre== mare la vita e comodo, certo per che non la fatto questa vita non si sbaglia, ma per che la fatto altro non si ricordano che sacrifici, e patimenti=====

GIORNO 15 sappiamo che in ITALIA e la giornata DELL=ASSUNTA sarebbe una grande fsta ma noi 3 intera la giornata sie adoperato senpre il piccone per sradicare i RED GUNM e BLEK BOI e anche senza mangiare per non perdere il tempo, ma appena smessa il lavoro sie cucinato un KILO e mezzo di pasta e anche con un pollastro che aveva conperato il CESARIO <sup>A</sup> CAPEL la p mattina precedente come la sua moglie si chiama MARIA, ma appena finito di mangiare facciamo il ritorno arrivando in segheria alle ore

674

COME vedete mi passano parecchi tempo che non avrei dzto nessuna notizia sul nostro discorso , vale a dire che in questo periodo di intervallo non trovai il tempo di scrivere perche ho lavorato senpre 7 giorni settimanale e nello stesso tempo abbiamo finito anche di pulire e bruciare il bosco al SIGNOR DAVIS facendo ancora altri lavori che alla fina mi prese 31 SPERLINE e 5 scellini vale a dire che ho dovuta fare ~~senpre~~ come minimo 15 giornate lavorative all/intervallo di 7 settimane percio potete compren- dere la mia occupazione di lavoro e anche la stgnchezza che deve affrontare cosi tante volte capita di trascurarmi per dare comunicazione , ma quando non ci sarebbe affari inportanti devo costringermi a dire che la vita e senpre il solito salva complicazioni, PER questo intervallo sie passato il mese di AGOSTO e anche SETTEMBRE a non dare risultati , anzi come dicevo del lavoro da bruciare lo siamo finita la scorsa settimana con la speranza che avessimo qualche po di giorni a riposo nelle fine settimane che viene altrimenti se continnavamo con questo passo e probabilita da rimetterci anche la nostra salute che sarebbe il punto principale della vita umana e con questo riassunto vi dico che oggi sarebbe il 30 SETTEMBRE cioe proprio in questo orario voi di vasto vi trovate con la processione di SAN NICHELE ma io per riconoscenza dopo cena mio passato il mio preferito tempo a contemplare la mia situazione per ricordarmi e anche per farvi e darvi un ricordo a voi era non avendo altro da dirvi che a darvi la buona notte===== OTTOBRE giorno 3 DOMENICA che viene celebrato la festa del ROSARIO cosi datosi la casu- alita che sono ~~in~~ a riposo in prima mattino fece tutta la pulizia personale lavando anche i lenzuoli fatto la cucina 2 volte ma con l/intervallo ho dovuto rattoppare parecchie cosette come vedete che molte fine settimane sie lavorata senpre percio quando si potrebbe stare in ozia allora arrivano i lavori casalinghe che devono essere fatti per cio la intera giornata lo passai senpre in movimento e posso dire francamente che in questo periodo di tempo primaverile le giornate son molte lunghe che puoi disbrigarti tutte le faccende necessario avendo anche la possibilita di rimetterti al corrente dei tuoi affari personali ma ora altro non vi dico che a salutarvi e devo prepararmi la cena che il FILIPPO e andato di nuovo da DAVIS per prendere appunti per altri lavori

675

che si avvicinano nelle prossime settimane =====

GIORNO 9 sabato datosi che in settimana mi aveva arrivato la lettera dicendomi che la moglie con i figli avevano stato a ROMA alla visita per venire in australia e che furono accettati cosi era il mio dovere di mandare ancora moneta per pagare il viaggio cosi io con FILIPPO appena alzati ci mettiamo in viaggio per andare a BUNBURY partento alle ore 7 arrivando alle 9/35 facendo 30 miglia certo che arrivando il primo nostro lavoro era quello di andare dal barbiere e poi andiamo nella banca per fare la spedizione di 259 SPERLINA che in italia anno rivevuto la somma di 360000 £IRE e 242000 £IRE avevano ricevuti 2 mesi fa cosi complessivamente avranno 602000 £IRE a disposizione per il viaggio credo che sia sufficiente, ora sistemato questi affari bancari ci trattiamo in giro per BUNBURY non molto tempo che poi alle ore 13 facciamo la strada di ritorno arrivando in segheria alle ore 17 come potete immaginarvi che nel dopo mezzo giorno la temperatura dell'aria e molto caldo percio la mattina sie impiegato ore 2/30 mentre il dopo pranzo la stessa distanza sie impiegato 4 ore di bicicletta con 5 minuti di sosta soltanto per bere una bottiglia di COCA COLA in due persone, vi immaginate questo che dopo aver fatto tanto cammino si deve andare anche a prendere i conigli per mangiare se vogliamo e anche a cucinarli, certo che se averbbe stato il popolo di oggi tante cose non si averbbe fatti ma per una persona di 42 anni era tutto facile restantomi anche comodo, dicendovi pure che quando mi faceva queste lunghe pedalati andavo quasi senpre candanda per la gioia che ci trovava, ~~è~~ il perche ? mi risultava che la vita attuale non era come quello passata fra il 1933 e il 1945 che era costretto di andare per tante volte anche con i pidocchi addosso ,mentre oggi mi trovo un libero e franco cittadino con la possibilita di attrversare l/intero mondo, percio mi sento molto orgoglioso anche a un doma ni quando arriveranno i miei famigliari , sebbene che anche loro son sicuro di venire a fare vita nel bosco come gli diede tutti informazioni e rischiarimenti nella vita che devono incontrare ma saranno contenti uguale purché regnera la pace e la tranquillita in famiglia che sarebbe la base essenziale della della vita umana arrivederci a tutti perche il sonno e la stanchezza mi tormenta====

14-8-53

come già possiate ricordarvi che e da parecchio tempo che vi parla della conpera che dovrebbe fare contro di mio fratello perche lui va senpre peggiorando con la sua mallattia, e per affrontare queste spese anno decisi di fare questa vendita ma per non farci entrare altri persone nella propieta paterno anno confermato di venderlo a me direttamente che anche domani a prova contrario dovrebbe rivebdere no perde mai il capitale, anzi sicuramente accuistera senpre piu valore come l/appezzamente diventa piu grandecosi oggi appunto 14 agosto 1953 anno fatto lo strumento con valore complessiva da 450000 mila LIRE che rappresenta 150000 la stalla e 300000 la campagna, voglio dire che appena sie finito di pagare il debito per la venuta in australia facciamo ancora altri debiti per la conpera di propieta, con tutto questo pero son contento che mi trova bene di salute tanto per me e altrettanto per la mia famiglia in ITALIA

676

GIORNO 10 come vediamo DOMENICA e certamente facciamo assolutamente riposo ma in mattinata riesce a fare i mie affari personolè comé pulizia ,cucina e anche da scrivere qualche lettera che la comunicazione non manca mai ma poi=~~ne~~ pomeriggio anno venuti anche i nostri amici che lavorano in TUNUP a passarvi il tempo con noi così altro non facciamo che a giocare all/osticchio con le PEZZE di legname fatto da me in segheria ove ci passiamo il meglio tempo, calcolandola il meglio divertimento per consumare la mezza giornata in compagnia di tanti amici=====

GIORNO 16 SABATO non avendo alltri lavori verso le 9 ci prendiamo le nostre biciclette andanda a fare una visita al CESARIO ma fortunatamente non sie trovato come a detto i coniugi DAVIS che aveva andato in FREMANTLE allo sbarco come arrivava il suo cogniata ANGELO ARIELLI dall/italia perciò siamo costretti di fare marcia indietro che poi facciamo sos ta nell/altra segheria che anche qui si trovano una squadretta di ITALIANI come noi e tantovero che spesso ci scampiamo delle visite per avere contatti con tutti certo che anche facendo queste visite si doveva mangiare coniglie come facevamo anche noi quando si ospitava dei amici, quindi altro non si poteva fare che a contraccanpiarci le visite ma questo si faceva soltanto quando non si lavorava nella fine settimana , ma quando cera il lavoro tutti i nostri posti restavano deserti per quei 2 giorni che ognuno cercava di arranciarci qualche giornata extra per recuperare qualche scellino così anche questa sera facciamo ritorno in segheria alle ore 18/30 che approfittai di scrivere le solite chiacchiere dandovi una idea della vita AUSTRALIANO per la persona scapola cioè per la persona che fu costretto al canpiamento della vita=====

ANCHE oggi 14 facciamo assolutamente riposo nelle nostre baracche per modo dire riposo ma per conto mio trova senpre da fare qualche mestiere specie giorni fa mi disse il mio padrone che la casa per occuparlo dalla mia famiglia era già libero e se voleva incominciarlo a pulirlo mi avrebbe dato la chiave, così appena avro qualche minuto di tempo vado li almeno per aprire le finestre e anche apparecchiando qualche pezzettino di terra che a un domani potrei piantarci qualche piante di pomodoro o peperoni, per modo di dire che anche per tenere pulito all/intorno come vi posso dire che e bosco

672

al completo ma il terreno permetta di piantarci qualcosa come non sarebbe sabbia assoluta ma piu tosto e terra rosso con molta breccia che viene resistibile alla seccita estiva percio approfitta dell'occasione che quando arriveranno i miei non vedranno soltanto il bosco ma troveranno da raccogliere anche qualche foglia di prezzemoli facendogli comoda alla nostra cucina e anche per dimostrare al popolo austragliano la nostra capacita di coltivare il terreno che loro chiamano indistintamenti il nome di bosco che sarebbe utile a niente, ma datosi che noi abbiamo presente che anche nei boschi MONTENEGRINI a fruttato il sudore italiano cosi deve assolutamente fruttare anche nei boschi dell'australia nell'innesi e infiniti boschi AUSTRALIANI=====

LA sera ~~di~~ del 19 cioe MARTEDI il CESARIO viene a farmi visita con suo cogniato che aveva arrivato dall'italia e per maggior sicurezza anno portato anche i panni di ricambio con l'intenzione di restare a lavorare con noi , di fatti quando mi spiegano la situazione subito vado dal mio padrone per chiedergli questo favore alla lora presentata e realmente mi disse che se lui voleva poteva incominciare il lavoro la mattina successiva cosi il CESARIO vece ritorno dal suo padrone e ARIELLO resto a lavorare in segheria con noi che anche lui fu accolto non come un amico ma come un nostro fratello che si faceva la cucina insieme tanto il DOMI NICK gia si aveva trasferita in BUNBURY il motivo che fra non molto doveva arrivare la sua moglie come avevano sposati con mezzo della procura e noi restiamo a cucinare ancora in tre e ROTONDO per suo conto che ci diceva che lui doveva economizzare ancora di piu perche era deciso di ritornare per sempre in ITALIAN= con tutto questo lo stesso eravamo calcolati come 4 fratelli, e speriamo che andassimo sempre con quest'armonia abbreviandovi la nostra solitudine come anche a lui dovrebbe arrivarci la sua famiglia, come gia vediamo che il popolo di oggi altro non pensano di farrsi raggiungere al piu presto possibile dalle famglia io invece dovrei aspettare 3 anni preciso prima che mi riunisce con i miei famigliari===

GIORNO 23 SABATO da solo vado in BUSSELTON per pagare ilnegozio e anche per spedire altra moneta in italia e menomale che pochi giorni prima ma arriva la moneta indietro dal taxe di 48 STERLINE percio faccio la spedizione di sterlina 69 <sup>95</sup> che presero altre 95000 LIRE

678.

raggiungento la somma di 700000 £IRE escusivamente per la partenza dei miei cari non molto allungo , fatto tutti i mie affari dopo avermi bevuto soltanto 2 bicchieri di birra riprendo la mia bicicletta arrivando in segheria alle ore 15 che in questi tempi incomincia la forte stagione e per fare 2 ore di pedalate in queste strade solitarie e da perdere soltanto la vita per la troppa stanchezza a pensare che neanche una bevuta di acqua puoi trovare lungo il viaggio, eppure con tutto questo doveva farlo con tutta la volonta e il piacere per ottenere una sistemazione familiare===== certo che quando rientrai alla baracca qualche pisolina la faceva con molto piacere non perche aveva sonno ma lo faceva per dare il minimo riposo alla vita=====

GIORNO 24 domenica faccio una giornata esclusivamente riposo in baracca senza andare in nessuna parte soltanto pero che lo stesso ho dovuto fare la mia pulizia personale e di procurare le minestre per noi 3 ma tante volte la facevo anche il FILIPPO come aveva imparato con CESARIO ,tanto erano senpre il solite menestre di pasta e patate con coniglie quindi non era difficile per nussuno a fare questo servizio di cuciniere mentre domani pacendo a DIO reprendiamo la settimana lavorativa in segheria=====

GIORNO 29 venerdi che sarebbe l/anniversario della nostra spozalizia ma in questi condizione possiamo soltanto ricordarlo col pensiero ma non con i fatti perche ci troviamo molti lontani ma si dio la permetta qualche volta la possiamo celebrare differenze, dunque sarebbe 16 anni fa che ci siamo sposati e con questa lontananza gia mi ricordo 3 anni nel suolo australiano e la bellezza di 13 anni nel suolo EUROPEO compresa la vita militare e prigioniera con del minimo in vita civile senbrandomi un sogno eppure i nostri 3 figlie si fanno grandicelli anohe loro senza la conoscenza del papa che senpre la pensano in lontane terre, pero credo che fra non molto dovrebbero raggiungermi con molta contentezza, certo che poi vedendosi in mezzi a questi bosche resterani non tanti contenti ma per la volonta dei genitori saranno de sàdisfatti anche loro sotto la nostra sorveglianza, per il momento cerco di andare in branda perche mi trova nell/ora 23 e deve cercare di dormire che domani si lavora ancora, anzi questa sera non era disposta a scrivere ma siccome propio nel momento di andare in branda mi e venuto

670)

in mente il giorno del matrimonio perciò o voluto ricordarlo soltanto sulla carta CIAO===  
GIORNI=~~29~~ 30e 31 cioè sabato e domenica facciamo 2 giornate a DAVIS a sarchiare la  
~~frutta~~ frutta andando e ritornare con la bicicletta che le strade son tante disastrose  
e anche le mosche in questa stagione danno molto fastidio ma pur troppo la nostra vita  
ormai sie abiduatò in sistema locale che tante cose viene in/osservata voglio dire che  
tanti sacrifici neanche si risentono piu, ma ripeto a dire che senza di questi sacrifici  
non viene niente realizzati perciò dobbiamo rassegnarci alla volonta di DIO che ci  
dia senpre la salute e il coraggio di sopportare tutti gli ostacoli incontrati nel  
cammino come sono stato protetto fin da oggi lo spero anche in avvenire=====

e con la presenta vi faccio noto che anche il mese di OTTOBRE sie altrepasatò, giorn i  
fa mi viene una lettera del CUGINO PIETRO dicendomè che anche lui sie trsferita in PERTH  
cioe a voluto preavvisarmi che quando arrivano i miei famigliarè dovranno essere lori  
ospiti quindi vediamo che tutte le mie cugine e cugini attualmente oggi fanno residenza  
tutti in PERTH mandandomi anche i lorè indirizzi perciò quando i miei verranno dovrebbe  
fermarmi per parecch giorni alla metropolitana per fare donoscenti con tutti i miei  
parenti e anche con qualche vecchio amici che mi domandano senpre della venuta dei miei  
cari, per il momento vi salute e buona notte JOGUNUPP 31,,, 10,,, 1954=====

MERCOLEDI 3 NOVEMBRE oggi sarebbe la festa di SAN CESARIO e come sappiamo ieri fu dei  
MORTI E avanti ieri sarebbe stato il giorno di tutti SANTI che a vasto generalmente viene  
rispettato ma in queste terre possiamo rispettarlo soltanto con la preghiera e il pen===  
siero mediante il nostro lavoro e la nostra lontananza dai centri pubblici, se almeno si  
avesse fatto residenza nei paesi non era tanto necessario se non potevi andare a MESSA  
ma almeno la sera potevi prenderti qualche 5 minuti di tempo e poteva fare qualche  
preghiera in chiesa, mentre noi nelle lontane terre possiamo avere soltanto il pensiero  
di fare qualche preghiera nella nostra solitudine, all/infuore di questo i giorni  
sarebbe tutti uguale se non avessimo della conoscenza che ci fu inposto dai nostri  
antenati, come la maggioranza del popolo locale che non anno esperienza trasmesso dai  
lori antenati altro non conoscono che birra e corsi di cavalli, ma noi ringraziando

680

l'esperienza imparati dai nostri cari possiamo prorogarli anche al popolo austragliano la civiltà, e la moralità del popolo ITALIANO non allungando ancora di più il nostro discorso termine dandovi il mio saluto N ---SABAFINO----- CIAO----- che forse passera parecchi giorni prima che riprende la penna per annunciarvi altre novità-----  
COME vedete il tempo passa veloce quando si lavora tutti giorni ma per ricompensa datosi che oggi giorno 20 si fa la fiera in BUSSELTON il padrone assolutamente vuole che noi tutti ITALIANI andiamo con lui in paese alla festa e difatti senza ripensarci accettiamo la sua offerta portandoci con la macchina e datosi che siamo in 4 andiamo a fare questa giornata di festa per dire facendo ritorno la sera in segheria alle ore 19 e quella sera stessa viene una discussione con ARIELLO per parte dei partiti politici ITALIANI come lui credeva di essere un comunista facciato dicendomi alla mia presenta che tutti i sacerdoti italiani dovevano essere distrutto se doveva risorgere il partito dittatore voleva dirmi queste cose come io fra non molto tempo aveva il mio nipote CESARINO laureato al sacerdozio, allora io gli dicevo che se realmente lui era un comunista sfacciato perché non avrebbe andato in Russia al posto di venire in Australia che tutto sappiamo da essere dominato da un partito democratico ????? che va tanto di bene per la classe operaia ??? tanto in Russia potevi andare con meno spese mentre per venire in Australia mi versato parecchi centinaia di migliaia di LIRE ? insomma con questa discussione incomincia a portarmi odio che non mi parlavo come io difendeva la democrazia odiando il comunismo, perciò restiamo in odio per parecchi anni, eppure a pensare che fino che non sono arrivati i miei familiari si cucinava sempre uniti ma senza parlarci, per dirmi che tante volte si acquista l'odio soltanto per una parola, e con questa discussione non mi è permesso più di andare a lavorare da DAVIS come lui andava tutte le fine settimana mentre io e FILIPPO siamo rimasti sempre in buona fede che poi si andava a lavorare dal SIGNORE FISCHER e anche da WICK che c'era sempre lavoro/ e anche oggi incominciato cioè è arrivato un altro italiano in segheria che anche lui viene a lavorare con noi 2 come faccio per dire che di lavoro in fine settimana lo abbiamo a più non posso e cerco da evitare di andare con ARIELLO evitando

tr<sub>1</sub>

681

altri discussioni per ingranire ancora odio=====

GIORNO 21 domenica dopo fatto colazione io e FILIPPO ci mettiamo in cammino e andiamo a faré una visita al SIGNOR FISCER che eravamo sicuro di darci il lavoro per parecchi mesi durante le fine settimane per la raccolta delle frutta e come conoscevamo noi questa persona per mezzo di DOMINICK CICCOTOSTO che a veva lavorato per parecchi anni per lui cosi alla nostro presente subito ci disse che il prossimo sabato potevamo incominciare il lavoro da MICK come si era fatto anche l/anno precedente cosi noi 2 affettiva si lavorava da mick e fiscer e ARIELLO co ROTONDO andavano quado era necessario da DAVIS e anche l/altro ITAGLIANO che si CHIAMA ELIO SIGNIORINI lavora dove fu richiesto ma generalmente deve venire senpre piu con noi come abbiamo 2 farmisti per farci il lavoro percio e arrivato di nuovo l/opportunita di lavorare 7 giorni la settimana e fatto questa camminata facciamo ritéfno alla nostra baracca che era le ore 18 possiamo dire che anche quest/altra settimana e passata=====

COME vedete la intera settimana si lavora senpre in segheria che passano 5 giorni come il vento ma oggi sabato 27 andiamo a sarchiare gli aranci da MICK perche il responsabile della frutta e il SIGNOR FISCER cosi anche lui ci paga dandoci 2 STERLINE e 5 scelline al giorno con la promessa che si lavora 2 da una parte e altre 2 giorni alla sua farma voleva dire che tutte le fine settimane eravamo a sua disposizione e proprio quello noi si desiderava di non perdere mai giornate percio percio qui facciamo giorno 27 e 28 e l'altra fine settimana la facciamo al FISCER ma senpre noi siamo responsabile di fare soltanto 8 ore lavorative giornaliere a nostra comodita, voldire che se la mattina incominciamo alle ore 6 alle ore 14/30 siamo disposti di andare in segheria e cosi abbiamo fatti oggi 28 che alle ore 15/30 eravamo gia di ritorno in fegheria col nostro sacchettino di aranci sulle biciclette come ci troviamo con questo anticipo che sie dormiti e ieri sera sul posto percio questa mattina abbiamo in/iziata ben presto la nostra giornata lavorativa, anzi posso dire che in questa farma si lavora ancora piu comodo perche ci troviamo anche piu vicino cioe al posto di pedalare 2 ore qua la facciamo con mezz/ora di meno cioe andiamo a risparmiare anche mezzora di viaggio e

682

e 5 scelline in piu per giornate percio e molto conveniente sul nostrò interesse=====

GIORNO 30 martedì come posso precisare oggi appunto ricevete una lettera da casa ove mi dicono che il giorno 8 dicehre dovranno imbarcarsi tutta la mia famiglia il cognato PEPPINO con la cognata NICOLETTA sarebbe la moglie di PAOLO e michele GALANTE mentre il mio fratello GINO non fu idoneo alla visita che forse dovreb be passare ancora altre visite di controllo per questa faccenda mi dispiace molto ma come mi disse mia moglie che forse verra fatto non idoneo per mezze delle grande cecatrici riportate con 2 opera== zioni come L/APPENDIGIDE e urgine allo stomaco, ma su questo punto ritorno a dire che mi dispiace molto ma altro non posso farlo che in appresso ritendero di nuovo se a veramente la volonta da emigrare , e con questo discorso vi faccio presente che anche il mese di NOVENBRE piacendo a DIO sie oltrepassato con tanta di salute e lavoro=====

DICEMBRE giorno 4 sabato andiamo a lavorare da FISGER come si aveva parlato la settimana precedente e difatti anche qui troviamo da sarchiare le piante di frutta poi la sera certamente annottiamo in una baracca che per mangiare altro non si faceva che zuppe di latte col pane , invece moglie e marito preferivano di mangiare alla lora tavola cosi siamo dovuti accettare la lora offerta e vediamo che ci trattano come lori figli cio non possiamo essere suoi figlie perche sono della mia eta, ma vedo che ci rispettano molto fra la quale ci fa dormire anche nelle brande dentro casa percio non possiamo dirci male secondo la lora ambienta e lori costumi che adoperavano mangiare senpre dolci =====

GIORNO 5 domenica incominciamo il nostro lavoro appena la 5/30 mentre che dormivano tutti ma alle pre 10 il signor fisce viene sul posto e ci porta 9 sterline oiascuno come si aveva fa le 4 giornate lavorative fra lui e MICK raccomandandosi che la prossima settimana dovevamo andare da MICK e quando era lorario di andarcene a casa potevamo andare che loro andavano alla spiaggia di BUSSELTON con tutta la famiglia e quello che si desiderava si poteva prendere nella frigia che era a nostra sodisfazione, ma nostra abitudine fu quello di lavorare co me bestie fino all/ultimo minuto e di non entrare mai in casa quando loro non c/erano soltanto che si riportava la frutta per consumare durante la settimana e di fare qualche poco di riserva

683

70

Come anche loro sapevano che mi doveva arrivare la famiglia pero alle ore 14/30 ci ritroviamo di nuovo alle baracche facendo in tempo da lavare e asciugare la biancheria e anche la cucina/== ora avendo ancora qualche minuto di tempo a sodisfazione vengo a ricordarvi che 2 settimane fa come vi disse mi arriva la lettera che diceva con precisione il giorno d/inbarco fra la quale mi disse la mogli di avere affittato la casa per 25000 £IRE all/anno e anche le campagne lo diede in affitto per altri 25000 mila £IRE percio se ho avuto la casualita di fare tanti sacrifici di trasportarmi la famiglia col mio sudore potrebbe avere la fortuna che anche in italia col passar degli/anni potrei ritrovare una bella somma di moneta e anche la mia propieta se va tutta bene che ancora mi trova con la speranza di ritornare ancora in famiglia sotto il suolo della terra natia , ma questo ancora non posso dirlo sicuro perche dovrei sistemarmi per parecchi anni consecutivi nelle terre australiani e poi si prendera nuovi decisioni anche questo voglio ricordarmi che oggi 3 anni fa lasciao i miei cari alla casa paterna che promise alla vecchia mamma di fare ritorno invece lo dovujo dimenticare dandogli ancora odispiaceri allontanandogli anche le mie creature che tanta amava , ma pur troppo non posso dire difinitivamente che l/o dimenticato perche la spranza e senpre quello di ritornare in piu e senpre il mio dovere da rispettarlo e da ricompensare i lori sacrifici fatti per me e altri ancora, certo che anche la consiglia nella sua ultima lettera mi dicevo che nell/atto della partenza avrebbe lasciato 20000 £IRE alla cara mamma per fare delle buoni feste, ma come fa una vecchia mamma una buona festa se proprio nei ultimi giorni deve distaccarsi con 4 fra nuora e nipotini che fu allevato da lei, in piu di assistere un povero giovane infelice che gia da 7 anni in un fondo di letto senza guarigione ,eppure con la misericordia di dio si deve rassegnare a sopportare ancori sarifici e dispiaceri per il bene della prossima famiglia, ora non voglio piu dilungarmi con le solite chiacchieri come sapete mi senta proprio stanco come lavoro e anche come pensieri che in questi giorni aumentano senpre con la spranza che presto arrivassero i miei cari per sollevarmi un tantino di pensieri e detto questo vi da la buona notte e un veloce viaggio per i nuovi passeggeri=====

684

GIORNI 11 e 12 cioè sabato e domenica dove avevamo rimasti in accordo la settimana precedente di andare direttamente dal signor FISCER e poi si vedeva dove era necessario da fare il lavoro si rimaneva ma troviamo l'ordine di caricare il camion di casse e andare alla farma di MICK per raccogliere aranci così senza ripensarci prendiamo 160 casse e andiamo in farma che distava a 3 chilometri lontano e incominciamo la raccolta soltanto noi 2 cioè io e FILIPPO ma quando fu l'ora 3 e bello che tutte le casse vengono riempite e caricati sul camion facendo ritorno dalla farma di FISCER che tanto la moglie e il marito restarono meravigliati del vedersi il carico completo e allora per ricompensa ci disse di fare ritorno in segheria con la macchina che così l'indomani non era necessario di andare con le biciclette ma comodissimamente si poteva andare col camion per riservare la nostra energia, voglio dire che il lavoratore tante volte vengono molti rispettati, me in conclusione facciamo ritorno in segheria che arriviamo alle ore 16 facendo in tempo la cucina e anche di goderci qualche minuto di riposo,,,,,, MA e bisogna di pensare che la mattina successiva alle ore 5 eravamo già che si caricava di nuovo le 160 casse per fare lo stesso mestiere che loro neanche si sono accorto del nostro arrivo senonche alle ore 11 il FISCER viene a farci visita sulla farma mentre noi eravamo quasi da finire il nostro lavoro, voglio dire che alle ore 14 il camion era completo carico, quindi non/e che quando si incominciava il lavoro si faceva soltanto per passare il tempo, non si lavorava con tutta la volontà e la passione di fare sempre il di più del nostro dovere, perciò tutti ci amavano e ci rispettavano per dire che anche oggi alle ore 14 facciamo ritorno alla farma di FISCER che o sua volta scarichiamo il carico e prendo per fare ritorno alla nostra baracca, certo che in questi giorni fa molto caldo allora per non farci ritornare con le biciclette la signora ci accompagna con la macchina in segheria e anche con un sacco di aranci che poi facciamo la meta ciascuno con FILIPPO, per dirvi che quella gente erano tanti contenti del nostro lavoro e in qualsiasi tempi ci offrivano sempre la birra a più non posso, e come loro dicevano sempre che quando si lavorava noi eravamo i padroni di casa, però mai si approfittava di un bicchiere d'acqua senza che loro ci guardavano, anzi nei tempi che si trovavano

685

loro si approfittava di riportare la frutta ma quando loro andavano fuori non si prendeva niente proprio per non far vedere ai vicini di campagna che si approfittava della mancanza dei padroni, ma con questo voglio dire che anche questa settimana sia chiuso con 7 giorni lavorative, e adesso si incomincia la nuova settimana in segheria che ormai ci avviciniamo anche al SANTO natale che con probabilita sarei costretto di farlo da solo come un cane per non affrontare tante spese, calcolandomi che la famiglia dovrebbero arrivare fra il 2 ho il 3 GENNAIO ove mi senpra tanto lungo andando in giro spendendo soltanto la moneta, ma questo e soltanto un calcolo che faccio personale perche ci vuole ancora parecchi giorni per decidermi, in tutta modo quello che dovrebbe accadere domani sara meglio da prevederlo oggi e che abbiamo il tempo a nostra disposizione, anche questa sera non avrei avuto tanta volonta di scrivere se la signora FISCER non ci avrebbe accompagnato con la macchina in segheria, ma datosi la loro gentilezza possiamo sfruttare il tempo a nostro piacere percio o voluto passarmi un tantino di tempo a scrivere il solito discorso personale, facendovi presente che mi trovo nelle ore 22 col chiaro della lanterno vi lascio la buona notte=====

ED ecco piacendo a DIO ci troviamo di nuovo al sabato che sarebbe giorno 18 ore 6 che ci spostiamo dalla segheria con l/amico FILIPPO e andiamo a lavorare al SIGNOR FISCER arrivando in farma alle 7/30 che gia troviamo il camion carica di casse vuote per coglier aranci alla sua campagna, quindi senza perdere tempo ci mettiamo subito al lavoro e uguale alle ore 15 eravamo gia riempite tutte le casse, che a sua volta dopo scaricati facciamo ancora altre 2 ore lavorative per l/indomani cosi per questa sera siamo ancora ospiti a casa con loro mangiando in tavola uso famigliari, ma dopo finiti la cena loro ci dissero che in famiglia andavano all/otel a passarsi la serata e se volevamo anche noi 2 si poteva andare, ma non voglio dire che per economizzare lo scellino sia rifiutato l/invito, soltanto lo rifiutamo che eravamo vestiti di lavoro e non si poteva fare una bella figura difronte a loro, specie quando vanno in famiglia la sera vanno piu che altro per la serata danzante, come noi in quelle condizioni potevamo partecipare a una serata danzante? cosi rifiutamo alla richiesta fatto da loro, e anzi ci accontentiamo di

dormire in una baracca di legname fuori di casa per non darci fastidio al loro ritorno così quando partano loro noi ci mettiamo a dormire sui sacchi, ma come sapete che in questi circostanze mi resta tanto duro a prendere il sonno così fece la veglia fino alle ore 1 della mattina successiva, e forse appena riesce a prender il sonno ecco che ritornano dall/otel che appena la macchina si ferma incominciano a fare baruffo moglie e marito e poi incominciano a piangere anche le creature che diventa un cinematografo completo, mentre noi si faceva finta di dormire invece altro non era che la forte paura e anche il pensiero di guadagnarci qualche passamano, mentre loro ci passano vicino ai nostri piedi ma non ci disturbano senonche nel rientrare che anno fatto in camera incominciano di nuovo a baruffarsi fra moglie e marito che col passar del tempo vengono anche alle mani che si danno botte uno contro l/altro, dopo qualche oretta viene la chiuettitudine che per noi era già il tempo di andare a lavorare, solo che questa baruffata a potuto essere per mezzo di gelosia che accuistarono al bar, noi non possiamo giudicare ne l/uno e neanche l/altro solo posso dire che erano buonissimi persone ma quando si trattava di bere dovevano ubriacarsi come maiali che poi non ragionavano più ma per conto nostro non ci molestarono così alle ore 10 viene da noi il SIGNOR FISCHER portandoci ancora altri 9 STERLINE ciascuno e raccomandandoci che appena dopo NATALE dovevamo di nuovo lavorare con lui dandoci anche gli auguri e ci disse che loro andavano in famiglia alla spiaggia di BUSSELTON mentre noi eravamo padroni della casa e anche della canpaga e vediamo che senpra un vero mascherato allora sie potuto costatare che si son picchiati fra moglie e marito, finito il nostro lavoro alle ore 13 riprendiamo le biciclette facendo ritorno alle baracche che durante la traversata del bosco potevamo bruciarci per la troppa caloria, ma le 9 sterline e il sacchetto di frutta che si portava in baracca ci dava il sollievo e il coraggio, al nostro sudore voglio dire che quando la persona lavora di volonta, non trova nessun ostacolo che la possa impedire anche al posto di bruciarsi per la seta lui si sente sempre orgoglioso del suo sudore e anche come anno fatti i nostri=~~ma~~ martiri di guerra che anno versato il sangue per la patria, accuistando la soddisfazione personale e così mi sento io in questo momento

687

orgoglioso e soddisfatto del mio lavoro, e sapete come potevamo rinfrescarci quando si beveva l'acqua in segheria ? nella WATER BAGS quello era il frigorifero nostro e potete immaginare il pane che veniva 2 volte la settimana, poi non diciamo del lardo per cucinare che si lasciavo sciogliere mettendole alle giarre di vetro per conservarla , percio che si faceva a meno di conperare la carne che se non veniva consumato subito andava buttato che a 2 ore di tempo era gia pieno di vermi e percio che si mangiava senpre coniglie che con due ore di lontananzo venivano presi pulti cucinati e anche mangiate ora spro che anche alla moglie piacerebbe di adattarsi a questo sistema AUSTRAGLIANO, ora lascio positivamente che deve andare a vedere la trppole per fare la cena dandovi tanti saluti con la speranza che fra poco ne riparleremo sul nostro argomento=====

GIORNO 22 mercoledi a mezzo giorno smettiamo il lavoro con la promessa di 18 giorni di feria innoche che il nostro lavoro in segheria si riprende il giorno 10 di GENNAIO ma per questo pomeriggio abbiamo da consumare 10 GALLONI di birra che sarebbe il compli=====

mento del padrone possiamo chiamarlo l'offerta NATALIZIA e anche la celebrazione dell'anno vecchio , percio in questa casualita si trascurano tutti i pinsieri lontani e vicine altro non si pensa che a bere e mangiare qualche boccone di roba asciutto per consumare la birra ,,certo che anche quest/anno ci troviamo in 5 ITALIANI che rappresentiamo come 5 fratelli all/infuori di ARIELLO che non mi parla forse per la sua ignorantezza ma per conto mio sono amico con tutti sia italiani che AUSTRALIANI ,per me non esista disten=====

zione di nazionalita, quando ci troviamo uniti rappresentiamo un sola famiglia che lavoriamo da un sol padrone , con lo scopo di sopportare ogniuno la sua propria famiglia cosi con la nostra volonta il barile sie svotato alle ore 18 che nell/ultimo momento anno venuto anche le donno a farsi qualche bicchiere di birra e anche per il motivo di scanpiarci gli auguri NATALIZII col solito bacio e anche per dimostrarsi come mamme di famiglie, concludento con tanta di contentezza l/anno di lavoro, e con questa casualita anche a voi lettori faccio i miei ~~miei~~ auguri raccomandandomi e chiedendomi scusa di sopportare i mie errori che trovate sul mio racconto tenento presente comi vi disse nei primi tempi che non sono stato un/ostudente dell/universita ma sono stato un

688

semplice operaio i/nalfabeto che si chiede scusa alla vostra presenta BUON NATALE===== RITORNANDO sul nostro argomente vedo che questa stessa sera appena finito la nostra festa tutti i miei amici son partito con ma macchina di ELIO alla volta di PERTH restanto solo in segheria , come dicevo che à anch/io avrei potuto allontanarmi , ma per non affrontare molte spese son deciso di rimanere solo con la speranza di farmi tutta la pulizia e anche per fare lo spostamento dalla baracca occupanto la casa in modo che quando arriveranno i famigliari trovano tutta sistemata infuori della fornitura che dobbiamo conperare in PERTH percio mi resta soltanto di andare a dormire e domani se mi senta vado di nuovo dal signor FISCHER=====

LA mattina del 23 mi sento in ottima condizio ma a vedermi da solo in mezzo a quel bosco mi rattrista, cosm altro non faccio che prende la mia bicicletta con una mezza loffe di pane e vado come dicevo dal fischer, e nel vedermi restarono molti contenti perche tanta frutta voleva essero recuperato percio mi faccio 2 cogliendo aranci e BENTRON che la sera del 23 mangiai con loro ma la sera del 24 mi faccio il mio sacchettino di frutta per fare ritorno alla mia baracca, quando fu prondo la signora mi invita dentro casa per farci qualche bicchiere di birra alla presenza di tutti dandoci gli auguri nataliz docendomi che dal giorno 27 poteva ritornare di nuovo a lavorare, percio sull/istante decido di fare la strada principale passanda alla parte di CAPEL e propio di fronte all/otel mi incontra col mio padrone che ritornava da PERCH con 2 TANCHE sul tracco che serviva positivamente per la mia casa, come vedete tutte le altre case avevano le rispettive TANCHE ma l/unico senza era la casa che doveva occupare la mia famiglia, non dico che le case erano moderni come quello della citta ma lostesso aveva le sue 2 camere da letto con una grandiosa cucina il salotto e il savandino era fuori dell/abitazione certè che al difuore era in legnio ma il didentro era di plasta facendo una bellissima figure, dunque dicevamo che io al difuore aveva gia incominciato a pulire la terra ma dentro sono entrato oggi per la prima volta come ci siamo incontrato a CAPEL che ritornai con lui e dopo aver scaricato queste 2 tanche mi fa osservare l/abitazione che poi gli domanda anche se doveva pagare qualche cosa di affitto, mentre lui mi garantisce

689

che per tutta la durata del tempo che io restava a lavorare alla segheria era padrone assoluto della casa senza nessuna rendita da pagare a nessuno, e datosi che eravamo con questo discorso facciamo l'appuntamento che quando arrivava la famiglia lui personalmente avrebbe vanuto in PERTH sotto mia richiesta per caricare i bagagli e anche la fornitura senza nessun fastidio, in piu ne parliamo ancora che quando la famiglia avrebbe arrivato a BUNBURY mandavo la figlia GIANNI a riprenderlo con la macchina, cosa si poteva pretendere ancora da quelle oneste persone ? fatti questi appuntamenti lui ritorno nella sua casa che lo aveva lasciato dal mattino precedente, e io resta da solo che spesso veniva a farmi visita una sua terza figlia che si chiamava JANESS domandandomi sempre i nomi dei miei figlie, vuol dire che loro conoscevano tutta la famiglia a nome prima di conoscerli in persona=====

con questo vi faccio presente che la sera del 24 cio la vigilia di NATALE lo possai da solo proprio come un menticande senonche il JECH EVENSE il mio padrone me viene a fare visita alle ore 21 con 2 bottiglie di birra passandoci ancora qualche minuta di tempo col nostro discorso familiare =====

GIORNO "25 NATALE certo a vedermi in quella solitudine mi veniva da piangere a lacrime di sangue ma purtroppo doveva confortarmi da me stesso che appena alzato mi mette di lavare tutta la biancheria e prepararmi un coniglio con la pasta per il pranzo e anche la cena e dopo per intera la giornata non altro faccio che a sospirare per il troppo dispiacere della solitudine, pensando che neanche in GERMANIA nel campo di concentramento incontrai dei tempi cosi difficile nel senso della solitudine, ma in altri casi oggi posso dire che questo lo fece di mia espondanea volonta, perche anch'io avrebbe potuto partire con i miei amici per fare un NATALE piu contento e felice, in fece ho voluto fare tanti sacrifici proprio per economizzare alla mia tasca e anche per dare un maggior sollievo alla famiglia, dopo pranzo altro non faccio che a leggere e scrivere ripassandomi tutti i vecchi e nuovi conti percio vengo a precisarvi anche la moneta spedita in ITALIA con questo periodo di permanente vita solitaria certo che in appresso mandero soltanto qualche riguarda soltanto alla hoppure alle

690

care familiare come a parte di mia moglie e a nche di parte mia,, ed ora dopo di tanti ricerche vado a precisarvi la moneta mandato in italia in questi 3 anni di solitudine in australia per pagarmi il debito lasciato da me , la moneta per conperare la stalla con la campagna e la meneta per venire la famiglia cioè in tutta la somma di £IRE italiano di=~~1951353~~= 1,951,353 £IRE vale a dire quasi 2 milioni che in 1952 fu di 498,680==== 1953 fu di £IRE 602,673=== 1954 fu di £IRE 851,000 all/imfuori dei compli== menti familiare ed ora mi sente l/uomo piu fortunato del mondo di aver fatto questi 3 anni di sacrificio di mia espondanea volonta senza avere ne= piu debiti con nessuno salvandomb tutta la mia propieta , certo che tanta moneta ancora non possiede perche nell/arrivo della famiglia deve affrontare ancora altre spese per fornire la casa ma ringrazio il signiore che mi trova con le spalle sani e salvi senza preoccupazioni dandovi questi rischiarimenti sie avvicinato l/ora della cena e possiamo dire che anche il NATALE DEL 1954 l/abbiamo oltrepassato con la speranza che nell/anno successiva la faccio contenta e tranquilla con i miei figlie e mia moglie, altra non vi disturbo che a darvi la buona notte e un felice riposo=====

GIORNO 26 mi faccia una giornata senpre da solo ma nel profondo riposo che la usanza australiana permette di farlo cosi il giorno dopo natale anzi loro VANNO nelle spiagge con tutte la famiglie e spero che anch/io qualche anno la posso fare quando i figlie diventano genitori anche loro, ma per quest/anno mi godo da essere nella mia solitudine e realmente la temperatura dell/aria mi permette di riposarmi senpre sulla branda come fa fresco altrimenti sotto queste baracche con una forte caloria non puoi resistere dentro, e fuori neanche puoi resistere per le troppe mosche ma la temperatura di oggi si sta bene sdraiato sulla branda soltanto che spesso deve prepararmi da mangiare come vedete questo e una/bitudine che non puo essere trascurato com/e non mai l/o trascurato e spero di conservarmi senpre in questi condizioni fisiche e anche morali percio oggi niente di comunicazioni inportanti per voi e neanche per me e soltanto riposo domenicale soltanto che avrei voluta andare a MESSA ma per fare 40 miglia in questi condizioni soltanto per ascoltare la santa messa che DIO me la perdoni

697

GIORNI 27,,28,,e 29 mi faccio 3 giornate ancora dal signor FISCER a cogliere aranci e NETTRUM senpre da solo che perfino mi doveva caricare e scaricare il camion da me stesso pensando senpre a quello piu necessario che doveva fare il giorno dopo e tutte le sere era senpre ospita con loro alla tavola cosa doveva fare anche la giornata di giovedì che era il giorno 30 ma per sicurezza la sera del 29 doveva ritornare in segheria per vedere se aveva ricevuta la posta dai passeggeri per darmi il giorno preciso dello sbarco, così la signora FISCER sendendo questa mia decisione e venuta lei stessa con la macchina a portarmi alla baracca lasciando la bicicletta in farma cosicche se non si trovava nessuna novita doveva ritornare con lei alla farma e se si trovava delle novita vuoldire che restava alla mia baracca e lei faceva ritorno , così appena arriviamo al mio posto subito la JENNES mi porta la lettera scritta da mia moglie dicendomi che il giorno 2 loro sbarcavano a FRAMANTLE così ci faccio presente alla signora che io non poteva piu ritornare in farma fino che non sestimava la famiglia voleva dire che passava almeno una settimana prima di rimettermi a lavoro e lei mi da gli auguri della chiusura anno facendo ritorno alla sua abitazione, mentre io incomincia di nuovo a imbaccare la mia roba mantanendomi prondo per lo spostamento che doveva essere fatto l/indomanimattina in quell/istante arriva anche JEK cioè il mio padrone come la jennes a raccontato ai genitori il discorso della lettera perciò il jeck e venuto positivamente per gli appunti da prendere sul mio riguardo e restiamo che alle ore 10 lui passa col camio caricando la mia roba portandoli in casa e poi mi accompagna fino a BUSSELTO per prendere l/autobus alla volta di PERTH, ed ora deve incassare la biancheria con tutti arnesi di cucina e anche la frutta che mi trova un bel deposito, perciò la mattina del giorno 30 mi alzo alle ore 3 preparandomi tutto e facendo una bellissima pulizia per l/ultima volta alla baracca e poi mi faccio la colazione con 4 uova in piu mi faccio anche il bagno che avevamo in comunita composto sotto una pianta con un bidone formato di piccoli buche perciò per farti la doccia doveva riempire il bidone prima e fin che tu eri pronto il bidone si svotava pube senza averti bagnato purtroppo quello era il nostro bagno moderno dei primi emigranti=====

692

girando e rigirando anche questa sera vado a dormire per l'ultima volta alla mia baracca all'orario 23 carico di pensieri per i giorni successivi=====

LA mattina del 30 venerdì mi alzo alle 3 perché non per lavorare ma per la troppa noi che forse durante la 4 ore al letto siono mi avrei fatto qualche 5 minuti di sonno così preferisco di prendere aria fresca del mattino e finisce di preparare tutto il mio materiale che poi alle ore 10 viene il JECK e carichiamo tutto sul tracco portandola in casa fra la quale ci do anche qualche sistemazione e alle ore 11 partiamo alla volta di BUSSELTO che andiamo a fermarci al solito hotel per qualche 10 minuti e anche per prendere gli appunti precisi così restiamo con lui che il giorno 4 alle ore 12 ci incontravamo all'angolo di JEM E PARCH strett col camio per caricare la fornitura e la mattina del giorno 5 a mezzo giorno precisa doveva incontrarmi con la figlia a BUNBURY presi questi appunti eccolo che arriva l'autopulman e alle ore 14 mi trovai alla stazione di BUNBURY che poi preso il treno e alle ore 5 17/30 raggiunse la casa di ZINNI a warona come li aveva una valige con 2 costumi lasciata dalla mia cugina ANNA come loro si avevano trasferiti in PERTH e con questo la notte del 30 sono ospite della famiglia ZINNI che restano tanto contento della mia sistemazione in AUSTRALIA/////

LA MATTINA del giorno 31 riprende il treno alle ore 8/30 che arrivai alla stazione di PERTH alle ore 10/30 e fado direttamente alla casa di mio cogniato paolo per prepararci qualche poco di spese per ricevere le nostre nuovi arrivati, quindi non facciamo nessuna parzialita pagando tanto ciascuno , fatto questo mi metto in giro quasi da solo e andai dalla zia e alla casa di LUCIA per vedere se poteva ospitare qualche poche di persone per un paio di notte e mi disse che se poteva procurarmi era piu comodo ma se era impossibile di trovare qualche rifugio lei poeva ospitarmi soltanto un letto matrimoniale vuol dire che in 5 persone che mi arrivava si doveva dormire una porzione per parte, allora mi metto in giro per trovare qualche albergo o qualche ristorante invece girai fino alle ore 23 come un disperato senza realizzare niente così fui costretto di andare a rifugiarmi ancora alla casa di paolo che siamo dormito su una branda in 2 persone ma il suo letto matrimoniale era già preparato dalla moglie di GAETANO GALANTE

693-

una nostra paesana con questo voglio dire che anche la vigilia di capod/anno del 1954  
l/abbiamo passato come due eremite dandoci soltanto gli auguri ma senza riconoscimento  
1955 SABATO primo gennaio in prima mattina vado dalla cugina CONSIGLIA piu che altro per  
farmi presente e anche con la speranza di darmi l/opportunita da ricuperare un pai di  
persone che in questi giorni non si trova nessun posto da dormire e ben sapevo che tanto  
antonio BARONE e la ANNA non potevano offrirmi niente per dormire come anche loro avevano  
la famiglia piccola ma la CONSIGLIA se voleva poteva aiutarmi, cosi vado li e mi disse  
caro cugino a qualsiasi costo io faccio il sacrificio per ospitare 2 dei tuoi figlie e  
tu con la moglie e la piccolina facciamo il moto possibile di accomodare un letto  
matrimoniale alla casa della LUCIA quindi non preoccuparti che il tuo problema verra  
risolto sotto la mia organizzazione, certo che a sentire queste parole da una cugina e  
come quando che fosse detto da una mamma, ma senza approfittare della sua bonta io  
riprendo ancora il mio giro di richiesta fino a mezzo giorno che poi vado a mangiare  
alla casa di CONSIGLIA accertandogli che non aveva trovato niente cosicche restiamo sicuro  
della sua promessa e appena finito di mangiare ancora mi rimetto in giro per farmi una  
camminata a FRAMANTLE per salutarmi con l/amico ROCCO datosi che mi fece sapere il suo  
spostamento cosi e mio dovere di salutarli oggi per non perdere tempo domani , ma mentre  
attraversa WILLIAM strett mi incontra con antonio di cipello che era 2 anni che non la  
vedeva in persona ma eravamo senpre in comunicazione cosi ci scampiamo pochi parole sol-  
tanto che fu molto contento di avermi vista sapendo anche la novita che domani arrivano  
i miei famigliari, percio con pochi parole lui va per i suoi affari e io mi prendo il  
treno arrivando a fremantle alle ore verso la ore 18 che realmente ritrovai ROCCO facendoci  
una buona parlata e mi offrano anche la cena che faccio ritorno in PERTH alle ore 23 ma  
vada a dormire da PASQUINE che aveva prenotate un letto per farci dormire il NICHELE  
GALANTE durante la nostra permanenta in CITTA, e per avere questo letto la dovetti pagare  
una STERLINA la notte per per sei notte di fila vuol dire che anche che io doveva andare  
via lo stesso giorno doveva pagare 6 sterline e cosi tante persone in australia son diven-  
tati ricchi ma il lavoratore a nche il primo dell/anno deve fare il menticando BUONA NOTTE